EDITION FINALE

LE SOLEIL

Le quotidien ayant le plus fort tirage dans la ville et le district de Québec

Prévisions atmosphériques
Aujourd'hui : Généralement nuageux avec averses et orages dispersés cet après-midi et ce soir.
Demain : Ensoleillé avec périodes nuageuses.
(Voir détails en 1ère page du 2e cahier)

75e ANNEE — No 192 | QUEBEC, VENDREDI 10 AOUT 1956 | PRIX CINQ CENTS

Nasser boycottera la conférence

Un communiqué émis par l'ambassade égyptienne

Londres, 10. (PA) — L'ambassade de l'Egypte à Londres a laissé entendre clairement ce soir que le gouvernement Nasser boycottera la conférence internationale sur la crise de Suez.

Elle a émis un communiqué où elle conteste à la Grande-Bretagne le droit de convoquer cette réunion.

Requête russe rejetée

Londres, 10. (PA) — La Grande-Bretagne a rejeté aujourd'hui la requête que lui adressait hier l'URSS au sujet de la conférence internationale sur la crise de Suez. Le Kremlin lui avait demandé de changer la date et le lieu de ce meeting et d'y inviter 22 pays additionnels. Il laissait entendre néanmoins qu'il serait représenté à la réunion, même si celle-ci a lieu à Londres et débute le 16 août, tel qu'annoncé précédemment.

Vingt-quatre pays ont le droit d'envoyer des délégués. Jusqu'ici, de tous les pays invités, seule l'Egypte n'a pas encore accepté l'invitation. On croit que sa réponse sera non.

L'Egypte sur un pied de guerre

Le président de la République égyptienne, M. Nasser, qui nationalisait la Compagnie universelle du canal de Suez le 26 juillet, est en train de placer son pays sur un pied de guerre. Il a appelé sous les drapeaux un grand nombre de femmes et de jeunes hommes n'ayant jamais jusqu'ici fait partie de l'armée régulière. Il forme avec ces gens une nouvelle "armée du peuple" qui aidera l'armée régulière.

Les experts militaires à Londres et à Washington estiment que l'armée régulière de l'Egypte est composée de 100,000 hommes et que la Garde nationale, qui fera partie de l'"armée du peuple" comprend 50,000 hommes.

Le commandement de cette nouvelle armée populaire a été confié au major Jamal El Din Hussein, ministre de l'Instruction publique devenu commandant de la Garde nationale.

DEPART RETARDE

Il y a eu peu de développements militaires en Grande-Bretagne au cours des dernières heures. Le seul important est celui-ci: 200 avions qui étaient censés partir à l'aube ce matin à destination d'endroits stratégiques en Méditerranée sont restés à leurs bases. Leur départ a été retardé de 24 heures. Aucune explication n'a été donnée à ce sujet. Ces 200 avions devaient transporter des troupes.

Entre-temps les Etats-Unis se préparent à prendre une part active à la conférence de Londres. Ils ont envoyé à tous les pays qui ont été invités au meeting un mémoire relatif à la création d'un organisme international de régie du canal de Suez.

Ils déclarent dans ce mémoire que l'Egypte devrait retirer de la navigation sur le canal de Suez un revenu appréciable, mais qu'elle ne devrait pas être la seule à régir la circulation sur cette voie maritime.

"USURPATION"

Par ailleurs, une dépêche de Damas annonce que la Syrie vient de donner un avertissement aux

(Suite à la page 9, 1ère col.)

Une triple noyade dans le Parc national

Une embarcation chavire dans le grand lac Pikauba et trois bûcherons trouvent la mort — Deux hommes de Notre-Dame de Lourdes, et l'autre de Jonquière.

Trois hommes, employés dans les chantiers de la compagnie Price Brothers, dans le parc national des Laurentides, se sont noyés hier soir dans le grand lac Pikauba, à 80 milles de Québec lorsque leur embarcation a chaviré après avoir heurté une grosse roche.

Les victimes de ce drame ont été identifiées, ce midi, comme étant Jacques Bradette et Lionel Reny, deux beaux-frères, de Notre-Dame de Lourdes, comté de Mégantic, et M. François Duchaine, de Jonquière. Tous trois sont mariés et pères de famille. Leurs corps ont été repêchés vers 11 heures par des compagnons de travail.

Le sergent Boisvert et l'agent D. Poirier, du poste de la Sûreté provinciale, à Chicoutimi, ont fait rapport aujourd'hui, au lieutenant Roger Jobin qui leur a donné instruction de poursuivre les recherches en vue de l'enquête du coroner qui aura probablement lieu ce soir.

La tragédie s'est produite vers 9 heures 30 à quelque 40 pieds du bord. Les trois amis retournaient alors au camp de M. Paul Archambault, sous-contracteur sur les chantiers de la Compagnie Price, après être venus chercher des bouteilles de liqueurs à un magasin à l'une des extrémités du lac.

Au moment de l'accident, des Québécois qui se trouvaient dans les environs ont entendu une forte détonation qui serait celle provoquée par l'explosion du moteur de l'embarcation. Deux des occupants auraient alors sauté à l'eau mais ils devaient être entraînés dans l'abîme en même temps que le troisième.

L'IDOLE DES QUEBECOIS : Les Québécois se sont laissés emporter par leur enthousiasme, hier, pour accueillir en triomphe leur héros, le nageur Jacques Amyot, conquérant de la Manche. On voit ici S. H. le maire Wilfrid Hamel félicitant le vaillant athlète, qui est accompagné de sa femme et de son fils. A gauche, mamade Wilfrid Hamel.

(Photo du "Soleil")

Québec applaudit son héros: Jacques Amyot

Des dizaines de milliers de Québécois font triomphe au vainqueur de la Manche au cours de la parade, sous la pluie — L'athlète valeureux est accueilli officiellement à l'Archevêché, au Parlement et à l'hôtel de ville — Manifestations du plus grand enthousiasme.

par Denis BUSSIERES

L'accueil fait à Jacques Amyot par ses concitoyens passera à l'histoire comme la plus enthousiaste démonstration populaire offerte à un athlète de la Vieille Capitale. Le héros de la Manche a été l'objet d'une réception monstre à son retour à Québec hier et de l'aveu de plusieurs personnalités, jamais avait-on vu les Québécois manifester leur enthousiasme de façon aussi spontanée dans tous les endroits où il est apparu. Dès son arrivée à l'Ancienne-Lorette jusqu'à tard cette nuit au Petit Colisée, Jacques Amyot a pu constater jusqu'à quel point ses concitoyens étaient fiers de lui. Et pour résumer cette journée mémorable, la valeureux athlète n'a trouvé que trois mots: "Quelle agréable surprise !"

Même la pluie n'a pu refroidir l'enthousiasme des Québécois au cours de la grande parade dans les rues de la ville en soirée. De toutes les bouches jaillissaient des hourras, des bravos, venant du coeur. Car Québec est fier de son héros et fier à juste titre. Malgré toute la publicité que lui a apporté son dernier exploit, Jacques est demeuré l'athlète parfait que l'on a toujours cité en exemple et sa modestie n'a pas été ensevelie sous les lauriers. A l'Hôtel de Ville, au Parlement, à l'Archevêché, au parc Victoria et sur le parcours du défilé, Jacques Amyot a reçu les félicitations de ses compatriotes et a été l'objet d'une démonstration que l'on ne réserve qu'aux plus célèbres athlètes. Il est le plus fameux qu'ait connu notre ville.

Retour triomphal

Dès sa descente d'avion à l'Ancienne-Lorette, Amyot a été l'objet d'une longue ovation de la part de quelque 5,000 de ses concitoyens. Aux accents de la musique martiale de la fanfare du Royal 22ième Régiment, le conquérant de la Manche est descendu de l'appareil qui l'avait conduit de Montréal à Québec pour être accueilli par son épouse, ses enfants, Son Honneur le maire Wilfrid Hamel et quelques autres personnalités. Son instructeur Jos. Lachance, son frère Philippe et Raymond Roy, son nageur d'escorte, ont ensuite quitté l'avion d'Air-Canada. Fernand Dion, président général du Comité Fonds Jacques Amyot et Claude Michel avaient rencontré les voyageurs à Dorval, à la fin de leur envolée transatlantique.

Présentés par Armand Trottier, Fernand Dion, Son Honneur le maire Wilfrid Hamel et M. Wilfrid Dufresne, député de Québec-Ouest à Ottawa, ont tour à tour adressé la parole. Le premier magistrat de la cité s'est exprimé en ces termes : "C'est avec une joie bien apparente que nous accueillons aujourd'hui le premier Canadien français à réussir le fameux exploit de la traversée de la Manche. A titre de premier magistrat de la ville de Québec, je vous transmets au nom de tous vos concitoyens nos félicitations les plus cordiales. Votre exploit a jeté un lustre nouveau sur notre région et ce n'est pas sans émotion apparente que nous sommes fiers de vous saluer Jacques Amyot, personnification de courage et de discipline." Son Honneur le maire a également salué la vaillante équipe qui l'a si bien secondé dans son odyssée sur la Manche.

"Jacques Amyot, le Canada est fier de vous" a dit M. Wilfrid Dufresne. Votre exploit a contribué à rattacher les liens d'amitié qui unissent notre pays à la France et à l'Angleterre et vous êtes sûrement le plus excellent ambassadeur que le Canada ait envoyé au-delà des mers".

Jacques Amyot a également adressé quelques mots avant le départ pour la réception officielle à l'Hôtel de Ville. Il s'est dit heureux de rentrer dans son pays et a remercié ses concitoyens de la confiance qu'ils ont bien voulu lui accorder. "Je reviens avec la satisfaction du devoir accompli mais j'espère pouvoir faire encore honneur à la ville qui me reçoit si chaleureusement aujourd'hui."

(Suite à la page 15, 4e col.)

Couvre-feu dans l'Inde

Bombay, 10 — (PA) — Les émeutes continuent aujourd'hui à Ahmedabad, dans l'Inde. Le couvre-feu y est en vigueur mais les émeutiers n'en tiennent pas compte. La police a tiré sur un certain nombre d'entre eux causant, dit-on, des pertes de vie.

La police a eu recours également à des bombes lacrymogènes pour disperser des incendiaires qui avaient mis le feu à des immeubles municipaux.

Le projet par lequel le gouvernement Nehru veut grouper dans un seul et même Etat, celui de Bombay, deux groupes ethniques différents est la cause de l'émeute. Chacun de ces groupes veut avoir son propre Etat.

On signale que les combats de rues qui durent depuis deux jours ont déjà fait une douzaine de morts et environ 200 blessés.

Le drame de Ste-Agathe

Une foule ameutée veut faire un mauvais parti à un suspect appréhendé

Ste-Agathe, 10. (PC) La foule ameutée a menacé ce matin de faire la justice à un individu qu'on a appréhendé de bonne heure en marge du meurtre du capitaine de police Ernest Chalifoux de ce centre de villégiature des Laurentides.

Le constable Paul Ethier, de la police de Ste-Agathe, a révélé que le prévenu est un dénommé Michel Benoit, âgé de 33 ans. Il a été arrêté lorsqu'il est sorti de la forêt, à environ deux milles au nord de Ste-Agathe.

Il était trempé jusqu'aux os, affamé et exténué, lorsqu'il est sorti de la brousse. Il avait aussi les mains et la figure lacérées par des égratignures de branches d'arbres.

Le constable Ethier a précisé que le détenu a été libéré, en mars dernier, du pénitencier de Dorchester, après y avoir purgé huit années d'une sentence de 10 ans pour vol avec violence.

"Il a fallu, dit-il, le transférer ailleurs, par mesure de prudence, car la foule était devenu menaçante à l'extérieur du poste local de police".

Les recherches et la battue générale qui se poursuivaient dans la région ont été quelque peu désorganisées hier soir par le mauvais temps.

Cependant, l'arrivée, en fin de la soirée, de l'unité mobile Molson, a redonné courage aux policiers et volontaires, qui ont poursuivi leurs recherches. Leur nombre était cependant un peu diminué, plusieurs ayant été forcés de prendre quelques heures de repos, après une journée passée à courir la forêt.

Cette brève période de repos a permis au lieutenant-détective Ubald Legault, qui dirige les recherches, de revenir à Ste-Agathe et d'élaborer des plans de recherches plus élaborées.

APPUI PRECIEUX

"Le concours de l'unité mobile Molson, a précisé le lieutenant Le-

(Suite à la page 5, 1ère col.)

Belle tenue de Marilyn

Victoria, 10. (PC) La jeune nageuse Marilyn Bell, de Toronto, avait franchi à 11 h. 30 cet avant-midi, environ six milles de distance de 18.3 qu'elle tente aujourd'hui de nager entre Victoria et Port Angeles, dans l'Etat de Washington.

On précise que la jeune athlète conserve un rythme accéléré de nage après trois heures et 45 minutes d'efforts dans les eaux glacés du détroit Juan de Fuca.

BELLE TENUE

Des dépêches parvenues de Victoria, au cours de la matinée, mandent que Marilyn Bell a franchi environ trois milles de la distance en une heure et 10 minutes. Elle affichait une excellente tenue, au dire des experts et nageait à un rythme de 60 brassées à la minute, ce qui a semblé intriguer l'entraineur Ove Witt, qui a servi de professeur à plusieurs autres nageurs qui ont tenté de franchir le détroit.

La jeune nageuse torontoise avait la peau rosée à cause du froid, mais son entraineur Ryder a dit qu'elle allait rapidement s'habituel à la température de la mer.

Fait remarquable, Marilyn ne s'enduit pas le corps de matières grasses pour nager, comme le font la plupart des nageurs professionnels. Elle se contente d'un peu de vaseline aux points de friction.

Grande animation crée à Washington par suite de la crise de Suez

Washington, (UP) Une grande animation règne dans les milieux officiels en rapport avec la crise de Suez et plusieurs leaders du Congrès et du Sénat ont accepté l'invitation du président Eisenhower et du secrétaire d'Etat John Foster Dulles à participer à une conférence sur la situation internationale dimanche prochain.

Ce sont le sénateur démocrate Lyndon B. Johnson, du Texas, le sénateur républicain William F. Knowland, de la Californie, l'Orateur du Congrès, M. Sam Rayburn et le leader républicain à la Chambre des représentants, M. Joseph Martin jr.

Ce n'est pas la première fois que de telles conférences sont convoquées et M. Dulles l'a fait chaque fois que la situation internationale l'exigeait. On estime cependant que plusieurs ne pourront pas y assister par suite des préparatifs des conventions des partis républicain et démocrate.

Le secrétaire d'Etat doit se rendre à New-York demain pour s'entretenir avec le secrétaire général des Nations-Unies, M. Dag Hammarskjoeld, sur le problème créé par la nationalisation de la voie maritime de Suez.

Echec nippon au Kremlin

Moscou intransigeant

Moscou, 10 (PA) — Le premier ministre soviétique, M. Boulganine, et le leader du parti communiste soviétique, M. Khrouchtchev, ont rejeté aujourd'hui les dernières tentatives du ministre des Affaires étrangères du Japon, M. Mamoru Shigemitsu, en vue d'obtenir la restitution des îles Kunashiri et Etorofu, de l'archipel Kourile.

Le diplomate infirme et âgé de 69 ans a quitté le Kremlin en clopinant, après une rencontre de 90 minutes avec les deux leaders soviétiques. Il s'est empressé de déclarer aux journalistes qui l'attendaient qu'il n'avait pas réussi à faire changer les Soviets d'attitude, en ce qui a trait aux îles réclamées par son pays comme intégrantes au territoire nippon.

"Ils soutiennent que ces îles appartiennent à la Russie, a-t-il déclaré, et ils affirment simplement que leur avenir a été décidé par le sort de la dernière guerre, alors que les troupes soviétiques les ont occupées."

TRES MECONTENT

Certains membres de la délégation nipponne ont affirmé qu'il y n'y a plus d'espoir de voir les îles tant disputées restituées, un jour, par la Russie.

Un mince espoir de survie des mineurs ensevelis

Marcinelle, Belgique, 10. (PA) Des sauveteurs rapportent qu'ils ont vu aujourd'hui des taupes et des rats vivants à près de 3,000 pieds sous terre dans la houillère du Bois du Casier, à proximité des galeries effondrées et enfumées où 260 mineurs sont emmurés depuis mercredi.

Cette nouvelle a fait naître un peu d'espoir chez les parents attendant à l'entrée de la mine des nouvelles des mineurs disparus.

Un secouriste italien a annoncé ce matin après être descendu à une profondeur de 2,700 pieds :

"Nous vons vu de petits animaux vivants : des rats ou des taupes".

Les équipes de sauveteurs ont été incapables de poursuivre plus longtemps leur travail à cause de la chaleur intense se dégageant de l'incendie souterrain.

Un ventilateur a été mis en marche afin de faire parvenir de l'air frais ax galeries et de diminuer la craleur. Des ingénieurs ont déclaré que l'analyse d'une bouteille remplie d'air à un niveau un peu inférieur au palier de 3,000 pieds démontre que l'air n'est pas empoisonné.

VISITE DE BEAUDOUIN

Le roi Beaudouin, portant cravate et habit noirs, a visité la mine à une deuxième reprise, aujourd'hui. Il a été mis au courant des travaux de sauvetage. On lui a aussi montré le puits par où les secouristes descendent dans les galeries.

(Suite à la page 5, 1ère col.)

Dans Le Soleil aujourd'hui

	PAGES
Annonces classées	12 et 13
Bandes illustrées	8
Bridge	8
Décès	21
Echos mondains	6
Editoriale	4
Feuilleton	2
Finance	20
Mots croisés	8
Pascale France	7
Patrons	8 et 9
Service des signaux	10
Spectacles	14
Sport	15 à 19
Température	11

NAUFRAGE DANS LE PORT DE HALIFAX : La goélette de pêche de 28 tonneaux "Sister M. Antonio" coule lentement ci-dessus après s'être défoncée sur un récif à l'entrée du port de Halifax. L'accident est survenu ces jours-ci. Des pêcheurs des villages voisins ont aidé à sauvé la moitié des 16,000 livres d'espadon, avant que le bateau de Lockeport, en Nouvelle-Ecosse, ne glisse des rochers pour disparaitre en eau profonde. Les huit membres de l'équipage de la goélette infortunée ont été ramenés en lieu sûr.

(Presse Canadienne)

LÉVIS St-Romuald Charny — RIVE-SUD — LAUZON Bienville St-David

Le feu détruit un hangar à Lévis

Le feu a ravagé hier après-midi, un hangar utilisé par M. Rosaire Fortin, 7, rue St-Onésime, Lévis. Le feu a éclaté dans ce hangar un peu avant 3 heures. Les pompiers de Lévis, dirigés par le chef J.-A.-L. Arsenault, ont dû se servir d'un jet d'eau pour éteindre les flammes qui menaçaient de se communiquer à la résidence occupée par M. Rosaire Fortin et appartenant à M. Joseph Brochu. La maison, construite à quelques pieds du hangar, fut léchée par les flammes et légèrement endommagée. Le hangar est une perte presque totale. Les pompiers ont pu retourner à leur casernes vers 4 h. 20.

Le règlement des parcomètres en vigueur à Lévis

Le règlement des parcomètres est entré en force, mercredi dernier, dans la ville de Lévis. Les premiers compteurs de stationnement ont été installés sur la rue Saint-Louis et dans la Côte du Passage. Les constables municipaux ont maintenant reçu instruction de remettre des cartes d'infractions aux personnes qui ne se conformeront pas à ce règlement en stationnant gratuitement leur véhicule aux endroits où il y a des parcomètres.

Super Marché OLIVIER

Dans l'annonce du Super Marché Olivier parue hier dans le Soleil, il s'est glissé une erreur dans l'item du boeuf à rôtir. Nous aurions dû y lire que le BOEUF A ROTIR SE VENDAIT ,39 LA LIVRE et non ,69 comme il était écrit.

RIVE-SUD

NOUVELLES —

PIERRE BELLEAU, 14, rue St-Maurice, Lévis Terminus 7-6086.

ANNONCES CLASSEES —

PHARMACIE AUGER, 1 rue Guénette, Lévis, TE 7-4863
39A Ave Bégin, Lévis,
Tél.: TE 7-8330
J.-E. PARE, 237 St-Joseph, Lauzon, Terminus 7-1801.

ABONNEMENT —

GASTON TURGEON, 3 rue Bégin, Lauzon. TE 7-5936.

Corps of Imperial Frontiersmen de Lévis

Tous les intéressés à faire partie du Corps of Imperial Frontiersmen de Lévis pourront s'inscrire au bureau de recrutement à l'hôtel de ville de Lévis de 7.30 heures à 9.30 heures, ce soir. Les cours d'entrainement se tiennent tous les lundis soirs au collège de Lévis.

Tournoi de tennis du comté de Lévis

Des tournois de tennis en vue des championnats en double et en simple pour les hommes et les dames du comté de Lévis se dérouleront, cette année, sur les courts du Centre de Loisirs Guillaume Couture de la rue Mercier, à Lauzon. Tous les joueurs de tennis du comté de Lévis qui voudront participer à ces tournois en simple et en double, pour les hommes, et en simple seulement, pour les dames, pourront donner leurs noms, ce soir, à 7 h., au chalet de ce centre sportif ou bien à l'un des organisateurs suivants : MM. Armand Carrier, Paul Laflamme, Vincent Lemieux, Gérard Gagnon et Gilles Delisle. De magnifiques trophées sont à l'enjeu pour ces tournois.

Un tournoi de badminton est également en voie d'organisation à ce centre et les adeptes de ce sport peuvent donner leurs noms dès maintenant à ce centre sportif.

Courrier plus rapide de Montréal à Chicoutimi

Chicoutimi (PC) La livraison du courrier entre Montréal et Chicoutimi sera largement accélérée à partir de l'automne. La livraison entre les deux villes sera désormais de seize heures tandis qu'elle prend maintenant de vingt à 72 heures. Le courrier sera transporté de Québec à Chicoutimi par camion, au lieu du train.

Refus de Harris

Ottawa, (PC)—La Chambre haute a voté hier, sans discussion et sans l'amender, la loi relative aux petis prêts. Plutôt, le comité de la banque et du commerce du Sénat avait approuvé la mesure par 14 voix contre cinq. Invité à exposer le point de vue du gouvernement devant le comité, le ministre des Finances, M. Harris, s'y était refusé.

Parade des enfants de Bienville

Les enfants qui ont fréquenté le terrain de jeux de Bienville depuis le début des vacances estivales, auront leur parade annuelle de chars allégoriques en miniature, ce soir, dans les principales rues de la paroisse de Saint-Antoine de Bienville. Le départ se fera du terrain de jeux de l'école Saint-Dominique de Bienville.

Individu accusé du meurtre de sa jeune femme

Saint-Jean, N.-B., 9 (PC) — John-Patrick Mahoney, 33 ans, a comparu en cour aujourd'hui, à Saint-Jean, sous l'accusation d'avoir assassiné sa femme, personne fort jolie, âgée de 27 ans et qui avait donné le jour à trois enfants.

Il a reçu ordre de comparaître de nouveau le 15 août.

Hier soir, un jury du coroner, composé de huit hommes, jugeait Mahoney criminellement responsable de la mort de la jeune femme. Quatre des neuf témoins avaient déclaré devant le jury que Mahoney leur avait admis être l'auteur du meurtre.

L'un de ces témoins, le policier Fenwick Ross, a dit qu'il s'était rendu à la maison de M. et Mme Mahoney, lundi dernier, et qu'il y avait trouvé Mme Mahoney morte et la gorge tranchée.

L'accusé, pour sa part, déclare que sa femme avait menacé de le quitter.

L'appel ne touche pas les réservistes anglais au Canada

Ottawa (PC) Contrairement à une rumeur précédente, le bureau d'information du Royaume-Uni a annoncé hier que les réservistes anglais résidants au Canada ne seront pas rappelés par suite de la crise de Suez.

Délégation hongroise

M. Howe a annoncé aux Communes hier qu'une délégation de la Hongrie est attendue à Ottawa dans un mois ou deux pour négocier un traité commercial. Déjà notre pays vend du blé à crédit à la Hongrie.

ON Y MANGE AVEC APPETIT : Un groupe de 14 religieux de la province de Québec a visité cette semaine la base du CARC de Clinton en Ontario. Nous voyons ici le frère JULIEN, de l'Ecole d'Arts et Métiers de Port-Alfred; le Frère AUGUSTE, du Collège Sacré-Coeur de Victoriaville et le Frère MARIE-PHILIBERT, de l'Ecole St-Jean-Baptiste de Québec dans la salle à manger des cadets de l'air. Ces derniers sont venus de Drummondville, de Montréal et de divers centres de l'Ontario pour un camp de vacances de deux semaines à Clinton. Les visiteurs ont pu connaître dans leur tournée tous les aspects de la vie à cette base : travail, entrainement, vie sociale et récréative, etc.

(Photo du CARC)

"Vente ouverte de la margarine dans le Québec

Ottawa, (PC) — Le sénateur W. D. Euler, libéral d'Ontario, a déclaré hier à la Chambre haute que la margarine est vendue ouvertement à Trois-Rivières sous le couvert d'un "spread" bien que ce produit soit interdit dans la province de Québec.

Le sénateur Euler a fait observer que la margarine, qui constitue une denrée alimentaire, n'est pas classée parmi les produits qui échappent à la taxe fédérale de vente de 10 pour cent.

Comme il se trouvait à Trois-Rivièresrécemment, le sénateur Euler a vu dans la vitrine d'une épicerie des paquets de "spreads". S'étonnant de cela, il a fait remarquer au commis que la loi interdisait de vendre de la margarine. La jeune fille lui a répondu: "Nous en vendons beaucoup!".

On sait que M. Duplessis habite Trois-Rivières.

Règlement prochain dans la grève de la Shawinigan Chemicals

Shawinigan Falls, 10. (PC) Un règlement prochain semble probable dans le différend entre la Fédération nationale des travailleurs de l'industrie chimique (CTCC) et la Shawinigan Chemicals Company. Le différend porte sur des questions de salaire. Les patrons ont présenté hier de nouvelles offres au syndicat qui doit les soumettre aux ouvriers.

Des dégâts par la grêle dans le comté de Montcalm

Montréal, 10. (PC) Sur une étendue de 10 milles carrés au nord de St-Jacques de l'Achigan, dans le comté de Montcalm, la pluie et la grêle ont causé aux récoltes avant-hier des dommages évalués à $500,000, a-t-on appris hier soir.

St-Jacques de l'Achigan est situé à 30 milles au nord de Montréal. A divers endroits, la récolte de tabac est une perte complète.

Une décision qui appartient aux provinces

Ottawa, (PC)—Pour freiner l'exportation des minerais de fer de Colombie-Britannique vers le Japon, le gouvernement de Victoria pourrait imposer une forte taxe. Telle est du moins l'opinion de M. Howe, ministre du Commerce, qui a ajouté qu'il serait difficile pour le gouvernement fédéral d'interdire les exportations de minerais provenant d'une province et destinée à un pays en particulier. C'est la province elle-même qui doit prendre des mesures.

Prédiction de Howe

(Ottawa — (PC) — Le ministre du Commerce prévoit que le Canada comptera de 100,000 à 110,000 hommes de sciences et ingénieurs en 1965, soit le double du nombre actuel. Sans doute, a précisé M. Howe, y a-t-il une pénurie de savants et d'ingénieurs, mais l'insuffisance des cadres n'est pas aussi grave ici que dans d'autres pays.

Le juge Chassé punit durement un chauffard

St-Hyacinthe, 10. (PC) A St-Hyacinthe, le juge Emile Chassé a condamné hier quatre automobilistes à $100 d'amende et les frais, ou un mois de prison, pour excès de vitesse. Les coupables ont de plus perdu leur permis de conduire pour trois mois. Le juge a déclaré que sa sévérité avait pour but d'établir un exemple et de diminuer les excès de vitesse.

Pour faire la lutte à l'inflation

Ottawa, (PC) Pour faire échec à l'inflation, le gouvernement emploie divers moyens, notamment des mesures fiscales. Voilà ce qu'a déclaré le ministre du Commerce, M. Howe, en réponse à l'interpellation de M. John Blackmore, créditiste de Lethbridge. Ce dernier avait prié le gouvernement d'empêcher une hausse des prix de l'acier. Le ministre a ajouté qu'une régie des prix nécessiterait des lois que le Parlement n'adopterait peut-être pas.

Le chef de police de Granby, St-Martin, donne sa démission

Granby, 10. (PC) Le chef de police Ulric Saint-Martin, qui était en congé depuis le début de l'année, a demandé hier à être retiré de la force policière de Granby. L'échevin Gérard Authier avait menacé l'an dernier de démissionner si le chef de police restait à son poste. C'est ainsi que ce dernier avait été mis en congé.

Educateur décédé

Montréal (PC) M. James Lyng, bien connu dans les milieux de l'enseignement au Québec, est mort hier à Montréal après une longue maladie, à l'âge de 71 ans. Irlandais de naissance, M. Lyng était venu au Canada en 1914 et il était alors entré au service de la Commission scolaire catholique de Montréal. Il fut tour à tour directeur des écoles St-Angrès et Belmont, puis directeur de l'enseignement de l'anglais à la Commission scolaire. M. Lyng avait pris sa retraite il y a deux ans.

Victoire écrasante des libéraux

Seoul (PA) Les premiers résultats des élections municipales tenues, mercredi, dans le sud de la Corée indiquent une victoire écrasante du parti libéral, groupement politique du président Syngman Rhee. Les résultats ocmpilés à date — environ le tiers — accordent 6,486 sièges de maires et de conseillers aux libéraux, 1,755 aux indépendants et 154 aux membres du parti démocrote de l'opposition. Les derniers résultats seront connus vendredi soir au samedi matin. L'élection des conseillers de la capitale et de neuf provinces aura lieu lundi prochain.

Estivants isolés au Nouv.-Brunswick

Saint-Jean -(PC)- Les trois transbordeurs du gouvernement du Nouveau-Brunswick ayant cessé de fonctionner sur les rivières Saint-Jean et Kennececasis, des centaines d'estivants de la péninsule de Kingston sont presque complètement isolés.

Les automobilistes n'ont plus qu'une seule route pour gagner Saint-Jean; ils passent par le village d'Hampton, à mi-chemin entre Saint-Jean et Sussex. Dans certains cas, il faut parcourir jusqu'à 50 milles.

Au cours de l'été dans cette région les habitants comptent sur les traversiers qui partent de Westfield, de Gondola Point et de Millidgeville pour franchir le bras qui sépare la terre ferme de la péninsule. En hiver, plusieurs automobilistes s'aventurent sur l'épaisse couche de glace.

On ignore encore à quelle date seront réparés les transbordeurs du gouvernement.

Notre pétrole aux Etats-Unis

Ottawa, (PC) Le ministre du Commerce ne croit pas que les Etats-Unis vont restreindre les importations de pétrole canadien. M. Howe commentait ainsi une déclaration de M. Donald Fleming, conservateur de Toronto-Eglinton, suivant laquelle de telles restrictions sont envisagées. Le ministre a expliqué que la loi américaine prévoit des restriction lorsque les importations menacent la stabilité économique de l'industrie domestique. Mais le gouvernement américain ne considère pas que le pétrole canadien est nuisible aux intérêts nationaux.

Mort accidentelle de René Roy

Le Dr Napoléon Côté, coroner du comté de Portneuf, a tenu une enquête, hier soir, à la morgue Sylvio Marceau, à Québec, sur les circonstances de la tragédie dont René Roy, 25 ans, du 500, 5e rue, a été victime mardi dernier au lac St-Joseph. Quelques témoins de la chute du jeune homme ont été entendus. Un verdict de mort accidentelle fut finalement rendu.

Assemblée des anciens de la Prévôté militaire

Montréal (PC) L'assemblée annuelle des anciens de la Prévôté de l'armée canadienne aura lieu à London les 8 et 9 septembre. La délégation montréalaise sera dirigée par le lieutenant-colonel Howard Baker.

DOULEURS
RÉCLAMANT PARADOL

- mal de tête
- névralgie
- mal de dent
- mal d'oreille
- douleurs rhumatismales
- douleurs périodiques

Lorsque vous souffrez des douleurs obtenez un soulagement rapide avec Paradol. Sa formule moderne contient quatre ingrédients, et soulage les douleurs les plus persistantes, rapidement et efficacement. Vous reviendrez vite comfortable — vous vous sentirez alerte mais reposée. 54-13F

PARADOL du DR CHASE

Chef de la révolte en Equateur tué par ses propres partisans

Guayaquil, 10 (PA) — Les autorités militaires de l'Equateur ont annoncé aujourd'hui que le leader de la révolte matée de la province de Manabi a été tué par ses propres partisans.

Le lieut.-colonel Arturo Davila a précisé que selon les informations que l'on a reçues de la province du sud, le leader des rebelles a été assassiné parce que ses partisans se sentaient trahis.

On affirme également dans les milieux gouvernementaux que la garnison de Portoviejo, capitale de la province de Manabi, s'était révoltée lundi soir.

Le président sortant de charge de l'Equateur, M. Jose Maria Velasco Ibarra, a soutenu que la révolte a été machinée par les dirigeants du parti libéral, parti défait aux récentes élections nationales dans ce pays d'Amérique latine.

Un autobus sans freins verse dans un fossé

Ste-Anne de la Rochelle, 10. (PC) Un autobus transportant quarante pèlerins a versé dans un fossé, hier, près de Sainte-Anne. Le véhicule dévalait une pente lorsque le conducteur, s'apercevant que les freins ne mordaient pas, a dirigé l'autobus dans le fossé pour éviter un accident plus grave. Quelques passagers ont été blessés mais aucun gravement.

Les produits du Canada annoncés à l'étranger

Ottawa (PC) Le gouvernement canadien a participé dernièrement à cinq grandes foires commerciales internationales et il participera à cinq autres d'ici la fin de l'année, a annoncé aux Communes hier le ministre du Commerce, M. Howe.

Nous avons eu des stands imposants aux foires internationales qui ont eu lieu à Utrecht, Osaka, Milan, Bruxelles et Hanovre, a dit M. Howe, et nous en aurons aux expositions commerciales internationales qui se tiendront d'ici la fin de l'année à Lausanne, Manchester, Londres, Paris et Bogota.

Spécial de la semaine
à nos succursales
ECONOMISEZ
25%
sur le pressage et le nettoyage
de vos
JUPES
La Buanderie Lévis Ltée
Nettoyeurs NUTONE
SERVICE

Les vieux noms du Québec

Godin, Bellefontaine, Beauséjour

Labat

L'arrivée à Montréal fut des plus joyeuses! C'était à l'automne de 1653, et le *Saint-Nicolas* avait mis six mois à effectuer la traversée de Saint-Nazaire au Nouveau Monde. A bord se trouvaient une centaine de jeunes gens que Maisonneuve avait recrutés en France pour renforcer le petit village et raviver les espoirs de sa population menacée d'extinction. Un des immigrants, charpentier de son métier, devait diriger la construction d'habitations pour ce groupe. Moins de trois mois après son arrivée, il lui était concédé trente arpents de terre sur l'île. Il y construisit sa propre maison, puis il épousa Jeanne Rousselière, une immigrante dont la première année en Nouvelle-France avait été consacrée à l'étude des arts ménagers, dans un couvent de Québec. Le jeune charpentier s'appelait Pierre Godin, et leur mariage était le dix-huitième à être célébré à Montréal. Ses fils prirent par la suite les surnoms de Bellefontaine et de Beauséjour, et leurs descendants colonisèrent le Nouveau Monde, de l'Acadie jusqu'à Détroit.

En l'an 1653 était arrivé de St-Gilles, en Gascogne, un autre pionnier désireux d'entreprendre une vie nouvelle dans le Nouveau Monde, loin de sa France natale. Il était plus âgé; de fait, il avait cinquante-trois ans quand il fit le voyage accompagné de sa fidèle épouse.

Ils s'établirent au voisinage du petit fort de Trois-Rivières, peinant deux ans durant à défricher leur terre. Ils n'étaient pas seuls. D'autres colons, confiants en l'avenir, travaillaient à leurs côtés. Mais, au cours du deuxième hiver, quelques jours avant Noël, les Iroquois attaquèrent la colonie. Et l'habitant Mathieu Labat perdit la vie en défendant chèrement celle des siens.

D'autres Labat le suivirent au pays et continuèrent son travail de pionnier. L'un d'eux, épelant son nom Labatt, fut la souche d'une famille qui devait connaître la célébrité dans la préparation de bières et d'ales de qualité.

DEUX GÉNÉRATIONS

Par Robert Molloy

Roman-feuilleton du "Soleil"

(Les noms des héros de ce roman sont fictifs)

No 59

sentons que si l'idée de Léonie n'est pas complètement sûre, cela la mortifierait beaucoup de savoir que tout le monde est au courant qu'elle a annoncé sa vocation".

Cette remarque était peine perdue vis-à-vis de Mme Julie car elle dit : "Il n'y a aucune gêne à avoir si c'est ce que vous voulez dire".

"Je n'ai pas honte de cela, cousine Julie", dit Henry avec un peu de chaleur. "Je veux dire simplement que nous ne désirons pas l'opinion du public pour forcer cette enfant a continuer dans son idée, si les bons avis d'un prêtre ou de son confesseur sont opposés !"

"J'ai toujours dit", répliqua Julie, un peu pour le bénéfice de ses petits-enfants, "que c'était une erreur d'envoyer une enfant quatre années loin de sa famille et la mêler à toutes sortes de gens inconnus. C'est la manière de leur donner bien des idées, et quand ils reviennent avec toute cette éducation, personne n'est assez bon pour eux, et ils effraient tous les jeunes garçons !"

Cette remarque irrita Henry.

"Nous ne sommes pas pour enfermer une enfant au premier soupirant", dit-il.

"Vous avez commencé à gâter cette enfant le premier jour qu'elle arriva chez vous", dit-elle. "Maintenant elle veut sa liberté, et est déterminée à la prendre, j'espère que tu n'en voudras pas à une vieille femme comme moi de te dire ce qu'elle pense. Tout le monde sait qu'elle a bien sorti avec ce jeune homme et je ne sais pas ce que vous avez dit à Léonie..."

"Nous lui avons dit", reprit Héloïse "que nous ne l'approuvions pas dans ses sorties avec lui et cela mon frère l'a dit à tous les deux".

"Bien, c'est justement cela ! Elle est bien fâchée d'être toujours contrariée ! Et qu'a-t-elle dit à ce jeune homme ?"

"Elle n'a pas su tout de suite que mon frère avait parlé sévèrement à M. Calvert et quand il a cessé de venir la voir elle lui a dit qu'il était la cause que tout le monde riait d'elle, et parlait sur son compte et elle lui a dit qu'elle ne voulait plus le voir" expliqua Héloïse.

"Et maintenant" dit Julie, "elle essaie de le ramener à elle. Prenez-la tout de suite au sérieux ou enfin laissez-lui croire que vous la prenez au sérieux et vous verrez bientôt la fin de cette nouvelle petite manie. Faire une religieuse ! ! Léonie ! ! Oh ! non ! !" Elle se mit à rire avec coeur.

Henry fut tenté de prendre la part de Léonie. Il était froissé, mais Héloïse fronça les yeux dans sa direction et il parla avec calme.

"Je dois dire que vous prenez la nouvelle très aisément, cousine Julie" dit-il.

"Léonie est très inexpérimentée", dit Héloïse. Nous ne voulons pas la forcer à aller de l'avant parce que nous semblons l'encourager — ou que nous voulons essayer de l'empêcher".

"Bien, le mieux à faire est la prière", dit Julie sur un ton réellement sérieux.

Henry branla la tête et dit : "Nous prierons certainement".

"Nous vous répétons que rien de ceci doit être dit au dehors", pria Héloïse. "Nous ne voulons pas que Léonie croit qu'elle ne peut plus sortir; elle est si orgueilleuse, vous savez !"

C'était vraiment désappointant de ne pas pouvoir discuter la nouvelle avec d'autres, mais chacun approuva ce plan.

"Je ne m'inquiéterais pas", dit Henry O'Donnell en leur souhaitant bonsoir.

-o-o-o-o-o-

Un soir, peu de temps après la visite chez les O'Donnell, Henry monta à la chambre de Léonie.

"Entrez", dit Léonie. "Qu'y a-t-il dans votre esprit".

Cette question parut très peu respectueuse à un vieil oncle, mais Henri pensait que ce n'était pas le temps des reproches. Il trouva la chambre très froide.

"Es-tu sûre, mon enfant, que tu es assez chaudement dans ta chambre ?" —

Léonie déposa son livre. Ce n'était pas un volume de dévotion comme on aurait pu croire.

"Pourquoi ? Je le suis certainement mon oncle, j'essaie d'apprendre à ne pas être indulgente pour moi-même" —

Cette preuve de ses intentions sérieuses refroidit quelque peu Henri.

"Mais tu ne crois pas que tu peux avoir une pneumonie ?", demanda-t-il.

Léonie grimaça comme si sa santé physique était la dernière chose à considérer.

"Tu ne veux pas être au lit avec un gros rhume quand tes amies viendront ici, n'est-ce pas ?" ajouta Henri.

Mais la jeune fille souriait. Son expression disait pleinement que la compagnie de Mlles McDavie serait simplement une joie apportée dans sa solitude.

"Et j'espère que tu vas mettre de côté pour quelque temps cette idée de vocation, pour le temps que ces gens seront ici", continua Henri.

"J'espère bien m'amuser", dit-elle. Avant de faire le saut final, je suppose que c'est mon devoir de voir à ce que le monde a à offrir", —

"Pas de mal à cela du tout". Au fait, je trouve que tu es très sage. Je pense que tu devrais connaître ce qu'est le monde avant d'y renoncer", —

"Ce n'est pas cela, qui me fera changer d'idée", dit Léonie fermement. "J'aimerais à attirer votre attention sur ce fait, qu'intervenir avec la vocation de quelqu'un est un péché contre le bon Dieu", —

"Merci de ton conseil", dit Henri sévèrement. "Puis-je attirer ton attention sur le fait que manquer de respect à nos parents est un péché contre le quatrième commandement". —

"C'est juste, mon oncle, je suis peinée". —

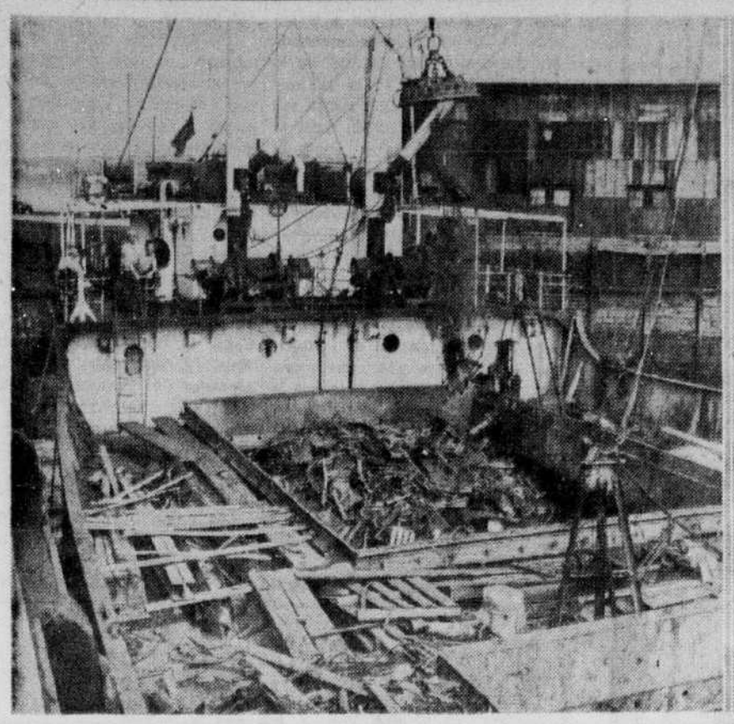
"Maintenant", dit Henri doucement, "je veux te faire une offre, une suggestion. Je veux que tu la considère et que tu y penses sérieusement". —

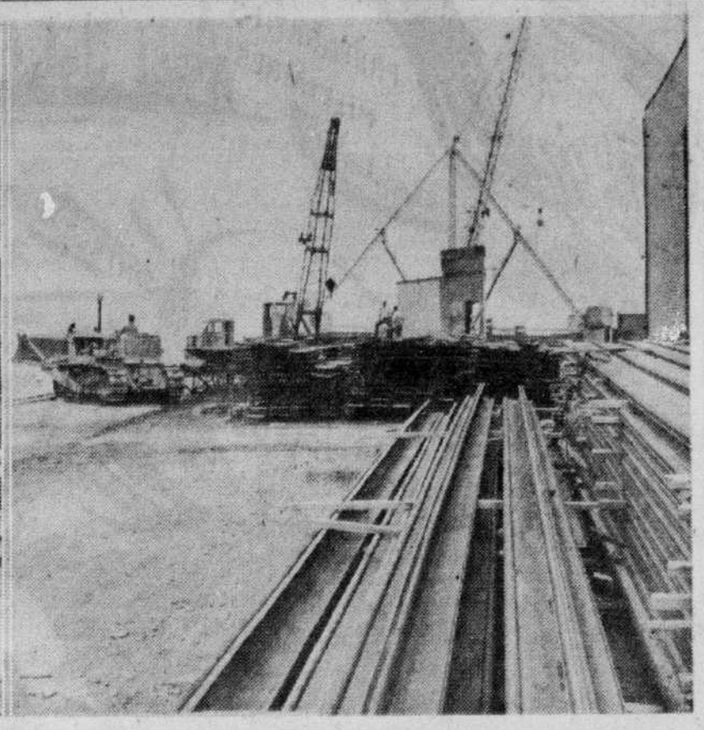
Il crut voir dans les yeux de Léonie une lumière ! Mais elle dit. "Ne parlez plus de ce Lionel, mon oncle, c'est fini, fini !" —

"Ceci n'a rien à voir avec lui. Je suis content que tu sois sensible à cela. Ce que je voulais te

(à suivre)

Une découverte sensationnelle de minerais à l'ouest de Chibougamau





D'UN QUAI A L'AUTRE LE METAL PASSE PAR L'EUROPE : Du bassin Louise au Foulon, il n'y a qu'un mille mais le métal de rebut prend un chemin beaucoup plus long pour se transporter d'un point à l'autre. Photo de gauche, on voit le cargo "Orland" en chargement de vieux fer à la section 20 du bassin Louise; photo de droite, ce même métal, fondu et transformé dans les aciéries européennes, nous revient du Vieux Continent sous forme de tiges d'acier employées à la construction du nouveau quai de l'Anse-au-Foulon. C'est la bizarrerie du commerce international qui le veut ainsi.

(Photos du "Soleil")

Les avatars du métal de rebut récupéré au Québec

(Par Denis Masse)

Le cargo "Orland" amarré au bassin Louise depuis le 31 juillet dernier a mis 10 jours à engouffrer les 3,500 tonnes de métal de rebut qui reposaient en talus rougeâtre en bordure du quai 20. Il mettra le cap aujourd'hui à destination de la Grande-Bretagne, les flancs garnis de ce vieux fer récupéré un peu partout dans la province.

Selon M. Max Fagan, de la Gulf Iron and Metal Company Limited, une entreprise québécoise de récupération, les expéditions de métal de rebut à destination de l'Europe atteindront près de 26,000 tonnes cette année. Déjà, l'"Orland" est le quatrième cargo à venir s'approvisionner de vieux fer à Québec, cette saison.

Pendant ce temps — et ceci est l'un des paradoxes du commerce mondial — six autres cargos, allemands cette fois, viennent décharger à l'autre extrémité du port des poutres et des tiges d'acier qui appartiennent à de semblables envois antérieurs. La construction d'un nouveau quai à l'Anse-au-Foulon nécessite environ 3,000 tonnes d'acier. Des aciéries européennes ont opéré la conversion.

Depuis longtemps déjà, les constructeurs doivent s'alimenter d'acier dans les hauts-fournaux d'Europe, en raison d'une sérieuse pénurie de ce métal raffiné au pays. Les matériaux requis au Foulon sont reçus de France.

On s'expliquera peut-être mal que la matière première soit envoyée outre-mer alors que le produit est si rare ici. C'est que les cinq principales aciéries canadiennes absorbent déjà toute la quantité de vieux fer suffisante à leur production, commente notre informateur. C'est donc le surplus du métal de rebut qui est vendu sur le marché européen.

Les envois de fer en Europe sont répartis entre la Grande-Bretagne, l'Italie et la riche vallée de la Ruhr en Allemagne. Ce dernier point est atteint par le port de Rotterdam.

Dès le début de l'année, les industriels commandent par réquisition la quantité de métal de rebut qu'il leur faudra pour l'année courante. Cette consommation domestique est assurée par les marchands de métal et ces derniers profitent du marché européen pour écouler leurs surplus.

Les vendeurs de vieux fer se font un point d'honneur de servir d'abord l'industrie canadienne, dit M. Max Fagan. "Nous gardons même, ajoute-t-il, des stocks en réserve pour les cas d'urgence". En proportion, 5,000 tonnes de métal sont livrées aux aciéries canadiennes contre 1,000 à l'étranger.

La demande est toujours croissante pour la consommation domestique et les prix payés sont à leur plus haut niveau, mais le marché demeure attrayant sur le Vieux Continent, même si le taux de l'expédition océanique est plus élevé que jamais. "Il a triplé en quatre ans", dit un autre vendeur. Mais la demande est forte et tout est vendu par contrat. De sorte que les risques sont abaissés à néant presque.

Jusqu'à il y a quelques années, les vendeurs devaient fournir un "bon de destination" avant que la cargaison ne quitte le pays, pour certifier que le métal de rebut n'allait pas être écoulé derrière le rideau de fer.

Maintenant, il ne faut qu'un permis d'exportation général qui est garanti par un certificat d'importation du pays qui reçoit et qui est compilé à Ottawa.

Le port de Québec accueillera encore quatre navires à cet usage d'ici la fin de la navigation.

Une auto et un camion se heurtent nez à nez à Manseau: deux morts

Une collision sur une route en construction a fait deux mort et deux blessés, hier après-midi, à Manseau, dans le comté de Lotbinière. La tragédie s'est produite quand une automobile et un camion se sont heurtés nez à nez dans un tourbillon de poussière soulevé par un autre camion que l'un des premiers véhicules doublait.

Les victimes de ce drame sont Mme Antoine Leblanc, 59 ans, de Kegwick, N.-B. et sa fille, Mme Claude Durepos (Paulette Leblanc) 28 ans, du 598, Markham, Toronto.

Les blessés sont M. Claude Durepos, 35 ans, dont l'épouse a été tuée sur le coup ainsi que Mlle Romaine Leblanc, 21 ans, une autre fille de Mme Leblanc. Tous deux ont été transportés à l'hôpital St-Sacrement où leur état est considéré comme sérieux bien qu'ils aient pris un peu de mieux au cours de la nuit.

La police révèle que l'accident est survenu vers 5 h. à 5 milles de Manseau, à un endroit où des travaux de voirie sont effectués. La circulation n'était alors possible que sur un côté de la route, qui est en gravier à cet endroit. Un lourd camion-remorque a rencontré la voiture des victimes et, dans la poussière soulevée, a surgi un second camion qui a heurté de front l'auto de M. Durepos.

Le choc a été violent et la voiture des victimes a été démolie. Par contre, le conducteur du camion de la McCauley's Transport Farm Products, de Centreville, N.-B., s'en est tiré indemne. Les dépouilles mortelles reposent sur les dalles de la morgue Soucy, à Manseau, où le Dr J.-M. Rouleau, de St-Grégoire, coroner du district, doit tenir enquête. Le détective Aimé Daigle, de la sûreté provinciale, a été chargé de faire les recherches nécessaires.

Nuée de prospecteurs attirés par des gisements de cuivre, nickel, cobalt et platine

Val d'Or -(PC)- La région de Chibougamau deviendrait-elle la plus riche contrée minière au monde ? C'est ce que les spécialistes en mines, les géologues et les prospecteurs de métier sont portés à croire. Une récente découverte sensationnelle de cuivre, de nickel, de cobalt et de platine fait courir une nuée de prospecteurs dans la région du lac La Trève, située à 40 milles à l'ouest de Chibougamau, et à 150 milles au nord-est de Val d'Or.

Dans une zone de 24 milles de longueur, il y a onze découvertes d'effectuées sur un terrain très minéralisé. Les échantillons de surface dans les cantons Daine, Guettard, Lamarc et Julien donnent des teneurs de 2.61 pour cent de cuivre et 2.4 pour cent de nickel.

Il y a un mois, les prospecteurs Lucien Latulippe et Jules Labonté, de Val d'Or, ont effectué cinq découvertes importantes dans cette région du lac La Trève, et déjà plusieurs compagnies minières tantt américaines que canadiennes ont envoyé leurs géologues sur les lieux pour se rendre compte de visu de ces découvertes.

Vu que la région de Chibougamau est déjà très prospère en rapport avec ses nombreux gisements de cuivre, le nickel qu'on a trouvé en surface sur une bande de 23 milles de longueur apporterait une source de revenu incalculable au district comptant déjà plusieurs milliers d'habitants.

D'ici une semaine environ 100 milles carrés seront jalonés dans la région du lac La Trève et une activité fébrile se poursuivra jusqu'aux neiges.

Un touriste s'affaisse au musée provincial

Les secouristes municipaux ont été appelés à prodiguer les premiers soins, hier après-midi, au Musée provincial, à un américain de Détroit qui venait de s'affaisser. Le capitaine Soucy et le pompier Lemoyne ont été mandés sur les lieux. Vu l'état du malade, un médecin fut aussi mandé et ordonna ensuite le transport du touriste à l'hôpital Jeffery Hale.

Trois individus soupçonnés de cambriolage

Trois jeunes gens ont été mis en état d'arrestation, hier, par la Sûreté provinciale, en rapport avec le vol perpétré en fin de semaine dernière au garage Léopold Boucher, à St-Apollinaire, Lotbinière. Les trois inculpés sont aussi soupçonnés d'autres cambriolages perpétrés sur la rive sud depuis quelques semaines.

Lors de leur comparution devant la Cour des Sessions de la Paix, les trois suspects ont été indentifiés comme étant Marcel Dugas, 39 ans de St-Etienne; Adélard Goulet, 39 ans, de St-Apollinaire; et Jacques Bergeron, 21 ans, de Québec-ouest. Ils ont nié l'accusation et le président du Tribunal a permis à la Sûreté provinciale de les ramener à son quartier général pour trois jours, afin de pouvoir les interroger davantage sur leurs activités.

Attaché militaire du Pakistan au Canada reçu à Valcartier

Le major-général Hayaud Din, MBE, MC, attaché militaire du Pakistan au Canada et aux E.-U., était de passage hier au camp de Valcartier où il a visité les installations militaires. Il a ensuite déjeuné avec le colonel Cartcarth, commandant du camp.

En fin d'après-midi, le major-général Hayaud Din et son épouse ont reçu au Château Frontenac, le major M. Perrusse et le capitaine Emile Papillon. Le général pakistanais a quitté notre ville pour Montréal, hier soir. Il visitera aujourd'hui le collège militaire de St-Jean.

Ouvrier blessé à son travail

M. Paul-Emile Cloutier, 42 ans, peintre, domicilié au 363 de la rue Maufils, a été transporté à l'hôpital St-Sacrement, hier après-midi, à la suite d'un accident de travail survenu sur la rue Chaumond, où il était à effectuer des travaux de restauration à une propriété. M. Cloutier a fait une chute d'un échafaud et il s'est fracturé une jambe.

Deux noyades dans la région

Deux tragédies de l'onde ont été signalées aujourd'hui à la Sûreté provinciale. La première s'est déroulée à Ste-Anastasie de Lyster où la jeune Nicole Rousseau, 10 ans, s'est noyée dans la rivière Bécancourt. La seconde a été rapportée à Batiscan ,où un jeune homme de la Pérade, Clément Caron, 25 ans, est disparu dans le St-Laurent.

A LA PERADE

Sainte-Anne de la Pérade (DNC) Un jeune homme de la Pérade, M. Clément Caron, 25 ans, employé de l'International Paper, s'est noyé dans le St-Laurent, en face de Batiscan, hier après-midi. Malgré les plus actives recherches, bien que sa chaloupe ait été trouvée, le corps de la victime n'avait pas encore été localisé ce matin.

Clément Caron était le fils de M. Armand Caron. Il se serait noyé non loin du lieu de son travail, vers 4 heures, hier après-midi.

A STE-ANASTASIE

Sainte-Anastasie, (DNC) La

(Suite à la page 10, 8e col.)

Plus de 25,000 clients satisfaits
RÉPARATIONS TV
INSTALLATION D'ANTENNES
SERVICE JOUR ET NUIT
DIMANCHE ET FETE
Incluant ajustement complet et précis exécuté par des techniciens qualifiés.
TELEVISION
CFCM-TV, Canal 4, Québec
VENDREDI
4h.30 A LA BONNE FRANQUETTE
5h.00 MARTIN ET MARTINE
5h.15 LILI
5h.30 LES AILES DE L'AVENTURE
6h.00 OBSERVEZ
6h.45 HORIZON
7h.00 PARLONS SPORTS
7h.07 NOUVELLES LOCALES
7h.15 TELE-JOURNAL
7h.30 FILM
8h.00 LE SPORT EN REVUE
8h.30 LONG METRAGE FRANÇAIS
10h.00 CAVALCADE DES SPORTS IMPROMPTU
11h.00 NOUVELLES ANGLAISES
11h.15 DERNIERES NOUVELLES & SPORTS
11h.25 CINEFEUILLETON
11h.40 REPRISE LONG METRAGE FRANÇAIS
Horaire sujet à changements
Horaire sujet à changements
BELL RADIO & TV SERVICE (QUEBEC) Reg'd.
TÉL.: 3-7363
GARANTIE D'UN AN SUR TOUTES PIECES

La CCF réclame la reconnaissance du régime communiste de la Chine

Les députés cécéfistes insistent sur les avantages commerciaux qui en résulteraient — Des échanges semi-clandestins — Le tarif préférentiel britannique.

Ottawa (PC) — A l'occasion de l'examen des crédits du ministère du Commerce, les cécéfistes ont de nouveau demandé hier au gouvernement de reconnaître officiellement le régime communiste de Chine.

Les députés cécéfistes ont souligné que la Chine représente pour nos commerçants un marché de 600 millions de personnes et que c'est là un potentiel que le gouvernement ne peut pas écarter.

Le représentant de Kootenay-ouest, M. W. Herridge, a souligné que certaines entreprises canadiennes négocient actuellement en Chine, par l'intermédiaire de leurs succursales à l'étranger.

Il a cité le cas de la maison Massey-Harris-Ferguson qui, selon certains renseignements, exporterait en Chine de la machinerie provenant de ses usines d'Angleterre et d'Allemagne occidentale.

"Il est maintenant opportun de reconnaitre le gouvernement chinois et d'exploiter ce marché potentiel" a ajouté M. Herridge.

COMMERCE AVEC LA CHINE ROUGE

Un autre cécéfiste, M. Colin Cameron, a affirmé par ailleurs que des échanges commerciaux qu'il a qualifiés de semi-clandestins se font actuellement avec la Chine à Hong-Kong. Il en a conclu qu'il y aurait donc lieu de reconnaître officiellement le régime communiste, ce qui à l'égard de notre commerce serait une attitude pratique et rationnelle.

Au cours du débat, M. Howe, ministre du Commerce, a annoncé que l'on attend d'ici un mois ou deux une délégation de commerçants hongrois qui viendront conclure des ententes avec le Canada. Rappelons que le Canada vend actuellement à la Hongrie communiste du blé à crédit.

Le ministre a déclaré aussi que d'une façon générale nos exportations ont augmenté dans tous les pays sauf en Amérique du sud. Par ailleurs nos importations ont augmenté plus encore, mais à ce sujet le ministre a affirmé que notre solde commercial déficitaire n'est pas un signe de faiblesse économique mais bien de force, car il traduit des faits qui en renforçant notre économie finiront par faire accroitre nos exportations au-delà de nos importations.

ACCORDS A MODIFIER

Dans un autre domaine, le député conservateur Donald Fleming, de Toronto-Eglinton, a proposé de modifier les accords commerciaux relatifs au tarif préférentiel britannique. M. Fleming aurait voulu des modifications permettant de neutraliser les effets du programme américain de liquidation des produits agricoles excédentaires.

Le ministre lui a répondu que le gouvernement n'a aucunement l'intention de modifier les accords en question. Il a expliqué que si le programme américain comporte en effet des inconvénients pour notre pays, le Canada par ailleurs est entièrement satisfait de ses accords actuels relatifs au tarif préférentiel.

Deux sénateurs libéraux s'élèvent contre la taxe sur les magazines étrangers

La loi est adoptée au Sénat

Ottawa, 10 (PC)—Deux membres du Parti libéral — des personnes bien connues — ont reproché amèrement hier au gouvernement libéral d'Ottawa l'attitude qu'il adopte à l'endroit des éditions canadiennes des magazines étrangers.

Ces deux avocats de la politique libérale sont le sénateur Norman Lambert, ancien président de la Fédération libérale nationale, et le sénateur Thomas-A. Crerar, ancien ministre des Mines et des Ressources dans un gouvernement libéral à Ottawa.

Tous deux ont dénoncé le bill gouvernemental visant à imposer une taxe de 20 pour cent sur les revenus de l'annonce canadienne paraissant dans les éditions canadiennes des magazines étrangers. Le bill en question, que proposait le ministre des Finances, M. Harris, dans son discours sur le budget, le 20 mars dernier, recevait l'endossement des Communes lundi. Et le Sénat l'endossait lui-même hier. En dépit des protestations des sénateurs Lambert et Crerar, et en dépit de celles de deux conservateurs, le sénateur John-T. Haig, du Manitoba, et le sénateur John-T. Hackett, du Québec.

LE SENATEUR LAMBERT

Le sénateur Lambert a dit que la taxe de 20 pour cent constitue "un traverstissement des principes libéraux" et qu'elle est une mesure "protectionniste" en faveur d'un certain nombre de magazines canadiens qui, dit-il, "n'ont vraiment pas besoin de cette protection". La mesure est basée, a-t-il ajouté, sur un faux raisonnement qui consiste à essayer d'empêcher l'importation des idées et des entreprises au Canada.

Le sénateur Lambert a déclaré ensuite:

'C'est une mesure réactionnaire et antilibérale. Elle est de nature à soulever la haine. Elle est provocante et peut nous apporter des représailles". Particulièrement de la part des Etats-Unis, où se trou-

(Suite à la page 10, 7e col.)

Quatre blessés dans des accidents de circulation

Un adulte, un adolescent et deux enfants ont été blessés en fin d'après-midi hier à Québec et à Notre-Dame-des-Laurentides. Tous les quatre ont été conduits aux hôpitaux. Il s'agit de Danielle Beaulieu, 6 ans, du 239 Est, Arago ; Gilles Bernier, 16 ans, du 183, rue Maufils ; Paul Lavoie, du 970 avenue Bégin ; et Roger Lamarre de la rue Notre-Dame, à Notre-Dame-des-Laurentides.

A QUEBEC

Danielle Beaulieu, 6 ans, du 240, Arago-est, a été blessé par un véhicule conduit par M. Gérard Savoie, du 118, rue Latourelle, hier après-midi, vers 1 heure, en face du 540, rue Belleau. La fillette n'a subi que des contusions à la tête, aux jambes et dans le dos. Les agents municipaux R. Rochette et R. Dufresne ont fait enquête.

Un garçon de 16 ans, Gilles Bernier, du 183 rue Maufils, a subi des blessures à la tête, hier après-midi, vers 4 heures 30 sur la rue De la Couronne quand la bicyclette qu'il conduisait a pris une tengente vers la gauche et est venue frapper une automobile en stationnement. Le cycliste a été conduit à l'hôpital St-François-d'Assise par les ambulanciers de la maison Bouchard & Fils.

Un employé de la ville, M. Paul Lavoie du 970 avenue Bégin, a été heurté par un camion de la corporation municipale, hier après-midi, vers 3 heures, dans l'avenue Belvédère, où il était au travail. M. Lavoie a été conduit à l'hôpital St-Sacrement par les ambulanciers de la maison Sylvio Marceau souffrant de blessures à une jambe. Le constable André Labbé a fait les constatations d'usage.

A N.-D. DES LAURENTIDES

Un garçon de 7 ans, Roger Lamarre, fils de M. F.-X. Lamarre, du 231, rue Notre-Dame, à Notre-Dame-des-Laurentides, a été blessé assez sérieusement, hier soir, vers 6 heures 30, en faisant une chute d'un camion de glace auquel il se serait agrippé à l'insu du conducteur du véhicule. L'accident s'est produit au pied de la Côte Bédard et le garçon a été blessé à la tête et souffre de blessures internes. Il a été tranporté à l'hôpital par les ambulanciers de la maison Bouchard & Fils.

Avec des crayons au lieu de stylos, on a sauvé $200,000

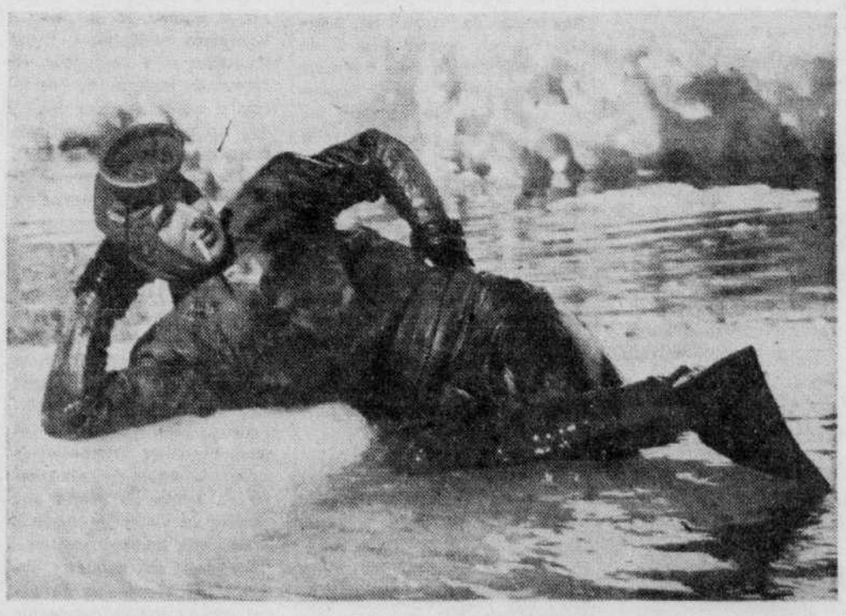
Ottawa, (PC)—Les crayons dont se sont servis les recenseurs fédéraux ne coûtaient que 25 cents pièce. Le ministre du Commerce, M. Howe, l'a révélé hier aux Communes en précisant que, dans le passé, les stylos spéciaux coûtaient $3.59 pièce. C'est pourquoi, a dit le ministre, le coût de relevé démographique était inférieur de $200,000 aux crédit de $4,260,873 qui avaient été affectés à cette fin. Sauf pour la compilation des chiffres, a ajouté M. Howe, le recensement est terminé. Au début de l'année prochaine, le travail sera complété. Tout indique que certains chiffres seront rendus publics avant la fin de 1956.

L'O.T.J. doit être un complément à la tâche des parents (Duplessis)

Trois-Rivières (PC) "L'oeuvre des terrains de jeux ne doit pas être un remplacement mais un complément à la tâche des parents", a déclaré mercredi soir, M. Maurice Duplessis, premier ministre de la province, devant environ 200 convives attablés dans le gymnase du pavillon Mgr St-Arnaud, à l'occasion de la fête annuelle de l'OTJ de Trois-Rivières.

Le chef du gouvernement, en soulignant les devoirs que les parents doivent remplir dans l'éducation de leurs enfants, a insisté sur le fait que beaucoup de parents ont tendance à donner à l'OTJ des charges et des obligations auxquelles ils sont eux-mêmes astreints.

'L'OTJ est nécessaire, a continué le premier ministre, parce que nous subissons l'apanage du passé, alors que notre jeunesse n'avait pas d'endroits où prendre ses ébats. L'OTJ est aussi nécessaire que les professeurs dans les écoles parce que les exercices corporels sont nécessaires pour que les élèves donnent plein rendement en classe. L'OTJ est nécessaire pour suppléer aux imprévoyances du passé. Mais il ne faut pas pour cela que le complément devienne un remplacement".



PRES DU POLE NORD : Alors que la plupart des Canadiens étouffent de chaleur, le sous-officier WALTER A. GREEN, d'Ottawa, se rafraichit dans l'Arctique. Il est engagé dans des opérations de plongée à bord du "HMCS Labrador" qui poursuit des travaux actuellement sur la ligne DEW et entreprend une étude océanique de l'Arctique. Il se repose ici un moment pour fumer une cigarette "aussi rigide qu'un concombre" sur un iceberg à 300 milles du pôle nord.

(Presse Canadienne—Défense nationale)

Réparations TV
2.50
APPEL DE SERVICE
Prêtons GRATIS TV
Télévision Radio Service Enr.
495 rue DORCHESTER, Québec
SAMEDI
5h.00 DESSINS ANIMES
5h.15 OWATA
5h.30 TANTE CLAIRE
6h.00 LE THATRE LYRIQUE
6h.30 SERENADES POUR CORDES
7h.00 PARLONS SPORTS
7h.07 NOUVELLES LOCALES
7h.15 TELE-JOURNAL
7h.30 CROISIERE
7h.45 VIE CANADIENNE
8h.00 JACKIE GLEASON SHOW
8h.30 STAGE SHOW
9h.00 CHACUN SON METIER
9h.30 LONG METRAGE FRANÇAIS
10h.45 HEBDOMADAIRE SPORTIF
11h.00 NOUVELLES ANGLAISES
11h.10 DERNIERES NOUVELLES & SPORTS
11h.20 TEXAS WRESTLING
Horaire sujet à changements
Tél.: 4-7570

ECOLE LABROSSE
ENSEIGNEMENT DE L'ANGLAIS
Le professeur R.-J. LaBrosse, B.A., L. de S., directeur-professeur de l'Ecole LaBrosse qui se spécialise exclusivement dans l'enseignement de l'anglais aux adultes, est B.A. (anglais), de l'université d'Ottawa ; gradué en pédagogie et en psychologie de l'université de Toronto, en plus de posséder les diplômes officiels supérieurs d'enseignement de l'anglais pour les provinces de Québec et d'Ontario. 20 années d'expérience à votre service. Les cours reprendront le 10 septembre prochain. Pour renseignements et inscriptions adressez-vous à 363 de la Couronne, Québec ; ou composez 3-9800 ; MU 1-2439. Le fameux cours "REFRESHER" n'a pas son égal à Québec. Aussi: COURS PAR CORRESPONDANCE.

Fournisseurs brevetés de Sa Majesté la Reine — Distillateurs de genièvre Tanqueray, Gordon & Co. Ltd.
il n'y a pas de gin comme le Gordon's
IMPORTÉ DE LONDRES, ANGLETERRE
EN BOUTEILLES DE DIVERSES GROSSEURS

RENÉ MARCOUX
IMPORTATEUR
466 DE LA COURONNE
TEL.: 4-8722
Au 2e étage - ch. 218
Ouvert le vendredi soir.
ECONOMISEZ EN PROFITANT DE NOS ESCOMPTES
nombreux cadeaux de toutes sortes
BAGUES
MONTRES
BIJOUX
CHAPELETS
DE CRISTAL
SPECIAUX DU MOIS
MONTRES pour hommes, val. allant jusqu'à $40.00 Pour seulement $18.
MONTRES pour dames, val. allant jusqu'à $36.00 Pour seulement $16.

"Fais ce que dois"

LE SOLEIL

Organe libéral

La Presse Canadienne a le droit exclusif de reproduction de toutes les nouvelles publiées dans ce journal et provenant de la Presse Canadienne, de la Presse Associée et de l'Agence Reuters. Il en est de même de la reproduction des nouvelles publiées dans le même journal. Tous droits de reproduction des dépêches spéciales sont aussi réservés. (Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa.

"Le Soleil" est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier par "LE SOLEIL" Ltée.

★ ★ *Québec, vendredi 10 août 1956*

Jusqu'à quel point nos moeurs politiques se sont-elles avilies?

La presse de la province et, plus encore, celle des autres provinces, a donné beaucoup d'importance à une étude de deux ecclésiastiques de notre ville sur l'avilissement de la morale politique de notre population. Le texte, qui fut d'abord publié dans une revue exclusivement réservée au clergé, a été reproduit dans le Devoir au début de la semaine avant de commencer son tour de presse.

Il dénonce nos moeurs politiques en général avec tout ce qu'elles peuvent comporter d'irrégulier : achat de votes, corruption des officiers d'élections, menaces de représailles contre ceux qui ne voteront pas du bon côté, supposition de personnes lors de la journée des élections, les faux serments, etc... Y passent toutes les manoeuvres frauduleuses dont les partis politiques s'accusent mutuellement au cours et à la suite des campagnes électorales.

Il va cependant beaucoup plus loin, disant que toutes nos campagnes politiques sont bâties sur le mensonge systématique et l'emploi du mythe, sur une propagande tellement insidieuse et fausse qu'on réussit à fausser chez les électeurs, ceux de la masse comme des classes les plus éclairées, les fondements mêmes de la vérité.

Les deux abbés ont bien soin de dire que les partis actuels n'ont pas inventé ces procédés. Ils existaient depuis longtemps, mais, selon eux, on en fait un usage de plus en plus généreux à chaque élection, et aucun parti n'en a le monopole.

Le laïcat et le clergé sont sévèrement condamnés pour leurs attitudes dans ce domaine, leur complicité à cette décadence de la conscience populaire et dans certains cas, non identifiés pour leur participation directe à ce système.

Les deux abbés réclament la création immédiate d'une véritable ligue de moralité indépendante de tout parti politique et dont la double fonction serait de rééduquer la population dans son attitude morale à l'égard de la politique et de dénoncer le scandale advenant le cas. Ils souhaitent que le clergé, plutôt que de participer activement à l'organisation de la ligue, lui donne l'inspiration et la théologie de base indispensables.

Dans son ensemble, le document constitue une étude très sévère de nos moeurs politiques et électorales, de la baisse constante du niveau de la moralité de notre population. Il faudrait vouloir s'aveugler pour ne pas admettre que les accusations portées ont un grand fondement de vérité. La corruption électorale, qui existe chez nous depuis des générations, a pris une forme plus subtile, mais elle existe à un état plus aigu que jamais. Chaque élection est accompagnée de manoeuvres frauduleuses, d'actes répréhensibles qui frisent parfois le banditisme, quand ce n'est pas du banditisme pur. Il y a dans ce domaine une vaste oeuvre d'épuration à entreprendre. Il faut surtout souhaiter que ces méthodes ne soient pas aussi généralisées que le laissent entendre les deux ecclésiastiques, mais qu'il s'agisse plutôt de cas isolés grossis par les exagérations de langage de nos politiciens.

Ceci n'est cependant pas encore prouvé. Si nous sommes convaincus que la masse de la population en général ne se laisse pas prendre à ces manoeuvres et ne se prête pas à toutes les formes de corruption auxquelles il est possible de recourir pour essayer de gagner une élection, il est indéniable que c'est le cas d'un trop grand nombre de personnes et que des gens irréprochables en temps ordinaire se font en périodes électorales les complices de manoeuvres absolument immorales.

Non moins grave est la prétention des deux ecclésiastiques sur le mensonge systématique qui serait à la base même de toutes nos campagnes politiques. Si tel est le cas, il est urgent qu'une réaction s'opère, une réaction violente même, pour que la conscience populaire retrouve les véritables critères de la vérité. On n'a jamais le droit de laisser arranger la vérité à toutes les sauces et le silence est une complicité tacite dont personne n'a le droit de se rendre coupable. Une population gavée par une prospérité qu'elle a de la difficulté à digérer se bouche facilement les yeux et les oreilles pour ne pas voir, ne pas entendre et ne fait aucun effort pour essayer de comprendre, de juger.

L'étude des deux ecclésiastiques peut comporter des inexactitudes, certaines exagérations, mais c'est un document dont on ne saurait sous-estimer l'importance. Il est capital qu'on s'arrête longuement à le méditer, à l'étudier, à enquêter dans son milieu immédiat et à sonder l'opinion publique pour juger si la situation est aussi grave qu'ils le prétendent, si la morale populaire est aussi avilie.

Le cri d'alarme est jeté. A tous ceux qui ont charge d'âmes, à tous ceux qui se soucient de l'avenir de notre province, de la moralité publique, de la survie de nos institutions démocratiques de se pencher sur le problème pour le scruter et trouver les réformes qui s'imposent afin que le Québec reste au sein de la Confédération canadienne un élément d'ordre, de stabilité : ce qui est impossible sans une conscience populaire soucieuse de la vérité, capable de discerner entre le bien et le mal, le vrai et le faux, respectueuse des principes les plus élémentaires de la morale et de la justice.

Le Soleil, pour sa part, est prêt à accorder son appui le plus entier à tout mouvement non-politique, offrant les garanties morales et le désintéressement nécesaires, qui voudra se consacrer à cette rééducation de notre population et à ce prolongement de sa formation morale collective.

Assouan et la lutte pour les eaux du Nil

Avec une longueur de 4,000 milles, le Nil est le fleuve le plus long du monde. Il sort du lac Victoria et serpente à travers l'Ouganda, le Soudan et l'Egypte. Il n'est pas étonnant qu'un fleuve d'une telle longueur traverse différentes zones de climat. Entre Mongalla et Fachoda, il se perd presque dans les marais. Dans le nord du Soudan et en Egypte, au contraire, il parcourt le désert.

Le miracle qui se renouvelle chaque année en Egypte est qu'au moment où les récoltes sont menacées par une grande sécheresse, les pluies gonflent les eaux du Nil. Elles sont abondantes dans les montagnes de l'Ethiopie et nourrissent le Nil Bleu, qui se jette dans le Nil proprement dit, près de Khartoum, et permettent d'irriguer les champs égyptiens. Cette période dure de juin à octobre.

Le but des barrages existants et de ceux qui sont en projet est de régler le niveau des eaux du Nil, d'étendre l'abondance d'eaux sur une plus longue période et sur une plus grande superficie. Il existe déjà des barrages (entre autres près d'Assouan) mais afin d'agrandir la surface des terres cultivables, on a conçu le gigantesque projet du barrage d'Assouan. Ce barrage aurait une largeur de 3 milles, une hauteur de 350 pieds et une largeur (à la base) de 4,800 pieds. Son lac aurait une capacité de 130 milliards de verges cubes et la vallée serait inondée sur plus de 300 milles.

Le grand barrage d'Assouan aurait des conséquences non seulement pour l'Egypte, mais aussi pour le Soudan. La localité de Halfa, par exemple, sur territoire soudanais, devrait être évacuée parce qu'elle serait inondée. Ce n'est pas pour rien que l'Egypte a toujours essayé d'étendre son influence au Soudan. Pour l'eau, aussi bien pour l'eau potable que pour l'irrigation, l'Egypte dépend tout à fait du Soudan, qui contrôle le Nil et par conséquent les eaux de l'Egypte. Il y a des années, M. Churchill a déja appelé le Nil la tracée-artère de l'Egypte.

Montréal dame le pion sur Toronto

A la fin de la dernière année, d'après un rapport du Bureau fédéral des Statistiques, Montréal se classait au premied rang comme centre industriel canadien. Ses 4,398 usines employant 193,129 salariés produisaient pour $2,042 millions de produits divers. Toronto venait en deuxième place avec 3,781 usines, 154,-231 salariés et une valeur de production de $1,876 millions.

Les principales industries montréalaises sont les suivantes : industries alimentaires, vêtements, matériel de transport, acier, appareils menagers, imprimerie, textile, tabac. Avec ses raffineries de pétrole, Montréal-Est se classe au sixième rang derrière Montréal, Toronto, Hamilton (sidérurgie), Windsor (automobile) et Vancouver.

Poivre et sel

On dépasse la mesure.

Le sang froid s'impose.

Il y a une ombre au tableau.

Le Kremlin y met des conditions.

Les Nations Unies ont bon caractère.

La politique accapare le théâtre dramatique.

L'inflation crée une fausse impression.

Les enfants font de la réclame à Québec.

Truman prépare le brouillon d'une intrigue.

Il faut vivre longuement pour faire fortune.

Jacques Amyot a trouvé la Fontaine de Jouvence.

Agitation européenne

L'Egypte et le monde arabe sont sur le qui-vive

En Russie camps de concentration, camps de rééducation : ça se vaut

Dans le dernier numéro du Bulletin de la Comission internationale contre le régime concentrationnaire, nous trouvons un intéressant article au sujet des camps de consentration soviétiques. Ainsi que l'on sait, le gouvernement de Moscou a émis, il y a quelque temps, un décret supprimant les camps de concentration, mais les remplaçant par des camps de rééducation. Voici ce que dit cet article. "Depuis quelque temps les Soviets cherchent à prouver au monde que les camps de concentration ont cessé d'exister en Russie soviétique. Et, en effet, il y a eu des libérations, même parfois massives de prisonniers. Ce que les Soviets omettent cependant d'ajouter c'est que d'autres colonnes de prisonniers ont croisé sur le chemin du retour, les quelques files de gens libérés. Et ces nouveaux prisonniers ne sont pas toujours moins nombreux que ceux qui s'en vont.

"Deux faits apparaissent comme certains. Des condamnations aux travaux forcés dans des camps de concentration continuent d'être prononcées par des tribunaux soviétiques. C'est ainsi qu'après les émeutes de Tiflis en Géorgie — émeutes survenues après l'annonce de la fin du culte de Staline — des centaines d'habitants de cette ville caucasienne ont été enfermés au camp de concentration de Mirnoë près de Tomsk. Il suffit de parcourir certaines lettres publiées par des journaux de Géorgie, pour s'en rendre compte.

"Les témoignages de prisonniers libérés s'accordent pour dire que de nouveaux condamnés affluent aux camps de concentration. Tel est entre autres le cas du camp de Vorkouta. La plupart des nouveaux arrivés étaient des condamnés à vingt-cinq ans de travaux forcés, tout comme par le passé. Le fait, les prisonniers de Staline s'en vont et sont remplacés par les prisonniers de Boulganine et Khroutchev.

"Pour le reste il est certain que de nombreuses prisons nouvelles sont en voie de construction. Des camps dits "d'isolement politique" sont agrandis.

"Toujours au sujet du camp de Vorkouta, on apprend de source certaine que les prisonniers de ce camp, qui avaient participé à la révolte qui éclata après l'annonce de la mort de Staline — révolte d'ailleurs réprimée dans le sang par les nouveaux maitres de Moscou — sont actuellement soumis à un régime exceptionnel. Tous les mois ils changent de camp, pour les empêcher de prendre "racine". En vérité ils vont et viennent à travers la Sibérie sans arrêt.

"Quoiqu'en dise la propagande soviétique, les camps de concentration n'ont pas disparu en Russie soviétique. Ils ne disparaitront que si l'opinion mondiale continue à protester sans arrêt contre leur existence.'"

(Bulletin de la C.C.C.)

Une cage pour un canon

Yamachiche, 6 août 1956

Monsieur le Directeur,

J'ai appris par les journaux que les citoyens de Boston ont demandé au gouvernement du Canada de bien vouloir leur rendre le petit canon de cuivre pris par les Anglais aux révoltés américains lors de la bataille de Bunker Hill, lequel orne maintenant le parc de la Citadelle de Québec.

Il me semble que le retour aux Américains du canon en question pourrait donner lieu à un échange profitable avec nos amis d'outre-frontière. Vous n'ignorez pas que la cage de fer dans laquelle la meurtrière la Corriveau fut exposée en bordure du Chemin du Roy sur l'Ile d'Orléans est depuis longtemps la propriété et l'un des principaux exhibits du musée municipal de la ville de Boston. (Voir "Petites Choses de notre histoire" par Pierre-Georges Roy).

Pourquoi ne pas faire l'échange du canon de Bunker Hill pour la cage de la Corriveau ? Cette suggestion, il me semble, vaut la peine d'être étudiée.

Bien à vous,

Herménégilde MILOT.

Echos de l'opinion publique: Sous cette rubrique, Le Soleil publie les lettres qui traitent de sujets d'actualité et d'intérêt public. Il ne peut accepter les lettres qui contiennent des attaques contre des personnes, qui constituent de la propagande en faveur d'une idée ou d'un parti politique ou qui sont de nature à provoquer des polémiques. Nous désirons avant tout des expressions d'opinions personnelles dans le but d'aider à la solution des problèmes d'intérêt public. Nous demandons à ceux qui nous écrivent de se limiter à environ 300 mots. Ils nous est impossible de publier de trop longues lettres. De plus — détail important — toutes les communications de ce genre doivent porter le nom et l'adresse de leur auteur.

Votre santé

Les causes de la maladie mentale sont nombreuses. Il y a, par exemple, un emploi non satisfaisant, une vie malheureuse, l'isolement et les désappointements. Au premier symptôme de perturbation émotive, il faut consulter un médecin ou la clinique d'hygiène mentale locale.

Le rôle mondial d'une Amérique unie

A propos de la "Déclaration de Panama", Radio-Vatican a transmis, le 30 juillet, les commentaires suivants : "La dignité de la personne humaine et la prééminence des valeurs spirituelles ont été clairement affirmées dans la déclaration de Panama, souscrite par les vingt représentants des pays des deux Amériques, réunis dans la petite salle du couvent de Saint-François, salle aujourd'hui connue sous le nom de "Salon Bolivar".

La brève et vigoureuse déclaration de Panama proclame entre autres que la mission de l'Amérique est de développer une forme de civilisation qui se base sur le respect de la personne humaine et où l'Etat existe pour servir et non pour dominer l'individu. Dans un monde où les droits fondamentaux et les valeurs spirituelles sont gravement menacés par les forces totalitaires, l'Amérique veut demeurer fidèle à sa tradition de bastion de la liberté de l'homme et de l'indépendance des nations.

Une Amérique unie, forte et généreuse ne doit pas seulement promouvoir le bien-être du continent américain mais doit s'employer à donner au monde les bienfaits d'une paix fondée sur la justice et la liberté, qui permette à tous les peuples, sans distinction de race ou de religion, de travailler avec confiance pour l'avenir.

La déclaration a été signée par les présidents de l'Argentine, du Brésil, de Costarica, de Cuba, du Chili, de l'Equateur, des Etats-Unis, du Guatémala, de Haïti, du Mexique, du Nicaraguo, du Paraguay, de Saint-Domingue, de l'Uruguay et du Vénézuela ; et par les présidents récemment élus de Bolivie, du Salvador, de Panama et du Pérou.

Les présidents de Colombie et du Honduras ont envoyé des messages d'adhésion".

(Bulletin de la CCC)

A travers la presse

Pollution des eaux

Le voisinage de grandes villes en bordure d'un cours d'eau entraine nécessairement la pollution des eaux et de l'air, par la présence même de nombreux établissements industriels et l'accroissement des déchets et des ordures ménagères. MONTREAL MATTIN décrit ainsi le problème:

"La pollution des eaux est aujourd'hui un problème que l'on pourrait qualifier d'universel. Le développement des villes et des centres industriels et plusieurs autres facteurs ont provoqué la pollution de cours d'eau qui étaient autrefois sains et sans danger. La santé publique exige que l'on prenne les mesures nécessaires pour limiter, restreindre, éviter dans la mesure du possible cette pollution. Mais il faut reconnaitre que cela ne saurait se faire du jour au lendemain parce qu'il surgit des questions de légalité passablement compliquées, sans compter les problèmes de juridiction et ceux de la protection des ressources naturelles."

Prix de la neutralité

La Birmanie l'éprouve à son heure; elle vient de subir l'invasion des communistes chinois, et elle ne peut guère se défendre. LE DROIT écrit à ce sujet:

"La Birmanie poursuit une politique neutraliste. Ses relations avec la Chine communiste sont fondées sur les cinq principes auxquels les chefs d'Etat des deux pays ont souscrit: respect de l'intégrité territoriale, non-agression, non-immixtion dans les affaires intérieures de chacun d'eux, égalité de traitement et coexistence pacifique. Les communistes chinois ont une curieuse façon de les appliquer. Reconnaissons cependant que la Birmanie vit des heures tragiques. Ce pays d'environ 17 millions d'habitants a obtenu son indépendance en 1948. Au nord, il a une frontière commune de 1,000 milles avec la Chine communiste. Son équilibre intérieur est loin d'avoir atteint une stabilité normale. Mais sa politique neutraliste n'améliore sûrement pas sa situation, parce que la Birmanie est incapable de se défendre elle-même contre un puissant voisin et que, en pratique, elle s'est placée, même contre sa volonté, dans la position d'avoir à compter plus sur les Etats communistes que sur les démocraties occidentales. Les présentes difficultés de ce pays avec la Chine communiste soulignent les inconvénients pratiques du neutralisme politique."

Gazette rimée

La leçon

Quiconque accomplit un exploit
digne de faveur populaire,
donne au peuple qui le reçoit
un enseignement exemplaire.
Car ce n'est jamais sans effort
qu'on arrive ainsi à la gloire:
pour accomplir un beau record
il faut un travail méritoire.
Qu'on le dise donc à l'enfant
qui aujourd'hui en a la preuve,
pour avoir son jour triomphant
il faut surmonter mainte épreuve

Le problème de Suez

La réunion de Londres était le premier pas normal vers une solution équitable

(Par Walter Lippman)

La réunion de Londres au sujet de Suez, réunion ou le secrétaire d'Etat, M. Dulles, a joué un rôle de premier plan, la semaine dernière, n'était qu'un commencement. Mais on a de bonnes raisons de croire que c'était le bon moyen de commencer. Avant que les puissances occidentales puissent passer ouvertement et effectivement à l'action pour faire valoir leurs droits, il est essentiel qu'elles définissent précisément et publiquement ce qu'elles pensent être leurs droits, et en quoi ces droits ont été violés. Elles ne pourraient en effet jamais s'assurer le support de la population, dans les limites de leurs frontières et à l'extérieur, en faveur de mesures de coercition à moins que leur cas ne soit irréprochable et que leurs raisons ne soient indiscutables.

La réunion de Londres, ainsi que le discours télévisé de M. Dulles en interprétant la portée, ont, si j'ai bien compris, résumé ainsi la question. Le droit de l'Egypte d'acheter des actionnaires et ensuite de nationaliser la compagnie du canal de Suez n'est nullement contesté. Ce qu'on prétend c'est que par le traité international de 1888, le canal est une route maritime internationale ouverte en temps de paix comme en temps de guerre aux navires de toutes les nations, et cela aux mêmes conditions. C'est la loi qui doit être observée par l'opérateur du canal, que ce soit la compagnie du canal de Suez, le gouvernement égyptien ou une autorité internationale.

Le président Nasser a de fait promis d'observer la loi du canal, de compenser les propriétaires des actions de la compagnie et d'operer le canal comme une voie maritime libre. La difficulté entre le président Nasser et les trois puisssances occidentales repose dans le fait qu'elles ne croient pas pouvoir se fier sur lui pour résister à la tentation d'user de représailles, comme il l'a déjà fait pour les navires d'Israël. Elles croient que leurs droits, en vertu du traité de 1888 ne seront pas en sécurité si le président Nasser a le complet et unique contrôle administratif de l'opération du canal.

Lorsque les ministres des Affaires étrangères se rencontrèrent à Londres, la semaine dernière, ils en étaient à la situation suivante : quoiqu'ils craignaient que leurs droits seraient violés, ils n'avaient pas encore été violés. Toutefois, si convaincus étaient-ils que Nasser les violerait un jour plus ou moins lointain, il ne pouvaient prétendre qu'il existait un danger imminent de dommage irréparable qu'il fallait enrayer en recourant à une action immédiate.

Il n'existait donc pas alors une base légale ou morale pour justifier une intervention. Il y a peu le doute que que si une intervention — soit sous forme de sanctions économiques ou d'action militaire proprement dite — avait été décidée, elle aurait assuré un vaste courant de sympathie et un appui incalculable à l'Egypte en plus de provoquer une très grave opposition populaire à l'Angleterre, la France et aux Etats-Unis. Dans l'époque ou nous vivons, il est impossible de recourir à la guerre ou à des mesures qui ressemblent à la guerre, sous prétexte qu'on croit être sur le point de subir un tort. M. Dulles avait sûrement raison en disant qu'une intervention à ce stage du développement du problème de Suez serait une violation de la charte des Nations Unies.

La réunion de Londres a donc eu raison en principe, lorsqu'elle écarta l'intervention de coercition sous le prétexte d'urgence, pour opter en faveur de l'internationalisation du problème. Le canal est soumis à un traité international, et il est d'un intérêt vital pour plusieurs nations, non seulement l'Angleterre, la France et les Etats-Unis, mais aussi la Russie, les Indes par exemple, que ce traité soit protégé et maintenu. Les puissances occidentales ne peuvent défendre leurs propres intérêts qu'en autant qu'elles pourront convaincre les autres nations qu'elles n'agissent poussées par des intérêts particuliers et qu'elles demandent des droits spéciaux.

La réunion de Londres décida de convoquer une conférence internationale, elle choisit le site où elle aurait lieu, la date et les gouvernements qui y seraient invités. Il aurait été plus sage de proposer la conférence et de consulter ensuite Moscou, Le Caire, la Nouvelle-Delhi sur le choix du site, de la date et de la liste des gouvernements qui devraient être invités. Ce que les trois puissances occidentales espèrent réussir à la conférence est une chose très difficile et très compliquée et ne peut être obtenu qu'avec la coopération active des autres puissances.

Ce qu'elles espèrent réaliser, c'est une entente en vertu de laquelle l'Egypte accepterait que la vieille compagnie du canal de Suez soit remplacée par une autorité internationale, quelque chose dans le genre de ce qui a été établi dans l'ouest de l'Europe pour le charbon et l'acier. Ce serait une solution brillante d'un problème épineux et loin de diminuer le prestige international de l'Egypte, elle le grandirait beaucoup. C'est une solution si désirable que rien ne doit être épargné pour convaincre le président Nasser et son entourage des avantages qu'elle comporte.

Mais avec le climat actuel, un climat où les vents du nationalisme soufflent si fort, nous n'osons pas rêver un règlement rapide. M. Dulles, dans son discours, a dit qu'on lui avait demandé "ce qu'on ferait si la conférence était un échec" et que sa réponse avait été qu'il assumait que la conférence serait un succès.

Il pourrait aussi, il me semble, assurer que la conférence ne se termine pas par un échec, car c'est une sorte de conférence qu'on peut ajourner, après qu'on a voté pour ou contre les propositions de l'Ouest. Il devrait demander à la conférence d'envisager la création d'un corps permanent chargé de la modernisation du vieux traité de 1888. Comme tel, ce corps serait une véritable influence pour l'observance du traité, et advenant une violation, ce serait à la conférence que les plaintes devraient être soumises.

A L'HONNEUR : M. Paul Fillion, propriétaire de l'hôtel Victoria, des Trois-Pistoles, vient d'être élu directeur de l'Association des hôteliers de la province de Québec.

Promotions à la Gendarmerie royale

Ottawa (PC) La Gendarmerie royale a annoncé hier la permutation de trois de ses agents. Le surintendant Frederick Regan, de Westville, N.-E, dirigera désormais la section des enquêtes criminelles au quartier général d'Halifax. Il occupait antérieurement le même poste à Edmonton. Le surintendant Joseph Brady, de Montréal, qui dirigeait une section à Edmonton, remplacera le surintendant Hegan. Enfin, le surintendant Harold Langton, de Régina, prendra la place laissée vacante par le surintendant Brady.

Mossadegh craint d'être exterminé

Téhéran, Iran, 10 — (UP) — Le gouvernement a assigné une compagnie supplémentaire de soldats, à la protection de l'ancien premier ministre Mohammed Mossadegh qui prétend que "ses ennemis tentent de l'exterminer".

Le frêle Mossadegh a été libéré de prison, samedi, après y avoir servi un terme de trois ans pour crimes contre l'Etat. Hier, 25 indigènes se sont rendus en autobus, à la maison de son fils, le Dr Gholam Hossein, chez qui l'ancien premier-ministre réside actuellement ; ils ont crié : "A bas Mossadegh, le traître !"

Un échange d'ambassadeurs

Damas, 10 — (PA) — Le ministère des Affaires étrangères annonce aujourd'hui que la Syrie et la Chine communiste ont accepté d'échanger des ambasssadeurs.

La Syrie a reconnu la Chine communiste, le mois dernier, quelque temps après l'Egypte.

La Cour donne raison au mari

Une femme qui avait élu domicile à Montréal, depuis deux ans, chez sa fille, a failli ce matin en Cour Municipale à sa tentative de faire emprisonner son mari pour refus de pourvoir. Le juge Emile Morin a donné gain de cause au mari dont l'épouse n'avait pas justifié dans sa preuve les raisons de son abandon du foyer. La femme n'a pas prouvé non plus suffisamment en Cour que son mari pouvait l'avoir maltraitée comme elle le prétendait.

Martinez prédit que Peron rentrera sous peu à Buenos Aires

Caracas, Vénézuéla, 10. (PA) Le jour du retour de Peron à Buenos-Aires approche. C'est ce qu'a déclaré hier à Caracas Rodolfo Martinez, la personne chez qui l'ancien dictateur de l'Argentine se retire actuellement.

Atterrissage raté à L'Ancienne-Lorette

Un appareil à réaction CF-100 du CARC s'est arrêté en dehors de la piste de l'Ancienne Lorette, mercredi après-midi, au cours de la tempête qui s'est abattue sur la région. L'avion s'est immobilisé dans les broussailles et ses deux occupants ont été légèrement blessés lorsque le train d 'atterrissage s'est arraché.

A la suite de cet accident deux membres du CARC montent la garde auprès de l'appareil. Un camera-man qui avait pu saisir l'appareil s'est vu enlever le film dont il s'était servi.

Lisez votre journal quotidien, le meilleur médium de publicité et la meilleure source d'information.

Mme Pursey veut entrer aux E.-U.

Montréal (PC) Mme Lilian Pursey, épouse d'un député travailliste du Parlement britannique, a révélé, mercredi, que le consulat américain n'a pas encore pris de décision sur sa demande d'admission aux Etats-Unis.

Mme Pursey a obtenu récemment de la Cour d'appel du Québec la tenue d'un nouveau procès en marge de sa condamnation pour possession illégale de narcotiques. Elle désire se rendre aux Etats-Unis pour porter une accusation de libelle contre un journal du New-Jersey.

Elle a déclaré que le consulat américain prendra une décision après avoir scruté les dossiers de son procès.

Chauffeur américain condamné à Québec

Le juge Emile Morin a condamné à $50 d'amende et aux frais, un Américain qui avait causé un accident alors que ses facultés étaient diminuées par l'alcool. De plus, l'automobiliste s'est vu défendre de conduire un véhicule partout au Canada pour les prochains douze mois.

Suicide d'un forçat

Montréal, 10. (PC) Le médecin du pénitencier St-Vincent de Paul, le Dr Léon Martel, a rapporté aujourd'hui que l'on a découvert le cadavre d'un prisonnier de 26 ans qui s'était pendu dans sa cellule à l'aide de son pyjama, hier soir.

Il s'agit de Gérard Barbeau, qui avait fait l'objet des attaques de ses compagnons de détention, l'automne dernier. Ceux-ci lui avaient frappé la tête sur le plancher de pierre, après s'être précipités sur lui, au moment où il ne s'y attendait pas.

Les prévenus ont alors subi un procès sous l'accusation de tentative d'homicide, mais ils furent acquittés, après que Barbeau se fut avéré incapable de les identifier.

Barbeau avait été séparé de ses confrères récemment, et c'est le gardien Claude Proulx qui a découvert son cadavre. Le Dr Martel l'a prononcé mort, peu après la macabre découverte.

Un mince espoir de survie des 260 mineurs ensevelis

(Suite de la 1ère page)

La radio belge a annoncé entretemps que deux adolescents âgés de 14 et de 15 ans sont en compagnie des mineurs engloutis. Ils sont descendus dans la mine avec leur père. La radio belge a déclaré qu'un ingénieur britannique est également emprisonné dans les galeries.

Plusieurs houillères belges sont demeurées fermées, aujourd'hui, en signe de sympathie.

Dans l'intervalle, un directeur de la mine a nié qu'il y ait eu des hommes vivants dans les galeries qui jusqu'ici ont été obstruées.

"Nous n'avons sacrifié aucun homme vivant pour tenter de sauver les autres", dit-il.

"Si nous devons sacrifier quelques hommes pour en sauver plusieurs, nous nous y résoudrons peut-être, mais seulement après mûre réflexion".

Une foule ameutée veut faire un mauvais parti à un suspect appréhendé

(Suite de la 1ère page)

gault, nous permettra d'établir un centre de recherches dans la forêt même et d'être en contact continuel avec les différents groupes de chercheurs, à l'aide d'appareils téléphoniques portatifs."

Le lieutenant Legault a bon espoir que les suspects, qui ont été aperçus à plusieurs reprises par des villégiateurs, finiront par "tomber" dans peu de temps. "Ils ne peuvent vivre continuellement ainsi dans la forêt, se nourrissant de fruits sauvages et s'abreuvant de l'eau des ruisseaux", dit le lieutenant.

LE CARC

Dans la journée d'hier, un groupe d'aviateurs du centre du CARC, au lac St-Denis, se sont joints aux chercheurs.

Dans la journée également, on a signalé que plusieurs coups de feu avaient été tirés, dans le but d'arrêter des automobilistes qui avaient franchi les lignes établies par la police pour l'inspection des automobiles. On a par la suite précisé que personne n'avait été blessé.

Toutefois, une de ces voitures, conduite par un villégiateur ne s'est immobilisée qu'après avoir été atteinte dans un pneu. Un camionneur a accéléré la vitesse jusqu'à 75 milles à l'heure, après avoir entendu le coup de feu. Tous deux ont expliqué par la suite, qu'ils croyaient avoir affaire aux bandits.

Tels furent les seuls incidents signalés, hier.

RECOMPENSE OFFERTE

Par ailleurs, le lieutenant Legault a confirmé, hier soir, qu'un riche résident de Ste-Agathe avait remis à la police un chèque de $1,000, devant être remis à celui qui capturera les assassins.

Aujourd'hui, les recherches se poursuivent, pendant que dans la ville de Ste-Agathe, doivent avoir lieu les imposantes funérailles civiques du capitaine Chalifoux. Un détachement de policiers de Montréal doit assister aux funérailles.

Permis nécessaire

Toute personne qui désire exercer le métier de guide historique dans les limites de la Cité doit se munir d'un permis à cet effet. Deux cochers accusés de ne pas avoir ce permis ont été trouvés coupables, ce matin, en Cour Municipale et le juge Morin les a condamnés chacun à $10 d'amende et aux frais.

Pullovers

100% laine

Vous aimerez son fini "cashmere". Col tailleur, manches courtes, côtes de 4" au bas. Vert clair, beige, royal. 14 à 20.

2.98

Cardigans

100% laine

Manches longues, poignets, bas et encolure côtelés. Bleu clair, blanc, corail, brun, marine, beige, jaune, turquoise, noir. 14 à 20.

3.98

COMMANDES POSTALES ET TELEPHONIQUES ACCEPTEES COMPOSEZ 5-4986 — S. V. P. INDIQUEZ SECOND CHOIX DE COULEUR

Pollack — Gilets pour dames Rez-de-chaussée

EXCLUSIVITÉ · POLLACK

Spécial de fin-de-semaine

Bas nylon

Avec couture, le compagnon de toutes vos nouvelles toilettes.

• 51 jauges 15 deniers - 8½ à 11

2 PAIRES 1.69

• 60 jauges 15 deniers - 8½ à 11

2 PAIRES 1.79

Fin, durable. Beige clair.

COMMANDES POSTALES ET TELEPHONIQUES ACCEPTEES COMPOSEZ 5-4986

Pollack — Bas pour dames Rez-de-chaussée

Crinolines

en taffetas froufroutant et net de nylon.

VAL. REG. $3.98

2.99

Deux styles nouveaux vous sont offerts. Portez-la sous une jupe bien ajustée aux hanches ou sous une jupe circulaire. Bleu clair, aqua, beige, brun, noir.

COMMANDES POSTALES ET TELEPHONIQUES ACCEPTEES COMPOSEZ — 5-4986 — S.V.P. MENTIONNEZ UN SECOND CHOIX DE COULEUR.

Pollack — Lingerie pour dames — Deuxième.

Vestons sport

Tweed de laine de qualité

TAILLES 36 à 42

19.95

Confort, coupe excellente, longue durée, autant de qualités qui vous feront apprécier davantage ces magnifiques vestons sport. Deux boutons, poches appliquées, ouverture au bas. Couleurs variées.

COMMANDES POSTALES ET TELEPHONIQUES ACCEPTEES — COMPOSEZ — 5-4986 S.V.P. MENTIONNEZ UN SECOND CHOIX DE COULEUR

Pollack — Vêtements sport Rez-de-chaussée

MAURICE Pollack LIMITÉE

LE MAGASIN QUI VA TOUJOURS DE L'AVANT

Ouvert Samedi TOUTE la JOURNÉE

DE 9.00 A.M. JUSQU'À 5.30 P.M.

Pantalons

Laine et viscose

Tailles pour hommes 28 à 44

6.99

Confection soignée, tissu de qualité résistant aux faux-plis. Ceinture de même tissu. Couleurs en vogue : Brun, gris clair, bleu, brun clair.

COMMANDES POSTALES ET TELEPHONIQUES ACCEPTEES - COMPOSEZ — 5-4986 S.V.P. MENTIONNEZ SECOND CHOIX DE COULEUR

Pollack Confection pour hommes Rez-de-chaussée

Pantalons

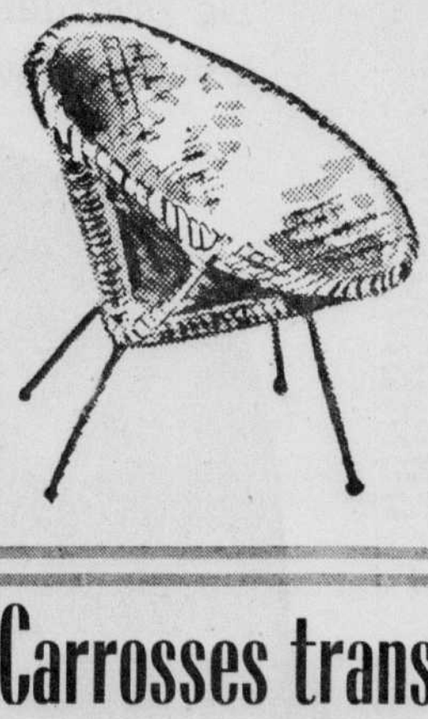
garçons 6 à 16 ans **Rég. jusqu'à 4.98**

Confection de première qualité, tissu acétate et viscose, imperméable, résistant aux faux-plis et aux mites. Ceinture demi-élastique, boucle devant. Gris, brun, bleu.

2.99

S.V.P. PAS DE COMMANDES POSTALES NI TELEPHONIQUES

Pollack — Centre de la Jeunesse — Troisième



Chaises en fer et osier

Elles sont très pratiques, confortables, d'un style tout à fait nouveau. Diamètre : 29"

Créez une atmosphère de détente dans votre vivoir, salle de télévision ou de jeux, ayez un ensemble de chaises-panier. Leur couleur naturelle convient à tous vos meubles et elles prennent le minimum de place.

COMMANDEZ PAR POSTE OU TELEPHONE — COMPOSEZ 5-4986

S.V.P. ALLOUEZ 10 JOURS POUR LIVRAISON

Pollack — Meubles — Quatrième

9.98

Carrosses transformables en pousse-pousse

VALEUR REGULIERE $26.95

Légers et facilement transportables. De fabrication soignée, en chrome tubulaire sur montants d'acier, deux garde-boue, et un frein derrière. Gris ou bleu clair.

19.99

S.V.P. PAS DE COMMANDES POSTALES NI TELEPHONIQUES.

Pollack — Meubles pour enfants — Troisième

carnet mondain

RECEPTIONS

Mademoiselle Marie Lamontagne a reçu à un shower d'ustensiles de cuisine, mardi dernier, en l'honneur de mademoiselle Mary Kenny, dont le mariage sera célébré prochainement.

M. et madame Nazaire Dumont ont reçu M. et madame Henri Richard, de Montréal, en fin de semaine dernière.

MARIAGES

Le mariage de Barbara-Anne fille de M. et de madame Albert-Richardson Tolhurst, de Lennoxville, avec M. S.-O. Gosselin, fils de M. Alexandre Gosselin, décédé, et de madame Gosselin, de Sherbrooke, a été célébré récemment, par Mgr J.-R. Moisan, à la chapelle de l'église Saint-Patrice, de Sherbrooke. La mariée, accompagnée de son père, portait une robe de satin critallette crevette, avec corsage cintré surmontant une jupe circulaire. Son voile de tulle de nylon crevette était drapé sous un béguin de perles et de sequins et son bouquet de gardénias blancs était disposé en gerbe. Madame R.-P. Blake, soeur de la mariée, portait une robe-fourreau de taffetas bleu marine, un chapeau et des accessoires blancs et un bouquet de roses rouges et blanches au corsage. M. Emile Gendron, oncle du marié, était garçon d'honneur. Madame Tolhurst, mère de la mariée, portait une robe de nylon rose sur taffetas, un chapeau et des accessoires blancs à l'épaule, et un bouquet de roses Sweetheart. Madame Gosselin, mère du marié, portait une robe de satine français imprimée à motifs bruns et blancs, un chapeau blanc et des accessoires bruns, et un bouquet de corsage de minuscules chrysanthèmes bronze et jaunes. Après une réception à l'hôtel Elmwood, de Lennoxville, où les salons étaient décorés de fleurs de jardin, M. et madame Gosselin partait pour un voyage dans les états de la Nouvelle-Angleterre. Madame Gosselin portait alors une robe de coton suisse beige imprimé, des accessoires blancs et un bouquet de menus chrysanthèmes jaunes à l'épaule. A leur retour, les nouveaux mariés résideront à Sherbrooke.

VILLEGIATURES

Mademoiselle Rachelle Boucher, de Québec, passe ses vacances à St-Jean-Port-Joli.

Mesdemoiselles Bernadette Landry, Gisèle et Lise Benoit, de Montréal, sont parties, dimanche, pour une quinzaine à Hampton Beach, Maine.

DEPLACEMENTS

Mademoiselle Florence Lamb est retournée à Toronto après avoir passé une semaine à Québec, l'invitée de madame Philip Carrington.

M. et madame George-A. Driscoll, ainsi que M. Paul Driscoll sont rentrés en ville après avoir passé une semaine à Moosehead Lake, Maine, où ils ont été les invités de M. et de madame O.C. Leighty.

M. et madame Jean Côté ainsi que M. et madame Rosaire Tétu font présentement un voyage à Boston et visiteront quelques villes américaines.

Mademoiselle Jacqueline Coulombe, de Québec, ainsi que mademoiselle Blanche Beaudet, de Montréal, font présentement un voyage à Toronto et aux chutes Niagara. Elles s'arrêteront à Stratford, à l'occasion du Festival.

M. et madame Irénée Comeau sont retournés à Nicolet après avoir fait un séjour chez leur fils et leur belle-fille, M. et madame Joseph Comeau, de la rue Siedmont à Ste-Foy.

M. Jules Lord, de Lauzon, était de passage à Ausable Chasm, ces jours derniers.

Mesdemoiselles Rolande Frigault et Colette Hébert sont de retour d'un voyage d'une semaine à Buffalo, aux Chutes Niagara, Hamilton elles ont été les invitées de madame Jean-Paul Latulippe.

Madame E. Demontigny, mesdames E. Côté et L. Bergeron font présentement un séjour d'une semaine au Château Bonne-Entente.

Madame Maryse Robillard et son fils Jacques, sont retournés à Ottawa après avoir passé quelque temps à Thetford-Mines, les invités de M. et de madame J.-Aimé Faucher.

M. et madame J.-S. Moreau, de St-Gervais de Bellechasse passeront la fin de semaine à Drummondville, les invités de leur gendre et de leur fille, le docteur et madame Jean-Marc Morin.

Madame Lévis Ferron, de Ste-Marie de Beauce est actuellement à Montréal, inscrite à l'hôtel Sheraton Mont-Royal, à l'occasion du congrès provincial 4-H.

Mesdemoiselles Thérèse et Claudette Laflamme, de St-Georges de Beauce, passent la semaine à Hull.

Mademoiselle Madeleine Fraser, de notre ville, était de passage à Chicoutimi récemment, l'invitée de mademoiselle Gertrude Néron.

Madame Paul Michaud, de Malartic, ainsi que M. et madame André Michaud, de Rivière Héva, sont revenus d'un séjour de quelques semaines à Rivière-du-Loup et Rimouski.

Mesdames Paul et Armand Boucher, de Labrieville, Saguenay, sont de passage à St-Jean-Port-Joli.

Le colonel et madame Edouard-T. Renouf se sont embarqués, mardi à bord de l'"Empress of Scotland", pour des vacances en Angleterre et sur le continent.

Le docteur et madame Goldbloom sont rentrés à Montréal, après un voyage d'un mois en Europe.

M. et madame S. Legrand et leur famille, ont passé quelques jours à Cape Cove, Gaspésie, les invités de M. et de madame Nelson Beck.

M. et madame Paul-Emile Beaulieu, de Berlin, N.-H., ont fait un séjour à Ottawa, les invités de M. et de madame Aurèle Breton.

M. et madame Léandre Fortin, accompagnés de leur fille, Carole, sont de retour à Malartic après un séjour de quelques semaines à l'Islet, Sherbrooke et Asbestos.

Comme l'article de nouvelle, l'annonce de journal peut être examinée et réexaminée à volonté. Elle peut être lue à toute heure, partout ; elle peut être découpée et placée dans un portefeuille.

QUATRE FRERES EPOUSENT QUATRE SOEURS UN DIX JUILLET : Les quatre frères DUMONT, de Cap-Chat, ont épousé les quatre soeurs SERGERIE, à des années différentes mais toujours un dix juillet. Sur cette photo, on voit, de gauche à droite : M. PAUL-EMILE DUMONT et Mme DUMONT, née Diane, qui ont fêté cette année le 16e anniversaire de leur mariage; M. ADRIEN DUMONT et Mme DUMONT, née Simonne, dont c'est également cette année le 16e anniversaire de mariage; M. OVIDE DUMONT et Mme DUMONT, née Réalda, mariés depuis huit ans; M. ERNEST DUMONT et Mme DUMONT, née Marie-Eugénie, qui se sont épousés cette année à l'église de Cap-Chat.

Un ministre fait l'éloge des hôpitaux modernes en Ontario

Iroquois-Falls, Ont., (PC) — A l'inauguration de l'Anson General Hospital, à Iroquois-Falls, le ministre de la Santé d'Ontario, M. Phillips, a fait l'éloge des hôpitaux modernes, réfutant certaines critiques dont ces institutions font actuellement l'objet.

Le ministre a déclaré qu'avant de reprocher aux hôpitaux l'augmentation du prix de leurs services, il faut comparer ces services et ces prix à ceux des hôtels.

"A quel hôtel peut-on obtenir à la fois des soins et des repas ?" a-t-il demandé. Et M. Phillips a ajouté : "Il se peut que les frais hospitaliers soient élevés, mais on ne saurait faire d'économies lorsqu'il s'agit de vies humaines."

Le ministre, dont l'allocution a été communiquée d'avance à la presse, a souligné que l'augmentation des prix hospitaliers découle de la multiplication du personnel, de la majoration des salaires et de l'expansion des services de laboratoire et de radiologie. En résumé, a-t-il déclaré, les frais d'exploitation des hôpitaux ont augmenté de 174 pour cent depuis sept ans.

Et le ministre a conclu en affirmant que nos hôpitaux modernes illustrent des progrès scientifiques et humanistes tels que le monde n'en avait jamais connus auparavant.

Les journées agricoles de Thetford seront un succès

Thetford Mines, (DNC) M. Lucien Therrien, agronome du comté de Mégantic et secrétaire de la Commission des Journées Agricoles de Thetford Mines, déclarait, ces jours derniers, qu'il était confiant de recueillir au moins $4,500 en vue des Journées Agricoles des 12 et 13 septembre 1956. C'est dire que les cultivateurs de la région auront tout intérêt à participer aux divers concours qui seront organisés à cette occasion, puisque des prix substantiels seront attribués aux gagnants. Il y aura notamment concours de connaissances agricoles sur des sujets variés, tels que l'électrification rurale, les problèmes d'alimentation des bestiaux, la mécanique agricole, la fertilisation des sols, la médecine vétérinaire et l'inspection des viandes.

Parmi les dernières souscriptions on souligne celle de l'hon. Tancrède Labbé, $35; l'International Fertilizer, de Québec, $50; l'Hoir Inc., de Lévis, $50; A. Setlakwe & Fils Enr., $25; M. I. C. Campbell, 1er vice-président de la Commission, vient aussi de faire parvenir au secrétaire, de la part de l'industrie minière de Thetford, un montant de $1,060. La Dominion Lime et la Carrière de Deschambault ont accordé respectivement 50 et 15 tonnes de pierre à chaux, amendement calcaire qui convient très bien à la désacidification de nos sols. Tous ces dons seront décernés en prix lors des Journées Agricoles 1956.

LA CONSTRUCTION DES KIOSQUES

Si les corps publics, les industries et les établissements commerciaux font preuve de générosité envers l'organisation des Journées Agricoles, les cultivateurs de la région de Thetford font aussi leur quote-part. Depuis plus d'un mois, ils participent activement à la construction d'une vingtaine de kiosques où seront exposés, les 12 et 13 septembre, des produits agricoles et commerciaux.

Les cultivateurs de St-Adrien d'Irlande ont déjà terminé la construction de trois kiosques. A St-Pierre de Broughton, on a promis de construire quatre kiosques; l'un des groupes de cultivateurs requis à cette fin a complété sa besogne, tandis que les autres groupes sont à l'oeuvre. A St-Jean d'Irlande, une douzaine de cultivateurs, dirigés par M. Lucien Rodrigue, font des corvées pour achever l'érection de deux kiosques; M. Roméo Sylvain, propriétaire de la scierie, fournit une étroite collaboration aux travailleurs. Nadeau & Frère, marchands, de St-Jacques de Leeds et M. J.-H. Lessard, directeur de la Commission des Journées Agricoles, coopèrent dans cette localité à bâtir un kiosque. Dans la paroisse de Sacré-Coeur de Marie, des réparations à l'église du village ont exigé le concours des cultivateurs, ce qui a retardé jusqu'ici les travaux en faveur des Journées Agricoles. On se mettra cependant à la tâche d'ici peu, sous la direction de M. Roméo Lachance, maire de la localité.

Présentation des prix aux jeunes membres des clubs 4-H à Montréal

Montréal, 10. (PC) Le congrès annuel des clubs 4-H du Québec s'est terminé hier soir par un banquet et la présentation de prix aux membres et à leurs clubs pour ce qu'ils ont accompli l'an dernier.

Quelque 25 prix en argent, offerts par des maisons d'affaires du Québec, ont été remis pour des travaux dans le domaine de la conservation forestière, de la cuisine, de la littérature, de la couture et des sports.

Le solliciteur général, M. Antoine Rivard, a déclaré aux 300 délégués qui ont assisté au congrès que l'histoire du Québec est "intimement liée à l'exploitation de son sol".

"Nous sommes une race attachée à la terre. L'exemple de nos ancêtres qui ont aidé à faire de la province ce qu'elle est aujourd'hui, est encore applicable".

Il y a 307 clubs 4-H dans le Québec, comprenant des garçons et des filles de 10 à 20 ans.

Dispute entre une comtesse italienne et sa mère pour la possession d'un héritage

Montréal (PC) — Une dispute entre une comtesse italienne et sa mère montréalaise, au sujet d'un héritage, a pris des proportions internationales hier.

Par l'entremise de son avocat, Me Nathan Levitsky, la comtesse d'Ormesson, une Italienne, veut empêcher sa mère, Mme Feltrinelli, qui habite Montréal, de conserver sa nationalité canadienne. Ceci parce que le droit canadien permet à une mère de déshériter sa fille, tandis que le droit italien l'interdit.

La comtesse fait valoir comme argument le fait que durant l'année où elle devait résider au Canada pour pouvoir acquérir la citoyenneté canadienne, Mme Giovanna Feltrinelli a passé sept mois sur un yacht en croisière dans la Méditerranée.

Mme Feltrinelli a déjà acquis la nationalité canadienne, mais l'avocat de la comtesse d'Ormesson étudie la possibilité de demander à la cour de l'Echiquier d'obliger le ministre de la Citoyenneté à annuler la nationalité de Mme Feltrinelli.

Pendant ce temps, une cour italienne est saisie de la dispute entre la mère et la fille.

Mme Feltrinelli est la veuve d'un richissime homme d'affaires italien, du nom de Carlo Feltrinelli, qui est mort en 1936 d'une crise cardiaque. Le commerçant qui possédait des biens et des fonds d'une valeur d'environ 65 millions de dollars, placés dans divers pays, a laissé une généreuse part à un de ses fils et une autre à sa fille, la comtesse.

La mère, Mme Feltrinelli, était chargée de l'administration d'un fonds de fiducie de cinq millions, dont elle tirait de plus ses revenus.

La comtesse d'Ormesson réclame cinq millions de ces fonds et c'est dans ce but qu'elle a intenté une poursuite à sa mère.

M. Jean-Paul St-Laurent s'en prend au sénateur Pouliot

Ottawa (PC)- M. Jean-Paul St-Laurent est d'avis que l'article des deux prêtres québécois sur les élections du Québec ne fustige pas encore assez les pratiques en usage dans cette province.

Le fils du premier ministre a ajouté au cours d'une interview: "Ils ne vont pas aussi loin qu'ils devraient. Les circonstances dans lesquelles s'est déroulée la consultation populaire du 20 juin ont été pires que ce qu'en disent les prêtres".

Député libéral de la circonscription de Témiscouata aux Communes, M. St-Laurent s'est en outre élevé contre les commentaires formulés mercredi par le sénateur Jean-François Pouliot. Ce dernier a soutenu que les auteurs du fameux article, tous deux professeurs à l'Université Laval n'avaient pas qualité pour porter de telles accusations.

Parlant du sénateur Pouliot, M. Jean-Paul St-Laurent a déclaré: "Il tente de déprécier les deux religieux."

SENATEUR DUPLESSISTE

Le fils du premier ministre a affirmé par ailleurs que le sénateur Pouliot, ancien député libéral de la circonscription que représente aujourd'hui M. St-Laurent, a donné appui à M. Maurice Soucy, candidat défait de l'Union nationale dans la circonscription provinciale de Rivière-du-Loup le 20 juin. C'est le Dr Alphonse Coutûrier qui a été élu sous l'étiquette libérale.

Toujours selon le député de Témiscouata aux Communes, les professeurs de Laval ont eu raison d'affirmer que des comptes d'hôpitaux ont été acquittés et des promesses faites aux paroisses catholiques au cours de la campagne provinciale.

Les organisateurs de l'Union nationale, a-t-il ajouté, ont payé les comptes d'hôpitaux s'élevant à $3,900 pour deux familles de Cacouna avant les élections. Dans un bulletin paroissial, un curé a conseillé aux fidèles de mettre de côté la partisanerie et de voter en vue d'obtenir une aide provinciale pour la construction d'un hospice de vieillards. En effet, a dit M. Jean-Paul St-Laurent, M. Duplessis lui-même avait promis aux paroissiens de construire l'établissement.

M. Yves Leduc, député libéral de Montréal-Verdun aux Communes, a lui aussi critiqué le sénateur Pouliot, M. Leduc doute que ce dernier ait lu dans son entier et compris l'article des professeurs de Laval.

Ces commentaires du sénateur Pouliot, a conclu le député de Montréal-Verdun, étaient "injustes et inopportuns".

Des milliers de photographies d'événements locaux, régionaux et internationaux sont publiées chaque année dans Le Soleil.

Les agents seront sans pitié en fin de semaine

Montréal (PC) M. Hilaire Beauregard, directeur de la police provinciale, a de nouveau annoncé hier que la police se montrera impitoyable à l'égard des automobilistes qui, "par leurs actions, deviennent des meurtriers en puissance". Il a prédit qu'environ 1,000 contraventions seront signifiées au cours de la fin de semaine qui commence ce soir.

Les Échos Mondains

Les avis de naissances, mariages, fiançailles, quelle que soit la formule, publiés dans les Echos Mondains, coûtent $2.00 l'insertion. Toute commande doit être accompagnée de ce montant. Les autres notes pour le Carnet Mondain (déplacements, réceptions comptes rendus de bal ou de mariage) sont gratuites.

Scène de voyage

Des membres de la Légion canadienne ont conçu et réalisé une scène roulante pour théâtre de plein air, qu'ils ont offerte à un hôpital d'anciens combattants. Fixée sur une remorque, cette scène, qui mesure 20' x 27', peut être transportée en n'importe quel point du parc de l'hôpital et se monte en quelques minutes.

Le matériau qu'on a choisi est naturellement l'aluminium, métal léger et maniable s'il en fut. En cas de pluie, il est facile de remorquer scène et acteurs sous l'abri le plus proche. C'est un exemple typique des multiples avantages qu'offre l'emploi de l'aluminium.

ALUMINUM COMPANY OF CANADA, LTD. (ALCAN)

Le Secret réside dans le Mélange

'BLACK & WHITE'
SCOTCH WHISKY
BUCHANAN'S

d'Ecosse... de la première à la dernière goutte

Distillation, Mélange et Embouteillage faits en Ecosse

En bouteilles de 40 onces, 26⅔ onces et 13⅓ onces

B-285F

Convient parfaitement aux cheveux des enfants

Nouvelle Prom onctueuse

AVEC CRÈME ONDULANTE HOMOGÉNÉISÉE

La première permanente chez soi qui donne vraiment à votre chevelure une souplesse, une docilité nouvelles

La NOUVELLE CRÈME ONDULANTE HOMOGÉNÉISÉE protège et régénère la chevelure. Les cheveux ne sont jamais secs ou crépus après l'ondulation.

DES INGRÉDIENTS NOUVEAUX ET COÛTEUX font disparaître toute odeur désagréable et laissent vos cheveux plus propres, plus souples, plus frais.

PROM imprègne votre chevelure d'une BEAUTÉ NOUVELLE.

On vous remboursera le prix d'achat si, après une ondulation PROM, vos cheveux ne sont pas en meilleur état qu'auparavant.

JAMAIS ONDULATION N'A ÉTÉ SI FACILE À FAIRE!

Appliquez ...
Avec la riche crème ondulante Prom, pas d'à peu près. Elle s'applique facilement et *reste là où vous la mettez.*

Enroulez...
La crème ondulante Prom produit une "ondulation contrôlée" qui réussit parfaitement chaque fois.

Voilà votre Prom!

PAS DE SOLUTION À ONDULER QUI RUISSELLE
Contrairement aux solutions à onduler claires, sans corps qui ruissellent dans les yeux et jusque sur les vêtements, la crème à onduler homogénéisée Prom adhère aux cheveux.

PAS DE NEUTRALISANT MALPROPRE
Prom se neutralise automatiquement tandis que les cheveux sèchent sur les bigoudis. Pas nécessaire de tamponner ou de verser un neutralisant séparé.

nouvelle Prom onctueuse 2.00

Satisfaction depuis 1871

Votre enfant devrait commencer ses leçons de piano cet automne

WILLIS & CO. LIMITED
67 RUE ST-JEAN, QUEBEC

UN PIANO WILLIS lui assurera un bon début

Le Courrier de Pascale France

MADAME X. — Habituellement, c'est avec du sel de citron qu'on essaye de faire disparaître les taches de rouille sur des tissus. J'ignore cependant ce que ce procédé vaudra pour votre carrosse, mais j'imagine que vous pouvez l'essayer sans risquer de détériorer davantage le matériel taché.

FERVENTE ADMIRATRICE. — Il me semble que c'est une nuance de rose cendré qui conviendra le mieux pour vos murs dans ce salon où vous avez des meubles rouges et verts. Le vert pâle serait sans doute harmonieux aussi, mais comme vous songez à avoir des draperies vertes, cela ferait peut-être trop de cette couleur. A part cela, vous pourriez peinturer en gris pâle murs et plafond, et l'ensemble serait tout aussi harmonieux. Dans ce cas, vos boites à rideaux pourraient être également grises. Autrement, peinturez celles-ci soit de la couleur choisie pour vos murs, soit de celle de vos boiseries. Vous n'avez pas parlé de la carpette, mais j'imagine qu'elle sera rouge ou grise pour s'harmoniser avec le reste.

CHICOUTIMIENNE. — J'ignore à quelles conditions vous pourriez être admise dans une des brigades de l'Association Ambulancière St-Jean mais vous le saurez sûrement en écrivant aux Quartiers généraux de l'Association qui sont situés dans l'édifice du Palais Montcalm, à Québec.

2.—Comme il y a trois grosses fautes dans votre courte letttre, je ne puis vous donner guère plus qu'une septième ou une huitième, à moins que ce soit des distractions qui vous aient fait écrire: Que **signifie** les noms, **qu'elle** est l'année, et **j'attend.**

UNE QUI A HATE DE SAVOIR. —Votre mari a raison et dans les circonstances, étant donné que vos parents à vous sont décédés, c'est aux siens que doit revenir l'honneur d'être parrain et marraine du bébé que vous attendez, qu'il s'agisse d'un garçon ou d'une fille. Pour appuyer cette préférence, on invoque comme raison qu'il vaut toujours mieux faire ce plaisir aux parents plus âgés, du fait que les autres plus jeunes, comme votre soeur par exemple, auront bien d'autres occasions de se reprendre. Naturellement si les parents de votre mari refusent, il sera alors tout à fait logique que vous invitiez votre soeur à agir comme marraine.

DIANE.—Oui, le velours serait de mise pour votre fillette et pour vous pour assister à un mariage au début de septembre. Evidemment, si la température est très chaude, vos toilettes seront moins confortables qu'en crêpe, mais il est indéniable que le velours fait toujours chic quand l'automne est là. Choisissez du bleu nuit pour votre fillette et pour vous du noir, du brun chocolat ou un beau vert sombre.

Pascale France

LE COURRIER

Le Courrier étant un service gratuit que le "Soleil" offre "par écrit" à ses lecteurs et lectrices, ceux-ci sont priés de prendre note qu'il est contraire aux règlements d'appeler la directrice au téléphone. Il est donc tout à fait inutile de vouloir relancer Pascale France à son bureau, ou chez elle, en fin de semaine et à l'heure des repas, les réponses aux demandes qui lui sont adressées paraissant chaque jour dans le courrier quotidien et chaque samedi dans les deux pages du supplément réservées à cette fin. Lecteurs et lectrices voudront bien tenir compte de cet avis.

La Direction.

NOCES D'OR A STE-PERPETUE: M. et Mme ULRIC GAUVIN ont été l'objet, récemment, d'une belle manifestation d'attachement et d'estime à l'occasion du cinquantenaire de leur mariage. Les jubilaires sont entourés ci-dessus de leurs enfants: M. ALBERIC GAUVIN, de Tourville, et M. ATHANASE GAUVIN, de Ste-Perpétue; debout en arrière, de gauche à droite, Mme JEAN GOUSSE, d'Arvida, Mme GERARD PELLETIER, de Tourville, Mme GERMAINE BEAULIEU, de Québec, Mme ROMUALD CARON, de l'Abitibi, Mme GASTON MALOUIN, de Québec, Mme SYLVIO AVOINE et Mme LIONEL CAOUETTE, de Tourville, et Mlle BLANCHE GAUVIN, de Québec. La journée a commencé par une messe célébrée par M. l'abbé J. Hudon, curé de Ste-Perpétue. Il y eut ensuite un souper à la salle Lord. Une gerbe de fleurs fut présentée aux jubilaires par leurs petits-filles, Diane Gousse et Carole Malouin, tandis que l'adresse était lue par M. Claude Gousse, et que leur petit-fils Alain Caouette leur présentait une bourse bien garnie. Parents et amis étaient nombreux. On comptait aussi 58 petits-enfants et 6 arrière-petits-enfants.

M. Wilfrid Dufresne sera délégué des conservateurs

(Suite de la dernière page)

le 18 novembre. Tous les pays de l'OTAN ont des associations de leurs parlementaires qui s'intéressent particulièrement à l'OTAN. Ces associations n'ont aucun caractère officiel et ont été organisées par les parlementaires eux-mêmes, de leur propre initiative. Toutes ces associations, y compris celle du Canada, enverront des délégués à Paris pour la réunion des associations parlementaires de l'OTAN.

"Je suis informé que M. Dufresne a été choisi par l'hon. M. George Drew, chef de l'Opposition à la Chambre des Communes, comme un des représentants du parti Conservateur qui feront partie du groupe des représentants qui seront délégués à Paris par l'Association canadienne parlementaire de l'OTAN.

"Ceux qui font partie de cette délégation qui n'est pas envoyée par le gouvernement, mais par l'association, sont choisis par les chefs de différents partis politiques représentés à la Chambre des Communes du Canada, proportionnellement à la représentation de ces partis dans l'Association canadienne parlementaire de l'OTAN.

"M. Dufresne ne sera certainement pas délégué du Canada à l'assemblée de l'OTAN, où notre pays sera représenté par le ministre des Affaires extérieures, l'honorable L. B. Pearson, et des officiers de son département.

"En résumé, M. Dufresne n'a pas été délégué par le gouvernement canadien à l'assemblée de l'OTAN, mais a été choisi par l'hon. M. Drew pour faire partie d'une délégation qui représentera l'Association canadienne parlementaire de l'OTAN à la réunion des Associations parlementaires des différents pays de l'OTAN, qui doit avoir lieu à Paris au mois de novembre."

Le dernier des empereurs mandchous confesse ses "péchés" à un reporter

(Suite de la dernière page)

ciers japonais. Ils partaient pour le Japon mais furent arrêtés par un lieutenant-général russe.

Le général, après des discussions dans une salle d'attente de l'aéroport, les envoya à bord du même avion, à Tunghua, en Mandchourie.

Pu Yi a déclaré: "Je ne désirais pas montrer que je ne voulais pas aller au Japon par crainte que les Japonais me tuent car je les avais servi pendant 14 ans et j'en savais trop sur eux et leurs cruautés. Mais j'ai fait signe à un général qui était derrière eux, lui indiquant que je voulais demeurer en Chine".

Le jour suivant on l'a conduit à Chita, en Sibérie, où il est demeuré quatre mois puis a été conduit à Habarouk où il a été emprisonné pendant environ cinq ans.

En août 1950, Pu Yi a été remis aux autorités communistes chinoises. Depuis lors, sauf pour une brève période à Harbin, il a été gardé à Fushum.

Les Chinois l'ont traité comme un prisonnier ordinaire, et dit-il, "Je ne peux être considéré comme un ancien chef d'Etat car je fus un traître pour la Chine et j'ai aidé les Japonais à promouvoir leur politique agressive".

"Je fus surpris du bon traitement que j'ai reçu lorsque je suis revenu en Chine", dit-il.

Il ignore s'il subira un procès et a ajouté qu'il ne croit pas qui est injuste qu'on l'ait gardé en prison pendant 11 ans sans procès. Il a dit qu'il méritait tout ce qu'il a subi.

Pu Yi a déclaré qu'il n'avait fait aucun projet pour sa libération possible mais il fera tout ce qu'il pourra pour aider à la construction socialiste de la Chine.

Durant son séjour en prison, lui et d'autres prisonniers sont allés visiter des projets industriels et des fermes collectives et il a plusieurs fois eu la visite de sa deuxième femme qui demeure à Changtchun.

PENDANT DEUX HEURES

L'ex-empereur, qui a déjà vécu dans de spacieux appartements, partage maintenant une chambre avec 14 autres prisonniers qui le traitent comme l'un des leurs.

Pendant deux heures il a causé, admettant la majeure partie du temps ses crimes passées et confessant ses erreurs dans une chambre où son pendus aux murs les portraits de ceux qui l'ont jeté en prison - Staline et Mao Tsé-toung.

Lorsqu'il s'est levé pour partir, il s'est incliné devant moi et devant les trois officiers silencieux qui s'étaient assis durant l'entrevue et dont les grand-pères se seraient eux - mêmes prosternés trois fois en sa présence.

La pêche au homard bat son plein

Shediac, N.-B. (PC) — Environ 1,800 pêcheurs échelonnés le long du détroit de Northumberland, à partir de Point Sapin, au Nouveau-Brunswick, jusqu'à la frontière de la Nouvelle-Ecosse, ont commencé à prendre part hier à la saison annuelle de pêche au homard.

Le départ des embarcations chargées de trappes a marqué le regain d'activité d'une industrie lucrative. Les pêcheurs de Westmorland et de Kent ont tiré un revenu de $1,600,000 de cette pêche, l'an dernier.

Les règlements fédéraux permettaient aux pêcheurs de mettre les cages à l'eau dès hier après-midi. La loi ne leur permettait pas de les retirer avant minuit, hier soir.

La saison se termine à minuit, le 5 octobre.

Un cheval tue une fillette

Beaver, Utah, 10. (UP) Un cheval a mordu et secoué jusqu'à ce qu'elle soit morte une fillette de quatre ans, qui l'avait flatté, à Beaver.

Gloria Clark, ses trois frères et David White, un enfant de sept ans, ont pénétré dans l'enclos où se trouvait le cheval à l'insu de tout le monde. La fillette, tenant son frère par la main, a commencé à flatter le cheval, qui l'a saisie par le cou avec ses dents et l'a secoué à plusieurs reprises avant de la laisser tomber sur le sol et de s'enfuir à la course.

Un voisin, attiré par les cris des enfants, a transporté la fillette au domicile de sest parents. Un médecin, mandé sur les lieux, n'a pu que constater la mort.

Fin d'un complot au Vénézuéla

Caracas, (PC) — Le gouvernement du Venezuela a annoncé hier soir qu'il avait écrasé un complot destiné à assassiner le président Marcos Perez Jimminez. Il déclare que 18 personnes ont été arrêtées.

La déclaration du gouvernement, dit que le complot a été écrasé à Porto Rico par l'ancien président Romula Betancourt et était appuye par le gouvernement portoricain.

Bétancourt s'empara de la présidence et du ministère de l'Intérieur en 1945 et a administré le pays jusqu'en 1948.

Le "Stockholm" en réparation

New-York, (PA) — Le paquebot américano-suédois Stockholm aura une nouvelle proue, au coût de $995,000, pour remplacer celle qui a été endommagé lors de sa collision avec l'Andrea Doria, le 25 juillet.

Les radoubs ont commencé au chantier maritime de la Bethlehem Steel et doivent être terminés le 15 novembre prochain.

"Lorsque le Stockholm reprendra son service il sera plus fort que jamais", a déclaré la Bethlehem Steel.

Possibilité d'un canal de Pittsburg jusqu'au lac Erié

Pittsburg, 10. (PA) John P. Robin, président de la Commission d'étude des développements économiques dans l'Etat de la Pennsylvanie, a déclaré hier que cet organisme entreprendra bientôt une enquête sur la possibilité de construction d'un canal reliant Pittsburg au lac Erié.

Authenticité des dessins de la grotte de Rouffignac

Périgueux (PA) — Un expert italien s'est joint hier aux archéologues français qui affirment que les dessins d'animaux dans la caverne de Rouffignac sont l'oeuvre d'hommes préhistoriques, non de fumistes modernes.

"Je peux affirmer de la façon la plus catégorique que ces peintures et dessins sont parmi les plus intéressantes inscriptions paléolitiques encore connues", a déclaré le professeur Paolo Graziosi, de l'Université de Florence, après avoir visité la grotte.

M. Graziosi est directeur du musée national d'anthropologie et d'ethnologie de Florence.

Les chefs des clubs d'explorateurs locaux soutiennent que les peintures, comprenant des mamouths, des rhinocéros et des bisons, ne sont pas préhistoriques parce que, selon eux, leur nombre a augmenté entre 1945 et 1949.

23 indigènes condamnés à mort

Durban (PA) Vingt-trois indigènes africains ont été condamnés à mort hier, dans cette ville de l'Afrique-du-Sud, sous l'accusation d'avoir participé au meurtre de cinq policiers tués à coup de javelots au cours d'une escarmouche dans les montagnes Drakensburg.

Le juge qui a prononcé la sentence a fait remarquer que les policiers avaient laissé leurs armes à domicile et qu'ils n'ont pas attaqué les premiers.

S'adressant ensuite aux condamnés, le juge a ajouté: "Vous avez défié les avertissements de trois princes de tribu et vous avez organisé un clan de guerriers en vue de vous attaquer à la police, afin de l'empêcher de découvrir de vastes champs de marijuana".

Un gâteau d'une pesanteur de 5,000 livres à Nanaimo

Nanaimo, 10. (PC) Le comité du centenaire, à Nanaimo, a l'intention de mettre en montre et de vendre le plus gros gâteau d'anniversaire au monde à l'occasion du 100e anniversaire de la Colombie-Britannique, en 1958.

Mike Farano, artiste dans la décoration des gâteaux, est parti pour Chicago y suivre un cours de 10 jours afin de déterminer les problèmes de fabrication impliqués dans la cuisson d'un gâteau d'une pesanteur de plus de 5,000 livres.

Poujade veut marcher sur Paris

Paris (Reuter) M. Pierre Poujade, chef du mouvement de revendications anti-fiscales qui porte son nom, se propose, avec l'aide de ses 500,000 partisans de marcher sur Paris en octobre et de procéder à un vaste nettoyage.

Il a bon espoir que les ouvriers et les paysans se joindront aux boutiquiers et aux artisans pour protester contre les majorations fiscales, récemment votées par l'Assemblée Nationale.

Crise dans une industrie

Ottawa (PC) — Un comité ministériel se propose de rencontrer les représentants de l'industrie canadienne de la chaussure de caoutchouc pour envisager les moyens de faire face à la crise provoquée par l'importation de produits à bas prix. Le ministre du Commerce, M. Howe, a reconnu hier que la situation dans laquelle se trouve cette industrie n'est pas très bonne.

Arrestations de deux piqueteurs

Montréal (PC) La police a arrêté deux hommes qui assuraient le piquetage devant une compagnie d'automobiles de la rue St-Denis. Ils ont été accusés d'intimidation. Les prévenus sont au nombre de 31 personnes congédiées par Jarry Automobile Limitée à la suite d'une grève perlée en guise de protestation contre la révocation du certificat de reconnaissance syndicale de la loge 712 de l'Association internationale des mécaniciens.

Baisse de la criminalité

Calgary (PC) Le lieutenant-colonel Fred Merrett, de l'Armée du Salut, a fait savoir hier que la criminalité a baissé beaucoup plus dans les provinces de la Prairie canadienne que dans les autres régions du pays. Mais il ne connait pas la cause de ce phénomène.

Eisenhower donne une opinion sur le prix de l'acier

Washington, 10. (PC) Dans une conférence de presse qu'il a donnée hier, M. Eisenhower a déclaré que les prix de l'acier ont atteint un niveau "dangereux" mais qu'il est exagéré de dire qu'ils annoncent un début d'inflation. Il a ajouté que le gouvernement surveille soigneusement la situation.

Les compagnies minières d'uranium

(Ottawa — (PC) — M. Howe a bon espoir que les grandes sociétés minières d'uranium du Canada pourront se livrer librement à l'exploitation après le 31 mars 1952. D'ici là, a précisé le ministre du Commerce hier, les compagnies peuvent vendre toute leur production à l'Eldorado Mining and Refining Limited, une société de la couronne. Les contrats intervenus entre les compagnies et l'Edorado prévoient l'amortissement des dépenses en immobilisation. En 1952, a dit le ministre, le financement des établissements de ces compagnies sera complété et celles-ci accuseront probablement des bénéfices. Il est souhaitable qu'elles se livreront ensuite à l'exploitation sans le secours de l'Etat.

Machine à tout faire inventée en Silésie par des Polonais

Varsovie, 10. (Reuters) L'agence de presse polonaise PAP a annoncé hier qu'une usine de Silésie lance actuellement une véritable "machine à tout faire". Il s'agit d'un instrument qui peut fouetter la crème, cuire des gâteaux, presser les fruits, trancher le pain, moudre le café et faire la vaisselle.

Ce qui fait du "Soleil" un journal populaire c'est son information variée et son abondante illustration.

le bridge contrat

par NOEL DUCHESNE
MAITRE BRIDGEUR

Adresser toutes communications concernant le bridge: Le Chroniqueur du Bridge, Le Soleil, Québec.

10 AOUT — Vendredi
2646 B-1219

Sans miracle

Les coups de fin de parties doivent être considérés comme des dernières ressources. Certes, un bridgeur peut retirer une certaine satisfaction d'un contrat réalisé avec élégance, mais la plupart des squeezes exigent une certaine disposition des cartes qui bien des fois peut être aléatoire. Les moyens simples sont souvent les plus efficaces et un plan ne comportant qu'une condition de succès doit être préféré à celui qui peut en demander plusieurs.

Donneur: Sud
Tous vulnérables

	♠ A V 8 6 3 ♥ D 10 4 ♦ A R 8 4 ♣ 4	
♠ D 9 2 ♥ A 5 ♦ D 10 5 ♣ V 10 8 6 3	N O E S	♣ 9 7 5 ♦ V 6 ♥ 9 7 2 5 4 ♣ R 10 7
	♠ néant ♥ R V 8 6 3 ♦ 9 7 3 2 ♣ A R D 2	

Sud	Ouest	Nord	Est
1-♥	passe	2-♠	passe
3-♥ (1)	passe	4-S-A	passe
5-♦	passe	6-♥	passe
passe	passe		

(1) Alors qu'immédiatement Nord est assuré d'une manche et que son choix semble être entre les piques et les coeurs, il vaut beaucoup mieux confirmer la possession d'une suite de cinq cartes plutôt que montrer une suite mineure de quatre cartes, ce qui pourrait faire considérer à Nord la possibilité de jouer le coup à sans-atout, contrat pour lequel Sud ne peut avoir beaucoup d'attraits.

Entame: as de coeur

Ouest entame de l'as de coeur et en fait suivre le cinq. Comment doit procéder le déclarant?

Les joueurs qui ont un penchant pour les deux spectaculaires pourraient tout d'abord songer à un "reversal dummy", couper trois piques du Mort. La difficulté proviendrait du fait que le Mort ne pourrait reprendre la main sans couper et ainsi le dernier atout serait à la main d'un adversaire. De plus, ce procédé ne pourrait assurer le succès contre une distribution 5-3 des piques. Les meilleures chances de succès sont réellement représentées par le procédé le plus simple, affranchir la suite carreau à la main Sud. Le Mort fait la deuxième levée du dix de coeur et encaisse l'as et le roi de carreau. Le déclarant prend la main de son as de trèfle et alors qu'il en fait suivre le roi et la dame, le Mort dispose de ses deux derniers carreaux. Alors qu'un carreau est coupé par la dame d'atout, le dernier carreau de Sud se trouve affranchi. Sur l'as de pique, le déclarant dispose de son dernier trèfle. Sud reprend la main en coupant un pique et après avoir retiré le dernier atout des adversaires, il est en état de réclamer les levées restantes. Ainsi, la plus grande efficacité repose souvent sur les procédés les plus simples.

Derniers mots célèbres....

"Tu peux retourner au bureau, chéri, j'ai assez d'argent dans mon sac à main pour payer le lunch..."

MOTS CROISÉS du Soleil

HORIZONTAL

1—Reculade lâche du imprudente — Temple de certains peuples asiatiques.
2—Ivre — Espèce de tumeur.
3—Epouse de Luther — Coiffure de femme qui recouvre la tête et les épaules.
4—Du verbe avoir — Mammifère ongulé d'Amérique et d'Asie — Déposa.
5—Note musicale — Comté de l'Angleterre — Symb. chim.
6—Appelé vulgairement couteau — Entoure une glace, un tableau.
7—Ebéniste célèbre (1642-1732) — Pourriture des arbres.
8—Lieu où l'on rassemble des collections de tableaux — Viandes rôties.
9—Aviateur — Type d'amoureux italien — Symb. chim.
10—Art de lancer — Supporter de gré ou de force — Gelée des eaux.
11—Substances végétales aromatiques — Personnage dans les comédies italiennes.
12—Cn. l. de c. (Dordogne) — Esprit follet.
13—Auras la hardiesse de dire — Magistrat athénien.

VERTICAL

1—Chien sauvage d'Afrique — Ville et port d'Espagne.
2—Avocat — Tyran cruel de l'Egypte, tué par Hercule.
3—Substance molle et jaunâtre — Appel de détresse en mer — Vêtement de femme.
4—Recueil de bons mots — Gratifier. accorder — Ch. l. de c. (Loir-et-Cher).
5—Pron. pers. — Semblable — Epouse d'Abraham.
6—Chemin creux dans un bois — Enduisis de lut.
7—Poltron — Ancien instrument de musique (cordes).
8—Physicien et mécanicien fr. (1617-1710) — Caisse, paquet.
9—Préfet du prétoire, fut tué par Dioclétien (284) — Lustrer une étoffe — Pron. pers.
10—Gelée des eaux — Prénom masculin — Inter).
11—Régistres anciens de Paris — Du verbe dire — Avarié.
12—Diffamé, discrédité — Oint.
13—Dont on a coupé la tête — Contient du sel gemme.

(Solution du dernier problème)

L'expansion industrielle de Thetford

Thetford-Mines — (DNC) — Un projet d'emprunt de $375,000, a été soumis à l'assemblée régulière du Conseil municipal. La lecture du règlement a été faite par M. Fernand Poiré, secrétaire-trésorier de la cité de Thetford. Le nouveau règlement a pour but de prévoir et d'activer le développement industriel de Thetford-Mines en permettant à la cité de se rendre propriétaire de 1,233,305.9 pieds carrés de terrain dans la partie ouest de Thetford. La Cité détient, en effet, depuis plusieurs mois, une option sur des terrains s'étendant en bordure du chemin de fer, à partir de 200 pieds de l'intersection de la rue St-Alphonse ouest et de la nouvelle route nationale jusqu'aux limites de Thetford. L'emprunt projeté servira aussi à construire une bâtisse industrielle qui sera par la suite vendue à la compagnie Lynn Mac-Leod Metallurgy. Cette compagnie pourra accroître sa production et employer un plus grand nombre de travailleurs lorsqu'elle sera en possession de la future bâtisse, beaucoup plus vaste que celle qu'elle possède actuellement.

Une assemblée de contribuables sera convoquée lundi soir, le 13 août, si 25 propriétaires au moins en manifestent le désir, un referendum sera tenu dans toute la Cité de Thetford sur l'adoption du règlement. Dans les milieux municipaux, on ne croit pas que cette procédure sera mise à exécution, le public paraissant favorable à un projet qui ne peut que favoriser le progrès industriel de Thetford et le bien-être économique de la population.

Comme l'article de nouvelle, l'annonce de journal peut être examinée et réexaminée à volonté. Elle peut être lue à toute heure, partout ; elle peut être [illegible] et placée dans un portefeuille.

Des citoyens de Courville protestent contre le tarif élevé du service d'autobus

Courville (DNC) On lira ci-après le texte d'une lettre que soumettaient au conseil de Courville lundi soir dernier un groupe de citoyens, en guise de protestation contre le tarif élevé du service de transport par les autobus Boischatel Ltée pour les enfants, particulièrement.

Comme on le constatera, cet exposé fait rapport de griefs soumis à leur conseil par les paroissiens de Courville qui signèrent, au nombre d'une quarantaine, cette demande d'intervention de nos édiles auprès de la Régie des Services publics. Voici la teneur de cette lettre :

M. le Maire,
et messieurs les échevins,

"La présente lettre est pour vous demander de bien vouloir prendre en considération la question du coût de transport par les autobus Boischatel Ltée dans les limites de la municipalité de Courville jusqu'à Québec.

"Quoique la hausse des présents tarifs atteigne les adultes suffisamment, nous passons outre devant cet état de chose. Cependant, nous aimerions vivement que l'on étudie de près la question en ce qui a trait aux enfants.

"A l'heure actuelle, il n'y a que les étudiants qui seront munis d'une carte qui bénéficieront durant les jours et heures de classe, d'un tarif réduit. Il est à noter qu'en dehors de ces moments, ils devront verser, pour un passage aller-retour à Québec, la somme de $0.45. Ceci n'est-il pas déroutant, si l'on considère que ces étudiants dépendent — pour la plupart — totalement de leurs parents? De plus, n'est-il pas frappant que ceci entrainera une forte dépense pour le père de famille dont les dépendants sont au nombre de 4, 5, 6 ou 8! Même advenant le cas où il se procurerait des séries de billets, cet homme devrait encore verser des montants imposants à la fin de la semaine, du mois et de l'année!

"En outre, il faut considérer que la Cie Transport Boischatel Ltée n'a pas accordé de réduction aux enfants qui ne sont pas en âge de fréquenter les classes. N'est-il pas renversant de constater que, contrairement aux compagnies Quebec Power et autres (pour ne citer que les autobus effectuant le service à Ste-Thérèse-de-Lisieux), qui consentent une réduction de la moitié des tarifs, n'est-il pas renversant de constater que tout enfant, si jeune soit-il, devra payer pour un voyage dans les limites de Courville à celles de Québec, le prix d'un adulte, soit la somme de $0.30, dans le cas de l'utilisation d'une série de billets, soit la somme de $0.45, dans le cas de l'achat de billets individuels.

"Cette question étant, croyons-nous, suffisamment exposée, nous profitons de la circonstance pour vous demander de bien vouloir faire valoir ces griefs que nous estimons, non seulement fondés, mais très justifiés.

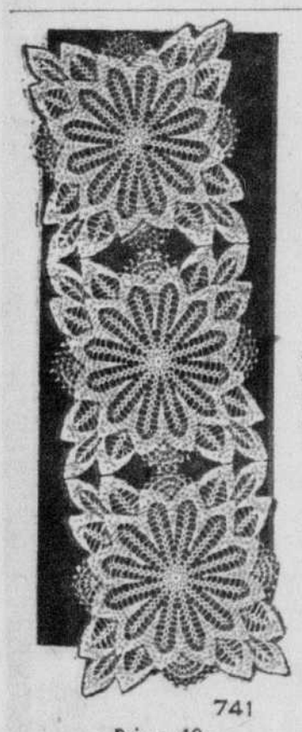
"Nous vous remercions, d'ailleurs, d'avoir accepté, par le passé, de plaider cette cause du service de transport auprès de la Régie des Services Publics. Si nous revenons à la charge, c'est que nous étions loin de nous attendre que la Cie Transport Boischatel Ltée ne ferait pas de distinction dans les prix de passage qui doivent être versés tant par les adultes que par les enfants.

"Nous n'ignorons pas que, vous, messieurs les membres du Conseil, comprenez déjà ce problème que nous avons pourtant tenu à vous mettre en détails par écrit. Nous savons, à l'avance, que vous daignerez lui apporter toute l'attention que nous croyons qu'il mérite.

"Veuillez recevoir, messieurs, l'expression de nos sentiments les meilleurs".

Votre travail à l'aiguille

par
Laura Wheeler



741

Prix : 40c

Le mois d'août voit les mamans se reposer pendant que les enfants s'amusent . . . Profitez donc de ces heures de repos pour confectionner ces atouts précieux pour l'harmonie de votre foyer.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit:

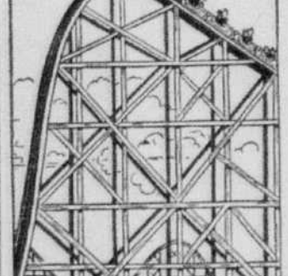
SERVICE DES PATRONS
LE SOLEIL
QUEBEC, P. Q.

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

Elus conseillers au S.-C.-de-Jésus

East- Broughton (DNC) — MM. Alyre Nadeau et Louis Bolduc ont été réélus par acclamation récemment conseillers dans la paroisse de Sacré-Coeur de Jésus. M. Albert Dadier a été élu par acclamation conseiller en remplacement de M. Placide Dadier, sortant de charge qui s'est retiré. Le conseil se compose de M. Arthur Grégoire, maire, des conseillers Léon Paré, Gérard Gagné, Rosaire Cloutier et des trois déjà nommés.



"Il y a des années que je n'ai pas roulé sur ces montagnes russes. Je croyais que c'était plus palpitant que cela".

M. Vincent Massey s'arrêtera à Chandler

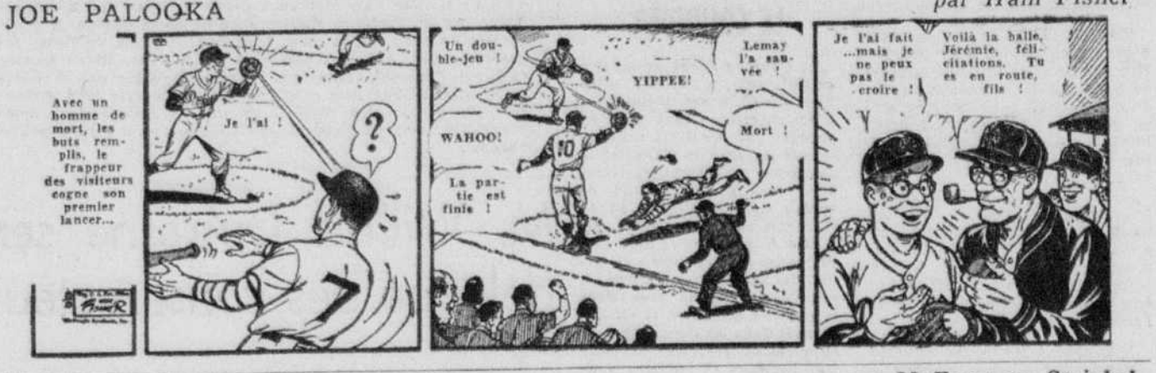
Chandler (DNC) — Le gouverneur général du Canada, l'Honorable Vincent Massey, fera un arrêt à Chandler, lors de sa tournée en Gaspésie à la fin du mois. Le train spécial du représentant de la Reine au Canada, arrivera en gare de Chandler le 29 août à 5 hres p. m. et repartira le lendemain à midi. Durant son arrêt à Chandler, M. Massey parcourra les rues de la ville, rencontrera les autorités civiles et religieuses du district et la visite des différents centre publics, hôpitaux et manufactures. A cette occasion, le conseil municipal a fait l'acquisition d'un livre d'or et le gouverneur général du Canada sera le premier à le signer. Le conseil de ville est à préparer le programme officiel à l'occasion de la visite du distingué visiteur et il sera connu dans une semaine.

Cycliste heurté par une auto

East-Broughton — (DNC) — M. Raymond Roy, fils de M. et Mme Cléophas Roy, du 8e rang du village d'East-Broughton, a subi une fracture à une jambe lorsqu'il a été heurté par l'auto de M. Gérard Vachon, de Thetford dans le 6e rang de Robertson. M. Roy était à bicyclette au moment de l'accident et se préparait à sortir d'un terrain de ferme.

LES AVENTURES DE PAULINE — *par Buford Tune*

JOE PALOOKA — *par Ham Fisher*



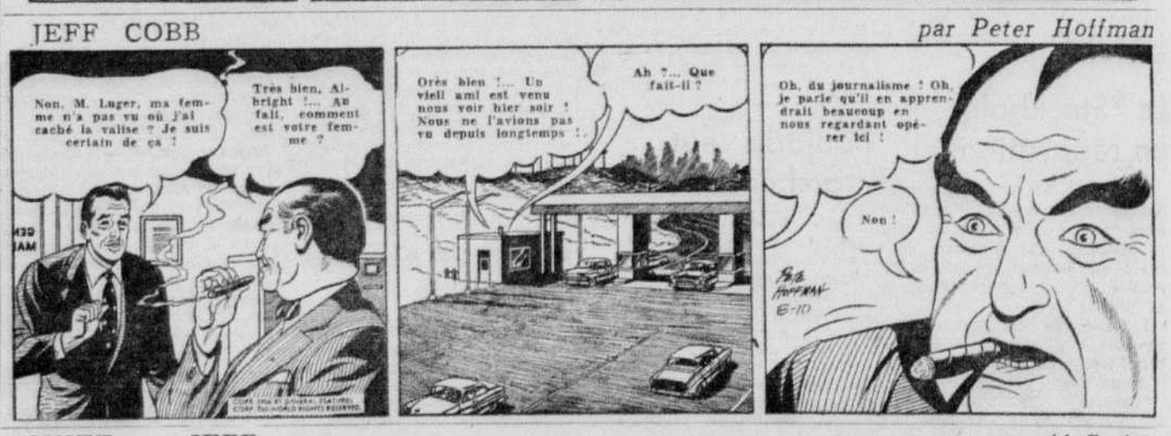
MARISE DUCLAU et sa famille — *par McEvoy et Striebel*

LE COEUR DE JULIETTE — *par Stan Drake*

RIP LE DETECTIVE — *par Alex Raymond*

MANDRAKE, le magicien — *par Lee Falk et Phil. Davis*

JEFF COBB — *par Peter Hoffman*



GALOPIN — *par Ward Greene*

MUTT et JEFF — *par Al Smith*

L'Egypte sur un pied de guerre

(Suite de la 1ère page)

Etats-Unis. Le gouvernement syrien fait savoir à celui de Washington que les Etats arabes ne permettront pas "l'usurpation" du canal de Suez.

A Washington, on rapporte que les compagnies pétrolières du monde occidental craignent que l'Egypte ne fasse sauter les installations du canal de Suez si les puissances de l'Ouest essaient d'en déloger les Egyptiens. Et elles craignent que si cela se produit le gouvernement de Damas ne ferme ses oléoducs, lesquels transportent 800,000 barils de pétrole par jour. C'est là presqu'autant que la quantité de pétrole transportée quotidiennement par des pétroliers sur le canal de Suez.

Dans la capitale américaine, le directeur de la mobilisation, Arthur-S. Flemming, a annoncé hier que l'industrie pétrolières américaine étudie actuellement l'adoption de mesures d'urgence pour le cas où elle ne pourrait plus avoir accès au pétrole du Moyen-Orient. Il n'a pas dit en quoi consistent ces mesures.

PREPARATIFS DE GUERILLA

Le Caire, 10. (PA) Les observateurs concluent de cette mesure que l'Egypte se prépare à la guérilla au cas où les troupes occidentales occuperaient le pays.

En annonçant le décret du président, la radio du Caire a comparé l'Armée de libération nationale aux groupes de commandos qui harcelaient les troupes anglaises dans la zone de Suez, après que l'Egypte eut annulé, en 1951, son traité avec la Grande-Bretagne.

C'est en effet parmi ces commandos, d'ailleurs peu disciplinés, que la Garde nationale égyptienne a par la suite puisé la majeure partie de ses effectifs.

Après la révolution qui a détrôné le roi Farouk, en 1952, et qui était menée par Nasser, la Garde nationale a été placée sous le commandement de l'armée régulière.

Cette garde nationale, de même que la Légion de la Jeunesse, est une organisation para-militaire entraînée et formée par des officiers.

D'après les observateurs occidentaux, la création de l'Armée de libération viserait avant tout à élever le moral de la population.

Jusqu'à présent, en effet, le gouvernement égyptien s'est refusé à décréter la mobilisation générale. Seuls des spécialistes de la réserve ont été rappelés.

Mais les volontaires n'ont cessé de réclamer un entraînement militaire, certains même dans des lettres écrites de leur sang et adressés au colonel Nasser. Ces volontaires proviennent surtout de groupements de jeunesse, des syndicats et des professions libérales.

On se souvient que le commandant de l'Armée de libération nationale, le major Hussein, qui n'a d'ailleurs que 35 ans, était membre du comité révolutionnaire qui a détrôné le roi Farouk.

Quant aux effectifs militaires égyptiens, on les estime à 100,000 hommes pour l'armée régulière et 50,000 pour la Garde nationale. On ne sait pas, cependant, combien d'hommes subiront leur entraînement militaire aux termes du nouveau programme.

SUGGESTION DE TRUMAN REJETEE

Chicago, 10. (PA) L'ancien président Harry S. Truman a déclaré hier qu'il avait proposé un contrôle international pour le canal de Panama aussi bien que des autres voies navigables d'importance à la conférence de Potsdam en 1945.

Les Russes demandent maintenant l'établissement d'un contrôle international pour le canal de Panama, propriété des Etats-Unis, en rapport avec la dispute sur la saisie du canal de Suez par l'Egypte.

M. Truman, ici pour la convention nationale démocrate, a déclaré que les Russes ne l'avaient pratiquement pas écouté en 1945. "J'ai argumenté sur cette question pendant deux jours. Et tout ce que j'ai obtenu ce fut non", a dit M. Truman.

INVITATION D'EISENHOWER

Washington (PA) Le président Eisenhower a invité, tard hier, les chefs démocrates et républicains du Congrès à s'entretenir avec lui à la Maison Blanche, dimanche, sur la crise du canal de Suez.

Plus tôt, le secrétaire d'Etat, M. Dulles, avait annoncé des plans pour que les entretiens aient lieu au département d'Etat mais Eisenhower leur donne plus d'importance en les faisant se dérouler à la Maison Blanche.

La réunion survient à la veille de la convention nationale du parti démocrate à Chicago.

L'ESPAGNE EN SERA

Madrid (Reuter) L'Espagne a accepté l'invitation britannique d'assister à la conférence de Londres sur le canal de Suez, qui s'ouvre jeudi prochain, a-t-on officiellement annoncé ici hier.

LA G.-B. RETIRERA-T-ELLE SES TROUPES ?

Bonn, 10. (PA) Un porte-parole du gouvernement de l'Allemagne occidentale a annoncé, aujourd'hui, que la Grande-Bretagne n'a pas encore décidé définitivement si elle retirera quelques-unes de ses troupes en territoire germanique pour être en mesure de faire face à la crise de Suez.

Il a ajouté que la Grande-Bretagne informera son pays si jamais elle décide de poser ce geste.

On a rapporté plus tôt au cours de la semaine que la Grande-Bretagne a annoncé à l'OTAN qu'elle sera peut-être dans l'obligation de retirer quelques unités d'Allemagne pour effectuer un nouveau déploiement de troupes au Moyen-Orient.

LE "BRITANNIA" NE FRANCHIRA PAS LE CANAL

Londres, 10. (Reuter) Lorsque le yacht royal "Britannia" se rendra au Kenya pour y faire monter la princesse Margaret, il ne franchira pas le canal de Suez, il contournera le cap de Bonne-Espérance. C'est ce qu'a annoncé l'Amirauté, aujourd'hui. Le "Britannia" se rendra au Kenya à la fin du mois.

Moscou est mécontent

Londres (PA) — L'Union soviétique a accepté hier d'assister à la conférence sur Suez à Londres mais a exprimé son mécontentement sur son but, sa composition et la date de sa tenue.

La seule raison pour laquelle le gouvernement soviétique a décidé d'y assister, a annoncé Moscou, c'est parce qu'elle est le "champion du règlement pacifique des questions internationales".

"Le gouvernement soviétique ne peut nier le fait qu'une situation tendue se développe dans la région du Proche et du Moyen-Orient", et que la Grande-Bretagne et la France utilisent "des pressions injustifiées contre l'Egypte", dit une note russe remise aux ambassades étrangères à Moscou.

La Russie déclare qu'elle ne considère pas la conférence de Londres — à laquelle la Grande-Bretagne, à titre d'hôte, a invité la France, les Etats-Unis, la Russie et 20 autres pays — comme assez compétente pour régler l'avenir du canal de Suez.

Elle suggère que les Nations Unies soient élargies et comprennent 20 autres pays, dont la Chine et les autres membres du bloc communiste, plusieurs pays neutres comme la Finlande, l'Autriche et la Birmanie, de même que tous les Etats arabes du Maroc à l'Irak.

Elle suggère aussi que la date de la conférence soit retardée du 16 août à la fin du mois.

Il ne reste plus que trois pays à répondre à l'invitation de Londres : l'Egypte, l'Espagne et la Grèce.

Le président égyptien, Gamal Abdel Nasser doit donner sa réponse dimanche et ce sera probablement "non". Sa nationalisation du canal de Suez le 26 juillet dernier a provoqué la crise.

L'Indonésie s'est jointe aux autres pays asiatiques, l'Inde et le Ceylan, en acceptant d'assister à la conférence.

Des milieux diplomatiques veulent que le premier ministre Eden ait reçu un message confidentiel du premier ministre Nehru, de l'Inde, lui demandant de contremander les préparatifs militaires anglo-britanniques. Eden aurait répondu que la Grande-Bretagne n'a pas l'intention d'attaquer l'Egypte mais est déterminée à ce que le canal reste ouvert à la navigation.

Pour des raisons non expliquées, le War Office a cependant annoncé la remise pour au moins 24 heures du transport de la 3e division d'infanterie en Méditerranée.

Une rumeur largement répandue veut que la 2e division d'infantrie, qui compte 15,000 hommes — l'une des quatre divisions que la Grande-Bretagne laisse en Allemagne occidentale — soit retirée de ce pays pour se joindre aux forces cantonnées en Grande-Bretagne pendant la crise. Plus tard, des diplomates ont déclaré que la Grande-Bretagne a averti ses alliés de l'OTAN que seules de petites unités étaient impliquées dans ce projet.

Un important porte-parole parisien, qui n'a pas voulu que son nom soit dévoilé, a déclaré que la Grande-Bretagne et la France ne veulent pas de l'aide militaire directe des Etats-Unis dans le différend sur le canal de Suez parce que ce geste provoquerait peut-être l'intervention de la Russie.

Menace de grève sur les Grands-Lacs

Cleveland, 10 (PA) — Il est possible que deux syndicats déclenchent une grève qui paralyserait complètement presque toutes les compagnies américaines propriétaires de cargos naviguant sur les Grands Lacs. Ces deux syndicats viennent de donner un avertissement sévère à 20 compagnies américaines ayant actuellement sur les Grands Lacs un total de 187 navires.

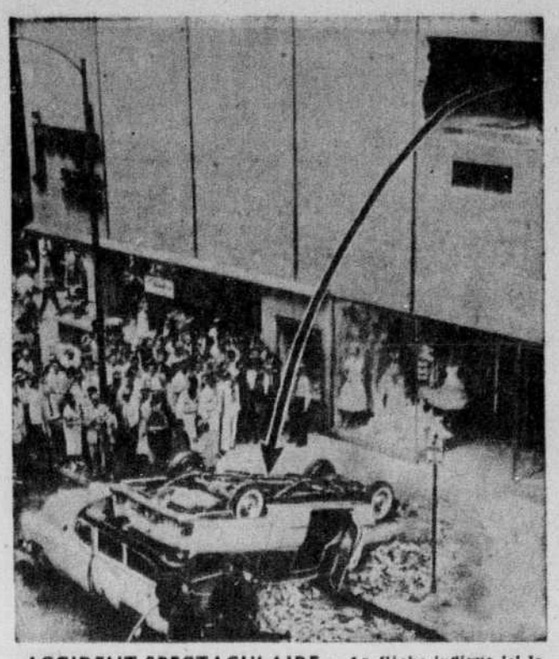
Ils paralysent déjà la division maritime de United Steel Corporation à Pittsburgh. Cette division est propriétaire de 58 navires qui ne peuvent naviguer parce que ceux qui y travaillent font la grève. La raison de l'arrêt de travail est que les syndicats veulent obtenir le droit de représenter un groupe d'employés.

Les centres d'achat ne datent pas de notre époque

Montréal, 10 (PC — Le centre d'achat moderne est basé sur les principes adoptés par l'Egypte ancienne et l'Assyrie, il y a 3,000 ans, a déclaré M. Nathan Steinberg, vice-président de Steinberg's Ltd.

Parlant devant un club social de Westmount, hier, M. Steinberg a déclaré qu'il y a eu très peu de changement dans les principes qui gouvernaient les bazars des temps anciens.

"Le bazar oriental, les marchés romains et plus tard, les marchés des cultivateurs, avaient tous le même but, celui de réunir une grande quantité de produits variés en un endroit que pouvaient atteindre le plus grand nombre de clients," dit-il.



ACCIDENT SPECTACULAIRE : La flèche indique ici la trajectoire décrite par une auto qui a défoncé le mur d'un garage de Chicago, accomplissant une chute de trois étages pour atterrir sur un véhicule stationné à l'extérieur. Un piéton a été tué et trois autres personnes blessées par suite de cette fausse manoeuvre d'un employé qui remisait la voiture à l'intérieur du garage. (Central Press)

18 tués dans les combats en Algérie

Alger, 10 (PA) — Les autorités françaises annoncent aujourd'hui que 18 personnes ont été tuées et un grand nombre d'autres blessées au cours de deux violentes batailles entre des militaires français et des rebelles algériens. Elles ne précisent pas la nationalité des morts et des blessés.

Elles déclarent que les batailles se sont déroulées mercredi à quelques milles à peine d'alger.

Bombardement dans la région de Gaza

Jérusalem, 10. (Reuter) — Les Egyptiens ont ouvert le feu hier soir et de nouveau aujourd'hui en direction du petit village israélien de Erez, situé dans la région de Gaza.

C'est ce qu'annonce un porte-parole militaire israélite, qui ajoute que les villageois ont riposté chaque fois.

Des conseils d'un professeur aux chefs de l'Ouest

Orillia, 10 (PC) Un professeur d'histoire, des Etats-Unis, a déclaré hier qu'à moins que l'Ouest adopte une politique étrangère intelligente et positive en Asie il sera constamment en danger de guerre "limitée".

Le professeur W.-W. Rostow, de l'Institut de Technologie du Massachusetts, a déclaré à la 25e conférence de Couchiching qu'il existe trois intérêts communs dans le monde occidental qui reposent à la base de sa politique envers l'Asie.

Le premier est de maintenir sa force militaire, le deuxième est un programme d'aide et de secours économiques et le troisième est le désir de l'Occident d'organiser sa propre économie pour maintenir et promouvoir sa croissance et sa prospérité économique.

Solution à un conflit ouvrier au P. Canadien

Ottawa, 9. (PC) Une solution a été apportée à la dispute qui oppose le Pacifique Canadien à quelque 800 employés de wagons-restaurants, annonce aujourd'hui un communiqué du comité de conciliation. Les employés sont membres de la Fraternité des cheminots.

Le syndicat a obtenu un contrat de deux ans prévoyant quatre augmentations de salaire se chiffrant globalement par 11 pour cent. Les hausses, réparties entre le 1er avril dernier et le 1er septembre 1957, seront respectivement de trois, trois, deux et trois pour cent.

Au lieu d'effectuer les versements réclamés par les syndiqués au fonds de pension et de bien-être, la compagnie donnera à chaque employé un montant de $4.25 par mois à compter du 1er janvier prochain.

13 survivants sont recueillis

Rangoon (Reuter) — La ligne aérienne birmane a annoncé hier que les équipes de secours ont recueilli 13 blessés qui ont survécu à l'écrasement d'un avion, à une centaine de milles au sud-est de Mandalay.

L'appareil transportait 22 personnes et l'on croyait tout d'abord qu'il y avait au moins douze morts.

Le communiqué ne précise pas la cause de l'accident mais explique que des équipes d'aviateurs, de soldats et de policiers se sont immédiatement dirigés vers les lieux dont l'accès était difficile à cause de l'absence de routes.

Les blessés auraient été transportés à l'hôpital de Kalaw Hill, à une vingtaine de milles de l'endroit où l'appareil s'est écrasé, dans la partie sud de l'Etat de Chan.

Tempête tropicale aux Philippines

Manille, 10 (PA — Une tempête tropicale s'est abattue sur le nord des Philippines, aujourd'hui. Le centre de la tempête, où les vents atteignent une vélocité de 75 milles à l'heure, est à moins de 100 milles de la côte nord-est de l'île de Luzon.

Une sentence exemplaire à un automobiliste

Un hôtelier de Neuville a été condamné hier matin par le juge Achille Pettigrew, de la Cour des Sessions de la Paix, à un mois de prison pour avoir conduit son véhicule alors que ses facultés étaient affaiblies par l'alcool, à cent dollars d'amende pour avoir conduit alors que son permis était suspendu, et à la suspension pour douze mois du dit permis de conduire partout au Canada.

L'automobiliste avait comparu la semaine dernière devant le juge Pettigrew sous la même accusation et il avait été condamné à cinquante dollars d'amende et à la suspension de son permis pour une période de trois mois. Le même jour, il monta dans sa voiture alors qu'il n'en avait pas le droit et qu'en plus ses facultés de conduire une automobile étaient de nouveau diminuées; il fut appréhendé quelque temps après par la police de la route.

La Cour lui a donné une sentence exemplaire, vu son indiscipline et son attitude répréhensible à l'endroit des lois et de la justice.

Explosion de bombes dans trois villes de Chypre

Nicosie, 10 (Reuter)—Des bombes à retardement ont fait explosion aujourd'hui dans trois villes de l'île de Chypre, causant ainsi de légères blessures à quatre personnes, dont un soldat britannique. Hier, les autorités britanniques faisaient mourir sur l'échafaud trois Cypriotes grecs qu'elles considéraient comme des terroristes.

Entre-temps, la grève générale décrée pour protester contre les trois pendaisons se poursuit. Même les journaux de langue anglaise ne peuvent paraître aujourd'hui par suite de l'arrêt général du travail.

Pose du câble presque terminée

Clarenville, 10 (PC) — Le câblier Monarch doit arriver à ce port de Terre-Neuve au débaut de la semaine prochaine pour émerger le dernier tronçon du premier câble téléphonique à réunir l'Amérique du NoNrNd à l'Europe.

Les autorités d'Ottawa et des représentants de quatre services de communications qui installent le câble assisteront à la cérémonie officielle, mardi.

Clarenville est le terminus nord américain du double câble qui traverse l'Atlantique, jusqu'à Oban, en Ecosse, soit une distance de 2,000 milles, à une profondeur de deux milles et demi.

Demande de refuge politique

Nuremberg, 10. (PA) La police révèle aujourd'hui qu'une femme de 40 ans, une Russe, est descendue d'un train à Nuremberg et qu'elle a demandé d'être considérée comme réfugiée politique. Le train se rendait en Russie. La police n'a pas dévoilé le nom de la femme.

CONSTIPÉ

Agissez *maintenant*—et soyez soulagé en quelques heures avec les Pilules Dr Chase pour les Reins et le Foie. Vraiment laxatives, elles traitent deux choses à la fois. Des milliers de gens prennent ce remède efficace *quand ils en ont besoin*. Dr Chase — un nom digne de confiance. 68-F

DR. CHASE PILULES pour les REINS et le FOIE

vos chances de GAGNER

SERONT PLUS GRANDES SI VOS FILMS SONT BIEN DEVELOPPES

CONFIEZ-NOUS

La finition de vos films, nous sommes les seuls en ville à faire la finition à grain fin.

PIERCE CAMERA

CAMERAS ET APPAREILS PHOTOGRAPHIQUES

316 ST-JEAN, QUE.

PENDANT VOS VACANCES

Prenez part au concours de Photographies. $16,580 en prix.

APPAREILS - ACCESSOIRES PHOTOGRAPHIQUES

Confiez-nous le finissage de vos pellicules, et . . .

L'AGRANDISSEMENT de vos PHOTOS

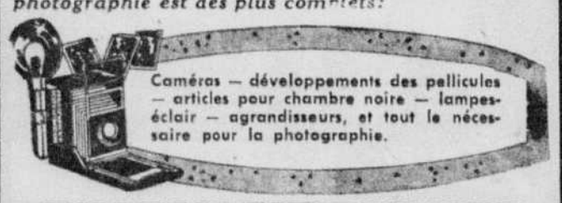
Réparation de caméras Ouvrage d'experts.

TURCOTTE & FILS enr.

384 Dorchester, Québec

AMATEURS et PROFESSIONNELS DE PHOTOGRAPHIE

Notre département de photographie est des plus complets:



Caméras — développements des pellicules — articles pour chambre noire — lampes-éclair — agrandisseurs, et tout le nécessaire pour la photographie.

PHARMACIE BRUNET

605 Est RUE ST-JOSEPH — TELEPHONE: 5-8141

Votre patron, Madame par *Anne Adams*

4792

Cette année encore la ligne princesse jouit d'une grande vogue. Le mois d'août tout comme juin et juillet favorise les cotons et tissus légers.

Vous obtiendrez ce patron dans les grandeurs suivantes : 10, 12, 14, 16, 18, 20. La grandeur 16 requiert 4¾ verges d'un tissu de 35 pouces de large pour la robe et le boléro.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit:

SERVICE DES PATRONS
LE SOLEIL
QUEBEC, P. Q.

Prix : 40c

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont de 18 à 20 jours.

N. B. — Ces patrons accompagnés d'un lexique et d'une feuille d'explications en français, sont d'un usage rapide et facile.

LIVERNOIS, PHOTO

RAPPORTEZ des souvenirs de vos vacances

SPÉCIAL

1 - Brownie "Holiday"
1 - Flash
1 - Sac
2 - Films
8 - Ampoules

Prix régulier $15.99

Pour seulement $13.70

J.-E. LIVERNOIS LTEE
19 BUADE
Tél.: 3-2100
2-3100

de KUYPER BLENDED GIN
La vraie saveur de Hollande
FONDEE EN 1695
DISTILLE AU CANADA

VOYAGEZ PAR AUTOBUS

Économie

par exemple:
de QUEBEC
à TROIS-RIVIERES
seulement $2.35 aller
$4.25 aller-retour
8 départs par jour

LA COMPAGNIE DE TRANSPORT PROVINCIAL
Gare centrale d'autobus
225, boul. Charest
Tél.: 4-4692

Mozart
226-228 ST-JOSEPH EST

VENTE ANNUELLE D'AOUT DE FOURRURES

Rabais de 20% à 30%

MAGASINEZ JUSQU'A 9.30 hrs ce soir et JUSQU'A 12.30 hrs demain

RAT MUSQUÉ
(DOS DU NORD ET FLANCS NATURELS DU SUD)

"SEAL" NOIR

(Lapin teint) garnis de véritable vison brun, saphir ou gris argent.

Valeur ordinaire $268.00

$198.

AUCUN ACOMPTE
LIVRAISON IMMEDIATE
PAYEZ AUSSI PEU QUE:
$2. PAR SEMAINE

La police enquête au sujet d'un homme mort en laissant $65,000 dans une chaussette

Peterborough, Ontario (PC) — La Sûreté ontarienne a annoncé qu'elle a commencé à enquêter sur la mort d'un homme qui avait une fortune de $65,000 mais qui n'avait pas de testament. La fortune consistait en billets de banque cachés dans une chaussette. Le propriétaire de ce gros montant d'argent était Archie Henderson, 65 ans, qui mourait il y a quatre mois.

La police dit que la mort de cet homme résulta peut-être d'une perfidie bien organisées.

M. Henderson était admis à l'hôpital de Peterborough le 7 mars et il mourait 16 jours plus tard. Il était devenu gravement malade après qu'on lui eut prescrit un certain médicament. C'est là, du moins, ce qu'on a déclaré à la police.

Le cadavre sera peut-être exhumé.

Des parents de M. Henderson se sont partagé sa fortune.

Séances d'études de la J.E.C. diocésaine du 17 au 20 août

La Jeunesse Etudiante Catholique organisera ces jours prochains plusieurs réunions d'études au camp de St-François de l'Ile d'Orléans et à l'université Laval.

Voici la liste de ces réunions, avec les dates où elles auront lieu.

De l'après-midi du 17 août à l'après-midi du 20 août: sessions d'études à l'intention des religieuses enseignantes, portant sur le JEC: la même session se répétera du 24 août au 27 août; du 20 au 23 août et du 24 au 27 août, session portant sur la croisade eucharistique, du camp de St-François.

Une journée d'études sera tenue les 16 et 17 août, à 9 h. 30 du matin et à 2 h. 30 de l'après-midi, à la salle des Promotions de l'université Laval, à l'intention de tout le personnel enseignant féminin du diocèse, religieuses et institutrices laïques; cette session d'études portera aussi sur la JEC et sur la croisade eucharistique. M. l'abbé Hozael Aganier, aumônier national de la JEC, y sera au nombre des conférenciers.

Du 27 au 30 août, les prêtres du ministère paroissial intéressés à la JAC, à la JEC et à la croisade eucharistique pourront rencontrer, au camp de St-François, les aumôniers diocésains et les fédérations diocésaines, de même que le secrétariat de la croisade eucharistique. MM. les curés et aumôniers des institutions enseignantes privées sont également les bienvenus.

Du 27 août au 1er septembre, un stage d'études se tiendra au camp St-François, à l'intention des frères enseignants et des instituteurs laïcs du diocèse de Québec. Ce stage d'études portera sur la JEC primaire et supérieure et sur la croisade. Un autobus spécial quittera Québec le 27 août, à 1 h. 30 de l'après-midi, de la Gare centrale d'Autobus.

De l'après-midi du 27 août à l'avant-midi du 1er septembre, un autre stage d'études, portant sur le même sujet, se tiendra à l'intention du personnel enseignant dans les collèges classiques, mais plus spécialement des supérieurs, des préfets d'études et de discipline, des directeurs spirituels et aumôniers de la JEC. Ce stage se tiendra au camp de St-François. Le départ se fera de la Gare centrale d'Autobus, à 1 h. 30 de l'après-midi, à bord d'un autobus spécial.

Les organisateurs des festivals de Montréal sont aux prises avec le problème du bilinguisme

Montréal — (PC) — Le président de la Société des festivals de Montréal a déclaré hier que "le caractère bilingue de Montréal, avantageux à tant d'égards, devient un obstacle dès qu'il s'agit d'arrêter le programme annuel des spectacles pendant une saison de quatre semaines".

La question de savoir quelle place faire au français, quelle place faire à l'anglais, quelle place faire au langage commun de la musique et de l'opéra, a dit M. Paul Gouin, devra recevoir une réponse avant qu'une formule satisfaisante soit mise au point.

On sait que le 20e festival annuel de la Société s'est ouvert le 7 août. Quelque 500 personnes contribuent à la présentation de 23 opéras, pièces de théâtre, ballets, concerts et spectacles populaires.

"Si l'on veut que l'importance du Festival de Montréal soit éventuellement comparable, par exemple, au Festival de Stratford, il faudra d'abord résoudre le problème de langues", a dit M. Gouin.

Les Festivals, a-t-il conclu, ont sensiblement contribué à la vie culturelle de Montréal et sont devenus une importante attraction touristique, attirant depuis quelques années des auditoires de 25,000 à 30,000 personnes.

Pour de MEILLEURES MARINADES

LION PURE VINEGARS Aged in Wood

THE LION VINEGAR CO., LIMITED MONTREAL & QUEBEC

MEILLEUR ET PLUS ÉCONOMIQUE

tapis

• TOUTES QUALITÉS
• TOUTES COULEURS
• TOUTES LARGEURS

POSAGE - NETTOYAGE

aussi linoléum & tuiles

ER & FILS LIMITÉE

Emilien Rochette et Fils Ltée

550 EST, RUE ST-VALLIER QUÉBEC TEL. 2-5233

REUNION DU CABINET EGYPTIEN : Le président de l'Egypte, GAMAL ABDEL NASSER, à gauche, et le ministre de la Défense, le général HAKIM AMER, à droite, arrivent ici pour une réunion spéciale du cabinet, au Caire, en compagnie d'un conseiller militaire. On présume que Nasser a convoqué ses ministres pour mettre une dernière main à la reponse que l'Egypte enverra aux Trois Grands occidentaux relativement à cette invitation d'une conférence de 24 pays sur le canal de Suez, à Londres.

(Radiophoto International News)

Meurtrier présumé de sa femme interné pour sa protection

Hampton (PC) Inculpé du meurtre de sa femme enceinte, Edward P. McKinney a été envoyé à son procès hier.

Mais le magistrat King Kelley a recommandé au procureur général du Nouveau-Brunswick d'interner l'accusé de Lancaster jusqu'à l'ouverture du procès, prévue pour le 28 août.

Deux psychiatres, cités par la défense, ont déposé à l'enquête préliminaire que le dénommé McKinney, ancien principal d'école, était susceptible de se suicider et qu'il convenait de le surveiller 24 heures par jour.

Ils ont ajouté que le prévenu a délibérément refusé de manger à plusieurs reprises au cours de l'examen psychiatrique qui a duré 23 jours. Il se peut que son état évolue au point qu'il deviendra parfois nécessaire de le nourrir par des moyens artificiels.

Au cours de l'enquête McKinney a pris place au banc des accusés, la tête penchée, les coudes appuyés sur les genoux, la face dans les mains.

McKinney, ont dit d'autres témoins, a admis qu'il avait tué sa femme dont le corps a été retrouvé le 9 juillet dans un lit maculé de sang. Elle était âgée de 28 ans.

On a établi que le drame s'est produit vers 3:15 p.m. Ils laissent deux fillettes, Anna et Christina, dont on ignore les âges.

Le Dr A. Boisvert, coroner du district, a vu le cadavre mais il a déclaré qu'il était trop tôt pour dire s'il y aurait une enquête.

Un jeune Américain arrive en Egypte, l'invité personnel du président de la république

Le Caire (PA) Un jeune Américain — il n'a que 13 ans — vient d'arriver à l'aéroport du Caire. Il commence ainsi à vivre une expérience qu'il n'oubliera probablement jamais. Il n'avait jamais quitté les Etats-Unis auparavant. C'était son premier voyage en avion. Il est l'invité personnel du président de la République égyptienne, le colonel Gamal Abdel Nasser !

L'adolescent en question est Dennis Briody, de New-York.

Récemment il adressait au colonel Nasser une lettre où il lui écrivait, entre autre choses: "Les Américains ne haïssent pas l'Egypte, et tous les enfants en 8ème année aiment l'Egypte". Il écrivait cette lettre après avoir vu à la télévision un spectacle relatif à l'ancien pays des pharaons.

Il faut croire que sa lettre a fait plaisir à M. Nasser. Car peu de temps après avoir reçu la missive, le chef du gouvernement égyptien invitait le jeune Dennis à lui rendre visite.

On a demandé à Dennis aujourd'hui: "Qu'est-ce que tu vas dire au colonel Nasser?" Et l'adolescent de répondre: "Je ne le sais pas. Ce sera la première fois que je parlerai à un président".

Puis on lui a demandé ce qu'il pensait de la crise de Suez. "Nous devrions tous être amis!" a répondu Dennis.

L'adolescent passera dix jours en Egypte.

Suggestion laissée sans réponse

Ottawa, (PC)—Pour la deuxième fois depuis le début de la présente session, M. William Hamilton, député conservateur progressiste de Montréal-Notre-Dame-de-Grâce, a préconisé hier soir la création d'un ministère des relations fédérales-provinciales. Il a adressé sa suggestion au premier ministre, M. St-Laurent, au cours de l'examen des crédits budgétaires du Conseil privé. Le chef du gouvernement n'a pas répondu.

14 personnes sur le pavé

St-Hyacinthe (PC) Quatorze personnes, dont 10 enfants, sont privés d'abris par suite d'un incendie qui a détruit la demeure de M. et Mme Adéodat Robert où habitaient les enfants et les grands-parent, à St-Pie de Bagot.

Une fillette tuée par un convoi à Simcoe, en Ontario

Simcoe, 10. (PC) Une fillette de trois ans a trouvé une mort horrible, hier, à Simcoe, en Ontario. La petite Elizabeth Stefan, qui se trouvait sur la ferme de M. Andy Szaboda où travaillait sa mère, s'est coincé le pied dans une traverse de chemin de fer. Malgré les efforts de M. Szaboda, elle n'a pas réussi à se dégager avant l'arrivée de l'express New York Central qui l'a tuée instantanément.

Service des signaux

GOLFE

A l'est de Québec — Montant : 5.46 am Birchton 35 milles à l'est dû à Québec. 8.00 am pour Trois-Rivières. 7.07 am Pineland 24 milles à l'est dû à Québec. 8.15 am pour Trois-Rivières.

St-Jean, I.O. 14 — Calme avec pluie et légère brume. Montant : 6.46 am Birchton. 7.20 am Pineland. Descendant : 1.45 am Arell-S. 2.45 am Dundreonan. 3.55 am Eastide. 5.15 am Sunmeira. 6.25 am Mapledore. 6.35 am Franquelin. 7.15 am La Rivière Malbaie. Hier Descendant : 2.10 pm David Barclay. 2.50 pm Makaweli. 3.30 pm Texaco Brave. 5.55 pm Frank. J. Humpherey. 7.00 pm Irene M. 7.05 pm Knob Lake. 7.35 pm Fleurus.

Pointe Noir, 103 — Calme et brume épaisse.

Port-Alfred, 152 — Hier montant : 4.45 pm Anatina arrivé. Hier descendant : 8.00 pm Theodora parti pour les Sept-Iles.

Forestville, 153 — Hier montant : 9.30 pm R. A. McInnis parti pour Québec.

Pte-au-Père, 158 — Montant : 12.01 am Guy Bartholomew pour Québec. 12.47 am Divina. 4.55 am Carsten Witt. Mapledore dû à la Pte : 1.00 pm aujourd'hui pour Montréal. Hier montant : 7.35 pm Wallsend. 8.10 pm Maria Pieta G. 8.00 pm Picton pour Montréal. 10.55 pm Nordstern. Descendant : 12.50 am Borkum. 3.08 am Manchester Progress pour Manchester: Angleterre. 3.50 am Knob Lake. 6.25 am Theodora. 6.15 am Goélette: St-Paul du Nord pour Baie Comeau. Hier. descendant : 7.15 pm Bendita. 9.05 am Aida Laure.

Pte-Renommée, 330 — Hier montant 11.00 a.m. Menastone. 4.30 p.m. Rincon Hill 152 milles au sud-est, dû à la Pte-au-Père 4.00 p.m. aujourd'hui pour Montréal. 4.20 p.m. Canadian Challenger 115 milles à l'est. Descendant 11.50 p.m Elmbranch pour Halifax, N.-E.

Sept-Iles, 385 — Hier montant 11.30 a.m. Freestate arrivé 10.00 a.m. Cubore arrivé. Hier descendant 6.15 a.m. Sungran parti pour Philadelphie, USA. 3.00 p.m. Cubore parti pour Baltimore USA.

Natashquan, 455 — Hier montant 4.54 p.m. Mapledell 45 milles à l'est, dû à la Pte-au-Père 12.00 (midi) aujourd'hui.

North Sydney, 575 — Hier montant 1.45 p.m. Sudprince 90 milles au sud-est pour Port-Alfred.

Belle-Isle, 739 — Mercredi montant 12.01 a.m. Danfjord pour Montréal. 3.10 a.m. Holstein pour Montréal. 1.15 pm Manchester Merchant 390 milles au nord-est pour Montréal. Mercredi descendant 11.30 a.m. Manchester Prospector. Hier descendant 8.40 a.m. Empress of Scotland.

MONTREAL A QUEBEC

Montréal, 139 — Pluie avec légère brume et calme.

Cap St-Michel, 125 — Légère pluie et sud-est. Montant 1.40 a.m. Parkdale, 5.80 a.m. North Pioneer. 7.10 a.m. Karitind. 2.25 a.m. remorqueur Chicoutimi. 3.25 a.m. Trenton. 5.35 a.m. Keyshey. 6.30 a.m. Brampton.

HIER montant : 7.35 p.m. Tecumseh. 1.55 p.m. Rushwood. 5.20 p.m. W. C. Warren. 8.15 p.m. Elmol. 7.20 p.m. Woodcock. 3.45 p.m. James Battle. 1.50 p.m. J. G. Irwin.

Cap St-Michel, 125. — Légère pluie et sud-est. Descendant : 8.35 a.m. Willowbranch.

Sorel, 100. — Nuageux sud-ouest. — Montant : 1.30 a.m. H. M. C. S. Assiniboine arrivé 7.45 a.m. Goélette T. B. E. 6.35 a.m. Hutchcliffe Hall. — 6.55 a.m. Judge Kennefick. 4.20 a.m. Imperial Windsor. 5.25 a.m. Goélette : Donnacona parti.

Descendant : 3.25 a.m. remorqueur Yvon Dupré, arrivé 8.45 a.m. Lamol. 6.30 a.m. Imperial Ottawa arrivé. 6.45 a.m. Christian Sarto. 8.00 a.m. Willowbranch.

Trois-Rivières, 68. — Nuageux ouest aMontant : 7.00 a.m. Goélette : Saint-Louis, arrivé. 6.40 a.m. Goélette : G. Montcalm arrivé 8.00 a.m. Westfriver. 3.20 a.m. Goélette : M. Mary arrivé 4.15 a.m. Lacelliffe Hall arrivé. 6.10 a.m. Transpacific. 7.50 a.m. Mormacoul. Descendant : 7.80 a.m. N. P. Clement arrivé.

Batiscan, 51. — Pluie et léger sud. Grondines, 41. — Pluie et léger sud Montréal : 6.25 a.m. Lubrolake.

Descendant : 3.10 a.m. Goélette : Mont-Logan. 6.25 a.m. Imperial Hamilton.

Québec, 0. — Léger - nord-est avec pluie et légère brume ; air 66 degrés.

Montréal : Parti 5.50 a.m. St-Timothée. 6.05 a.m. Mont St-Joseph. 6.15 a.m. Sept-Iles Trader. 6.20 a.m. A.-H.-L. Transport. 6.20 a.m. Malbaie Transport. 6.20 a.m. Cape Felspar. 8.05 a.m. Steve Ahern.

Passé : 6.50 am Manchester Venture 8.10 am Birchton. Descendant, arrivé : 12.10 am Goélette : St-André. 4.50 am Shierclliffe Hall. 5.20 am St-Lawrence. 5.00 am Canadian Observer. Parti : 1.55 am Goélette : St-André. 6.05 am Shierclliffe Hall. 8.05 am St-Lawrence. Hier, montant, arrivé : 7.40 pm Sept-Iles Trader. 9.20 pm Goélette : Grosse Isles. 10.25 pm Cape Felspar. 10.25 pm Steve Ahern. Parti : 3.15 pm North Pioneer. 6.00 pm Judge Kennefick. 6.00 am F. Mary. 7.15 pm Père Toussaint. Hier, descendant, arrivé : 8.10 pm Lawrendoc. 11.10 pm Havre Aubert. 4.00 pm Rydboholm. Parti : 3.15 pm Manchester Progress. 4.40 pm Frank J. Humpherey pour Forestville. 6.05 pm Fleurus. 8.10 pm Lukesefjell. 8.30 pm Prins Willem-4.

A L'OUEST DE MONTREAL

Lachine : 7. — Nuageux sud. Descendant : 1.00 am Hamildoc. 2.10 am P. Wilkinson. 4.15 am Grey Beaver. 5.40 am Torondoc. 6.40 am C. R. Huntley. 7.10 am Labrador. Hier, descendant : 4.05 pm Paul Manion. 5.25 pm Transriver. 7.15 pm N. P. Clement. 8.50 pm Starmount. 9.40 pm Rivershell. 10.50 pm Acadian. 11.25 pm Bayshell.

Cascades : 22 — Nuageux sud.

Descendant : 8.20 am Brown Beaver.

Coteau : 34 — Nuageux sud-ouest.

Descendant : 1.30 am F. W. Moore. 3.00 am J. S. Walton. 3.35 am Beaverton. 5.10 am Keybar. 6.25 am Mondoc.

Cornwall : 61 — Nuageux sud-ouest. Descendant : 5.10 am E. P. Murphy. 7.25 am Griffon.

Dickinsons : 70 — Nuageux léger ouest. Descendant : 12.40 am H. L. Wyatt. 3.10 am Grainmotor. 6.50 am Coastal Carrier. 8.00 am F. H. Brown.

Dickinsons, 70 — Nuageux léger ouest. Hier. Descendant: 8.40 p.m. Wallaceburg. 10.35 p.m. F. V. Massey. 11.30 p.m Britamlube.

Galops Canal, 97 — Pluie et sud-ouest. Descendant: 2.35 a.m. Red Cloud. 6.40 a.m. Meaford.

Kingston, 185 — Couvert léger sud-ouest. Descendant: 8.00 a.m. Terneflell. Hier. Descendant: 9.10 p.m. Imperial Cornwall.

DERNIERE HEURE

A l'Est de Québec — Montant: 7.30 a.m. Nordstern 30 milles à l'est dû à Québec à 9.15 a.m. pour Montréal. Westcliffe Hall dû à Québec 10.00 a.m. ce matin pour Trois-Rivières.

St-Jean, I.O., 14 — Montant: 8.10 a.m. goélette Rose Hélène. 8.15 a.m. goélette Amanda Transport. 8.20 a.m. Nordstern. 8.40 a.m. Westcliffe Hall. Descendant: 8.05 a.m. Shierclliffe Hall.

Pte-au-Père, 158 — Montant: Canadian Challenger dû à la Pte; 11.30 a.m. ce matin.

Belle-Isle, 739 — Couvert léger sud-est. Hier. Montant: 3.30 p.m. Prins Alexander 440 milles à l'est. 5.05 p.m. Cairngowan. Hier. Descendant: 6.50 p.m. Avisbank.

Deux sénateurs libéraux s'élèvent contre la taxe sur les magazines étrangers

(Suite de la page 9)

vent les propriétaires des magazines, dit le sénateur Lambert.

LE SENATEUR CRERAR

Le sénateur Crerar a déclaré, pour sa part, que c'est une "maladresse". Dans le passé, dit-il, les libéraux s'étaient toujours opposés à toute restriction sur l'échange des idées; et il y avait une époque où la législation était basée sur des principes, mais aujourd'hui elle est basée sur de l'opportunisme.

LE SENATEUR MACDONALD

Le sénateur Macdonald, leader du gouvernement au Sénat, leur a répondu que le but de la taxe, c'est de permettre aux magazines canadiens de pouvoir soutenir la concurrence des éditions spéciales des magazines étrangers. Le coût de publication des magazines étrangers, a-t-il ajouté, est moindre que celui des périodiques canadiens. Le sénateur Macdonald a précisé à ce sujet que le tirage des magazines étrangers est plus élevé.

"Le seul but de la taxe, a rétorqué le sénateur Haig, c'est d'empêcher que soient vendus dans notre pays les magazines étrangers"

"Non ! Non ! Non !," lui a aussitôt répondu le sénateur Macdonald.

"La mesure fournira aux écrivains canadiens de meilleures occasions de réussite", a ajouté le leader du gouvernement.

C'est de la "mesquinerie" et une telle attitude est "indigne du Parlement canadien et du peuple canadien", a déclaré le sénateur Hackett.

L'identité d'un malade n'est pas encore établie

Montréal, 10 (PC) L'homme qui s'affaissait dans un refuge du boulevard St-Laurent à Montréal il y a un mois et qui depuis lors est inconscient dans un hôpital montréalais n'est pas Barney Fisher, prospecteur au Yukon, a déclaré hier la police.

Le lieutenant Bill Phillips, du Bureau des recherches des personnes disparues, déclare avoir appris de la Gendarmerie Royale que le prospecteur Fisher est vivant, en bonne santé et au travail au Yukon.

On avait rapporté précédemment que l'homme qui s'était affaissé dans le refuge était Fisher. On ne connaît pas encore le nom de la personne hospitalisée et inconsciente.

Deux noyades dans la région

(Suite de la page 8)

petite Nicole Rousseau, 10 ans, dont le père M. Simon Rousseau, fut mortellement blessé dans un accident d'automobile, l'automne dernier, s'est noyée dans la rivière Bécancourt, mercredi après-midi. La fillette se baignait avec des compagnes lorsqu'en s'éloignant du rivage elle perdi pied et disparut sous l'onde. Le corps de la fillette ne fut retrouvée qu'environ 3 heures après le drame.

Nicole Rousseau laisse dans le deuil, sa mère, Mme Simon Rousseau, ainsi que plusieurs frères et soeurs.

Notre commerce extérieur est trop dirigé vers les E.-U.

Ottawa — (PC) — M. Donald Fleming, député conservateurs de Toronto-Eglinton a'est dit d'avis hier que le commerce extérieur du Canada est beaucoup trop dirigé vers les Etats-Unis. Cette pratique est dangereuse a-t-il expliqué, car le Canada devient vulnérable à tout changement de la politique commerciale des Etats-Unis. Le député a rappelé que les échanges canado-américains occupent les deux-tiers de notre commerce extérieur. C'est ainsi que le déficit de la balance commerciale s'élève à $125,000,000 par mois.

COMEDONS

Ne pressez pas les points noirs en laissant de vilaines marques — dissolvez-les avec la POUDRE PEROXINE. Simple — Saine — Sûre. Nettoie les pores en profondeur donnant à votre peau vitalité et charme. Chez tous les pharmaciens. Résultats garantis. Prix $1.98.

POUDRE PEROXINE

Etes-vous atteint de surdité ?
Un appareil de qualité vous attend
Chez CHARLES BERGERON
295 rue du Pont — Tél. : 3-9130
Maintenant ouvert tous les vendredis soir.
Entendez mieux et payez moins avec

ZENITH

Appareils auditifs de $50 à $150
Il y en a un pour vous

Afin de permettre à son personnel de prendre un repos prolongé et bien mérité en fin-de-semaine....

Le Syndicat de Québec Ltée

Votre magasin favori

Le SYNDICAT de QUEBEC ltée

est ouvert le samedi jusqu'à midi trente, durant juillet et août

• Magasinez le vendredi jusqu'à 9.30 p.m. et samedi matin !
• Venez tôt durant la semaine ! Profitez des spéciaux du jour, de prix économiques à tous les étages du magasin !
• Jouissez de l'atmosphère reposante de l'air climatisé !

POUR OBTENIR UN RESULTAT RAPIDE

Annoncez dans "LE SOLEIL"

LE SOLEIL

"LE SOLEIL", le journal qui publie chaque jour à Québec le plus fort volume de petites annonces, vous assure des résultats immédiats. Signalez toujours 5-5133 pour faire insérer une petite annonce fructueuse.

75e ANNEE — No 192 | QUEBEC, VENDREDI 10 AOUT 1956 | ★★ | PAGE ONZE

Les Saints

L'Eglise célébrera demain la fête de saint Tiburce, martyr à Rome. Elle honorera aussi la mémoire de sainte Suzanne, vierge et martyre, et de sainte Philomène, vierge et martyre.

Offices de dimanche

Douzième dimanche après la Pentecôte. Double, messe propre. Vert, 2ème oraison de sainte Claire. Credo, Préface de la Sainte Trinité.

— Deuxièmes vêpres du dimanche: mémoire de sainte Claire: "Veni", verset "Diffusa".

Evangile de dimanche

(Saint Luc, chapitre X, versets 23 à 37)

— En ce temps-là, Jésus, se tournant vers ses disciples, leur dit: Heureux les yeux qui voient ce que vous voyez. Car je vous déclare que beaucoup de prophètes et de rois ont désiré voir ce que vous voyez, et ne l'ont point vu; entendre ce que vous entendez, et ne l'ont point entendu. Alors un docteur de la loi se leva et lui dit pour le tenter: Maitre que faut-il que je fasse pour posséder la vie éternelle? Jésus lui répondit: Qu'y a-t-il d'écrit dans la loi? qu'y lisez-vous? Celui-ci reprit: Vous aimerez le Seigneur votre Dieu de tout votre coeur, de toute votre âme, de toutes vos forces et de tout votre esprit, et votre prochain comme vous-même. Jésus lui dit: Vous avez fort bien répondu; faites cela et vous vivrez. Mais celui-ci, voulant se faire passer pour un homme de bien, dit à Jésus: Et qui est mon prochain ? Jésus, prenant la parole lui dit: Un homme allant de Jérusalem à Jéricho tomba entre les mains des voleurs, qui le dépouillèrent, le couvrirent de plaies et s'en allèrent, le laissant à demi mort. Or il arriva qu'un prêtre allait par le même chemin: il vit cet homme et passa outre. Un lévite étant venu près de là le vit aussi, et passa de même. Mais un Samaritain qui voyageait vint à passer près de cet homme, et, l'ayant vu, fut touché de compassion. S'étant approché, il versa de l'huile et vin sur ses plaies, et les pansa; il le mit ensuite sur son cheval et le conduisit dans une hôtellerie, où il prit soin de lui. Le lendemain il tira de sa bourse deux deniers et les donna au maitre de l'hôtellerie, en lui disant: Ayez soin de cet homme, et tout ce que vous dépenserez de plus, je vous le rendrai à mon retour. Lequel des trois vous semble avoir été le prochain de celui qui tomba entre les mains des voleurs? Le docteur répondit: C'est celui qui a exercé la miséricorde envers lui. Allez donc, lui dit Jésus, et faites de même.

Soleil et marée

Le soleil:- lever 4h.34, coucher: 7h.05, longueur du jour: 14h.31.

La marée: haute marée: 8h.58 et 9h.20, basse marée: 4h.17 et 4h.41 (heure solaire).

Les conditions atmosphériques

Montréal, 10. (PC) — Prévisions de la météo, valables jusqu'à minuit, demain.

Synopsis: Il y a eu des averses et des orages, la nuit dernière, dans la plupart des régions du Québec. La précipitation a atteint entre un demi-pouce dans la région de Montréal à près d'un pouce dans quelques municipalités des Cantons de l'Est et du Lac St-Jean. On prévoit d'autres orages et averses cet après-midi et ce soir. Le ciel sera généralement ensoleillé, demain.

Régions de Montréal, de l'Outaouais, des Laurentides, de la Mauricie, de Québec et du Lac St-Jean.

Généralement nuageux avec averses et orages dispersés cet après-midi et ce soir, s'éclaircissant durant la nuit. Ensoleillé, demain, avec périodes nuageuses. Température saisonnière. Vents de l'ouest de 15 milles. Minimum cette nuit et maximum, demain, à Montréal 63 et 75, Ottawa 60 et 78, Québec 60 et 75, Ste-Agathe, Chicoutimi et La Tuque 55 et 72.

Sommaire pour demain: généralement ensoleillé. Régions de Baie-Comeau et des Cantons de l'Est: Généralement nuageux avec averses et orages dispersés aujourd'hui et cette nuit. Ensoleillé avec périodes nuageuses, demain. Température saisonnière. Vents de l'ouest de 15 milles. Minimum cette nuit et maximum, demain, à Sherbrooke 60 et 75, Rivière-du-Loup 55 et 72.

En feuilletant "Le Soleil"

Il y a cinquante ans

Ottawa. — Sa Grandeur Mgr Duhamel, archevêque d'Ottawa, est allé à St-Boniface pour la pose de la pierre angulaire de la nouvelle cathédrale, laquelle sera érigée au coût de $250,000.

Québec. — L'amiral Lapeyrère rendra visite demain à Son Honneur le maire de Québec, M. Georges Garneau, à l'hôtel de ville.

Il y a vingt-cinq ans

Chicago. — Après avoir manoeuvré 251 balles sans une seule erreur, Léo Durocher, court-arrêt des Cincinnati Reds, a fait une erreur, hier, lors de la partie avec les Chicago Cubs. C'était sa première méprise en trois mois.

Washington. — Le ministère du Travail annonce que le passeport de la princesse Anastasia Tchaikowsky, qui se dit la fille de feu le tsar Nicolas II, sera renouvelé pour six mois. En l'absence de relations avec la Russie soviétique, il devient impossible de déporter la jeune femme.

Noyé repêché

Sturgeon-Falls, 10 (PC) — Le corps de Matiejuf Yla, 50 ans, de Val Caron, a été repêché, mercredi, dans le lac Nipissing, en Ontario.

Le mineur de Sudbury s'est noyé samedi dernier au cours d'une excursion de pêche.

Stevenson semble devoir être le choix démocrate; appui probable de Truman

Chicago, 10. (PA) Tout indique aujourd'hui que M. Adlai E. Stevenson sera choisi candidat démocrate à la présidence des Etats-Unis et il est possible que l'ancien président Truman lui accorde officiellement son appui.

M. Truman est actuellement à Chicago. L'opinion générale chez les directeurs de l'organisation du parti démocrate, c'est que M. Truman s'est rendu dans la ville des vents pour réclamer la candidature de M. Stevenson. Le congrès pour le choix du candidat démocrate à la présidence débutera lundi à Chicago. L'élection présidentielle aura lieu au début de novembre.

Entre temps, les leaders ouvriers demandent au parti démocrate d'endosser la décision par laquelle la Cour suprême des Etats-Unis a prohibé la ségrégation raciale dans les écoles publiques.

"C'est évidemment le devoir du gouvernement fédéral de faire appliquer dans tous les Etats et dans toutes les municipalités la décision de la Cour suprême", déclare George Meany, président du AFL-CIO.

De son côté, le président de l'organisme "Americans for Democratic Action", Joseph-L. Rauh, avocat de Washington, ne semble pas satisfait de l'attitude prise jusqu'ici par M. Stevenson en ce qui a trait aux droits des Noirs.

QUESTION POLITIQUE

M. Stevenson a déjà déclaré qu'il approuve sans la moindre hésitation le jugement de la Cour suprême, mais à la même occasion, il ajoutait qu'il est bizarre d'avoir à approuver la Constitution et les institutions de celle-ci.

Commentant ces paroles de M. Stevenson, l'avocat Rauh dit qu'il ne faut pas oublier qu'il y a dans la ségrégation un manque de respect envers la Constitution et, qu'en l'occurrence, le parti démocrate ne doit pas hésiter à faire de cette question un sujet de débat politique.

INOCULATION EN MASSE

Chicago, 9 — (UP) — On a inoculé tous les employés du quartier-général de M. Averell Harriman, aujourd'hui. On veut ainsi protéger les parttisans du gouverneur de l'Etat de New-York, qui se présente à la candidature présidentielle du parti démocrate, contre

(Suite à la page 21, 6e col.)

$5,000 volés dans le coffre-fort du presbytère à Nouvelle, Bonaventure

Un vol d'au moins $5,000 en billets de banque a été perpétré, hier soir, dans le coffre-fort du presbytère, à Nouvelle, comté de Bonaventure.

Quelques heures plus tard, aux petites heures ce matin, deux individus de Montréal, âgés de 23 et 24 ans, dont l'un serait originaire de Portneuf, ont été mis en état d'arrestation, mais la police n'a pu trouver le magot qu'ils ont apparemment eu le temps de dissimuler dans une cache aux environs de Nouvelle.

L'argent volé était la propriété de la Caisse Populaire et il avait été déposé chez le curé de la paroisse parce que la voûte de la banque n'était pas encore en état de servir depuis le vol de $7,000 perpétré au mois de mai dernier.

Le lieutenant Roger Jobin et le lieutenant Aimé Pettigrew, de la Sûreté provinciale, à Québec, ont faint connaitre aujourd'hui que les auteurs de ce vol audacieux sont apparemment des individus qui trompaient la bienveillance et la sollicitude des curés de la région du Bas-St-Laurent.

Vers 8 heures 30, hier soir, en l'absence du curé de Nouvelle, deux individus entrèrent furtivement dans le presbytère et quelques instants plus tard, la ménagère se trouva en présence d'un homme qui lui demanda à souper. Entre temps, le complice avait eu le temps de déguerpir avec la cassette renfermant les $5,000 et plus.

C'est à l'arrivée du curé, au cours de la soirée, que le vol fut constaté et l'alerte donnée. Les intrus avaient opéré sans difficulté aucune puisque la porte du coffre-fort n'était même pas barrée.

Les deux individus qui voyageaient dans une automobile de marque "Pontiac", couleur verte, modèle 1951, se sont ensuite réfugiés dans une hôtellerie du voisinage. Au cours de la nuit, après avoir eu vent des recherches qui se faisaient, les deux comparses sortirent pour aller cacher la cassette que la police espère retrouver au cours de la journée.

Avec ce nouveau vol de $5,000 perpétré, hier soir, c'est la quatrième fois en six ans que la Caisse Populaire de Nouvelle est la cible des cambrioleurs.

Le lieutenant Aimé Pettigrew, en charge de la brigade des vols de banque, nous rappelait aujourd'hui qu'au mois de mai dernier la voûte de cet établissement fut éventrée et qu'une somme de $7,000 fut enlevée. Trois hommes de la pègre de Montréal furent mis en état d'arrestation quelques jours plus tard. Les présumés voleurs, André Vermette, Yvon Duquet et J.-P. Lauzière furent mis en accusation et condamnés à subir leur procès au prochain terme des assises criminelles, à New Carlisle.

Depuis lors, les trois compagnons ont réussi à obtenir leur liberté provisoire, mais deux d'entre eux ont été coffrés au cours des dernières semaines.

Lauzière est actuellement accusé de tentative de meurtre avec son frère pour avoir tiré aux abords du club "Lion d'Or", rue Ontario, à Montréal.

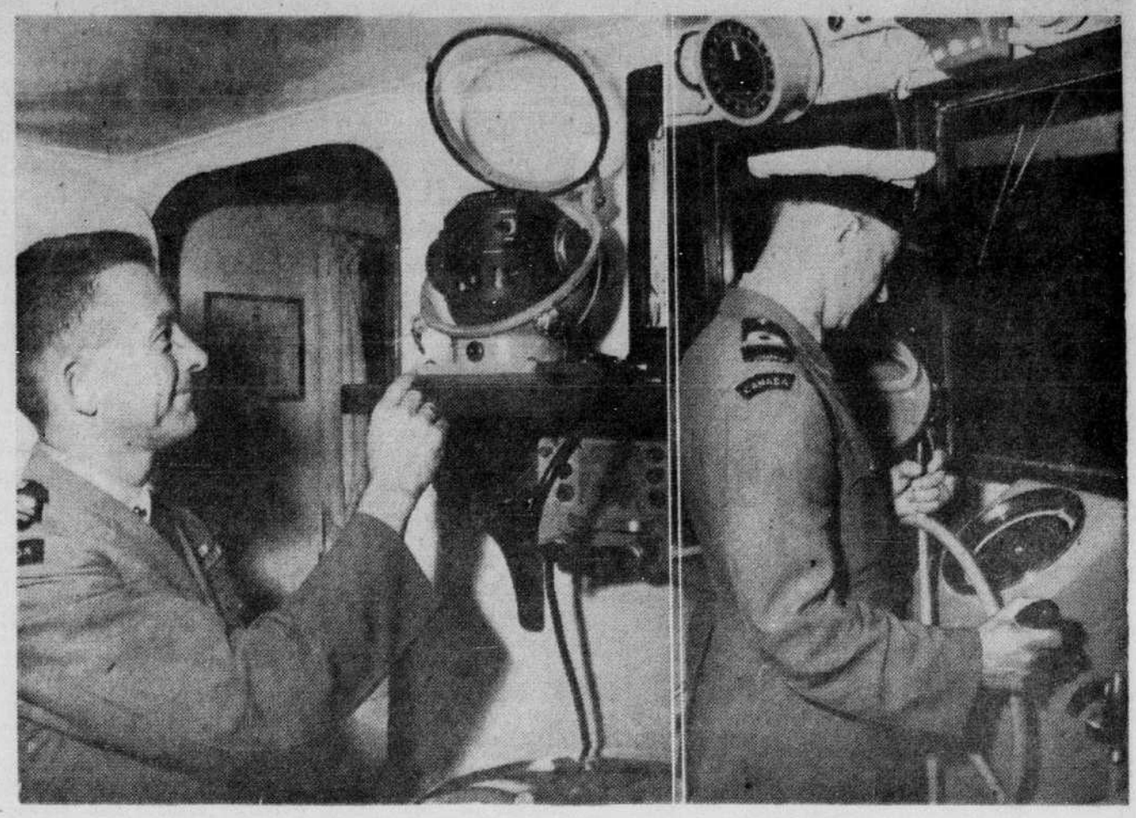
Quant à Duquet, il est actuellement à l'hôpital sous la surveillance de la police après avoir été atteint par les agents municipaux de la Métropole dans l'établissement de Frank Catreni.

Fin de la grève de l'aluminium aux Etats-Unis

New-York, 10. (UP) L'Aluminum Company of America et les United Steelworkers ont ratifié un contrat de trois ans sans grève, hier, mettant fin à un arrêt de travail de neuf jours qui avait ralenti la production de l'aluminium de moitié.

Le quartier général de l'Alcoa à Pittsburgh a immédiatement annoncé une augmentation d'un cent la livre pour l'aluminium brut prenant effet aujourd'hui, en établissant le prix à 25 cents la livre, soit une augmentation d'un peu plus de 4%. Les prix pour les

(Suite à la page 21, 7e col.)



LE NAVIRE LE PLUS MECANISE AU MONDE: Le "Wanderer" est véritablement le bateau de rêve des ingénieurs navals et des capitaines. Actuellement amarré au quai de la Davie Shipbuilding en croisière de démonstration, il nous livre les toutes dernières merveilles de la technique navale moderne. Photo de gauche, le lieutenant (L) BELL, de la base du HMCS D'Iberville, jette un coup d'oeil sur le plus petit radar au monde, d'un poids de neuf livres seulement. A droite, le commander (L) E. B. YOUNG, de Québec, met la main à la roue du nouveau pilote automatique, un appareil qui observe fidèlement la course du navire contre vents et courants et sur les mers les plus houleuses.

(Photos du "Soleil")

Le Wanderer, véritable laboratoire flottant

Un véritable laboratoire flottant, tel est le "Wanderer" actuellement amarré au quai de la Davie Shipbuilding à Lauzon. Le petit navire de la Sperry Gyroscope Company comporte en effet tous les appareils de navigation susceptibles d'améliorer la sécurité en mer et le confort des voyageurs.

C'est la première visite ici du "Wanderer" depuis dix ans. Il passe pour être le navire le plus mécanisé au monde. Qu'il suffise de dire qu'on y trouve des compas gyroscopiques, un système Loran, des radars de tous modèles, un pilote automatique, des stabilisateurs, etc. Presque tout l'équipement est électronique.

Ce matin, une petite croisière à bord de ce curieux bateau a eu lieu sur le fleuve. Y avaient pris place des techniciens de la Marine Royale attachés à la base navale HMCS D'Iberville, des ingénieurs et des marins que leur carrière appelle à se servir de ces instruments. L'excursion sera répétée cet après-midi.

Le "Wanderer" navigue à l'année longue. Il traverse même l'océan pour aller démontrer à l'étranger les derniers perfectionnements de la technique navale américaine. Le navire qui ne jauge que 91 tonneaux mouille ordinairement à New-York. C'est son port d'attache. Là, à l'ombre des gratte-ciels, sont mis à l'épreuve les plus récents appareils fabriqués par la compagnie. La croisière de démonstration entreprise le 26 juillet à Port Colborne, en Ontario, amènera le navire jusqu'à Halifax où il jettera l'ancre lundi. L'équipage est formé de cinq marins sous le commandement du capitaine L. Kapanka.

UN RADAR DE 9 LBS

Le "Wanderer" fait voir actuellement le plus petit radar au monde, le nouveau Mark 22. Spéciale-

(Suite à la page 21, 6e col.)

Les villes du Canada doivent donner un sort meilleur aux citadins pour éviter l'exode

Granby, 10 — (PC) — Toutes les villes canadiennes ont besoin d'un programme de dépenses en immobilisations répondant à un plan d'aménagement à longue portée qui améliorera le sort des citadins au lieu d'encourager les mécontents à aller s'établir ailleurs, a déclaré hier, M. C.-E. Campeau, directeur du Service d'urbanisme de la ville de Montréal, au congrès annuel de l'Association canadienne des parcs.

M. Campeau a souligné la tâche énorme qu'auront à accomplir les urbanistes canadiens au cours des 20 prochaines années. Si les villes continuent à croitre au rythme actuel, a-t-il dit, leur population aura doublé dans 20 ans, c'est la tâche des urbanistes d'intégrer d'une façon rationnelle 8,200,000 personnes dans les cadres de nos cités et de nos villes. Les citadins, au Canada, sont actuellement 6,300,000 et, d'après les experts en démographie, leur nombre devrait s'élever à 14,500,000 en 1975.

M. Campeau a ajouté que les plans d'urbanisme des plus grandes villes canadiennes sont modestes en comparaison avec ceux des villes américaines d'égale importance.

La plus grande difficulté à laquelle ont à faire face les urbanistes canadiens de nos jours, poursuit M. Campeau, est de faire pénétrer dans le grand public l'idée communautaire.

La participation des citoyens canadiens à l'aménagement de leurs villes n'est certes pas spontanée, car les Canadiens ne se sont pas encore donné une philosophie du mode de vie qu'ils veulent voir régner dans leurs communautés.

Un homme est tué dans une collision ferroviaire en Ontario; cinq blessés

Sudbury, 10 (PC) Un homme a été tué et cinq légèrement blessés, aujourd'hui, quand deux trains de marchandises se sont télescopés près de McVitties, à 22 milles au sud de Sudbury.

Le corps de M. Gilbert Yensen, mécanicien âgé de 24 ans de Capreol, a été trouvé quelques heures après l'accident sous un wagon renversé.

Le National-Canadien annonce que les deux trains, circulant entre Capreol et South Parry, sont entrés en collision à 6 h. et 50, ce matin, sur une voie longeant la rivière Wanapitei.

L'un des trains était tiré par une locomotive diesel, l'autre par une locomotive à vapeur.

Les deux locomotives ont déraillé mais on ignore si les wagons sont demeurés sur la voie.

La locomotive à vapeur est tombée à la renverse sur la rive tandis que la locomotive diesel a capoté près des rails.

Les cinqq blessés ont été transportés à l'Hôpital-Général de Sudbury. Tous sont mariés et demeurent à Capreol, une onction du National-Canadien à 20 milles de Sudbury.

Les blessés sont:

Alexander Macdonald, 43 ans, mécanicien, blessé au genou droit, à un pouce, à l'épaule gauche et au coude. Il a subi de plus un choc nerveux.

Fred Garrity, 22 ans, chauffeur, fracture probable d'une cheville.

Gaston Lortie, 31 ans, serre-frein, contusions à la tête, à un coude et à une hanche.

Roland Mayer, 36 ans, blessé à un bras et aux pieds.

Aldège Carisse, 32 ans, coupures et contusions à la tête.

L'un des trains, le No 405, était parti de South Parry et se dirigeait vers Capreol. L'autre, le No 3268, accomplissait le même traet en sens inverse.

L'accident s'est produit alors ue les trains voyageaient sur une voie ferrée du Uacifiue-Canadien.

Le National-Canadien a annoncé ue son train continental de voyageurs se rendant dans l'est fera un détour par l'est, et atteindra Toronto, via Huntsville et Orillia.

50 morts et disparus

New-York, 10. (PA) La liste des morts et des disparus à la suite de la collision entre le Stockholm et l'Andrea Doria a baissé aujourd'hui de 52 à 50.

Un porte-parole de la Ligne italienne a annoncé que deux femmes, qui étaient à bord du Doria au moment de l'accident, ont été retrouvées.

Il s'agit de Mme Annetta Cusumano, de Jennings, Missouri, et de Mme Serafina Matteo, de Bridgeport, Connecticut.

La compagnie a déclaré que les deux femmes avaient donné leur nom de fille lorsqu'elles ont été sauvées par le navire Cape Ann, le lendemain de la collision au large de l'île de Nantucket, dans le Massachusetts. Elles s'étaient enregistrées sous leur nom de femme sur le Doria. La compagnie s'est aperçue de la chose en vérifiant les listes de passagers.

Les propriétaires du Stockholm ont décidé de faire réparer la proue de leur navire. Ils ont accordé un contrat de $995,000 à la section maritime de la Bethlehem Steel Co. La réparation débutera le 20 août.

Expulsion d'un avocat noir par ses confrères

Johannesburg, 10 — (PA) — Les autorités de l'Union sud-africaine ont empêché, mercredi, Me Philemon Nokwe, premier avocat noir de l'histoire du Transvaal, d'occuper un bureau dans un édifice logeant 160 avocats blancs.

Une vingtaine d'avocats seulement se sont opposés à l'entrée de Nokwe. Ils ont affirmé que s'il était accepté, il en profiterait probablement pour aller prendre le thé dans leur salle commune.

Dettes impayées par l'Indonésie

La Haye, 10 (PA)—Le gouvernement hollandais a protesté, aujourd'hui, contre la décision de l'Indonésie de ne pas s'acquitter de ses dettes vis-à-vis des Pays-Bas.

Il affirme que c'est une violation flagrante de l'entente conclue en 1949 lorsque les Hollandais ont évacué l'Indonésie.

Le port de Québec

(Rapport journalier émis par le préposé aux quais)

L'arrivée d'aucun océanique n'est prévue pour aujourd'hui.

DANS LE PORT AUJOURD'HUI

Navire	Usage	Agent	Arrivée	Quai
Orland	Fer	Ramsey Greig	31 juil.	S-20
Montrose	Fret	Cdn Import	3 août	29-O
Rydboholm	Fret	Ramsey Greig	9 août	Foulon

LES DEPARTS

Navire	Usage	Agent	Destination
Lukefjell	Fret	Cdn Import	Rotterdam
Prins Willem IV	Fret	Anglo Pulp	Rotterdam
Manch. Progress	Fret	Ramsey Greig	Manchester

Pour vos assurances appelez
JOS. GIGNAC
assurances générales
118 Côte d'Abraham, Québec
Bureau, Tél.: 2-1441
Résidence, Tél.: MA 3-1991

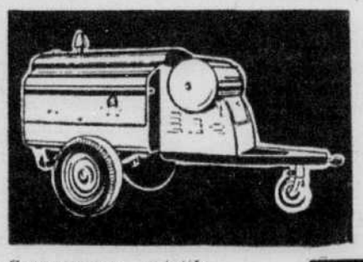
REPRÉSENTANT DEMANDÉ
Pour la vente de machineries et d'outillages aux industriels et constructeurs.

Qualifications requises :
Age 28-35 ans — Education équivalente à cours scientifique — Aptitude mécanique — Personnalité extrovertie — Entrainement antérieur se prêtant à la vente d'équipement — Bons records d'emplois antérieurs — Bonne santé et condition physique excellente.

Conditions de travail :
Rémunération sur base de salaire et commissions — Un revenu fixe assuré — L'automobile est fournie par la compagnie — Assurance-Groupe — Maladie — Hospitalisation pour l'employé et sa famille — Fonds de Pension. Salaire équivalent aux qualifications de l'applicant.

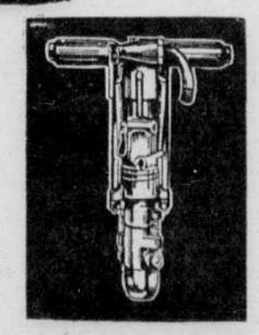
Cette offre d'emploi s'adresse au représentant expérimenté qui désire améliorer sa situation avec compagnie établie offrant la sécurité de l'emploi, des bonnes conditions de travail ainsi que des opportunités d'avancement à des postes administratifs.

Adressez vos applications à Dept 6273 Le Soleil



COMPRESSEURS A AIR

Compresseurs rotatifs "Broomwade" capacité 130 p.c. Poids réduit. Efficacité améliorée.



OUTILS PNEUMATIQUES

Prix défiant toute compétition. Accessoires pour foreuses et casse-asphalte.

T-1255

Talbot Equipment Ltd.
DIVISION DE
René Talbot Ltée
205, RUE ST-PAUL, QUEBEC TEL.: 5-4785

AVOCAT
Maurice Kieffer
Edifice Chien d'Or 10 du Fort
Québec — Téléphone : 2-9619

STENO-DACTYLO BILINGUE
demandée
Bon salaire et bonnes conditions de travail. Faire application en donnant expérience, âge et positions antérieures. Toute application sera tenue confidentielle.
Ecrire à DEPT 6280 LE SOLEIL

Mozart
226-228 ST-JOSEPH EST

BICYCLES de COURSE
"NORMAN"
3 VITESSES
VITESSES INTERIEURES: "Sturmey-Archer"
VITESSES EXTERIEURES: "Derailleur"
MODELES POUR DAMES ET MESSIEURS

Val. Rég. $64.50
$49.99
Solide cadre en tube d'acier, freins à câbles. Email métallisé dans les teintes de bleu, vert, rouge et or. Grandeurs de roues: 26" x 1¾".
AUCUN ACOMPTE
LIVRAISON IMMEDIATE
PAYEZ AUSSI PEU QUE:
$1 PAR SEMAINE
COMMANDEZ PAR LA POSTE
Inclure taxe prov. requise. Livraison gratuite dans la province

LES ANNONCES CLASSÉES

cinq lignes téléphoniques en opération
5-5133

PRIX DE L'ABONNEMENT AU SOLEIL

Livraison par porteur Atalante, Baie-Comeau, Beauprè, Boischatel, Cap-de-la-Madeleine, Champigny Charlesbourg, Charny, Château-Richer Courville, Giffard, Lac St-Charles l'Ancienne-Lorette, l'Ange-Gardien, Les Saules, Lévis, Loretteville, N.-D des Laurentides, Québec, région de Chicoutimi, région du Lac St-Jean, Ste-Anne de Beaupré St-David, St-Emile, St-Joachim, Ste-Foy, St-Romuald, Sillery, Trois-Rivières, Ville-Montmorency 25c par semaine sans égard au nombre de jours de publication, ou $13.00 par année payable à nos bureaux ou à un de nos représentants.

Dans les autres centres de la Province où la distribution se fait par porteurs, 25c par semaine, sans égard au nombre de jours de publication, ou $10.00 par année, payable à nos bureaux ou à un de nos représentants.

PAR LA POSTE

dans les comtés du Québec suivants : Arthabaska, Abitibi, Beauce Bellechasse, Bonaventure, Champlain Charlevoix, Chicoutimi, Compton, Dorchester, Drummond, Frontenac, Gaspé, Kamouraska, Lac-Jean, Laviolette Lévis L'Islet, Lotbinière, Maskinongé, Matane, Matapédia, Mégantic, Montmagny Montmorency, Nicolet, Portneuf, Québec, Richmond, Rimouski, Saguenay Sherbrooke, St-Maurice, Stanstead, Témiscamingue, Témiscouata, Wolfe et les comtés du Nouveau-Brunswick suivants : Gloucester, Madawaska et Restigouche : 1 an, $8.50 ; 6 mois, $4.50 ; 3mois. $2.50 ; 1 mois, $1.00 — Ailleurs au Canada : 1 an, $10.00 ; 6 mois, $5.25 ; 3 mois, $2.75 ; et 1 mois, $1.00.

Etats-Unis: 1 an, $12.00; 6 mois, $6.00; 3 mois, $3.25 ; 1 mois, $1.25.

"Le Soleil" est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier par "LE SOLEIL" Ltée

ANNONCES CLASSEES
Tél.: 5-5133

TARIF AU COMPTANT

1 ins. la ligne comptée de 5 mots coût minimum	.35
3 ins consécutives la li comptée	.55
6 ins consécutives la lig comptée	.22
24 ins consécutives la lig comptée	.20
Minimum 2 lignes comptées par ins.	.17
Titre individuel par insertion	.35

Annonces de l'extérieur

Strictement payables d'avance. Pour case, frais et réexpédition, en plus $0.05.

Avis de décès, services anniversaires, remerciements formule régulière $1.50

Mots additionnels $0.03

REMERCIEMENTS pour faveurs obtenues, minimum 2 lignes 50c. Chaque ligne additionnelle cinq mots, .25 la ligne.

Prière pour faveurs obtenues $5.00

Avis dans carnet mondain $2.00

Facture non payée dans les 4 jours ouvrables après la date de facturation, frais additionnels . . . 0.25

Les annonces classées devront nous parvenir avant 4 h. 45 p.m. la veille du jour de publication. Les annonces en caractère spécial (semi-display), 48 heures d'avance. Celles qui doivent paraître le lundi devront nous parvenir avant midi, le samedi.

Aucun avis de naissance, fiançailles, mariages, décès ou note non responsable n'est accepté par téléphone.

Pour mieux vous servir

Vous pouvez toujours donner ou payer vos annonces classées aux mêmes prix et conditions qu'à nos bureaux, en vous adressant à la

TABAGIE CARTIER
Coin Cartier et Fraser
Tél.: 4-9944

30 SUCCURSALES

A QUEBEC où vous pouvez donner les annonces au même prix qu'au bureau :

BHERER, G., 138 avenue Ruel,
St-Grégoire, Montmorency Tél. : MO 3-5197
BLAIS, DAMASE, épicier,
726 rue Ste-Thérèse Tél. : 7-9935
JOS COTE (Liée)
Succ. No 2, 26 St-Jean Tél. : 4-0674
Succ. No 4, 13 Buade Tél. : 2-0333
Succ. No 5, 459 St-Jean Tél. : 4-0592
Succ. No 8, 103 St-Joseph Tél. : 4-0454
Succ. No 12, 289 rue St-Joseph, coin Dorchester Tél. : 4-9054
Succ. No 15,
Carré d'Youville Tél. : 2-0397
C.-A. GAGNON,
101 ave Royale,
Giffard Tél. : MO 3-6752
DION, RENE,
208 ouest, St-Vallier Tél. : 4-0473
GAGNON, MME J.-ALBERT,
4131 Blvd Sir Wilf. Laurier Tél. : 7-1243
GIGUERE, J.-E., tabaconiste,
233 St-Joseph Tél. : 3-0732
357 St-Joseph Tél. : 4-1103
GIGUERE, ROCH,
135 de la Couronne Tél. : 2-0522
GIROUX, ADELARD,
900 3e Avenue Tél. : 2-0191
LABRECQUE, M.-A.,
77 ave Plante,
Québec-Ouest Tél. : 7-7007
LANGEVIN, L.,
Club des Marchands,
coin Blvd Charest et de la Couronne Tél. : 2-0442
PARENT ENRG.,
29 du Collège,
Beauport Tél. : MO 3-2163
PHARMACIE BERNIER,
45A, 1ère Avenue,
St-Rodrigue Tél. : MA 3-2129
PHARMACIE COUTURE,
YVAN, 2894, 1ere Ave,
St-Albert-le-Grand,
St-Rodrigue Tél. : MA 3-1474
ROGER, RENE,
1219, 1ère Ave Tél. : 3-2319
ROUSSEAU, J.-B.,
377 St-Jean Tél. : 5-8301
RHEAULT, BERNARD,
67 rue St-Georges,
Giffard Tél. : MO 3-0931
SOUCY, PAUL-H.,
pharmacien,
85 ave Cartier,
coin St-Cyrille Tél. : 3-1234
TABAGIE ST-JEAN,
372 rue St-Jean Tél. : 2-5923
TABAGIE CARTIER ENRG.,
111 ave Cartier Tél. : 4-9944
TABAGIE CENTRALE,
332 St-Jean Tél. : 3-0203
DEPARTEMENT DES PETITES ANNONCES DU "SOLEIL" Tél. : 5-5133

LEVIS

PARE, C.-H.,
6 rue St-Joseph,
Bienville, Lévis Tél. : TE 7-4031
PHARMACIE AUMACHER,
2 rue Guenette, Lévis Tél. : TE 7-4883
PARE, J.-E.,
237 rue St-Joseph,
Lauzon Tél. : TE 7-1801

LORETTEVILLE

BOIVIN, A., ENRG.,
167 St-Ambroise,
Loretteville Tél. : VI 2-2821

ANCIENNE-LORETTE

BEDARD, J.-L.,
181 Notre-Dame Tél. : 7-4993

6 AGENTS

AGENT pour sollicitation, nettoyage dans la ville et la banlieue, un bon escompte alloué. Nettoyeur Rapide Inc., TEL.: 4-1359.

AGENTS DEMANDES pour la vente des vêtements faits sur mesures. A temps plein ou partiel. Ecrivez afin d'obtenir une agence qui vous offre des commissions élevées, les plus belles valeurs et un plan spécial de profit aux agents actifs. Nous enseignons à ceux qui n'ont pas d'expérience. Collection d'échantillons gratis. PARK - FLETCHER CLOTHES, B.P. 105, Station "N", Montréal.

8 ANIMAUX A VENDRE

CHIENS Cockers américains enregistrés, dorés et noirs. S'adr. : 776 St-Bernard.

MAGNIFIQUE chien Coolie, âge d'un an. S'adr. : Hôtel MOREL, 122 rue Royale, Beauprè. Tél. : 471.

10 APPARTEMENTS A LOUER

FLAT à louer. S'adr. : 593 Ste-Ignace.

331 BOULEVARD LANGELIER, une pièce, réfrigérateur, poêle électrique, eau chaude, entre 6-9 h. : 4-7091.

2 PIECES meublées, aussi chambre, eau chaude année 20 GARNEAU.

FLAT, logement chauffé, éclairé, chambre toilette, eau chaude, très propre, entrée seule. 153 VILLEBON.

2 GRANDES PIECES, cuisine et chambre, meublées, téléphone, entrée seule, chauffées, éclairées. S'adr. : 238 rue Bardy. TEL. : MO 3-7286.

2½ PIECES, modernes, meublées, chauffées. S'adr. : 62 ST-JEAN, Appt 7.

CUISINE, chambre, chambre bain seule, neuf, meublé, chauffé, éclairé, eau chaude. S'adr. : 105 Richelieu.

2 PIECES, meublées, chauffées, éclairées. 55 ST-REAL. TEL. : 5-3211.

2 PIECES meublées, réfrigérateur, couple tranquille, 48 ST-MICHEL. TEL. : 4-0050.

RUE LOCKWELL

TRES MODERNE, appartements meublés, 2½ pièces, conviendrait couple ou célibataire. TEL. : 4-7022. Soir 7-9387.

10 APPARTEMENTS A LOUER

ST-ROCH, Flat meublé, chauffé, éclairé, 2-3 pièces. TEL. 3-1485.

APPARTEMENT 2 pièces, meublé, chauffé, fournie literie, bain privé. 5-7297.

FLAT meublé, chauffé, éclairé, entrée seule, eau chaude. $70.00 par mois. Ste-Claire d'Assise 5-9781 — 3-0893.

FLAT 2 appts, non meublé, adulte. 517 St-Vallier Est. 4-4484.

ST-SACREMENT, boudoir, cuisinette, chambre bain, entrée seule. 7-0461.

GRANDE PIECE, accommodation cuisine, frigidaire, poêle électrique, tél., personnes distinguées. Avenue Holland. TEL. : 7-1902.

3 PIECES chauffées, meublées, rue Ste-Famille. TEL. : 3-0184.

ST-SACREMENT, FLAT 2 pièces meublé, poêle, frigidaire, entrée privée. 7-0323.

2 APPARTEMENTS chauffés, éclairés, non meublés. 47 STE-URSULE. TEL. 4-7790.

197 rue ST-JEAN — Grande pièce peinturée et meublée à neuf, entrée de plain-pied, réfrigérateur, poêle électrique, douche, divan double, table, etc. Disponible immédiatement.

2 PIECES propres, meublées, eau chaude année. 39 ST-FLAVIEN. 3-8404.

2 PIECES chauffées, chambre toilette, non meublées. 474 St-Vallier Ouest. TEL. : 4-8118.

LIMOILOU — Flat 3 appts, semi-meublé, chauffé, eau chaude. 7-4390.

APPARTEMENT luxueux, boudoir, cuisine, chambre bain, tout meublé, radio, vaisselle, entrée seule. 2-7206. 31½ ST-AUGUSTIN.

CENTRE Industriel St-Malo, 2 appts meublés, $7.50 semaine. Tél. : MU 3-4103.

FLAT meublé, eau chaude année. 877 ST-JOSEPH EST.

FLAT à louer meublé poêle gaz, lavabo, 321 Boulevard LANGELIER.

3 PIECES meublées, chambre bain, poêle, frigidaire, 4-7338. 34½ Ste-Famille.

3 APPTS meublés, chauffés, éclairés. 132 d'Aiguillon. 3-0478.

DEUX appartements chauffés, éclairés, non meublés. 550 des OBLATS. 2-5752.

2 FLATS à louer, 2 pièces plus chambre de bain. 4-1952.

2 PIECES et chambre meublées, chauffées, gaz, eau chaude année. 9 ST-FLAVIEN. Appt 3.

APPARTEMENT meublé, eau chaude, frigidaire, libre immédiatement, une personne. S'adr. 14 TURNBULL.

FLAT A LOUER, meublé. 24 ST-AMABLE. TEL. : 5-7210.

1285 MAXFIELD, appt 7, 5 apots chauffés, eau chaude $81.36, 1er octobre. TEL. : 7-4306.

SUITE 2 pièces meublées, permis cuisine, personne distinguée. TEL. : 4-6619.

13 ARGENT A PRETER

ARGENT à prêter sur 1ère et 2ième hypothèques, à Québec et banlieue seulement. SAMSON & SAMSON & GASCON, notaires, 970 AVE CARTIER.

$100,000.00 DIVERS MONTANTS première hypothèque, immeubles, logements, Québec, banlieue. NOTAIRE FORTIER, 72 DE L'EGLISE 5-9456.

Argent à prêter
Sur automobiles, meubles, etc.
COMMERCIAL FINANCE Corp. Ltd.
Compagnie québécoise "28 ans"
61 D'AUTEUIL, tél. : 5-4941

14 ARGENT DEMANDE

ARGENT demandé, montant $5,000.00, pour homme sérieux, position à l'année, intérêt 6%. Ecrire Dept 457 LE SOLEIL.

16 ASSOCIES

ASSOCIE avec capital, pour commerce d'immeubles très intéressant. Ecrire Cassier postale 514 Haute-Ville.

24A BICYCLES

BICYCLE "Philip", 3 vitesses, bonne condition, prix raisonnable. MU 3-7263.

TANDEM (bicycle pour deux), S'adr. : 111, Avenue Rochette, 7-1478.

29 BRULEURS A L'HUILE

FOURNAISE A L'HUILE, brûleur et accessoires. Prix réduit. TEL. : VI 9-3143.

BRULEURS Lynn, A.B.C., Victor, Kemac, Boston Breese. Nettoyage L. PARENT, 198 3e AVE. TEL. : 4-4990.

BRULEURS A L'HUILE

LYNN, BREESE, KEMAC, fournaise Coleman, Duo-Therm. Gros et détail. Distributeur exclusif, huile à poêle traitée Kleen-Flo. EUG. DESROCHES & FILS LTEE, 569 St-Vallier-Ouest. 5-4946.

30 BUREAUX A LOUER

BUREAUX, édifice éprouvé du feu, ascenseur. L. CASSULO, 130 ST-JEAN.

RUE ST-JOSEPH EST, bureaux à louer, chauffés. 754 Est St-Joseph. TEL. : 2-1233.

BUREAU à louer, deux pièces, plus chambre de bain. S'adresser à 1080 Bourlamaque ou TEL. : MA 3-2020.

GRDE-ALLEE APPARTEMENT

BUREAUX NEUFS, toutes grandeurs, divisible au gout du locataire, stationnement privé, édifice à l'épreuve du feu. S'adr. : 144 Grd-Allée. TEL. : 4-7022.

A LOUER
BUREAUX
De toutes dimensions des plus confortables, occupation à la date de votre choix.
LE CENTRE CHAMPLAIN
265 rue de la Couronne,
Québec, Qué., — TEL. : 3-1818

35 CHALET A LOUER

CHALET à vendre, lac Jaune, 10 milles, Québec. TEL. : 2 h. à 3 h. p.m. 5-5248.

CHAMBRE et pension, conviendrait personne tranquille, service TV. TEL. : 3-8402.

LAC FERRY, chalets, à semaine, meublés, eau, électricité, frigidaire, chaloupe. ALEX. PAGEAU, Valcartier Village. VI-2-2161.

CHALETS Nadeau, bord du fleuve, 5 pièces, meublées, mois ou semaine. Mme Georges Nadeau, quai Rivière-Ouelle. TEL. 472-W.

PLAGE ST-LAURENT, Cap-Rouge, chalet meublé louer à la semaine. TEL. : MU 1-2137.

ANCIENNE-LORETTE, $15.00 par semaine, meublé. TEL. : MO 3-7389.

LAC LA RETENUE, pour vacances. Loue à semaine, pêche. 4-4791.

10 MILLES Québec, bord l'eau, chalet, meublé, semaine. 3-4937 — 2-8589.

LAC ST-JOSEPH, Chalet à louer à la semaine. S'adr. : 70, Boul. Bastien, Loretteville, VI 2-2012.

CHALET à louer à la semaine, meublé, douche, Ancienne-Lorette, ligne Nationale, autobus 7-3935 ou MO 1-1341.

VACANCES, bord lac Alain, St-Raymond, chalet meublé, électricité, eau, toilette, frigidaire, vaisselle, embarcation, plage, $10 par semaine par personne, Réservation : M. Bélanger face de la chapelle. TEL. : 7-9613; MU 1-3296.

4 CHALETS MEUBLES, saison d'été, fin de semaine, eau courante, bord rivière, poisson, et lac. MEREDEE LACHANCE, St-Ferréol. TEL. : 932-4.

NOTRE-DAME-DES-LAURENTIDES pour vacances, 2 appartements meublés, électricité, eau courante avec toilette. S'adresser à 321 CARON. TEL. : 2-0337.

LAC BEAUPORT, Avenue Cloutier, 5 pièces, à la semaine ou à vendre. TEL. : 2-4913.

4 CHALETS MEUBLES, saison d'été, fin de semaine, eau courante, bord rivière, poisson, et lac. MEREDEE LACHANCE, St-Ferréol. TEL. : 932-4.

Vos messages sont transmis quotidiennement à des milliers de personnes, avec la plus grande diligence," quand vous utilisez les annonces classées du Soleil.

36 CHALETS A VENDRE

LAVAL, Chalet 3 pièces, avec toilette, plage. TEL. : MO 3-5641.

LAC ST-JOSEPH, 7 chalets avec système d'eau privée, puits artésien, fini Gyproc, meublés, vrai aubaine. S'adr. 70 Boul. Bastien, Loretteville.

38 CHAMBRE ET PENSION

CHAMBRES modernes, une ou 2 personnes, 230, 3ème AVENUE 3-6945.

ST-SACREMENT, chambre et pension, meublé, éclairé, téléphone, entrée privée. MU 3-8566.

CHAMBRE, pension, lit jumeaux, messieurs seulement 16 St-Stanislas. TEL. : 2-1681.

CHAMBRE et pension, 1 ou 2 personnes, 358, 4e RUE. 3-8740.

ST-FRANÇOIS D'ASSISE, pour personne distinguée, endroit tranquille. TEL. : 2-8329.

DANS MAISON PRIVEE, pas d'enfant, pour monsieur seulement. TEL. : 2-9883.

PETITE chambre avec pension pour monsieur seulement. 484 FRASER, près Moneton.

40 CHAMBRES A LOUER

GRANDE CHAMBRE, permis cuisine. Libre actuellement. S'adr. : 49½ Richelieu.

SUITE de 2 pièces et chambre bain, meublées, permis cuisine. S'adresser 630 FRASER, après 7 h.

CHAMBRE A LOUER pour monsieur. S'adresser 428 MGR GAUVREAU.

CHAMBRE, flat meublé, permis cuisine, chambre bain, 1091 BEGIN. 7-0036.

CHAMBRES, grandes et petites, ou appartements, 8 ST-FLAVIEN. Tél. 4-1328.

JACQUES-CARTIER. Jolie chambre moderne, chauffée, eau chaude, chez couple sans enfant pas cuisine, prix raisonnable. 259 CARON. TEL. : 4-8884.

FACE aux Plaines d'Abraham, 18 des Bernières, meublées avec poêle, frigidaire, divan-studio, etc. Prix plus que raisonnables. TEL. : 2-0390 ou 4-6414, Mlle Lafrance.

MURRAY, monsieur, premier plancher, près autobus, 7-4137 — 7-4487.

CHAMBRE à louer. S'adresser 132 rue Goupil, St-Pascal Est. 2-8690.

GRANDE CHAMBRE, propre, tranquillité permis cuisine, 12 ST-MICHEL. TEL. : 3-0464.

CHAMBRE-BOUDOIR dans Jacques-Cartier, maison neuve. TEL. : 4-4948.

ST-FRS D'ASSISE, 18ème, près de 1ère Avenue, chambre boudoir pour demoiselle. TEL. : 4-3963.

BELLE GRANDE CHAMBRE, petite cuisinette, bain, téléphone, même étage, eau chaude année, grande garde robe, pour 2 personnes, couple marié seulement. 52 Côte du Palais, appt. 5.

CHAMBRE avec permis cuisine, eau chaude année, 40½ D'AIGUILLON.

FLAT meublé, cuisinette, chambre, eau chaude. 432 ST-JEAN. 3-3760 — 5-0085.

TRES BELLE chambre à louer ameublement neuf, eau chaude année, centre des affaires, messieurs seulement. 396 BOUL. LANGELIER.

GRANDE CHAMBRE, lavabo, permis de recevoir. 549 RUE ST-JEAN.

CHAMBRE, eau chaude, permis cuisine. 12 GARNEAU.

320 DU PONT. Grande chambre, permis cuisine, $6.50 semaine. 5-9334.

GRANDE CHAMBRE, eau chaude, entrée seule. 840 de Salaberry. 4-0103.

GRANDE CHAMBRE avec bain, site résidentiel. TEL. : 3-1839.

ST-PASCAL, chambres double et simple, avec pension si désirée. S'adr. : 223 Mauffils. TEL. : MO 3-7098.

ST-ROCH, chambre $4.00 semaine. TEL. : 2-8842.

GRANDE CHAMBRE, eau chaude année, endroit tranquille. 592 St-François Est.

CHAMBRE, propre, tranquille, 1 personne, pas de cuisine. 302 ST-JEAN.

RUE LOCKWELL, grande chambre sur rue, persone distinguée. TEL. : 5-7289.

FLAT et chambre, permis cuisine, eau chaude. 20 FERLAND.

BELLE grande chambre, meublée, permis cuisine. 335 la Couronne, 2e étage.

3 GRANDES CHAMBRES à louer, 10 Côte du Palais.

CHAMBRE double et simple, étage bain, eau chaude. 17 STE-URSULE.

ST-ROCH chambre permis cuisine, eau chaude $6.00 semaine. TEL. : 4-9103.

GRANDE CHAMBRE, cuisinette meublées, entrée privée. 8 FABRIQUE, appt. 1½.

PERMIS CUISINE, réparé neuf, centre affaires, eau chaude, tranquillité, stationnement. Service concierge. 138, Ste-Anne, 2-0403.

PAROISSE ST-DOMINIQUE, salon double meublé boudoir dinette, pour personne distinguée. Libre 18 août. 137, FRASER.

CHAMBRE-BOUDOIR, chauffée, eau chaude, St-Cyrille Est. TEL. : 4-9554.

JOLI BOUDOIR, chez demoiselle, fille, dame 50 ST-PATRICE. TEL. : 3-2290.

640 HERMINE, chambre à louer. TEL. : 2-1041.

CHAMBRE avec permis cuisine, 35 Dauphine. TEL. : 5-8306 ou MO-3-3048.

CHAMBRE complètement remise à neuf pour une personne, paroisse St-Dominique. 184 FRASER. Tél. : 2-5540.

GRANDE chambre-boudoir, meublée, entrée seule, usage bain, téléphone, S'adr. 78 St-Jean, Appt 3. 4-1420.

CHAMBRE très confortable à louer. S'adresser 78 LOCKWELL. 5-7522.

GRANDE chambre, en avant, droit cuisine 122 ST-FRANÇOIS EST.

ST-ROCH — Chambres en avant, propres, meublées permis cuisine, couple. 3-2850.

DEUX grandes chambres modernes, confort, permis cuisine face Villa Manrèse, chemin Ste-Foy. 7-8343.

CHAMBRE, lavabo, garde-robes, poêle gaz, usage téléphone, 71 St-Augustin.

CHAMBRE meublée, 506 de la Salle, coin de l'Eglise.

GRANDE chambre, monsieur préférence. S'adresser 346 de l'Eglise, Appt 5.

PRES Parlement, chambre-boudoir meublée, eau chaude à l'année, permis cuisine, pas de touriste, 30 CONROY.

CHAMBRE tranquille, permis cuisine, prix modique. TEL. : 4-4432.

GRANDE chambre meublée, 1er plancher, monsieur préférence, St-Cyrille Ouest. 3-4626.

ST-ROCH, moderne, chauffée, monsieur seulement. TEL. : 3-6868.

CHAMBRE MEUBLEE, préférence monsieur. 209 ST-JEAN, 3e étage.

BELLE CHAMBRE-BOUDOIR dans famille privée. TEL. : 7-7636.

GRANDE CHAMBRE, eau chaude année, meublée, grande garde-robes. Conviendrait pour un monsieur. 193 ST-OLIVIER. TEL. : 4-2892.

JOLIE PETITE CHAMBRE dans famille tranquille, peut regarder la TV. S'adresser 502 Bayard. TEL. : MU 1-1429.

CHAMBRES meublées, modernes, tout confort, installation neuve. Chambre non meublée. 715 Salaberry. Tél. 2-1567.

CHAMBRE entrée privée. S'adr. soir 111 ST-CYRILLE-OUEST, près Cartier.

CHAMBRE spacieuse, pour monsieur près Parlement $8.50 semaine. TEL. : MU 1-2443.

GRANDE CHAMBRE dans maison tranquille près parc des Champs Bataille. Ecrire Case 435 LE SOLEIL.

CHAMBRE-BOUDOIR, eau courante, S'adr. : 33 AVE ROYALE, Giffard. MU 3-6901.

PAROISSE St-Dominique, chambre meublée, permis cuisine. TEL. : 2-3787.

44 Chauffage, Bois, Charbon

150 CORDES bois 2 pi. $7.00 la corde. Joe Boivin, 77, 33e Avenue, Val St-Michel.

48 CLAVIGRAPHES

E. LACOULINE, clavigraphe Royal Underwood, 146 COTE D'ABRAHAM. Tél. : 4-1869. Location clavigraphe $5.00 par mois ou 3 mois $12.00.

CLAVIGRAPHE à louer $5.00 par mois ou 3 mois pour $12.00. GERALD MARTINEAU, 480 DORCHESTER. 5-5156.

CLAVIGRAPHES pour location, modèle récent, $5.00 mois, 3 mois $12.00. ROYAL TYPEWRITERS CO. LTD. 2-7051.

CLEMENT & CLEMENT Inc., agents exclusifs d'Underwood, 511 Blvd Charest Est. Téléphone : 5-4823. $5.00 par mois $12 pour 3 mois. Réparations clavigraphes.

53 COMMERCE A LOUER

SALON COIFFURE, maintenant en opération avec bonne clientèle, outillage neuf et moderne, bien situé, très bonnes conditions pour locataire avec possibilité d'achat. Ecrire, Dépt. 449, Le Soleil.

54 COMMERCES A VENDRE

ST-PASCAL, épicerie-boucherie licencié, bon chiffre d'affaires cause maladie. Ecrire Dépt 413, LE SOLEIL.

FACE Cité Universitaire, 100 places, bail, Montmartre, 2385 Chemin Ste-Foy. 7-1340.

LEVIS, restaurant, très bon poste. Omer ALLARD 74 Dorval, Lévis.

POUR L'ACHAT d'un commerce, consulter L. HUNT, 253 ST-JEAN. 5-7688.

EPICERIE-LICENCIEE, sur 4e Avenue. S'adr. : 385, 18e RUE. 3-2220.

AMEUBLEMENT maison chambre à vendre, 10 pièces, plus bain, loyer $45.00. S'adr. : 3-8721.

DRIVE YOURSELF à vendre à Québec. TEL. : MA 3-2290.

54 COMMERCES A VENDRE

RESTAURANT-EPICERIE, pour cause maladie. TEL. : 5-0032.

HAUTE-VILLE, 14 chambres, 3 loyers, système chauffage. 17 STE-URSULE.

RESTAURANT à vendre, bien situé, prix d'occasion. TEL. : TE-7-6412.

PRES PONT QUEBEC, Route Trans-Canada, Station service, avec propriété et restaurant, sacrifier $20,000. 3-4567.

NOTRE-DAME DU CHEMIN. Epicerie-licenciée, clientèle établie, gros chiffre d'affaires. TURMEL, 90 l'Espinay. 3-4567.

LIMOILOU, propriété 5 logements 7-4 pièces, plus épicerie. 3-4567.

AUBERGE 10 chambres, entièrement meublée et équipée, ouvert 6 mois, sur Route No 15, salle manger, cabines, bonnes affaires site merveilleux, bord lac, aussi excellent territoire pêche, vendre $15,000.00 ou offre raisonnable. — Mme A. GIRARD, Baie des Rochers, Co. Charlevoix, P. Qué.

SHOE SHINE à vendre, prix d'occasion, TEL. : 4-2356.

TENTE marquise 12 x 12, avec système haut-parleurs et jeux. J.-E. LAMOTHE, VI 2-3105.

RUE ST-JOSEPH. Maison chambres à vendre, cause santé. Ecrire Dept 455 Le Soleil.

EPICERIE-LICENCIEE à vendre, directe propriétaire, bon chiffre d'affaires, loyer raisonnable. TEL. : soir 5-6797.

REGARDEZ nos annonces. Nombreuses aubaines. Roger Matte. 4-4278.

A ST-ROCH, Epicerie, licenciée, ainsi logement à louer. TEL. : 4-4352.

GARAGE rue Franklin, bon revenu, bâtisse 60 x 40, conditions intéressantes. 4-5426.

SALON coiffure, très bon poste. Occasion, cause départ. TEL. : 2-5983.

PRES TRAVERSE de LEVIS, comptoir-lunch, épicerie, Wilfrid ROGER, 4-2842.

AU PARC de l'Exposition, Restaurant meublé, à vendre, sur le terrain l'Exposition, aussi roue fortune et bingo lumineux. TEL. : 3-4094.

COMMERCE à vendre, boucherie-épicerie situé à 18 milles de Rivière-du-Loup, route nationale, bon chiffre d'affaires établi, installation moderne, condition avantageuse, logement sur le même plancher. Vente cause de rhumatisme. S'adresser à Maurice Marchand, Case Postale 191, Rivière-du-Loup.

COMMERCE d'agences ou représentant direct de manufacturier tout organisé et en pleine opération. Inf. : 2-2370.

PETITE EPICERIE ayant, revenu net de $85.00 par semaine, ce commerce peut-être tenu facilement par une femme, le jour, conviendrait pour couple ambitieux qui veut ses ramasser de l'argent. Paroisse St-Coeur de Marie. — MA-3-3838.

PRES HOTEL-DIEU, maison chambres, chauffage, prix $35,000, acompte $15,000, MO 3-0424.

HAUTE-VILLE, épicerie, ameublement, stock, loyer $75. $10,000, Acompte $5,000. MO 3-0424.

A VENDRE — Hôtel licencié, 20 chambres, toute offre raisonnable considérée. HOTEL DE LANAUDIERE, Ste-Anne de la Pérade, Champlain, Qué.

TABAGIE à vendre, Haute-Ville. Comptant $4,000.00. Ecrire Dept. 421 LE SOLEIL.

ATTENTION ? Grande bâtisse à vendre, prix d'occasion, entièrement éprouvé feu, béton armé, dimension 95 x 45, très grand terrain dans centre industriel, conviendrait pour industrie ou pour une salle de patins à roulettes ou de quilles. Ecrire DEPT 417 LE SOLEIL.

COMPTOIR LUNCH, à vendre, direct du propriétaire. TEL. : MO 3-7174.

55 COMMERCES DEMANDES

VOULEZ-VOUS, vendre votre propriété ou commerce, Confiez-le O. LEROUX, 525, 3e AVENUE 4-3836.

30 JOURS ME SUFFISENT pour vendre votre commerce. HUNT, 5-7688.

COMMERCES et propriétés demandés. J.-R. MORIN, agent d'immeubles, MO 3-0424.

DESIRONS commerce pour clients intéressés. Aucun engagement. Roger Matte, 4-4278.

62 DIVERS

ENCHERES MARCEAU ENR.

ACHETONS échangeons et vendons meubles et tous autres articles. Nous avons le plus gros choix de meubles neufs et usagés à bas prix. 110 RUE ST-PAUL. TEL. : 2-1278 — 5-9309.

63 DIVERS A LOUER

Beaux choix de robes de mariée et soirée à louer. 299 ST-GERMAIN. 3-7991.

LOCATION et vente de téléviseurs, réfrigérateurs Philco, satisfaction garantie. CROTEAU LIMITEE 154 Du Roi. 5-9426.

TENUE DE GALA pour dames en location, élégante ligne pour mariées. Mme B. SIMARD, 4-3724.

LOCATION ET VENTE, neufs, plusieurs robes mariées, soirées, diadèmes, bouquets, capes fourrure, trousseaux baptême. 5-8434.

64 DIVERS A VENDRE

SET SALLE DINER ; poêle émaillé blanc noir avec brûleurs Lynn ; set chesterfield à moteur 1-4. TEL. : 2-3583.

ACHETONS, vendons échangeons. — Commode, secrétaire, garde-robe, télévision. MARCEAU MEUBLES USAGES, 432 MGR GAUVREAU. 3-5625.

MATELAS A RESSORTS $18.00, prélart, JOBIN 761 ST-VALLIER OUEST. 7-0744.

BRULEUR neuf complet $25.00, poêle, réfrigérateur Astral bassinette, carrosse. 3-3760.

SHOW CASES et mural, machine hot-dogs, balances, enfr. 3-8802.

TERRE remplissage à vendre. TEL. : 3-3711.

PUPITRE, poêle, chaises roulantes, réfrigérateur, 17.3, mannequins, garde-robes, chesterfield, glacière Coca-Cola, J.-A. DEMERS, 240 LA COURONNE. 2-2685.

BIBLIOTHEQUE, table café, étagère, vanité, Mlle Proteau, 2-7210.

CHALOUPE en cèdre, tondeuse à gazon, show-case, vitrine. 4-4791.

REFRIGERATEUR, télévision, poêle, brûleur, set chambre cuisine, salle d'attente, davenport, chesterfield, rangette, laveuse, moulin Singer, pupitre, poêle gaz, radio, laveuse Monitor. 35 ST-VALLIER Ouest. 3-3780.

CHESTERFIELD, fauteuils, poêle à gaz avec contrôleur automatique, buffet, bureau travail, bureau toilette, table, chaise, prélarts, meubles de passage, S'adresser 422 ST-CYRILLE OUEST. Soir après 6 heures. TEL. : MU-3-8172.

LEMIEUX ENR.
Meubles usagés et neufs
SETS DE CHAMBRE, de salle et cuisine, poêle, lampes, lits, sommiers, matelas. Achetons, vendons, échangeons. 29 RUE ST-VALLIER EST, près Blvd Langelier. TEL. : 5-9321.

RESTAURANTS

PHONOGRAPHES automatiques, vendeuses, table à boule, machines d'amusements. Location de phonographes pour soirée. Vente de disques neufs et usagés. LEMIEUX AMUSEMENTS. 604 ST-VALLIER Ouest.

CROTEAU LIMITEE
154, Du Roi 5-9426
ARGENT COMPTANT, acceptons toute offre raisonnable pour accessoires électriques, meubles divers, neufs, usagés, ménage complet. Termes faciles.

VENTE RAPIDE

Poêle à bois et charbon	$39.00
Fournaise à l'huile Fairbanks	49.00
Laveuse électrique reconditionnée	35.00
Poêle électrique 40 pouces de marque Frigidaire	125.00
Glacière en métal, 2 portes	2.50
Lampe torchère	10.00
Table secrétaire	12.50
Rayons de bibliothèque 3 sections	49.00
Etagère à livres	12.50

ENCHERES MARCEAU ENRG.
110 rue Saint-Paul, Québec
Tél.: 2-1278 — 5-9309

61 DIVERS A VENDRE

REFRIGERATEUR à vendre. S'adresser 410 ST-SAUVEUR.

ROBE de mariée blanche, satin broché. Création, 14 ans prix $125.00 pour $50.00 (complet). 7-8221.

COMPTOIR frigidaire à fruits et légumes Cool Master, 10 pds long avec miroirs. S'adresser Marché St-Vallier, 959 St-Vallier Ouest. TEL. : 7-3409.

DRAPEAU ENRG. Achetons, vendons, échangeons, meubles et occasion de toutes sortes. 490 STE-THERESE. 3-7991.

REFRIGERATEURS $339, pour $225. Télévisions consol $299, pour $190. 3-7840.

2 FAUTEUILS lrve seat, miroir de salon, 1705 Ave des Sources. 7-3543.

POELE marque Frigidaire, modèle 1954, 40 pouces, 4 ronds, dont 1 avec marmite, four automatique, réchaud. TEL. : 2-7089. Soir : 7-9351.

SET CHAMBRE colonial acajou, frigidaire 11 pieds cubes R.C.A. 2 ans d'usure, poêle gaz 36 pouces, tapis de passage largeur 36 pouces, 470, 1ère AVENUE.

ROBE MARIEE longue, blanche, tulle dentelle Chantilly, 12-13 ans, voile compris. MU 3-7828.

SECONDE-MAIN, chapeaux, robes, costumes, manteau drap, costume ski, manteau fourrure, dame, 14 ans, paletots hommes, grandeur 42. TEL. : 7-9054.

RADIO phonograph combiné machine à écrire, filtère, statue refondue, province Québec 25 volumes, bibliothèque. — MU 3-7520.

LITS de camp, poêles de table, 2 ronds, chaise berceuse, tourne-disques, laveuses usagées, tracteur et automobile d'enfant, table d'hôpital, discothèque, abat-jour, etc. Prix de débarras. Marquette Electric, 132 St-Jean. TEL. : 3-2114.

SET CHESTERFIELD, 3 morceaux, très propre, $25.00. TEL. : 5-8760.

TAPIS BLEU 9 x 12, chesterfield rouge, 3 morceaux. TEL. : MU-3-7821.

CAUSE DEMENAGEMENT, divers articles ménage à vendre. TEL. : 5-9094 — 4-6297.

BEAU POELE "Beach" avec brûleurs à l'huile. Aussi souffleur "Kemac", poêle à l'huile 4 feux. 23 rue St-Gabriel.

REFRIGERATEUR pour liqueurs, en parfait ordre. TEL. : 7-1344.

ROBE mariée 1956, avec diadème, S'adr. MO 3-8994, le soir.

POELE à patates frites au complet, marchant au gaz propane, avec feux de 8 pouces; glacière. 288 St-Vallier Ouest. 2-4427.

ROBE mariée, en tulle bleu pâle, longueur ¾, grandeur 12 ans, crinoline, voile et souliers bleu pâle. Prix d'aubaine 3-6470.

FOURNAISE à l'huile, $45.00; calorifère électrique Mark-Hot, $40.00; drum et cannistre, $5.00. MA 3-4571.

LAVEUSE $15.00, carrosse, bassinette, lit junior. TEL. : 3

Aubaines

Les annonces classées du Soleil vous aident à trouver rapidement un acheteur ou un vendeur

AUTOMOBILES USAGÉES

MEILLEURES VALEURS
A PLUS BAS PRIX
MORISSET
AUTOMOBILES INC
175 EST, PRINCE-EDOUARD
ANGLE CARON
90 DORCHESTER — TEL.: 5-7158

SPECIAUX
Ford sedan 1949
$450.
Austin sedan 1953
$595.
Beau choix de camions et d'autos usagés.
TERMES FACILES

ALBERT
BARRE
AUTOMOBILES LTEE
DISTRIBUTEUR
CHEVROLET et OLDSMOBILE
Tél.: 2-8264 Ouvert le soir
1095 DE LA CANARDIERE

PONTIAC 1940, en bonne condition. TEL.: 3-8352.

OLDSMOBILE 8, 1948, tout équipé, propre, $300.00. TEL.: MU 1-1245.

PONTIAC 1948, propre, bon ordre. — TEL.: 2-8731.

2 ACCESSOIRES AUTOMOBILES

17 AUTOMOBILES DEMANDEES

SOMMES acheteur d'autos usagés, 1947 à 1953. TEL.: 5-5311.

RAYMOND BEAULE ENR., 312 rue Du Pont, achètera votre automobile pour du comptant. TEL.: 3-7377.

ACHETONS au plus haut prix autos 1948-1955. Echangeons, vendons. 210 RUE DU PONT.

Achetons autos
pour argent comptant
25, 3e avenue - Tél.: 2-2571

BEAULE AUTO

Achetons Auto
ARGENT COMPTANT
HUDON AUTO
545, 1ère AVE. Tél.: 5-4769

18 AUTOMOBILES A LOUER

AUTOS neuves louées pour toutes occasions Tilden system. Assurance gratuite. Pour taux appelez ROMPRE & FRERE DRIVE YOURSELF. 1303 Maguire. 7-8573.

AUTOS LOUEE $5.00 jour, 10c du mille, assurance $5,000 — $50,000 — $100,000. Gazoline gratis. Robert JOBIDON Enr., 20 PLACE D'AIGUILLON — 2-8317.

130 MOTOCYCLETTES

MOTOCYCLETTES, pour cause départ. Aucune offre raisonnable refusée, état neuf. S'adresser 653 rue Ste-Thérèse.

MOTOCYCLETTE — Northern Harley Davidson, A.J.S. 550 c.c. trottinette avec moteur. Prix d'occasion. 75 Est, Blvd Charest. 3-4167.

DOD 250 c.c., parfait ordre, échanger char anglais. 313 LA VERENDRY.

WHIZZER en très bon ordre, $40.00. TEL.: MU 1-3916.

ACHETONS VENDONS, ECHANGEONS, chars neufs et usagés. Avant d'acheter ou vendre, consultez Bédard & St-Antoine, 1 Blvd HAMEL. TEL.: 7-8293.

AUTOBUS tout équipé, pour épicerie, boucherie, licence. S'adr.: Tél.: 2-3744.

N'ACHETEZ pas sans venir consulter nos bas prix et qualité pour modèles récents. Notre grand choix vous permettra d'acheter aussi des modèles à partir de $50.00. Conditions faciles. Ouvert le soir. HUDON AUTO ENRG 545 1ère AVENUE. TEL.: 5-4769

CHEVROLET convertible 1953, propre comme un neuf. TEL.: TE-2-3056.

AUSTIN 1950 sedan, très bon marché. — TEL. — TE-7-6211.

CITADEL
24 mois pour payer
1955 Ford coach, équipé.
1955 Chevrolet, Hard Top, Bel Air, équipé.
1955 Oldsmobile, Hard Top, Super 88, équipé.
1955 Volkswagen coach, équipé.
1955 Buick sedan, spécial, Dynaflow, équipé.
1955 Plymouth, Hard Top, équipé.
1954 Ford coach, équipé.
1954 Chevrolet sedan, équipé.
1954 Chevrolet coach, équipé.
1954 Pontiac coach, power-glide, équipé.
1954 Buick sedan spécial, dynaflow.
1953 Dodge sedan, équipé.
1953 Pontiac coach, Laurentien, équipé.
1953 Meteor sedan, équipé.
1953 Chevrolet sedan, équipé.
1953 Oldsmobile, Hard Top, 98, équipé.
1951 Meteor sedan, équipé.
1951 Chevrolet sedan, équipé.
1951 Cadillac sedan, équipé.
1947 Plymouth convertible, équipé.

CITADEL
AUTOMOBILES LTEE
Tél.: 3-2485 Tél.: 3-0689
245 rue Dorchester
Coin Prince-Edouard

AUBAINE
CAMION G.M.C., Pick-up ½ tonne 1951. TEL.: 5-4741

STUDEBAKER 1955 V-8 de Luxe, coupé de ville en parfait ordre. Prix d'aubaine. 662 rue VITRE.

OCCASION exceptionnelle, Buick Sedan 1952, très propre, en parfaite condition, char d'un médecin, vente cause départ. TEL.: MA 3-1354 — 3-7871.

DODGE 1946, 4 portes, radio, chaufferette $300. TEL.: TE-7-6293—TE-7-6462.

FORD PANEL ½ tonne 1951, en parfaite condition, très propre, bas millage. S'adresser à 5-4975.

DODGE SEDAN 1952, Fluid Drive, radio, chaufferette, aubaine, particulier. S'adresser 5.0055. 386 BOULEVARD LANGELIER.

CHEVROLET 47 en parfaite condition, condition si désirée. TEL.: MU 3-7218.

CADILLAC 1952 très propre, cause départ. TEL.: MO 3-5641.

CAMION 4 tonnes 1954, avec dompeuse, licence. Occasion $1900. PAUL MAHEUX. 75 Est Blvd Cha.est 3-4167.

NASH Air-Flyte, 2 portes 1951, très propre, parfait ordre particulier. — MA 3-9328.

AUBAINE, PACKARD 55 Hard Top, bleu 2 tons, automatique, suspension électrique, 11,000 certifié, état de neuf, en bas du prix de liste. M. COTE 4-0403

FORD 1947, coach, parfaite condition. MO 3-0940.

HILLMAN 1952, très propre, prix d'aubaine. TEL.: 4-2773.

1954, voiture sport, anglaise, excellente condition, à vendre ou échanger pour un char plus gros. TEL.: TE 7-6612.

MERCURY 1947, 4 portes, rouge-vin. 27 ST-FRANCOIS Est. 4-3296.

CADILLAC convertible 51, bas millage, équipé, parfait ordre. TEL.: 7-0288.

LASALLE 40, propre comme neuf, 35,000 milles, pneus blancs. 7-0288.

BUICK Hard-Top, 2 tons, bas millage, échangerait pour modèle plus petit. TE 7-5116.

DODGE de luxe 54, sedan, propre, bon ordre. MU 1-2055.

CHRYSLER 54 New-Yorker, de luxe, millage 5,622. TEL.: 7-2489.

CHARS USAGES
261 Chevrolet 1951, sedan, chaufferette.
$750
270 Monarch 1953, radio, chaufferette, automatique.
$1,400
235 Buick super, 1952, équipé.
$1,300
242 Pontiac 1952, 8 cylindres, automatique.
$1,000
223 Oldsmobile 1952, 88 hydramatic, chaufferette.
$1,100
245 Plymouth 1954, sedan, Savoy, équipé.
$1,400
197 Pontiac 1954, sedan, radio, chaufferette.
$1,400
190 Mercury 1954, sedan, radio, chaufferette, hydramatic.
$1,900
150 Oldsmobile 1952, radio, chaufferette, hydramatic.
$1,000
157 Chrysler 1952, coupé, radio, chaufferette, hydramatic.
$1,200
97 Pontiac coach 1953, Laurentien, chaufferette.
$1,200

AUTOMOBILES
INC.
555 DE LA COURONNE
TELEPHONE : 2-1208
DISTRIBUTEUR
PONTIAC — BUICK
CADILLAC — VAUXHALL
CAMIONS G.M.C.

FORD 1940, convertible, propre, bon ordre. 2-8721.

CHEVROLET 51, équipé, condition de paiement si désiré, très propre. 3-2661.

CHEVROLET 1948, panel Delivery, bon ordre, prix d'aubaine. 786 Ave Royale, Beauport. MO 3-3304.

MERCURY 2 tonnes 1951, dompeuse, moteur neuf, licence, très propre, sacrifier $975. 2450, 1ère AVENUE.

OLDSMOBILE Hard-Top 1957, automatique, équipé, $1875. 2450, 1ère Avenue.

ATTENTION commerçants. Commer panel 1952, $300, comptant $50.00, balance conditions faciles; Dodge station-wagon 1948, $250, comptant $50.00, balance conditions faciles. TEL.: 2-4538.

CADILLAC sedan 1956, équipé, échangerais pour petit char. Tél.: 2-4538, 210 DU PONT.

DODGE 1949, tout équipé, parfaite condition. TEL.: 4-2156.

Robert & Robert Automobile
939 St-Vallier-Ouest
Tél.: MU 3-3524

Buick Hard-Top	1954
Cadillac sedan équipé	1953
Oldsmobile Hard-Top 98	1954
Chevrolet sedan Bel-Air	1954
Monarch sedan équipé	1953
Pontiac sedan	1953
Ford sedan équipé	1953
Pontiac sedan équipé	1951
Pontiac sedan	1950
Mercury sedan	1949
Chevrolet sedan	1952

Plus de 50 modèles de 1949 à 1955

SATISFACTION GARANTIE AU PLUS BAS PRIX
75 AUTOS ET CAMIONS
TOUS LES MODELES, TOUTES LES MARQUES
Léger comptant
Termes faciles
Ouvert jusqu'à 10 hres p.m.
MONTCALM AUTOMOBILES
Votre garage de confiance
901, 1ère Avenue. 2-5675

MERCURY 39, très bon ordre, radio, chaufferette, TEL.: 5-9325.

OCCASION
1951 Dodge coupé, radio.
$695.
1953 Henry J sedan Overdrive.
$695.
1951 Chevrolet coach.
$795.
1953 Studebaker 6 cylindres, sedan radio, Overdrive.
$1245.
1954 Studebaker 6 cyl., coupé, radio.
$1495.

MOTORS LTD.
Dépositaire
"STUDEBAKER"
500 de la Couronne. Tél.: 5-6185

VANGARD sedan 51, radio, chaufferette, pneus neufs, très propre. 4-2505.

BUICK Century, 2 portes, 1955, peu millage. TEL.: 5-7011.

SPECIAL POUR CETTE SEMAINE

Nash Métropolitain converitible, équipé $1250		1955
Oldsmobile 88		1954
Morris	Oxford	1953
Austin	A-40	1954
Pontiac	Sedan	1951
Pick-up	Austin 40, ½ tonne	1952
Nash	coupé	1948
Motocyclette Enfield		1951

Tous ces chars ont été reconditionnés et sont GARANTIS
Ouvert le soir.
TRUDEL AUTOMOBILE INC.
201, 3ième Avenue
Tél. : 2-6874

FORD 1936, bon ordre $150.00. — 232, 11e RUE. 4-2283.

CHEVROLET 1953, 4 portes, radio chaufferette, en bonne condition, 3-6982.

107 LOGEMENTS A LOUER
(Suite de la page 12)

BEAUPORT-EST Villeneuve. Pour 1er octobre, plain-pied, galerie, bien fini propre, grande cuisine, chambre et petit salon, chaud, près église, couple avec jeune enfant. 1159 Ave ROYALE. TEL.: MO 3-0527.

GIFFARD, Libres, logements, 3 appts passage, neufs, modernes, chauffés. S'adresser 107 JONCAS.

LORETTEVILLE, 5 appts, 1er plancher, moderne, libre 1er septembre, près autobus et école. TEL.: VI 2-2964.

STE-FOY, 3 logements chauffés, 4 appts, près l'église. 7-0555.

LOGEMENT 5 grandes pièces, chauffé, $70 mois. S'adr.: 475 BRUNEAU.

ST-ALBERT LE GRAND, 3 pièces, meublées, modernes, pour couple. MA 3-2776.

53 VITRE. Logement 4 pièces, chauffé, $65.00. Libre 1er septembre. 2-3929.

PARC PALAISE, 4½ grandes pièces, place garage, 220 volts, libre 1er septembre. 7-3534.

LOGEMENT 6 pièces, chambre bain, semi-chauffé, moderne 220, libre 1er septembre. S'adr.: 74 L'ESPINAY.

LOGEMENT 6 pièces, en parfaite condition $75 mois. Pour adultes seulement. S'adr.: 1329 MARIE-ROLLET. Québec. TEL.: 7-3355.

LOGEMENT à louer, meublé, éclairé, Jos. Boivin, 77, 33e Avenue, Val St-Michel. TEL.: VI 2-2586.

ST-PASCAL, 4 pièces, chauffées chambre bain, maison neuve, $60.00. MO-3-0751.

VOULEZ-VOUS un logement ? Quels que soient la grandeur, l'endroit, nous avons tout ce qu'il vous faut dans toutes les parties de la ville. Informations : 3-6511.

6 APPTS, plus chambre bain, St-Henri de Lévis, Joseph Demers.

LOGEMENTS, 5 pièces, plus chambre bain, 4e Rue, aussi 4 pièces, pas bain, 2e Avenue. S'adr.: 273, 4e RUE.

ST-PASCAL, logement neuf 3 pièces. S'adresser 220 rue BRUNEAU.

5 PIECES plus dépense, $45.00 par mois. 591 rue Racine, Loretteville, sur route Valcartier. 4-6197.

LOGEMENT chauffé, 6 pièces, plus chambre bain, avec garage chauffé, possession immédiate, ou 1er octobre. Situé 752 Canardière. TEL.: 4-4568.

4 PIECES modernes, chauffé, 3ème étage, libre 1er septembre. 686, de la Ronde appt 6. — MO 1-2404.

ST-THOMAS D'AQUIN, libre 1er septembre, 4 pièces, chauffé, ensoleillé, balcons, transport facile. Informations : 7-2039.

5 PIECES modernes et garage chauffés, grande chambre bain en tuile, pour 1er septembre. 625, rue Ollier, appt 3. Limoilou.

PAROISSE ST-JOSEPH. En face l'église, 3 appartements, chambre bain, libre 1er sept, $40.00 mois. TEL.: MO 3-0071.

LOGEMENT 3 pièces plus chambre bain, 976 Ave Casot, à proximité des autobus, chauffé, eau chaude, libre 1er sept. TEL.: 3-3703.

3 PIECES, grand passage, chambre bain, eau chaude, près église St-Rodrigue. MA 3-2730.

ST-ALBERT le Grand, appt 4 pièces fermés, chauffés plus chambre bain, libre 1er septembre, $75.00 par mois. 610 GODBOUT EST. Tél.: MA 3-3800.

ST-PASCAL, 4 pièces chauffées, neuf, résidentiel, 1er septembre, $75. 4-2609.

PETIT logement chauffé, entrée seule. S'adr.: 336 DOLBEAU.

LOGEMENT 4 pièces, à 690 de la Ronde. Appt 1.

LOGEMENT 4 appts plus chambre bain, 493 St-Vallier Ouest. 3-0908.

3 PIECES plus chambre bain, chauffé, AVENUE CARTIER. TEL.: : 2-7638.

CHARLESBOURG, 2 logements, 3 pièces, plus chambre bain, chauffé, $50.00, libre. 1ère Avenue. MA-3-1094.

LEVIS. — Logement 3 pièces, libre 1er septembre. TE-7-1944.

ST-PASCAL, 5 pièces plus chambre bain, moderne, réservoir eau chaude, 220, partie cave, garage si désiré, libre 1er octobre. Pour adultes. Tél.: 7-5503.

ST-PASCAL, 6 pièces chauffées, près église. 1118 de GRANDVILLE.

GIFFARD, 4 grandes pièces, système chauffage, libre 1er septembre. MO 3-3920.

107 LOGEMENTS A LOUER

LOGEMENT 3 appts, sans enfant. S'adr. 367 des SABLES. 2-8982.

BEAUPORT — Logement une chambre, cuisine, bain, pour personne seule. — MO 3-4072.

6 PIECES chauffées, modernes, chambre bain, eau chaude année, dinette, galerie, fraîchement peint, $83.00. 2e étage, 1ère AVE. 4-0891.

6 APPTS neufs, eau chaude, $40. Libre 1er septembre. St-Rédempteur, 8 milles Québec. Tél.: TE 2-3384.

MAISON 5 appts modernes, système chauffage, garage, acheter meubles, auto, maison payable comme loyer. Ecrire Dépt 502, LE SOLEIL.

4 PIECES, poêle électrique, refrigérateur, meublées, chauffées, 1810 chemin ST-LOUIS.

CHARLESBOURG, logement 4 pièces, chambre bain. Tél.: MA 3-1641.

ST-FIDELE, 5 appts, chauffés, 2e étage, $80.00, 1er octobre. TEL.: 2-5884.

SILLERY, 1740 Clairevue, Appt 3, 1er plancher, 5 pièces chauffées, très propre, près école, église, terrain jeux, magasins, $80.00 par mois. Libre immédiatement. Pour appointement. Tél.: MU 1-1394.

L'ANGE-GARDIEN, 1er étage, 4 pièces, $25.00 par mois. Tél.: MO 3-4566. S'adresser à 326 Ave Royale, L'Ange-Gardien, Co. Montmorency.

LOGEMENTS NEUFS, modernes, chauffés, 4 et 5 pièces et chambre de bain, quartiers Limoilou et St-Sacrement. Tel. 4-3082 — 4-4601.

LOGEMENT 5 pièces modernes, chauffé, $80.00 par mois. 665 rue Champfleury, Appt. 3. TEL.: MO 1-2520.

BOUL. LAURIER, 4 pièces chauffées, éclairées, eau chaude à l'année, libre. TEL.: 7-2246.

LOGEMENT neuf, moderne, à prix modique, 5 pièces plus chambre bain, tank électrique, grande cuisine. TEL. : MU 1-4031.

4 PIECES, 2e, libre 1er septembre. 100 St-Ange, Champigny. 7-5998.

LOGEMENT NEUF, près 1er septembre, 70 BOUL. BASTIEN, Loretteville. VI 2-2012.

CHAUDIERE BASSIN, Lévis — Logement 3 pièces, aussi terrain à vendre 2 arpents x 3. S'adr.: Mme Gaudiose TURGEON.

NOUVEAUX MARIES, 415 Marie-Incarnation 3 appartements, 3ème étage, $35, fini neuf, galerie seule, 7-0281.

RUE PLESSIS, près ancien hôpital Jeffery Hale, 4 et 5 pièces remises à neuf, chauffées, 220. MU 3-3965.

CAP-ROUGE, 4 pièces, chambre bain. S'adresser : Gaston Beaupré, 7-5634.

108 LOGEMENTS DEMANDES

AVONS BESOIN URGENT logements, locataires recommandés. L'AIDE AUX LOCATAIRES. 3-6997.

PAROISSE Notre-Dame-de-la-Garde pour mois août, septembre, octobre, futurs nouveaux-mariés. Mlle Thérèse Côté, TEL.: 2-8432

LOGEMENT 3 appts, chauffé, bain, quartier Limoilou. TEL.: 4-3026.

PROPRIETAIRE, si vous avez logements libres, appeler à 3-6511, nous avons locataires sérieux pour vous, possédant de bonnes références.

LOGEMENT 3-4-5 pièces, préférence Haute-Ville, pour 2 personnes. TEL.: MA 3-2707.

JEUNE COUPLE demande logement, chauffé de 4 pièces, avec garage à Lévis. S'adr.: Household Finance, 13 rue ST-LOUIS, Lévis. TEL.: TE-7-5891.

FUTURS mariés, 3 ou 4 pièces chauffées, St-Sacrement, Belvédère, St-Fidèle et environ. TEL.: 4-8998.

4 - 5 PIECES plus bain, pour 1er sept. prix raisonnable. TEL.: 2-8647 ou 2-1077.

ST-SACREMENT, Ste-Foy, 4 pièces chauffées, 3 personnes. 2-1332.

5 à 6 PIECES avec local. TEL.: MU 1-1246.

4 - 5 APPTS plus bain $35 à $45 pour couple sans enfants, emploie permanent. 5-5811.

110 MACHINERIES A VENDRE

FLOAT, pelle mécanique, tracteur, pompes à incendie, camion 7-10 tonnes, 3 différentiels, Ready-Mix 6½ verges, demi-trailer, remorque citerne. PAUL MAHEUX, 75 Est Blvd Charest. 3-4167.

110 MACHINERIES A VENDRE

TOUR à manche de hache automatique. S'adresser Emile Durand, Stoneham.

POMPE à eau, 2 pouces London, moteur Lauzon, $75. TEL.: MU 1-3527. Soir 7-3710.

LA FAMEUSE SOUDEUSE électrique ou gazoline Lincoln, incomparable pour faire un beau travail, économique, longue durée. P.-L. LORTIE, Ltée, 495 EST, BOUL. CHAREST. 5-7171.

112 MAGASINS A LOUER

90 ST-JOSEPH Est, coin St-Anselme, occupation immédiate. TEL.: 4-3225.

MAGASINS modernes, rue Ste-Anne, près Château, libres immédiatement. — 2-4609 — MU 3-0172.

120 MAISON A LOUER

ST-PASCAL — Maison seule, 6 pièces, plus chambre bain, système chauffage. TEL.: 3-9273.

121 MAISONS A VENDRE

ST-PASCAL, directement du propriétaire, maison seule, terrain 100 x 150, pelouse, arbres, jardin. S'adresser à 20 Maufils.

BOISCHATEL-EN-BAS, près de la gare, revenu, beau site, conditions avantageuses. Mme Anatole Latour. TEL.: MO 3-4108.

12 PIECES, face Cité Universitaire, comptant $10,000.00 balance facile. M. Pinard, 2303 Chemin Ste-Foy. TEL.: 7-1340.

STE-FOY, Maison seule, 8 pièces, chambre bain, habitable année, prix raisonnable, pour du comptant, aussi terrain. S'adr.: 17 STE-URSULE.

SILLERY, 5 pièces, plus chambre bain, sur magnifique terrain $19,000. TEL.: 7-3611.

STE-FOY, Bungalow 7 pièces, chauffé, garage, ultra-moderne. Acompte $8,000. TURMEL, 90 l'Espinay. 3-4567.

LORETTEVILLE, Bungalow 6 pièces, chauffé, finition ultra-moderne. TURMEL, 3-4567.

AVE BELLEVUE. Cottage 8 pièces, chauffé, moderne, grand terrain. 3-4567.

GIFFARD, Bungalow 5 pièces, chauffé, moderne, Acompte $4,000.00. TURMEL, 3-4567.

GIFFARD, Ave Poulin, 3 logements 6-3 pièces, garage. 3-4567.

SILLERY, Dickson. Propriété 11 appartements, chauffé, garage, salle jeux, foyer naturel ultra-moderne. TURMEL, 3-4567.

ST-CYRILLE Ouest. Cottage 8 pièces, chauffé, garage, salle jeux, moderne. TURMEL, 90 l'Espinay. 3-4567.

Isleme RUE. Cottage 6 pièces, chauffé, garage, moderne 3-4567.

PONTBRIAND Bungalow 6 pièces, chauffé, garage. Acompte $4,700. TURMEL, 3-4567.

ST-BERNARD, 3 logements 4-3-2 pièces, garage. 3-4567.

STE-CLAIRE D'ASSISE. Propriété 12 appartements, meublée, chauffée, garage, 4 foyers naturel. TURMEL, 3-4567.

ST-PASCAL. Cottage, 6 pièces, chauffé, Acompte $3,000.00. TURMEL, 3-4567.

ST-THOMAS D'AQUIN, 2 logements 6 pièces, modernes, $22,000.00 MU 3-8283 après 6 heures.

ST-PASCAL: Maison unifamiliale en brique, 6 pièces Téléphones 3-7921 entre 6 et 7 h. p.m.

ST-FIDELE, maison 7 logements, chauffés, 10% net. Acompte $15,000 RAYMOND BELANGER, 479 LA COURONNE. TEL.: 3-5362.

COIN D'AUTEUIL et Ste-Anne, 5 log., 1 grand logement libre à l'acheteur. ROYAL TRUST, 2-4031, soir : 2-8635.

STE-FOY. — Près hôpital Laval. Joli plain-pied 5 grandes pièces. Une occasion à $13,000. TEL. : 7-9802.

DEVELOPPEMENT J.-A. Verret, Boul. Henri IV, Ste-Foy. Magnifique maisons, 6 pièces, laveuse de vaisselle, portes accordéons, brique américaine. Construction parfaite. Visible tous les jours: 9 - 5 soir; 7 - 8 h. p.m. TEL.: chantier: 7-0151, résidence 7-1160.

ST-JEAN, ILE D'ORLEANS, maison de style canadien, comprenant : au sous-sol, 2 pièces et 1 toilette ; au rez-de-chaussée, 4 pièces et salle de bain ; au 1er étage, 2 pièces et un grenier. Tuyauterie en cuivre, fournaise neuve, grande galerie. Prix intéressant. JEAN GAGNE, MU-3-4466 ; soir : P.-C. Fourgier, MU 3-5396.

121 MAISONS A VENDRE

RUE ST-JEAN propriété occupée actuellement comme restaurant, ROYAL TRUST, 2-4031, soir 2-8635.

PARC PALAISE 6 chambres, prix modique, ROYAL TRUST, 2-4031 soir : 2-8635.

STE-FOY, paroisse St-Yves. Pour famille nombreuse, avec jeunes enfants, joli plain-pied 6 chambres à coucher, la 6ème transformable en bureau, avec entrée séparée. Façade en pierre, galerie couverte, cuisine moderne. Vente cause départ. Prix baissé de $2,000.00 JEAN GAGNE, MU 3-4466, soir: P.-A. FOURNIER, MU 3-5396.

STE-FOY, de Tilly, plain-pied 6 pièces, près des écoles, 3 chambres à coucher; joliment décoré, chauffage à l'huile. Veuillez nous croire. (Bas prix, cause départ). JEAN GAGNE, MU 3-4466, soir: J.-A. FOURNIER, MU 3-5396.

POUR L'ACHAT d'une propriété, consultez L. HUNT, 253 St-Jean. 5-7688.

MAISON 3 logements 10 pièces, rue de la Capricieuse $8,000.00 comptant, revenu $2,400.00 par année, balance très facile, faut vendre d'ici 6 jours. Cause mortalité. TEL.: MO 3-6263 ou MO-1-2457.

VITRE: brique, plâtre, cuivre, huile, bois dur, 8 logements. Rapporte 10% net. Prix $50,000.00. 4-7193.

NOTRE-DAME DU CHEMIN: 5 logements, brique, plâtre, cuivre, bois dur, chauffage huile, $35,000.00, 4-7193.

ST-SAUVEUR, 2 logements, plomberie cuivre, rapporte 10%. Prix $9,000.00. — 4-7193.

COTTAGE 8 pièces, 2 étages, briques et pierres, 4 chambres coucher, chambre bain, grande cuisine, buanderie, terrain paysagé d'environ 75 x 120, maison 5 ans, près église et écoles, occupation immédiate, 20 ave Bellevue. TEL.: 7-2043.

ST-ALBERT LE GRAND, 37 Chênes Est, 7 pièces, chambre bain plâtre, brique, chauffage huile. MA 3-2785.

ST-SACREMENT, maison seule de luxe, huit pièces, garage, prêt résidentiel, idéal pour professionnel, cause départ, prix : $24,500. TEL.: 7-2275.

CONSTRUCTIONS neuves, financées, terrains choisis, Immeubles Roger Matte, 4-4278.

BOISCHATEL, occasion, près église, Ave Royale, 2 logements, grand terrain, beau site. TEL.: MO 3-4572 — 2-3973.

STE-PETRONILLE, maison seule 8 pièces, près église et école, $4,000. Habitable à l'année. TEL.: MU 3-5171.

MAISON neuve, moderne, résidentiel, 2 logements, direct pr propriétaire, 830 Painchaud.

SECTEUR résidentiel exceptionnellement situé aux limites de Québec. Côte du Roi, à Charlesbourg, 33e Rue Est, service d'autobus à la porte, près école et église, construction de première qualité. Brique, 6 pièces, très modernes. Prix $12,300 Comptant $2,800, balance $58.00 par mois. Comptant moindre peut être considéré. J.-A. BOIVIN LIMITEE. MU 1-2327 ou VI 2-4205.

MAGNIFIQUE PROPRIETE
ST-THOMAS D'AQUIN, plain-pied ultra-moderne, 6 pièces, avec revenu 3 pièces, sous-sol. Garage chauffé. Pourrait être occupé totalement par propriétaire. Terrain exceptionnel, coin de rues, $24,000. Visible sur rendez-vous. 169 ROCHETTE MU 3-8288.

BELLE AUBAINE
JOLIS COTTAGES - 5 ou 6 pièces - situés CHARLESBOURG - $9,500.00. - peu de comptant - remboursement facile.
MEMES MODELES - situés rue Delâge STE-FOY - près église - école - finis en briques - mêmes grandeurs - $13,000.00 - conditions intéressantes. TEL.: 4-5426.

121 MAISONS A VENDRE

SILLERY, Cottage à vendre 8 pièces, 2 chambres de bain, garage, grand terrain, libre à l'acheteur, prix raisonnable. TEL.: 7-3536.

SILLERY, Parc Palaise, Eugène Chaillfour Construction. — 2485 Chemin ST-LOUIS. 7-1627.

VILLE DE STE-FOY, Maison 6-7-8 pièces. W. LEGARE, TEL.: 3-4446 — 7-8925. Soir 7-6939.

MAISON de 6 pièces à Charlesbourg, construction de 3 ans, $8,000, donc $1,800 comptant. Balance $60.00 par mois capital et intérêt 4-5426.

RUE LA RONDE 4 logements, 4 appts, construction neuve, revenu $110.00 par mois, $10,000.00 comptant, balance facile. MO 3-6263 ou MO 1-2457.

RUE VALLIERES Beauport, 5 appts, construction neuve, $10,000.00 comptant, balance facile. MO 3-6263 ou MO 1-2457.

MAISON appartements avec 3 entrées, situé coin Ste-Ursule St-Louis, conviendrait pour bureau, pharmacie, etc. S'adr.: M. Williams Devine, 74 rue St-Louis. TEL.: 2-2e90.

CHEMIN STE-FOY, Nos 1126-1132, 6 logements, Madame Emile Plante, 1595 Chemin Gomin, Sillery. TEL.: 7-2489.

MAISON 3 logements située sur rue Colombière Est, $22,000. Bons revenus, maison de 3 ans, fini brique et plâtre, grand terrain. 4-5426.

MAISON brique, 2 logements, garage, grand terrain, quartier St-Jean-Baptiste. Direct du propriétaire. TEL.: 3-3584.

MAISON SEULE, 4 étages, située 74 rue St-Louis, avec grande cour et garage. TEL. : 2-2960.

30ième RUE, Est, Charlesbourg, 2 logements. TEL.: 3-8711 — 3-9776.

MAISON à vendre, 1920 Avenue Holland, Sillery, 7 appts, garage chauffé, terrain 100 x 50. S'adr.: Marcel Chalifour — 7-6248.

VERITABLE AUBAINE, à vendre pour cause de santé à Notre-Dame-des-Laurentides. Maison 8 appartements, pouvant servir d'hôtel, 4 cabines, garage, remise, grand terrain avec jeu de badminton. $4,000 comptant, balance comme loyer si désiré. S'adresser 321, CARON. TEL. : 2-0337.

STE-FOY, 6 pièces modernes, chauffage air chaud, libre immédiatement. MU 3-8286.

AUBAINE — 2 propriétés en brique à plusieurs revenus, vente rapide, $4,400. 144 St-François Ouest. 2-3213.

ST-SACREMENT, 6 pièces, modernes, chauffage l'huile, garage. ROGER, 4-2542.

RUE VILLEBON, 2 logements 5 pièces, bain, chauffage. ROGER, 4-2542.

ST-CHARLES, Limoilou, 3 logements, 5 pièces, bain. Aubaine $17,000 — 4-2542.

RUE L'EGLISE — Logements 4-8 pièces, $6,500. ROGER 4-2542.

ST-EDOUARD, Giffard, 5 pièces, bain, brique. Acompte $2,000. ROGER, 4-2542.

CHARLESBOURG, près église, 7 pièces, bain, propre. Aubaine $7,500. 4-2542.

ST-ALBERT, cottage, pièces très modernes. Acompte $3,000. ROGER, 4-2542.

2ie RUE, ST-FIDELE 5 pièces, bain, chauffage, $11,000. ROGER, 4-2542.

MONSEIGNEUR GAUTHIER, Giffard, 4 logements modernes, système huile, — ROGER, 4-2542.

STADACONA 2 logements, 7-4 pièces, bain, chauffage. ROGER, 4-2542.

RUE LATOURELLE, 3 logements, 5-4 pièces, bain, $8,800 — 4-2542.

2ième AVENUE, Charlesbourg, près église, 4 pièces, $5,800. ROGER, 4-2542.

CHARLESBOURG — Bungalow 5 pièces, bain, moderne, libre, grand terrain, 4-2542.

RUE D'ASSISE, 2 logements 6 pièces, chauffés, sous-sol fini. 4-2542.

D'AIGUILLON — Maison, flats, chambres, revenu $2,400. Vendre $14,500. ROGER, 4-2542.

ST-ALBERT, 3 logements, 01 grand, 2 petits, chauffés. ROGER, 4-2542.

ST-ALBERT, 5 logements, 6-4 pièces, occasion, $32,000. ROGER 4-2542.

NOTRE-DAME DES LAURENTIDES, 5 pièces, bain, garage. Acompte $2,500. — 4-2542.

CHARLESBOURG, maison 1½ étage, près école, 10, 29ième Rue Est. MA-3-9033 ou MA-3-2011.

920 RUE ELMARD, propriété 2-3 pièces. TEL. : 7-4182.

RUE ST-FRANCOIS, logements, flats, revenu $2,400. Acompte $5,000. ROGER 4-2542.

D'ARGENSON, 3 logements, 6-5 pièces. Occasion, $12,500. ROGER, 4-2542.

6ième AVENUE — 2 logements, 4 pièces, garage, $10,000. ROGER, 4-2542.

RUE FLYNN, Limoilou, 2 logements, 5 pièces, bain, $13,000. 4-2542.

RUE FLYNN, 2 logements, 5-4 pièces, bain, $15,000. 4-2542.

8ième AVENUE — 5 logements, bain, chauffage, garage, brique. — ROGER, 4-2542.

RUE JOFFRE, 3 logements, 2-5 pièces, 1-3 Acompte $4,000. J.-E. LAMOTHE, VI 2-3105.

BEAUPORT, 2 logements, 5 pièces — Acompte $2,000 — J.-E. LAMOTHE, VI 2-3105.

PLAIN-PIED — Beau 7 pièces moderne, situé rue Pont Briand, Ste-Foy. 4-5426.

CHARLESBOURG — Maison 4 pièces, bain, habitable à l'année, $3,500. — MA 3-2787.

PLAIN-PIED, 4 appts neufs, 10 minutes centre de ville, libre immédiatement, direct propriétaire. TE 9-9951.

ANCIENNE-LORETTE, plain-pied, système chauffage 6 pièces, garage chauffé. MO 3-0424.

ST-PASCAL, 2 logements en brique, prix $22,000. Acompte $10,000. MO 3-0424.

ST-PASCAL, 2-6 pièces, près église, $26,900 cash. TEL.: MO 3-0424.

ST-PASCAL, 3 logements, brique, chauffage, $24,900. Acompte $12,000. MO 3-0424.

ST-PASCAL, 2 logements, brique, grand terrain, $16,500, acompte $7,000. MO 3-0424.

ST-PASCAL, 3 logements, brique et pierre, $34,200, Acompte $12,000. MO 3-0424.

ST-PASCAL — 3 logements en brique, chauffage, $24,200. Acompte $13,000. — MO 3-0424.

ST-PASCAL — Plain-pied brique américaine $17,500. Acompte $10,000. Tél.: MO 3-0424.

ST-PASCAL — 1½ étage, garage, prix $12,000, acompte $7,500. Tél. MO 3-0424.

ST-PASCAL, 3 logements, brique, chauffage, $23,900, garage. Tél.: MO 3-0424.

STE-FOY — Duplex à vendre ou louer. Maison neuves, plans centrale d'hypothèque, 5 pièces chauffées, près écoles, magasins et service d'autobus, grand terrain. 310 LANDRY, MU 3-7440.

ST-ALBERT-LE-GRAND, bungalow, terrain 90 x 90, coin rue. MA 3-2650.

IMMEUBLE à vendre, 12 logements, revenus 18%: TEL.: 2-3166.

$6,500 pour 2 maisons 4 appartements, terrain 185 x 75, hangar, 29 et 30 COTE CAP-ROUGE. 4-4484.

CHATEAU D'EAU, 7 pièces, terrain. Acompte $3,000. J.-E. LAMOTHE — VI 2-3105.

$6,500. MAISON, terrain, poste automobile, pièces, usagées, stock, outillage. 4-9054.

AVE FOURNIER, Ste-Foy, cottage 6 pièces, brique, grand terrain, 4-2542.

ST-VICTORIEN, Giffard, 2 logements 6 pièces, brique, $13,500. ROGER, 4-2542.

RUE L'ARMEE, 4 pièces, bain, grand terrain. Libre. ROGER, 4-2542.

ST-SACREMENT, 8 pièces, moderne, chauffage l'huile, garage. ROGER, 4-2542.

ST-RODRIGUE, 2 logements 5 pièces, bain, garage. Occasion $12,000 — 4-2542.

LA RONDE, 3 logements, 5-4 pièces, bain, brique, $14,500. — 4-2542.

JACQUES-CARTIER, 2 logements 5-6 pièces, aubaine, $10,500, 4-2542.

STE-FOY, 2 logements, 6 pièces, bain, système huile, 4-2542.

ARAGO, 2 logements 5 pièces, bain, brique, cour, $10,500, 4-2542.

RUE VITRE, maisons 8 pièces, garage. Aubaine, $8,000. ROGER, 4-2542.

LAVIGUEUR, 2 logements 5-3 pièces. Aubaine, $6,000. ROGER, 4-2542.

La santé de Laurel et Hardy les empêche de profiter de leur nouvelle popularité !

Hollywood (AP)—L'hilarant duo de Laurel et Hardy, qui a subi des revers de santé, pense à un nouveau film qui devrait accroître sa popularité à la tv. Depuis trente ans, ce maigre Anglais aux yeux tristes et son immense compagnon saucisson ont réjoui tous les auditoires de leurs amusantes bouffonneries. Ces dernières années, le retour de vieux films à la TV, leur a apporté un regain de popularité. Malheureusement, ils ont été incapables de profiter de leur nouvelle gloire, car ils n'ont pas été rétribués pour ces films télévisés, tournés jadis à un salaire dérisoire. La maladie les empêche maintenant d'accepter les offres qui leur sont faites. Ils mènent des vies modestes dans de petites maisons à vingt milles l'une de l'autre, se voyant rarement mais se téléphonant souvent.

Hardy, le plus gros des deux, vit à Van Nuys, Californie, au coeur de la vallée San Fernando. Ses admirateurs auraient peine à le reconnaître, aujourd'hui. Ses cheveux sont rares et gris et sa multitude de mentons a diminué. "J'ai perdu 150 livres", remarque-t-il. "J'ai contracté une pneumonie lorsque je visitais l'Angleterre, il y a deux ans. Mon coeur céda un peu et je fis de l'asthme. Quand je revins ici, je passai des examens à l'hôpital et les médecins me conseillèrent de maigrir. Je n'ai jamais su exactement combien je pesais, parce que la plupart des balances ne dépassent pas trois cents livres. Je savais que je pesais plus de 350, mais maintenant je pèse 210."

Hardy qui a 64 ans, dit qu'il ne peut reprendre le travail parce que son partenaire, le plus mince, a fait une attaque de paralysie, il y a un an. "Mais il est mieux maintenant, ajoute-t'il. Aussitôt qu'il sera de nouveau rétabli, nous commencerons une nouvelle série, sur film. Tous les comédiens dans les programmes télévisés en direct ont des attaques au coeur ou deviennent malades. Ce n'est pas pour nous." Il remarque qu'il reçoit plus de lettres de ses admirateurs qu'au sommet de sa carrière.

Quant à Laurel, il est âgé de 66 ans et il vit à Santa Monica avec sa quatrième femme. Quoiqu'il ait été bien malade, il trouve la force de rire de sa condition. Il explique que la paralysie de son côté gauche a commencé, il y a un an et affecte son bras et sa jambe. Mais récemment, il est devenu plus actif et a rendu visite à Hardy, pour la première fois depuis trois mois. "J'ai hâte de tourner de nouveaux films de façon à ce que les vieux disparaissent des réseaux. Cela me rend fou de voir comme ils sont mal coupés. Les gens de la TV mesurent ce dont ils ont besoin et coupent le reste."

Le goût du vol vient en volant

Bien des jeunes sont entrés dans l'aviation après avoir vu des films relatant des exploits d'aviateurs. Mais quelquefois, c'est le contraire qui arrive. Le héros aux lèvres serrées et au casque d'acier — l'acteur —entre si bien dans le jeu qu'il a lui aussi envie de voler.

William Holden est depuis longtemps réputé pour son audace. Il se passionna pour les avions à réactions dans le film "Towards the Unknown". Il obtint l'autorisation de monter dans un avion à réaction à la base aérienne de Edwards, en Californie, et fut le premier acteur à traverser le mur du son.

La même aventure arriva à Kieron Moore dans "Stallite in the Sky" où il jouait le rôle d'un capitaine de fusée accomplissant le premier voyage interplanétaire.

Moore a déclaré: "Maintenant que j'ai vue ces avions Avro, Delta et Folland Midge, il faut que je vole. Le simple fait de m'asseoir dans un de ces avions sans d'abord connaître le fonctionnement de tous ces boutons, de les regarder voler et d'apprendre à voler moi-même m'a complètement emballé. Dès que j'eus terminé le film, je suis entré à une école de pilotage et bientôt je volerai en solo."

Dans un autre film de la Warner Bros., "The Spirit of St. Louis", Jimmy Stewart personnifie Charles Lindbergh. Mais Stewart pilote un avion depuis longtemps déjà. Il était colonel dans l'Aviation américaine durant la seconde guerre mondiale. Il pilotait les bombardiers.

Jacques Deval termine un scénario de film qui a pour titre " Le Diable à quatre". Il fera la mise en scène de cette production dont les prises de vues sont prévues pour l'automne.

Odile Versois, l'une des plus populaires vedettes du cinéma français, tourne actuellement en Grande-Bretagne ; elle joue le principal rôle féminin de "Check Point" Elle a comme partenaire Anthony Steele, l'époux d'Anita Ekberg.

Marina Vlady future maman

Le plan de travail de Crime et Châtiment était prévu depuis plusieurs mois, seuls des détails retardaient le film : mais Georges Lambin a tellement tardé à le commencer que lors du premier tour de manivelle, Marina Vlady (femme de Robert Hossein) était enceinte de cinq mois. Il a fallu recommencer entièrement le plan de travail : toutes les scènes de Marina ont été tournées en premier : on a lutté de vitesse contre la montre, et, en 26 jours, elle avait tout terminé. A la dernière semaine de tournage, Georges Lampin n'a tourné d'elle que des gros plans.

Marina, dont c'est le 20ième film (elle n'a pas encore dix-neuf ans) joue pour la première fois le rôle d'une prostituée. Marina Vlady a décidé de s'arrêter de tourner pendant au moin un an. Ses espoirs, pour le moment, se bornent à une chose : que l'enfant qu'elle porte soit un garçon.

VOUS SENTEZ-VOUS SANS ENTRAIN APRÈS LES REPAS?

Pourquoi souffrir lorsque les comprimés Tums, doux et efficaces, peuvent apporter un tel soulagement à l'hyperacidité et aux brûlements d'estomac.

Les comprimés antiacides Tums sont inoffensifs et ont une agréable saveur de menthe. La formule adoucissante des Tums, contenant du calcium, agit immédiatement pour neutraliser l'excès d'acidité allégeant ainsi les malaises après les repas. Les Tums ne contiennent absolument *pas de soude!* Prenez des Tums pour calmer les aigreurs et les douleurs dues aux gaz. Ces comprimés efficaces soulagent et reconfortent l'estomac.

Les Tums ne requièrent ni eau ni mélange—prenez simplement un ou deux comprimés lorsque votre estomac ne va pas. Un rouleau de 12 comprimés Tums ne coûte que dix sous et le paquet économique de 3 rouleaux, 25c. Ne vous laissez jamais prendre au dépourvu. Ayez toujours un rouleau de Tums dans votre poche ou votre sac à main. Achetez Tums pour l'estomac aujourd'hui!

(Ann.)

Horaire des cinémas

CAPITOL : — Représentation continue de 1 h. à 11 h. "The King and I" CinemaScope 55, à : 1.00, 3.40, 6.15, 8.50 hrs. Sujets courts à : 3.15, 5.55, 8.30 hrs.

CINEMA DE PARIS — Les contes d'Hoffman : 12.05, 3.30, 6.38, 10.00 hrs Secrets d'Alcove : 1.32, 4.57, 8.22 hrs. Actualités : 3.20, 8.12 hrs.

CLASSIC : — La Maison sur la plage : 1.15, 4.35, 7.55 hrs. La Brigade héroïque : 3.00, 6.15, 9.30 hrs. Continuel de 1.15 à 11.00 hrs.

CARTIER : — Five Against the House : 1.00, 4.35, 8.00 hrs. Nouvelles : 2.30, 5.55, 9.25 hrs. Two Stripes in the Sun : 2.40, 6.10, 9.40 hrs. Dernière représentation complète : à 7.45 hrs. Fin : 11.10 hrs.

EMPIRE : — The Eddy Duchin Story (en cinéma Scope) : 1.00, 3.40, 6.25, 9.10 hrs. Nouvelles : 2.00, 5.45, 8.36 hrs. Avril in Portugal : 3.15, 6.00, 8.45 hrs. Mc Boing Boing on Planet Moo (cartoon) : 3.25, 6.20, 9.05 hrs Continuel de 1.00 à 11.15 hrs.

IMPERIAL : — Le monstre des Temps Perdus : 12.45, 3.46, 6.47, 9.48 hrs. Nouvelles : 2.04, 5.05, 8.00 hrs. Mon Grand : 2.06, 5.07, 8.08 hrs.

LAIRET : — Svengali : 1.00, 4.35, 8.10 hrs. Helen of Troy : 2.22, 5.57, 9.33 hrs. Nouvelles : 4.20, 7.55 hrs. Fin : 11.30 hrs.

LAURIER — Lassie perd et gagne : 2.30, 6.05, 9.45 hrs. Nouvelles : 2.36, 9.35 hrs. Des jupons à l'horizon : 12.45, 4.20, 7.40 hrs. Fin : 11.15 hrs.

PIGALLE : — Futures vedettes : 12.15, 2.41, 6.44, 10.12 hrs. Rossini : 1.43, 5.09, 8.37 hrs. Actualités françaises : 3.09, 8.37 hrs. Fin : 11.40 hrs.

PRINCESSE : — Nouvelles : 1.00, 4.24, 7.48 hrs. Passage interdit : 1.16, 4.40, 8.04 hrs. Les Flibustiers : 2.39, 5.53, 9.17 hrs.

RIALTO : — Tonnerre sur le temple : 1.00, 4.25, 7.46 hrs. Nouvelles : 2.36, 7.35 hrs. Espionne de mon coeur : 2.55, 6.00, 9.25 hrs. Fin : 11.10 hrs.

VICTORIA : — La Maison sur la Plage : 1.15, 4.35, 7.55 hrs. La Brigade héroïque : 3.00, 6.15, 9.30 hrs. Continuel de 1.15 à 11.00 hrs.

BIENVILLE : — Le Mousquetaire de la Vengeance : 7.00 hrs. Nouvelles : 8.20 hrs. Tempête sur Lisbonne : 8.30 hrs.

CINEMA DE LEVIS : — Chevalier de la Révolte : 7.20 hrs. Actualités : 8.50 hrs. Dix de la Legion (couleurs : 9.00 hrs.

ETCHEMIN : — Millionnaire d'un jour : 7.30 hrs. Le fils de Geronimo : 9.20 hrs.

Ann Francis et Ann Miller, qui portent un noeu papillon, montrent aussi leurs chiens, qui affichent la même tenue .... vestimentaire.

C'est la belle Françoise...

Son véritable nom se lit comme un vers de Victor Hugo : "Michel Cortès de Leone y Fabianera"... De ses origines espagnoles, elle a le cheveu brun, le teint mat, la vivacité. De ses origines slaves, les yeux clairs, une certaine mélancolie.

Curieux mélange. Pour clore le tout, elle est née à Alger, — le 2 mai 1935, on peut le dire. Et c'est là que, attirée par la musique, elle s'inscrit au Conservatoire dans la classe de piano et d'harmonie. Un jour, en voyant jouer Phèdre, Michèle Cortès découvre sa véritable vocation, celle du théâtre. Elle étudie, vient à Paris, entre au Conservatoire .., Deux ans de travail; le cours René Simon. Devenue Françoise Fabian, la jeune algéroise fait ses débuts dans la capitale ...

Elle crée Le Pirate de Raymond Castans, avec Roger Pierre, puis Juanito de Pierre Humblot, avec Jean-François Calvé et Yves Furet.

Le cinéma, brusquement, la découvre. Françoise Fabian tourne coup sur coup plusieurs films, le premier avec de jeunes metteurs en scène qui, comme elle, font leurs débuts : Bon voyage, sous la direction de Louis Félix, ancien assistant de Jacques Tati. Cette sacrée gamine, avec Michel Boisrond, ancien assistant de René Clair, L'Aventurière des Champs-Elysées, avec Roger Blanc. Et c'est enfin Le Couturier de ces Dames, avec Jean Boyer, où elle est la partenaire de Fernandel... Françoise Fabian joue les maitresses exigeantes et habiles avec beaucoup d'aplomb, d'élégance et de charme ...

Elle est aussi la partenaire de Gérard Philipe dans Till : la femme du gouverneur espagnol qui devient amoureuse de l'espiègle Till. Le film se tourne à Nice. Entre les prises de vues, Françoise fait de petites visites à Cannes où se déroule le Festival. Elle y est très entourée, très admirée, très photographiée ... Et pour se mettre dans l'ambiance de son prochain film, elle joue les sirènes auprès du Commandant Cousteau dont le navire, la "Calypso" a mis l'ancre dans le port de Cannes, à bord d'un yacht voisin, "l'Hidalgo", elle stupéfie le capitaine par sa hardiesse sur les echelles de corde ... Mais quelques jours plus tard, Françoise Fabian quittait les rives de la Méditerranée pour celles de l'Adriatique où l'attendait Scotese, son metteur en scène.

Ce nouveau film s'appelle La Belle et le Corsaire. Françoise a pour partenaire Erno Crisa et Jane Miler. Quatre semaines d'extérieurs, quatre semaines à Cinecitta ...

Elle reviendra bientôt dans les studios français, reprendre la belle place qu'on lui a déjà faite et que justifient son aisance, son charme et sa beauté.

De sa première formation, Françoise Fabian a gardé le goût de la musique, la meilleure, Vivaldi, Bach, Beethoven, Mozart. Elle est elle-même excellente musicienne et lit beaucoup. Ces préoccupations ne l'empêchent pas d'être une sportive accomplie.

Yul Brynner interprète à l'écran le rôle du Roi de Siam qui l'a rendu fameux sur la scene; en effet, "The King and I", photographié en CinemaScope "55" et en couleurs, prend l'affiche du théâtre Capitol aujourd'hui, pour une semaine.

Ginger Rogers favorise le rock'n'roll

Hollywood, (UP) Rock'n'roll est honni par plusieurs grandes personnes, mais une danseuse experte Ginger Rogers se prononce en faveur de ce qui est la coqueluche des adolescents d'aujourd'hui. Elle-même le dansa pour un film. Son verdict ? La musique est bien rythmée et la danse n'est pas tellement différente du jitterbug que les parents des enfants d'aujourd'hui dansaient à leur âge.

"Je ne vois rien de dégénéré ni de suggestif à cela" ajoute Ginger. C'est semblable au jitterbug, si ce n'est que nous avons plus de plaisir". Ginger a tout dansé, de la valse au "Yam", dans les comédies musicales. Mais elle a goûté pour la première fois au rock'n'roll quand un metteur en scène lui demanda de l'enseigner à celle qui devait être sa fille, dans le film "Teen Age Rebel".

A la suggestion de Ginger, le studio importa quelques danseurs de rock'n'roll pour l'initier à cette nouvelle danse. Sur le plateau, Ginger était étendue, épuisée, mais elle ne semblait pas avoir vieilli d'un jour depuis qu'elle avait dansé "The Big Apple" dans "Vivacious Lady". Ces jeunes dansent jusqu'à ce qu'ils soient en nage", dit-elle.

Le rock'n'roll a été banni de plusieurs villes de ce pays parce que les autorités le trouvait "suggestif". Lors de plusieurs danses, les jeunes ont lancé des bouteilles. "Mais, je ne sais pas si c'est vraiment la musique qui fait cela, dit Ginger". Certains jeunes s'excitent avec des pilules. Je crois que les adultes s'objectent à ce rythme parce qu'ils n'aiment pas le changement. Ils croient toujours que l'ancienne manière est la meilleure; cela tue l'expression de l'individu. Il y avait des danses aussi folles dans leur jeunesse. L'an prochain, il y aura une nouvelle sorte de danse et le rock'n'roll sera démodé".

Cependant, Ginger est partisane de toutes les danses modernes. Elle croit que le cha-cha-cha est promis à l'oubli. "Il a un tempo ennuyeux, ajoute la blonde danseuse. Il est emprunté à toutes les danses latines à la fois. Je refuse de le danser, car il est ridicule. "Mais rock'n'roll, lui, est amusant".

Le jazz à Stratford

Stratford (PC) Le jazz, cette musique des temps modernes, s'est mêlé encore une fois, hier soir, au décor shakespearien de Stratford.

Une foule enthousiaste de quelque 800 mélomanes a bondé l'estrade spécialement aménagée pour les manifestations musicales qui accompagnent le festival d'art dramatique de la petite ville ontarienne.

C'est un Montréalais, Oscar Peterson, qui semble avoir obtenu le plus de succès avec ses rythmes bien particuliers.

Le Modern Jazz Quartet était aussi à l'affiche et s'est mérité de nombreux applaudissements au cours du concert.

RIALTO
AUJOURD'HUI
Alan Ladd, Deborah Kerr, Charles Boyer et Corinne Calvet dans "TONNERRE SUR LE TEMPLE" (Thunder in the East). Aussi : "L'ESPIONNE DE MON COEUR" (My Favorite Spy) avec Bob Hope et Dorothy Lamour.

IMPERIAL
En couleurs : "LES PIRATES DES SEPT MERS" John Payne & Donna Reed. "VACANCES ROMAINES" Audrey Hebprun & Gregory Peck.
Commençant demain :
'LE MONSTRE DES TEMPS PERDUS'
Paul CHRISTIAN & Paula RAYMOND
"MON GRAND"
Jane WYMAN & Sterling HAYDEN

PRINCESSE
"THE HUMAN JUNGLE" Gary Merrill & Jan Sterling. "THE FINGER MAN" Frank Lovejoy & Peggy Castle. "JAIL BUSTERS" The Bowery Boys.
Commençant demain :
"LES FLIBUSTIERS"
Fredric MARCH & Franciska GAAL
"PASSAGE INTERDIT"
Joseph COTTEN & Shelly WINTERS

AIR CLIMATISÉ
Lairet
JUSQU'A JEUDI SOIR
Un des plus grands films spectaculaires a sortir de Hollywood !
WARNER BROS. PRESENT
"Helen of Troy"
IN CINEMASCOPE AND WARNERCOLOR
starring ROSSANA PODESTA · JACK SERNAS
SIR CEDRIC HARDWICKE
also starring STANLEY BAKER · NIALL MacGINNIS
ROBERT DOUGLAS · TORIN THATCHER
Aussi : Hildegarde Neff et Terence Morgan dans "SVENGALI" Couleurs !

DANSE
tous les soirs de la semaine
Avec orchestre : Vendredi - Samedi - Dimanche
PISCINE
PETIT PRÉ
BLVD STE-ANNE

PALAIS CINÉ-THÉÂTRE
PIGALLE
COMMENÇANT DEMAIN
Les mamans! Ça pardonne toujours ...c'est venu au monde pour ça!
(DURAL PERE)
NE MANQUEZ PAS
"COEUR de MAMAN"
En programme double avec Jean-Claude PASCAL, Arlette MERY dans
"ILS ETAIENT CINQ"
Aujourd'hui dernier jour
Futures Vedettes
ROSSINI

LAURIER JUSQU'A LUNDI
Musique entraînante ! Belles scènes de natation !
ESTHER WILLIAMS
Joan Evans - Vivian Blaine
"Des JUPONS à L'HORIZON"
(SKIRTS AHOY!)
Technicolor !
Aussi, en Technicolor
"LASSIE PERD ET GAGNE"
avec
JEANETTE MacDONALD
Vous l'entendrez chanter "Songs My Mother Taught Me", "Tes Yeux", "If You Were Mine", des extraits de "Madame Butterfly", etc.

A L'AFFICHE

Alan Ladd
Shelley Winters
"BRIGADE HEROIQUE"
EN COULEUR
—EN PLUS—
JEFF CHANDLER
JOAN CRAWFORD
"LA MAISON SUR LA PLAGE"
AIR CLIMATISE AU VICTORIA
VICTORIA et CLASSIC

CFCM T-V
CANAL 4 - QUEBEC
Changement Horaires
- Dimanche le 12 août
  8h. Concert Promenade.
- Lundi le 13 août
  10h. Variétés Miniatures.
  10h. 30 "Guest - Stage".
- Vendredi 17 août
  9h. à 11h. Ciné Club.
- Samedi 18 août
  8h. "Here and There".
  8h. 30 Sérénade pour cordes.

— Ces programmes remplacent les suivants : THE ED SULLIVAN SHOW - STUDIO ONE - SUMMER THEATER - CAVALCADE DES SPORTS - JACKIE GLEASON SHOW - STAGE SHOW -

Au Baril d'Huitres

LAURIANE LEMAY
sensationnel groupe de chanteurs de couleur, vedettes du disque, du cinéma et de la télévision. Ils sont vraiment extraordinaires ... venez en juger par vous-même. Vu le coût élevé de ce spectacle, il y aura une minime admission de $1.00 mais les prix resteront les mêmes. En plus au programme: la charmante chanteuse LAURIANE LEMAY et YVON GOULET animateur. PAS DE MINIMUM — RES. : 3-0232.
The Ink Spots

JUSQU'A JEUDI SOIR
CARTIER
DEUX BONNES ATTRACTIONS
L'histoire du grand amour d'un sergent et d'une jeune fille en kimono rose.
COLUMBIA PICTURES presents
THREE STRIPES in the SUN

Starring
ALDO RAY
PHIL CAREY
DICK YORK
And introducing
MITSUKO KIMURA
au même programme :
★ KIM NOVAK
la vedette de "Eddy Duchin Story" dans
"FIVE AGAINST THE HOUSE"
avec Guy MADISON-Brian KEITH-Alvy MOORE
Dernier spectacle à 7.45 p.m. — Mats : 55c — Dim. & Soirs : 75c
MIDNIGHT SHOW
Demain, (Samedi) au profit de Jacques Amyot !
SUR LA SCENE : JACQUES AMYOT interviewé par LOUIS CHASSE
SUR L'ECRAN : Susan Hayward dans 'WITH A SONG IN MY HEART'
Billets actuellement en vente au contrôle. Adm. : $1.00

Vous vous souviendrez longtemps de l'histoire d'amour de cet homme que des millions ne connaissaient que par sa musique !
7ième Merveilleuse Semaine!
Tyrone POWER ★ Kim NOVAK
James Whitmore, Rex Thompson et VICTORIA SHAW
"THE EDDY DUCHIN STORY"
CinemaScope & Technicolor !
à 1.00, 3.40, 6.25 et 9.10. Dernier spectacle complet à 8 h. 30 p.m.
EXTRA
"APRIL IN PORTUGAL"
en CinemaScope et Technicolor !
Empire
Matinées 65c
Soirs et dim 85c
Rafraichi par REFRIGERATION !

UNE SEMAINE COMMENÇANT AUJOURD'HUI
Représentation continue de 1h. à 11h.; "THE KING AND I" à : 1h., 2h.40, 6h.15, 8h.50

Plus que vos yeux n'ont jamais vu ! Plus que votre coeur n'a jamais connu ! DANS LA COMPLETE IMMENSITE DE CINEMASCOPE 55 Couleur par De Luxe
DARRYL F. ZANUCK presents
RODGERS & HAMMERSTEIN'S
The King and I
From 20th Century-Fox starring
DEBORAH KERR + YUL BRYNNER
with RITA MORENO
Sujets courts à 3 h. 15, 5 h.55, 8 h. 30. Dernier spectacle complet à 8 h. 30.
Prix d'entrée pour ce spectacle :
Matinées 75c
Etudiants 50c
Dim. et soirs $1.00
Etudiants 65c
CAPITOL
UN THÉÂTRE FAMOUS PLAYERS

Pour l'homme qui travaille dur... une bière à sa mesure!

Labatt
IPA

CINEMA PARIS
COMMENÇANT DEMAIN
La vie ardente et passionnée d'un des maîtres du théâtre lyrique!
EASTMANCOLOR
Une VIE D'AMOUR (PUCCINI)
MANON LA BOHEME MADAME BUTTERFLY
MARTA TOREN GABRIEL FERZETTI GIGLI
En programme double avec
HENRI GUISOL
CATHERINE ERARD
dans
LE TEMOIN DE MINUIT
AUJOURD'HUI DERNIER JOUR
SECRETS D'ALCOVE
Contes d'Hoffmann

AU CARTIER : Aldo Ray et Mitsuko Kimura dans une scène de "Three Stripes in the Sun", drame d'aventures que le Cartier présente pour une semaine à partir d'aujourd'hui en programme double avec "Five Against The House" mettant en vedette Kim Novak et Guy Madison.

Tout Québec a rendu un émouvant hommage à Amyot

QUELQUES APERÇUS PHOTOGRAPHIQUES DES RECEPTIONS EN L'HONNEUR DE JACQUES AMYOT hier dans la Vieille Capitale. Photo supérieure gauche, c'est la réception au Parlement par l'hon. Maurice Duplessis, premier ministre de la province. Au centre, la foule brave la pluie et continue son triomphe envers Amyot et son épouse. A droite c'est la réception à l'archevêché où il a été reçu par Mgr C.-O. Garant, évêque-auxiliaire de Québec qui s'est entretenu avec Jacques, Mme Amyot et Fernand Dion, président du "Comité Fonds Jacques Amyot". Au bas un aperçu de la chaleureuse réception que plus de 10,000 enfants ont réservée au conquérant de la Manche. Le jeune Marc est dans les bras de son père et Mme Amyot est aperçue au centre en compagnie de M. Wilfrid Dufresne, député de St-Sauveur à la Chambre des Communes.

(Photos du "Soleil")

Tournois du tennis junior

Ottawa 10 (PC) - Les débuts du huitième tournoi annuel pour les championnats de tennis junior du Canada ont été marqués hier de surprise.

Joel Glynn, de Windsor, et Ken McReynolds, de Montréal, ont éliminé des matches pour les championnats de simples pour messieurs deux joueurs qui étaient hautement classifiés.

Glynn, dès la première ronde dans sa catégorie, a éliminé Reider Geitz, de Vancouver, 6-0, 6-1. Geitz était classé sixième.

Dans la deuxième ronde des simples pour messieurs, McReynolds a causé une autre vive surprise en défaisant Steven Thompson, de Halifax, 6-3, 3-6, 6-3.

Thompson était classé cinquième dans sa catégorie.

Le tournoi, qui sera d'une durée de 11 jours, groupe plus de 250 des meilleurs jeunes joueurs et joueuses de tennis du Canada et des Etats-Unis.

Dans les matches de simples de la section juvénile pour garçons, Louis Leprohon, de Montréal, a lui aussi enregistré une surprise en éliminant Wesley, Alexander, d'Edmonton, classé au premier rang dans sa catégorie.

Dans les matches est-ouest qui ont précédé le tournoi proprement dit, les équipes de l'est et de l'ouest se sont partagé les honneurs de cette série. L'est a gagné les trois matches de simples pour messieurs, éliminant ainsi la nécessité de jouer les deux matches de doubles qui devraient être disputés dans la série de trois de cinq.

Les demoiselles de l'ouest, cependant, se sont reprises en gagnant deux des trois matches de simples junior et le premier des deux matches de doubles.

François Godbout, de Waterloo, Qué., classé premier dans la division des simples junior pour messieurs, John Bassett, de Toronto, classé deuxième, et Peter Barnard, de Toronto, classé troisième, ont donné des victoires à l'est dans les matches de simples est-ouest.

Dans la série est-ouest pour dames, Ann Barclay, de Vancouver, a défait Joan O'Brien, de Toronto, 6-4, 6-1, tandis que Susan Butt, de Victoria, l'a emporté par 6-0, 6-1 sur Louis Jobin, de Québec.

On a complété tous les matches de deuxième ronde dans la catégorie des simples junior pour messieurs. Thompson et Getz ont été les seuls joueurs classifiés à être éliminés.

Miles Barclay, Butt et O'Brien viennent en tête de celles qui ont atteint les quarts de finales dans les matches de simples junior pour dames.

Leprohon et Jim Frost, de Toronto, ont atteint la semi-finale dans la catégorie des simples juvéniles pour garçons. On a également atteint la ronde semi-finale dans la catégorie juvénile pour fillettes.

En marge des SPORTS

par Jean-Louis Dion

Tous les amateurs de baseball suivent avec un intérêt tout particulier l'effort fourni par Mickey Mantle, des Yankees, pour effacer la marque des homeruns en une saison par le fameux Babe Ruth. Le temps est donc choisi pour rappeler certains exploits dont les sportifs locaux ont été témoins. Et, dans son supplément illustré de dimanche prochain, LE SOLEIL publiera un autre chapitre de l'histoire des circuits au Stade Municipal de Québec. Notre chroniqueur J.-Emile Dion parlera des réussites au cours de la saison de 1951.

Suite de la 1ère page

Il signe le Livre d'Or

A son arrivée dans les salons de la mairie, le conquérant de la Manche a rencontré le conseil municipal en tête duquel figurait Son Honneur le maire. Ce dernier a remis un chèque au nom de la Cité de Québec, après quoi il a invité Jacques et sa famille à signer le Livre d'Or. Un vin d'honneur fut ensuite servi. Pour la circonstance, les salons étaient magnifiquement décorés.

Au Parlement

L'hon. Maurice Duplessis, premier ministre de la province, a accueilli Jacques Amyot quelques minutes plus tard à ses bureaux du Parlement. Le premier ministre s'est fait le porte-parole de tous les citoyens de la province pour transmettre à Jacques les félicitations les plus cordiales. "Je fais écho au sentiment de toute la province en vous adressant mes hommages à l'occasion de ce sensationnel exploit qui a jeté beaucoup de lustre sur le Canada-Français" a dit le premier ministre. Il a ensuite causé pendant quelques minutes avec le groupe et a remis à Jacques une bourse de la part des membres de son cabinet et des députés de la région de Québec.

A l'Archevêché

Son Excellence Mgr Charles-Omer Garant, évêque auxiliaire de Québec s'est adressé en ces termes à Jacques Amyot qui avait manifesté le désir de rencontrer les autorités religieuses: "Au nom de Son E xcellence Mgr l'Archevêque, retenu ailleurs par un devoir ecclésiastique, laissez-moi vous dire combien votre désir de rencontrer les autorités religieuses de votre diocèse nous a plu. Il nous est particulièrement agréable de vous offrir nos hommages pour l'exploit remarquable que vous venez d'accomplir. Pour réussir un tel exploit ça demande du travail, de la formation et du courage. Vous êtes un exemple pour la jeunesse de chez nous".

Au parc Victoria

Plus de 15,000 enfants étaient massés au parc Victoria pour rendre hommage au héros de la Manche. Cette manifestation, animée par St-Georges Côté, a connu un éclatant succès. M. l'abbé Alfred Leblond, directeur de l'O.T.J., M. Damase Blais, président, M. Francis Boudreau, m.p.p., vice-président. Son Honneur le maire et le chef de police Roger Lemire ont adressé la parole à la foule. Amyot a remercié tous les enfants et a rappelé que c'est au parc Victoria qu'il livra sa première compétition dans la natation, il y a 19 ans, alors qu'il n'avait que 12 ans.

Le défilé

La température incertaine n'avait pas empêché une foule, que l'on a évaluée aussi nombreuse qu'à la parade du Carnaval d'Hiver, de se masser tout le long du parcours pour acclamer Jacques Amyot. La pluie a désorganisé considérablement l'ordre du défilé mais les concitoyens de Jacques sont demeurés sur place pour l'acclamer au passage. Des gardes paroissiales, des fanfares, des patros, ont participé à ce grand défilé et ont rehaussé l'éclat de la manifestation. A la piste de l'Exposition, 15,000 personnes attendaient l'arrivée de Jacques et lui ont ménagé une longue ovation. Son Honneur le maire Hamel; le député Emilien Rochette, représentant le premier ministre Duplessis; M. Georges Dagneault, président de la Société St-Jean-Baptiste et M. Wilfrid Dufresne ont de nouveau transmis leurs hommages au héros du jour.

M. Paul Garneau, président du comité de réception et M. Léopold Roy, président du comité de souscription, ont remercié la population de Québec pour la collaboration apportée dans les fêtes en l'honneur de Jacques Amyot. On sait que la souscription pour le Fonds Jacques Amyot se poursuivra jusqu'au 20 août alors que l'on remettra la bourse au conquérant de la Manche à l'occasion d 'une autre manifestation en son honneur. La soirée s'est terminée au Petit Colisée, envahi par plus de 4,000 personnes qui ont pu danser, s'amuser ferme en compagnie du héros du jour. Jean Boileau et St-Georges Côté ont agi comme maitres de cérémonie tandis que les orchestres de Guy Boucher et Marc Ampleman figuraient au programme avec les artistes présentement en vedette dans les cabaret de la Vieille Capitale.

Bo Wininger au 1er rang

Chicago, 10. (PA) — Francis Bo Wininger, un athlète grisonnant avant son temps, a sauté sur la première place hier, dès la première ronde du tournoi pour le championnat "mondial" du golf, une excentrique affaire qui se dispute actuellement sur le parcours du club Tam O'Shanter, pour des bourses de $116,200. Il a joué les 18 premiers trous en 65 coups, sept sous le par.

Stan Leonard, tantôt de Vancouver, tantôt de Lachute, Qué., a joué une première ronde de 35-36—71, un sous le par, pour se classer en avant des autres concurrents canadiens dans le tournoi.

Rudy Horvath, de Windsor, a pris la deuxième place chez les Canadiens avec une ronde de 37-35—72. Gerry Kesselring, de Kitchener, Ontario, s'est classé sur un pied d'égalité avec un 36-36—72.

Al Balding, de Toronto, l'autre Canadien inscrit dans le tournoi, est deux coups derrière Horvath et Kesselring avec une ronde de 36-38—74.

Wininger, un professionnel de 33 ans, d'Odessa, Texas, a massacré le par du Tam O'Shanter mais il n'est qu'un de ceux qui ont joué sous la normale. Le parcours où ce dispute ce tournoi des tournois est de 6,915 verges. Wininger se trouve actuellement en avant de 92 autres professionnels qui bataillent pour un premier prix de $50,000, le plus riche de tous les enjeux sûr n'importe quel circuit de golf au monde.

Le record du parcours à Tam O'Shanter est de 63 coups. Il a été établi par Lloyd Mangrum en 1948. Wininger est venu à deux coups d'égaliser ce record. Le professionnel qui abaissera ce record de 63 établi par Mangrum se méritera un prix spécial de $10,000.

Quarante-sept des 93 concurrents ont joué en-dessus du par de 72 dans cette première ronde de 18 trous.

En tout et partout, dix-huit concurrents sont à quatre coups ou moins de Wininger.

Julius Boros, qui défend son championnat "mondial", a joué exactement au par, soit 72.

Ernie Ballé un professionnel de 45 ans, et Cary Middlecoff, le champion omnium américain de cette année, se trouvent sur un pied d'égalité avec chacun une ronde de 66. Bill Nary et Ted Kroll sont ex-aequo avec une première ronde de 67, suivis du vétéran Billy Maxwell et de Jimmy Demaret, égaux à 68.

Les meneurs

Bo Wininger, Oklahoma City, Okla., 33-32--65.
Errie Ball, Chicago, 35-31--66.
Cary Middlecoff, Dallas, Tex., 32-34--66.
Bill Nary, Wayne, Mich., 34-33--67.
Ted Kroll, Ft. Lauderdale, Fla., 33-34--67.
Pete Cooper, Birmingham, Mich., 34-33--67.
George Bayer, Grossinger, N.-Y., 32-35--67.

Semi-finale de tennis au Victoria

C'est ce soir que seront présentées les semi-finale du double féminin pour l'obtention du trophée "McLoughlin". Hier soir trois matchs furent joués, et déjà l'on peut dire que l'on assistera à de très belles rencontres dans les semi-finale et finale.

Voici les résultats des rencontres jouées hier et la cédule pour ce soir. Elle sera remise à lundi prochain en cas de pluie.

Nicole Boutet et Raymonde Warren ont défait F. Cova et C. Ratté 6-2, 6-3, Françoise Grenon et Hélène Huot ont triomphé de L. Gagnon et Monique Dugal, 6-2, 6-4. Mme J. Dumais et Mme L. Gourdeau défont B. Blondeau et L. Plamondon par défaut. Gilberte Morin et Monique Langlais défont Hélène Galibois et Marthe Leclerc 6-1, 6-0.

7 heures: Semi finale: Gilberte Morin et Monique Langlais vs Mme J. Dumais et Mme L. Gourdeau.

8 heures: Semi finale: Nicole Boutet et Raymonde Warren vs Françoise Grenon et Hélène Huot.

LA BOXE

Los Angeles — Willie Vaughn, 161½, de Los Angeles, a défait aux points Tiger Al Williams, 156½, en 10 rounds.

Saginaw, Michigan— Pat Lowry, 150½, de Toledo, a défait aux points Yama Bahama, 155, des îles Bahama, en 10 rounds.

Philadelphie — Jimmy Soo, 136, de Philadelphie, a mis hors de combat Willie Moore, 138, de Chestery, Pennsylvania, dans le 3e round.

LES VINS JORDAN sont connus de tous les Canadiens

JORDAN Challenge SHERRY

FAITS SAILLANTS DU SPORT

BASEBALL

Ligue Nationale

Brooklyn 7, Pittsburgh 3
St-Louis 1, Milwaukee 4
(première partie)

Ligue Américaine

New-York 15, Washington 7
Baltimore 1 Boston 3

Une EXPORT pour les EXPERTS

Quel que soit le résultat...
... vous pouvez toujours vous fier à la qualité constante de la bière qui est la préférée des Québécois.
Dites toujours:

MOLSON'S ALE EXPORT ALE

"Une 'Mol' pour moi"

LA BIÈRE QUE VOTRE ARRIÈRE-ARRIÈRE-GRAND-PÈRE BUVAIT

LES DERNIÈRES NOUVELLES SPORTIVES sont diffusées par CHRC, à 10h.45, tous les soirs, à l'intention spéciale des amateurs de Québec et vous sont offertes par DUMAIS LTÉE, représentants Molson's

UNE JOIE ATTENUEE dans toutes ces célébrations ce fut bien celle de RAYMOND ROY, l'un de ceux qui accompagnèrent Amyot en Europe et qui devait apprendre à son retour le deuil cruel qui le frappait par le décès de son frère René en se baignant au Lac St-Joseph. Nous l'apercevons ici en compagnie de son épouse. Raymond se montra courageux dans cette épreuve et ne voulut pas, en aucune façon, que la manifestation se ressentit de cette épreuve et s'appliqua plutôt à consoler les siens et à les réconforter. (Photos du "Soleil")

JUSQU'À 9 h. 30 CE SOIR
ET DEMAIN JUSQU'À 5 h.

85 complets

POUR HOMMES ET JEUNES GENS

Sacrifiés pour vente rapide. Messieurs!... c'est le temps de venir choisir votre nouveau complet tout en faisant de substantielles économies.

VAL. RÉG. JUSQU'À $39.50

Tant qu'il y en aura

14.95

ST-LAWRENCE CLOTHING

95 ST-VALLIER-EST

PROFITEZ DU PREMIER CHOIX! VENEZ DE BONNE HEURE.

VIS-A-VIS LA RUE ST-ANSELME

15,000 personnes au meeting nocturne de courses

Une estrade remplie à pleine capacité et un parterre complètement débordée à l'occasion de ce meeting en hommage à Jacques Amyot — Le héros du jour participe au départ officiel de la 6ème course — Blue Ritz joue un vilain tour à Sir Royal Glen S dans la première course et déjoue tous les calculs des parieurs — Double de $200.50 avec la clé 2-4.

C'est devant 15,000 personnes que le Club de Courses de Québec présentait son meeting nocturne hier et la démonstration populaire organisée en l'honneur du conquérant de la Manche, Jacques Amyot, s'est avérée un colossal succès à tous les points de vue. Jacques a même participé à titre d'invité d'honneur au départ officiel de la 6ième course soit le 2ième heat du trot "D" et cette course, dont fut témoin le héros du jour en prenant place dans l'auto servant au départ des chevaux, fut l'une des plus sensationnelles de toute l'année

Ce meeting débuta par le gain de Blue Ritz qui s'avéra un vainqueur-surprise pour la grande majorité des parieurs en complétant le mille en 2.19 4/5 pour rembourser $34.90 "sur le nez" et ce gain combiné à celui de Flax Flash à Moreau Stables dans la 2ième course rapporta en pari double la somme de $200.50. Puis suivirent les gains de Josedale Friscowyn, Cock Robin, Waybeau et Faborite Hanover. Cette dernière à la conduite du brillant Claude Watters faucha le 2ième heat du troit "D" en 2.15 2/5 pour rembourser $18.90 sur le nez.

Ce fut une soirée magnifique, de l'enthousiasme en plein, une foule dense et estimée à plus de 15,000 personnes et un mutuel achalandé comme aux classiques des "5 milles" de l'Expo ou pour les championnats candien ou provincial.

COURSE No 1

Blue Ritz, A. Giard, 34.90, 9.20, 4.10; Sir Royal Glen S. R. Page, 3.10, 2.60; Curley Ritz, R. Croteau, 3.70.

Ont aussi couru: My Army, My Son's Ruth, Easter Majesty, Guy Bryson, Miss Smart.

Temps : 2.19 4-5.

Course No 2

Flax Flash, A. Côté, 9.20, 4.60, 3.40; Peterkin Aubrey, L. Pettigrew, 9.20, 4.30; Northern Land, A. Giard, 2.80.

Ont aussi couru: Gagetown, Dwight morris, Hedgie McKay, Romola's Comet, Victory Line.

Temps : 2.17 3-5.

Pari double: Blue Ritz et Flax Flash, 2-4, $200.50.

COURSE No 3

Josedale Friscowyn, D. Claveau, 10.60, 6.50, 5.00; Newport Comet, A. Rogers, 16.20, 8.70; Graphite, E. Catellier, 4.40.

Ont aussi couru : Major Song, Ray Scotland, Duchesse I, Miss Delicious.

Temps : 2.13.

Quinella : Josedale Friscowyn et Newport Comet : $46.80.

Course No 4

Cock Robin, H. Larochelle, 4.30, 3.20, 2.80; Cindy's Lass, D. Talbot, 3.40, 2.70; Favorite Hanover, C. Watters, 4.00.

Ont aussi couru: Eddie Mac Jr, Dotty Allure, Champagne Reawyn.

Temps : 2.11 1-5.

Course No 5

Waybeau, J. Lemay, 8.00, 4.30, 3.40; Richard Herbert, R. Page, 6.70, 4.30; B. F. Hal, C. St-Jacques, 7.10.

Ont aussi couru : Ilona Hanover, Tryax Jones, Claude Dale, Yankee Chief.

Temps : 2.12.

Quinella : Waybeau et Richard Herbert, $37.95.

COURSE No 6

Favorite Hanover, C. Watters, 18.90, 4.60, 3.10; Cock Robin, H. Larochelle, 3.10, 2.70; Cindy's Lass, D. Talbot, 4.30.

Ont aussi couru : Reawyn, Dotty Allure, Champagne, Eddie Mac Jr.

Temps : 2.15 2-5.

COURSE No 7

Waybeau, J. Lemay, 5.00, 2.70, 2.40; Richard Herbert, R. Page, 2.80, 2.60; Tryax Jones, A. Giard, 3.80.

Ont aussi couru : Ilona Hanover, Claude Dale, Yankee Chief.

Temps : 2.12 2-5.

COURSE No 8

Vickey Brook, A. St-Onge, 5.80, 3.30, 3.20; Lucy's Prince, C. St-Jacques, 4.70, 3.30; Red Ember, M. Cournoyer, 4.20.

Ont aussi couru : Le Marquis, Princess Donna, Linda's Girl, Leona B. Lee, Karen Dee.

Temps: 2.13 4-5.

Quinella : Vicky Brook et Lucy's Prince, $17.10.

Tour du St-Laurent...

Vu la différence de temps entre l'arrivée du premier et du dernier, la direction du Tour du St-Laurent a jugé bon à propos de faire sa finale à l'intérieur du Stade Municipal de Québec, qui a toutes les facilités nécessaires pour le bon contentement du spectateur, en ce qui regarde les sièges aussi bien que le stationnement, tout comme pour le bon contentement du coureur, puisqu'il aura douche en quantité à cette arrivée et surtout tout un public pour les applaudir.

Le contrat a été signé ce matin l'organisation n'espère plus maintenant qu'une température favorable afin d'avoir une foule des plus considérables.

Comme réunion d'attente, une série de plusieurs courses se déroulera jusqu'à l'arrivée du 1er coureur qui devrait se faire vers les 3 h. 1-4.

Ces courses se présenteront ainsi : 2 courses pour jeunes, sur tricycles, et 5 courses à pied 100 verges dans les limites d'âges de 13 ans à . . . 60 ans. Ceux qui désirent prendre part à ces courses sont priés de faire parvenir leur nom à 95, Demers, Québec.

Il est bien entendu que cette grande finale à l'intérieur du Stade a lieu beau ou mauvais temps. Les prix d'admission sont de 0.25, 0.50 et 0.75 pour les loges. Les billets de loges, assez restreints, seront en vente le matin même du départ de la course, soit le 23 août, entre 7 et 9 h. 1-2. Par la suite, les billets généraux seront en vente dès une heure, dimanche 26 août.

Qu'on se donne donc rendez-vous pour dimanche après-midi, 26 août, au Stade, pour voir de près les aptitudes, les physiques de ces hommes qui ont roulé 560 milles ; et pour féliciter ces admirables finissants de ce Tour 56.

Raton Macias contre Larry Bataan

Hollywood, Cal., 10. (UP) — Le promoteur Jackie Leonard a annoncé hier qu'il avait fait signer un contrat à Raton Macias de Mexico City, reconnu champion mondial des poids-coqs par la N.B.A., pour une bataille de dix rondes non pour le titre contre Larry Bataan de Manille. Le combat aura lieu au Hollywood Legion Stadium.

Le combat sera présenté le 5 septembre et sera télévisé partout aux Etats-Unis. Ce sera le premier combat de Macias dans cette région des Etats-Unis en plus d'un an.

Athlètes mal reçus

Paris, 10 (PA) Vingt-cinq athlètes égyptiens qui voulaient visiter Paris, mercredi soir n'ont pu le faire. Les autorités françaises les ont forcés à rester dans une salle d'attente à l'aéroport d'Orly. Les athlètes égyptiens venaient de l'Allemagne communiste. Ils sont partis aujourd'hui pour Damas et ils n'ont oublié de faire connaître leurs sentiments. Ils ont écrit sur des magasines qu'ils ont laissés à l'aéroport : "A bas l'Europe !"

Les meneurs dans les ligues majeures

Meilleurs frappeurs
(225 apparitions au bâton)

Ligue Nationale

	PJ	AB	P	C	Moy
X-Aaron, Mil.	100	397	72	135	.340
X-Moon, St. Louis	101	382	66	120	.331
X-Musial, St. La.	105	398	60	127	.319
Schoendienst, N.-Y.	79	284	30	89	.313
X-Boyer, St. Louis	105	426	73	132	.310
Bailey, Cincin.	80	261	41	81	.310

Ligue Américaine

Mantle, N.-Y.	103	379	97	138	.364
Williams, Boston	89	349	42	88	.353
Maxwell, Détroit	98	342	71	115	.336
Vernon, Boston	85	295	51	99	.336
Kuenn, Détroit	99	392	61	131	.334

Circuits

Mantle, Yanks	39
Snider, Dodgers	31
X-Adcock, Braves	27
Kluszewski, Redlegs	27
Robinson, Redlegs	25
Bank, Cubs	26

Points produits

Mantle, Yanks	97
Kaline, Tigers	91
Simpson, Athletics	82
Wertz, Indians	81
X-Musial, Cards	81

Points scorés

Mantle, Yanks	97
Robinson, Redlegs	84
Snider, Dodgers	78
Fox, White Sox	77
Yost, Senators	75

Coups sûrs

Mantle, Yanks	138
Kaline, Tigers	136
X-Aaron, Braves	135
Fox, White Sox	134
X Boyer, Cards	132

Lanceurs (dix décisions)

Pierce, White Sox	17-4	.810
Lawrence, Redlegs	16-4	.800
Brewer, Red Sox	15-4	.789
Ford, Yanks	14-4	.778
X-Buhl, Braves	14-4	.778

BASEBALL

HIER

Ligue Nationale
Philadelphie 2 New-York 5
Brooklyn 7 Pittsburgh 3
Chicago 3 Cincinnati 5
St-Louis 1 Milwaukee 4

Ligue Américaine
Cleveland 2 Chicago 9
Kansas City 5 Détroit 3
New-York 15 Washington 7
Baltimore 1 Boston 3

Ligue Internationale
Rochester à Buffalo (pluie)
Columbus 3 Miami 2

AUJOURD'HUI

Ligue Nationale
Cincinnati à Milwaukee (soir)
Philadelphie à Brooklyn (soir)
St-Louis à Chicago
New-York à Pittsburgh (soir)

Ligue Américaine
Baltimore à New-York (soir)
Boston à Washington (soir)
Cleveland à Kansas City (soir)
Chicago à Détroit (soir)

Ligue Internationale
Montréal à Rochester
Toronto à Buffalo
Columbus à La Havane
Richmond à Miami

LIGUE NATIONALE

Milwaukee	63	41	.606	—
Brooklyn	62	43	.590	1½
Cincinnati	62	44	.585	2
St-Louis	53	55	.500	11
Philadelphie	51	53	.490	12
Pittsburgh	48	59	.433	16
Chicago	43	60	.417	19½
New-York	37	63	.370	24

LIGUE INTERNATIONALE

Toronto	67	50	.573	—
Rochester	64	51	.557	2
Miami	64	53	.547	3
Montréal	63	57	.525	5½
Columbus	56	62	.475	11½
La Havane	54	63	.462	13
Richmond	55	64	.462	13
Buffalo	48	71	.403	20

LIGUE AMERICAINE

	G	P	Moy.	Diff.
New-York	70	37	.654	—
Boston	61	45	.575	8½
Cleveland	60	45	.571	9
Chicago	55	48	.534	13
Détroit	50	57	.467	20
Baltimore	47	59	.443	22½
Washington	43	63	.406	26½
Kansas City	37	69	.349	32½

Calendrier sportif

BALLE-MOLLE

Ligue Loretteville: Programme double à Loretteville. A 7.30 heures, Elzéar Bédard vs Raquetteurs. A 9 heures, Légion Canadienne vs Citadel Autos.

Lanceurs probables pour aujourd'hui

Ligue Nationale

Cincinnati à Milwaukee — Jansen (0-0) vs Crone (9-6).

Philadelphie à Brooklyn— Meyer (6-5) vs Maglie (5-3).

St-Louis à Chicago — Schmidt 5-7 vs Hacker (2-10).

X—New-York à Pittsburgh — Littlefliied (0-3) vs Friend (12-11).

X—La joute à être précédée d'une partie suspendue plus tôt cette saison.

Ligue Américaine

Baltimore à New-York — Moore (8-6) vs Ford (14-4).

Boston à Washington — Brewer (15-4) vs Stobbs (10-8).

Cleveland à Kansas City — Lemon (14-9) vs Burnette (2-3).

Chicago à Détroit — Wilson (11-11) ou Donovan (4-7) vs Foytack (9-8).

Succès des tournois de tennis disputés à l'Ile d'Orléans

Les tournois de Tennis: Garçons, Filles, Doubles Mixtes et Juvénile, sont terminés samedi le 4 août sur le Court de Réal Rondeau, et ont été un véritable succès. Le Tournoi des Garçons en simple a été gagné par André Gingras, qui a remporté le Trophée J.-B. Villeneuve, Coupe de Mme L.-P. Gingras, Chandail de Cie Paquet Ltée, 6-2, 2-6, 6-2.

Marie Noël a remporté la Final des Filles en disposant de la championne de 1955, Denise Rondeau 6-4, 11-9.

Mlle Marie Noël remporte aussi le Trophée "Solidarité" et Coupe de Mme L.-P. Gingras et Chandail de la Cie Paquet Ltée.

Les prix ont été gagné comme suit:

FILLES	GARÇONS
Marie Noël	André Gingras
Denise Rondeau	Jean Boivin
Lucille Pettigrew	Chas Rondeau
Lise Mercier	Jacques Bourret
Juliette Bérubé	Pierre Premont
Céline Rondeau	P.-Eug. Goulet
Louise Turgeon	Jacques Noël
Hélène Robillard	Winston McQuade
Lucille Cloutier	Jean Mercier
Jacelyn O'Connors	George Pettigrew
Paule Drolet	Pierre Gingras
Suzanne Rondeau	Gilles Fabvet
Suzanne Jacques	Denis Côté
Francine Drolet	Ed. Champoux
Estelle Turgeon	Jean Dupéré
Hélène Toussaint	J. Robitaille
Daniel Rondeau	J. LeMay
Huguette Mercier	C. Letourneau

Doubles Mixtes pour trophée H. Toussain, Coupe Camille Noël.

FINALE : Denise Rondeau et André Gingras gagne 6-2, 6-2 sur Lise Mercier et Gilles Fabvet.

COUPE JUVENILLE : 9 à 11 ans : Suzanne Rondeau et Jacques Noël gagne sur Louise Turgeon et George Pettigrew 6-2, 6-2.

Remerciements à nos arbitres et juges de lignes, Jean-Paul Tardif, Louis Lavoie, Arbitres. Juges de Lignes, Mlle Bergeron, Mme Thibault, Mlle Coulombe, P.-Eug. Goulet.

L'Association remercie le publique pour sa coopération et les journaux pour leur rapports.

Comme déjà mentinné, les directeurs et organisateurs furent Henri Toussaint, Réal Rondeau, George Audet, C.-Eug. Côté et A.-H. De Rome.

Les trophées, coupes et prix ont été présentés par A.-H. DeRome, assisté des directeurs.

Un goûter a été servi chez M. Rondeau par Jules Mercier, Chas Cloutier et Henri Toussaint.

Opération d'urgence

St-Louis, 10. (PA) La recrue Hal Smith, receveur des Cardinals de St-Louis, a subi hier une appendectomie d'urgence et ne pourra revenir dans l'alignement des Cards avant "au moins trois semaines," a déclaré le Dr I. C. Middleman, médecin du club.

L'indien Don Eagle s'attaque à la couronne de Wladek Kowalski

Wladeck Kowalski rencontrera-t-il enfin ce soir son véritable Waterloo aux mains de l'Indien Don Eagle...? Perdra-t-il ce titre qui représente pour lui près de cent mille dollars en revenus...? Don Eagle malgré toute sa souplesse et sa ruse et l'expérience dont il fait preuve sera-t-il enfin l'homme pour mâter le rude Kowalski..." Cette bataille dégénérera-t-elle en échauffourée à la suite des traitres coups de Kowalski et d'une revanche de Don Eagle...? Voilà autant de questions que se posent les fervents de lutte se préparant à se rendre à La Tour ce soir pour l'un des plus spectaculaires programmes de lutte de l'année... Mais il s'agit d'autant de questions demeurant jusqu'ici sans réponse dans un camp comme dans l'autre. On se rend compte de l'importance de ce match pour l'un et l'autre des deux combattants en présence et on sait que d'une part comme d'autre il y aura assaut furieux et que Don Eagle entend bien détrôner son dur rival. Qui vivra verra. Kowalski ne se domine pas aisément et il est rude à l'extrême quand il sait le terrain lui glisser sous les pieds. On en verra de belles si Don Eagle s'avise de lui remettre son change et les culbutes magistrales seront nombreuses et indescriptibles.

En semi-finale le puissant champion poids-lourd canadien Paul Baillargeon fait face à Monsieur Hito et ce match supportera comme pas un auparavant une finale captant autant d'intérêt chez les amateurs locaux et de la région. Paul est en excellente condition, mais cette fois il a affaire à un maitre du judo et à un lutteur qui est très rusé et surtout excessivement tenace et endurant.

Un spécial sera un combat par équipes entre les frères Ernie et Emil Dusek qui feront face au brillant duo de Bobby Managoff et Billy Darnell.

Un combat préliminaire enverra en lice Antonio Baillargeon contre Mike Padousis et le lever du rideau est de nature à donner une juste idée de l'ampleur du programme, car Antonio Baillargeon est un as de la T.V. sur la Côte du Pacifique et Padousis est l'un des lutteurs les plus en demande dans le Sud et un peu partout. Et pour ce programme les mêmes prix ordinaires d'admission vous sont demandés. Saurez-vous en profiter...? C'est pour 8 hrs 30 ce soir. (Ann.)

Homeniuk ne serait pas un junior

Winnipeg, 10. (PC) — Le "Free Press" de Winnipeg a publié hier une nouvelle à l'effet que Wilf Homeniuk, champion de golf junior du Manitoba, pourrait bien ne pas être éligible au tournoi pour les championnats juniors canadiens de cette année. Le quotidien rapporte qu'après enquête à Yorktown, Saskatchewan, la ville natale de Homeniuk, on a constaté que le champion est âgé de 20 ans et non de 18 comme il le prétend. Une clause dans les règlements de la Royal Canadian Golf Association stipule qu'un golfeur, pour garder son statut junior, ne doit pas avoir encore atteint son 19e anniversaire de naissance à minuit le 12 août 1956.

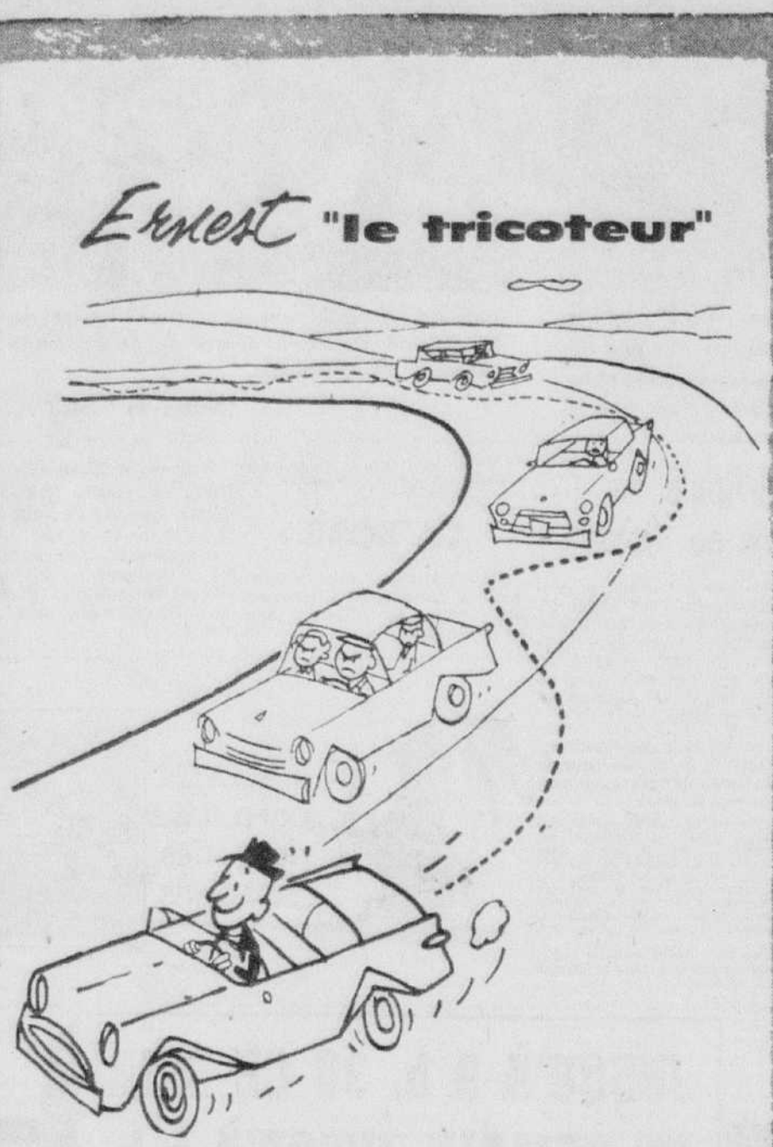
Elle a manqué une troisième tentative

Victoria, 10. (PC) — L'ancien instructeur de nage Billie Benedict de Vancouver a raté une troisième tentative de traverser à la nage le détroit Juan de Fuca hier. Les forts courants ont empêché Mlle Benedict de poursuivre sa course. Elle avait nagé une distance d'environ neuf milles quand on la retira de l'eau. Le détroit a environ dix-huit milles de large.

Le sergent C. Tremblay couronné champion

Mont-Bruno, 10. (PC) — Le sergent C. Tremblay, de Québec, a été couronné hier soir champion tireur de la province de Québec à l'issue du 75e concours annuel de la Quebec Rifle Association.

Ernest "le tricoteur"



Ernest est incapable d'avancer en ligne droite. Pour se déplacer il se meut plus de gauche à droite que vers l'avant. Notre ami "le tricoteur" "serpente" continuellement d'une allée à l'autre. Même quand il a le chemin à lui tout seul, il ne peut s'empêcher d'aller d'un côté à l'autre. On ne peut pas faire grand'chose à son sujet sauf rester calme.

SÉCURITÉ D'ABORD... VOYEZ CHAMPLAIN!

Profitez des PUISSANCES UNIES de Champlain: l'essence 4X Champlain et l'huile à moteur 4-saisons Champlain. Chacune, en particulier est une vedette, mais les deux ensemble forment une paire imbattable qui vous donne plus de puissance et une meilleure performance à l'année long

Essence 4x Champlain — Haut indice d'octane pour des démarrages plus rapides et plus d'économie.

Huile à moteur 4-saisons Champlain — La même huile pour les douze mois de l'année. Prévient l'allumage prématuré et la corrosion; diminue l'oxydation et combat l'encrassement par le carbone.

CHAMPLAIN

E56-297

le mouvement rotatif est le mouvement naturel

Pour le frappeur, c'est une question de distance et de précision—pour la barbe, c'est une question de rasoir plus efficace.

• Affûtage automatique
• Labrification automatique
• Fonctionne sur CA/CC, 25 et 60 cycles

Essayé et recommandé par le Sports College

L'ACTION ROTATIVE DU PHILISHAVE

RASOIR ÉLECTRIQUE

rase par massage circulaire . . . efface les barbes . . . sans irritation!

SAMSON & FILLION LTEE
343 ST-PAUL
TEL.: 2-3971

TERREAU & RACINE LTEE
196 rue St-Paul
Téléphone : 4-5181

PHARMACIE BRUNET
605 Est, rue St-Joseph
Téléphone : 5-8141

CHENDRY MAGASIN DE BATONS
3 EST ST-JOSEPH
COIN BOUL. CHAREST
TEL.: 2-3851

Bon premier...

Le TENNIS exige force et adresse. Nombreux sont les sportifs qui le considèrent comme BON PREMIER des activités d'été.

Bonne première

Les Canadiens qui désirent la meilleure des bières, exigent toujours la bière DOW — la bière de qualité.

LA BIÈRE Dow ALE

DOW est la seule bière 'CLIMATISÉE'

Les golfeuses du Québec en tête au tournoi disputé à Winnipeg

Winnipeg, 10. (PC) — Des coups roulés d'une précision rare et des coups d'approche décochés avec grand aplomb ont donné hier à Rae Milligan, 22 ans, de Jasper, Alberta, les devants après les 18 premiers trous du tournoi fermé pour le championnat de golf pour dames du Canada. Le tournoi de 54 trous a débuté hier sur le difficile parcours du Niakwa Country Club, à par de 77.

Mlle Milligan la championne de l'Alberta, se classa deuxième l'an dernier dans le tournoi fermé. Hier, elle a couvert le parcours de 6,501 verges au par. Elle fut un sous le par de 37 à l'aller et un au-dessus du par de 40 au retour.

Un coup derrière Mlle Milligan se trouvent Janet MacWha, de Montréal, et Mary Gay, de Kitchener. Mlles MacWha et Gay ont joué toutes deux des rondes identiques de 41 et 31 pour conserver le même compte de 78.

Mlle Gay avait atteint la finale de l'omnium canadien en 1955 et s'est deux fois classée deuxième dans le tournoi fermé.

Marlene Stewart, de Fonthill, Ont., qui défend son championnat, a joué deux coups au-dessus de la normale après avoir joué ses neuf premiers trous au par. Elle se trouve sur un pied d'égalité avec Mme Robert Lyle, de Montréal, qui a joué pour 41-38.

L'équipe québécoise de quatre membres formée de Mlle MacWha, 78, Mme Lyle, 79, Mme Graeme Pyke, 80, et Mme H. L. Mussell, 88, a un total de 325 coups à son actifs après les 18 premiers trous des matches interprovinciaux, un tournoi de 36 trous. Les porte-couleurs du Québec détiennent une avance d'un coup sur l'équipe de l'Ontario. Viennent ensuite la Colombie-Britannique, avec 341 points, l'Alberta, avec 342, le Manitoba, avec 348, le Nouveau-Brunswick, avec 376, soit le même compte que la Saskatchewan, et la Nouvelle-Ecosse, avec 384.

Dans les matches par équipes juniors à handicap, les deux membres de l'équipe québécoise, Gail Rochester, d'Ottawa, et Judy Darling, de Montréal, ont réussi un compte net de 158 en 18 trous pour prendre une avance d'un coup sur l'équipe du Manitoba.

Les 18 derniers trous de ces matches par équipes juniors seront joués aujourd'hui, de même que les 18 derniers trous des matches interprovinciaux et ceux du tournoi fermé.

Les matches pour le championnat omnium, qui dureront une semaine, débuteront lundi.

Du patinage au Colisée dimanche

La saison de patinage au Colisée commence cette année beaucoup plus tôt que par les années passées. En effet, il y a déjà de la glace dans l'aréna municipal du Parc de l'Exposition, et dès dimanche soir, on mettra l'amphithéâtre à la disposition des patineurs et patineuses jusqu'à l'hiver.

Il avait été annoncé, il y a environ un mois, que la patinoire ouvrirait dès le premier août. Dû à certains rajustements techniques des machines à glace, l'ouverture a été retardée d'une dizaine de jours. Les soirs de patinage sont provisoirement fixés au dimanche, mardi et jeudi. L'on prévoit cependant que certaines attractions devront prendre la primeur à certaines dates. Vers la fin du mois les séances de patinage seront temporairement supprimées de façon à libérer l'arène pour le grand spectacle du Colisée dont une partie des grandes attractions sera la revue sur glace "Ice Varieties" 1956.

Patineuses et patineurs intéressés devront donc consulter les annonces afin de s'assurer des soirs où ils seront admis au Colisée. Les prix d'entrée demeurent les mêmes, soit patineurs, 40c, patineuses, 30c et specteurs 20c. Seuls les jeunes de plus de 16 ans sont admis sur la glace. (Ann.)

Joute des Etoiles du football ce soir

Chicago, 10. (PA) — La joute annuelle des étoiles du football des Etats-Unis sera disputée ce soir. Elle mettra aux prises la crème des joueurs universitaires de la saison dernière et les Browns de Cleveland, champions de la ligue Nationale. Les étoiles universitaires avaient gagné la classique de l'an dernier. Les champions de l'instructeur Paul Brown avaient en effet été battus 30-27 par les étudiants mais ils sont de nouveau néanmoins favoris pour l'emporter ce soir devant une foule de 70,000 personnes.

Chez les Redskins

Les membres du club de ski Redskins sont priés de noter que les premières activités estivales du club auront lieu prochainement.

Ainsi le concours de natation et le bal de coton se tiendront respectivement les 20 et 29 août à l'Auberge des Monts, Lac Beauport.

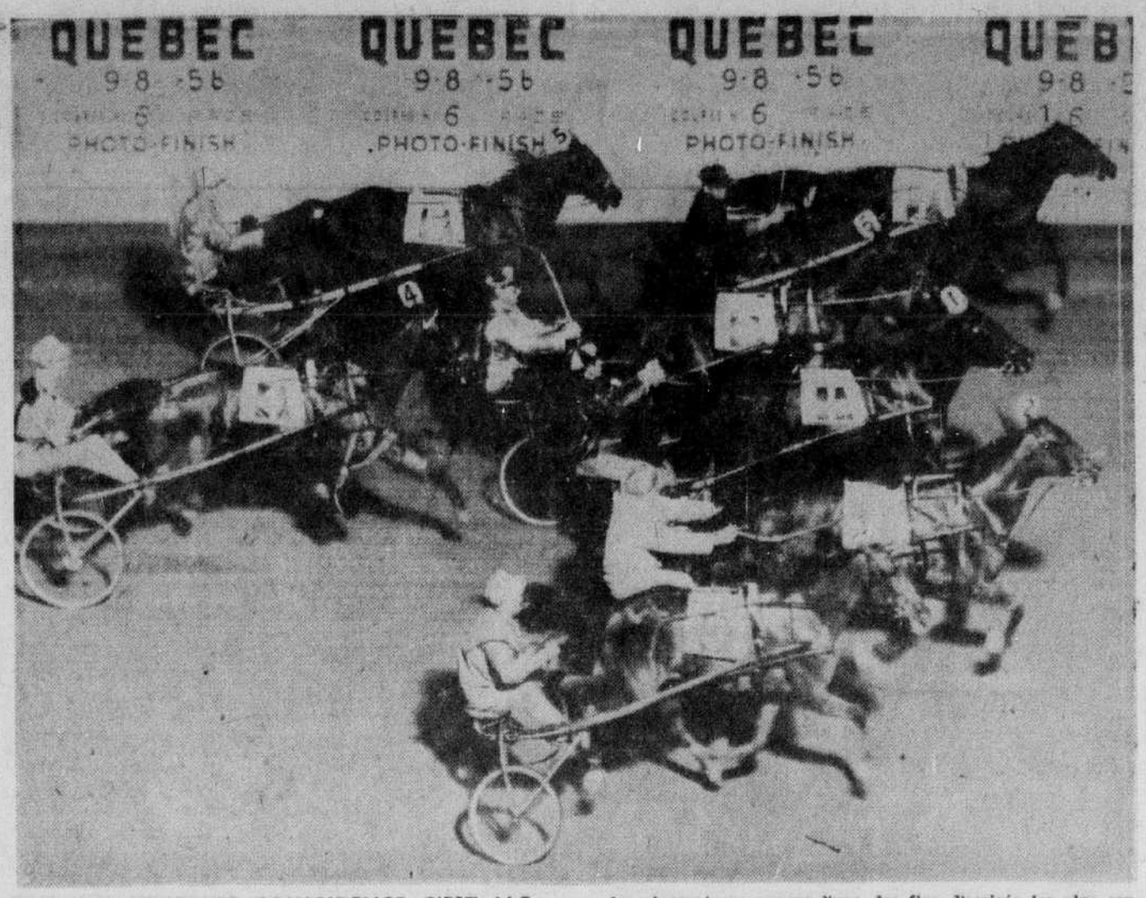
Les détails pour chacune de ces activités seront communiqués et publiés prochainement et la direction invite tous les membres à se faire un devoir de participer à ces deux premières activités".

On suggère la création d'une banque mondiale pour l'alimentation

Orillia, (PC) — A la conférence de Couchining, sur les affaires publiques, plusieurs délégués ont proposé hier l'établissement d'une Banque alimentaire mondiale qui permettrait aux pays possédant des excédents agricoles de les distribuer aux populations moins favorisées.

Cette suggestion a fait suite à l'allocution de M. Knowlton Nash, agent d'information de la Fédération internationale des producteurs agricoles, à Washington.

M. Nash avait déclaré qu'à vrai dire il ne peut y avoir d'excédents alimentaires étant donné que si certains pays ont plus qu'il ne leur faut, dans d'autres des millions d'être humains souffrent de disette chronique. Les excédents sont économiques, non pas alimentaires, a-t-il conclu. Il a expliqué que les cultivateurs devront ajuster leurs récoltes aux quantités qu'on peut leur acheter, à moins que l'on ne trouve d'utilisations pour leurs excédents.



PAR UNE HEUREUSE COINCIDENCE C'EST JACQUES AMYOT qui devait donner, hier soir, sur la piste du Club de Courses de Québec, le dépar officiel de cette 6e course dont vous voyez la fin ci-dessus et qui fut considérée par les observateurs comme l'une des fins d'arrivée les plus sensationnelles de toute l'année. Les sept participants vous apparaissent ici d'un seul bloc avec le vainqueur Favorite Hanover (7) dans la pole, suivi de Cock Robin (2), Cindy's Lass (1), Reawyn (6), Champagne (5) et Eddie Mac Jr (4).

Jacques Amyot reçu à la Laiterie Laval

Dans cette suite ininterrompue de réceptions en l'honneur de Jacques Amyot hier dans la vieille capitale, il ne faudrait pas passer sous silence le souper en son honneur par la direction de la Laiterie Laval, aux établissements de cette dernière sur la 41ème Avenue et à laquelle avaient été conviés la famille du brillant nageur ainsi que les dirigeants des principaux comités du Fonds Jacques Amyot ainsi que les représentants de la presse, de la radio et de la T. V.

A la table d'honneur nous avons remarqué MM. Jules et Paul Côté co-propriétaires de cet établissement ainsi que l'administrateur-général, M. Pierre Côté; le gérant-général, M. Jacques Côté; le gérant de la crème glacée, M. C.-A. Bouchard; le comptable, M. Alc. Bouchard; l'adjoint du gérant du dépt. crème glacée, M. P. Lajeunesse et le gérant des relations extérieures, Marcel Drolet.

Les différents corps administratifs de la vieille capitale étaient également représentés et après un succulent repas Jacques se consacra entièrement aux représentants de la presse et de la radio pour des interviews fort intéressants et quelques aperçus et a-côtés de cette traversée de la Manche.

La direction du comité de réception du Fonds Jacques Amyot remercia en termes bien sentis les autorités de la Laiterie Laval de cette délicate attention envers Amyot et plus de 60 convives attablés autour de tables abondamment garnies et dans une atmosphère famfilial.

Au Golf Lorette

Deux tournois d'importance sont à l'affiche au Club de Golf Lorette pour la fin de semaine du 18-19 août.

Le tournoi "Invitation" est cédulé pour samedi le 18. Tous les golfeurs de Québec et de la région sont invités à cette classique annuelle qui remporte toujours un grand succès.

Le trophée Blondeau, emblème du championnat mixte pour Québec et district, sera disputé dimanche, le 19 août. Ce tournoi est également très populaire et nul doute, que cette année encore, les participants seront nombreux.

Ces deux tournois marqueront l'inauguration officielle du nouveau parcours du Lorette, qui a maintenant une longueur de 6,648 verges et dont le par est de 72.

Pour ces deux tournois, tous les golfeurs sont invités à s'enregistrer avant le 15 courant, en s'adressant soit au capitaine, Len Thompson, ou au "Pro" Roland Huot. Les "Post-Entries" seront acceptées.

De nombreux prix seront distribués aux gagnants des diverses classes.

Le président, Paul Bougie, invite tous les golfeurs de Québec et de la région à prendre part à ces deux tournois, ce qui leur donnera l'occasion d'évoluer sur le nouveau parcours, qui est des plus intéressant.

Quatre autres joueurs avec les Athlétiques

Kansas City, Mo., 10 (UP) — Les Athlétiques de Kansas City ont annoncé hier la signature de quatre joueurs pour leur système de clubs-fermes. Ce sont Leo Kernica, un arrêt-court, et Albert Silvera, ancien joueur à bonus des Redlegs de Cincinnati qui a été libéré après avoir joué 13 parties.

4 circuits des Giants

New-York, 10. (PA) Les Giants de New-York, détenteurs de la dernière place dans le classement de la ligue Nationale, ont mis fin hier à la série de six victoires consécutives des Phillies de Philadelphie en leur glissant une défaite de 5-2 derrière un barrage de 11 coups sûrs, dont deux circuits par Jackie Brandt et un chacun par Billy White et Willie Mays.

Brandt a frappé ses septième et huitième circuits de la saison à deux présences consécutives au marbre, à la cinquième et à la septième manches. Le circuit de Mays était son 18e de la saison tandis que celui de White était son 15e.

Un double de Mays, qui chassa Saul Rogovin du marbre à la cinquième manche, et un triple de Dusty Rhodes ont fait compter l'autre point des Giants.

Andy Seminick a frappé un circuit pour les Phillies, qui avaient gagné 10 de leurs 11 dernières joutes avant celle d'hier après-midi.

PHILADELPHIE (N)	AB	P	CS	R	A
Ashburn, cc,	4	0	1	2	0
Hamner, ac,	4	0	2	1	3
Lopata, 1b,	4	0	1	9	0
Ennis, cg,	4	0	1	5	0
Jones, 3b,	4	1	2	2	2
Greengrass, cd,	3	0	0	1	0
B—Blaylock,	1	0	0	0	0
Valo, cd,	0	0	0	1	0
Seminick, rec.,	4	1	1	2	0
Kazanski, 2b,	4	0	0	1	2
Rogovin, lanc.,	2	0	1	0	0
Negray, lanc.,	0	0	0	0	0
A—Smalley,	0	0	0	0	0
R. Miller, lanc.,	0	0	0	0	1
C—Baumholtz,	1	0	0	0	0
TOTAUX	35	2	9	24	8

NEW-YORK	AB	P	CS	R	A
Brandt, cd, cg,	4	2	2	2	0
Schoendienst, 2b,	4	0	1	2	2
Mays, cc,	4	2	2	3	0
Rhodes, cg,	4	0	2	3	0
Mueller, cd,	0	0	0	1	0
White, 1b,	3	1	1	11	0
Castleman, 3b,	4	0	0	0	4
Sarni, rec.,	4	0	2	3	0
Bressoud, ac,	4	0	1	2	3
Margoneri, lanc.,	3	0	0	0	0
Grissom, lanc.,	1	0	0	0	1
TOTAUX	35	5	11	27	10

A—But sur balles pour Negray à la 7ième.
B—Retiré sur un roulant pour Greengrass à la 8ième.
C—Retiré sur un ballon pour R. Miller à la 9ième.

PHILADELPHIE	000 000 200—2
NEW-YORK	001 120 10x—5

Erreurs: Castleman, Hamner. Points produits: Mays, White, Brandt 2, Rhodes Seminick 2. 2b: Schoendienst, Mays. 3b: Rhodes. Circuits: Mays, White, Brandt 2, Seminick. Doubles-jeux: Bressoud, Schoendienst et White 2; Hamner, Kazanski et Lopata. Laissés sur les buts: Philadelphie 7, New-York 7. Buts sur balles: Negray 1, Margoneri 1. Retraits au bâton: Rogovin 1, Margoneri 1, Grissom 2. Coups sûrs contre: Rogovin 8 en 4 2-3, Negray 1 en 1 1-3, Miller 2 en 2, Margoneri 7 en 6 2-3, Grissom 2 en 2 1-3. Points et points mérités: Rogovin 4-4, Miller 1-1, Margoneri 2-2 Gagnant: Margoneri (4-2). Perdant: Rogovin (6-5). Arbitres: Delmore, Conlan, Jackowski. Durée: 2:11. Assistance: 2,852.

Clinique de tennis chez les Civils

Tous les amateurs de tennis qui désirent perfectionner leur jeu voudront bien prendre note que Jean Lépine du Club des Employés Civils donnera des cours samedi matin le 11 de 9 heures à 11 heures. Cette invitation s'adresse à tous les jeunes de la ville et tout spécialement aux membres du club des Employés Civils qui voudraient profiter de ces précieuses leçons.

Plus de cent golfeurs prendront part au field-day du golf Lévis

Plus de cent golfeurs de la région participeront au "field-day" qui sera disputé demain et samedi sur le parcours du club de golf Lévis. Les joueurs des classes "A" et "B" joueront demain à compter de 9.30 heures a.m. tandis que les joueurs de la classe "C" joueront dimanche à compter de 10.30 heures a.m.

Ceux qui ne sont pas inscrits dans le tournoi et qui voudraient y participer pourront le faire en s'enregistrant. Voici le résultat du tirage pour les joueurs des trois classes.

SAMEDI

Classe "A" (1-10) — Classe "B" (11-20)
Heures
9.30—C. Vézina, R.Q.; Yves Roy, Lévis; F. Chouinard, R.Q.
9.40—R. Hallé, Lévis; Yvan Pouliot, R.Q.; Y. Gaudreau, Lor.
9.50—Yvon Feuilltault, R.Q.; W. Dunkerley, Lévis; W. Funken, Lévis.
10.00—R. Gignac, Lor.; Dr. A. Bélanger, Lévis; R. Trudel, R.Q.
10.10—J. Caughlin, Lévis; Rod. Laurie, R.Q.; P. Langford, Lor.
10.20—C. Bouffard, R.Q.; R.-B. Morton, Lévis; P. Côté, I.O.
10.30—Les Carpentier, R.Q.; Dr. B. Crutchfield, Lévis; Louis Fusk, R.Q.
10.40—R. Samson, Lévis; R. Sabourin, R.Q.; A.-R. Mewett, Lévis.
10.50—A. Muth, R.Q.; H.-E. Dynes, Lor.; A. Dussault, R.Q.
11.00—R.-H. Graham, R.Q.; Len Thompson, Lor.; Bruce Little, R.Q.
11.10—A. Tessier, R.Q.; R. Després, Lor.; P. Lachanche, R.Q.
11.20—P.-A. Fortin, R.Q.; Roger Matte, I.O.; R. Racine, Lévis.
11.30—W. Mahaffey, Lor.; C.-E. Robitaille, Lévis; G. Brochu, Lévis.
11.45—D. Noël, R.Q.; F. Cribb, Lévis; André Gingras, I.O.
12.00—G. Corriveau, Lévis; A. Bélanger, R.Q.; J. Little, R.Q.
12.15—D.-P. Powers, Lévis; A. Labrie, R.Q.; G. MacDonald, Lor.
12.30—Bob Ross, R.Q.; P.-D. Smith, Lévis; J.-C. Samson, Lévis.
12.45—M. Simard, Lévis; R. Gauvin, Lor.; Dr C.-A. Painchaud, R.Q.
1.00—R.-E. Franklin, Don; R. McGillvray, Lévis; Guy Boucher, Lor.
1.15—Dan DeRome, I.O.; Ian MacGregor, Lévis; R. Gauthier, Don.
1.30—G. Paradis, R.Q.; J. Marcoux, R.Q.; C. Rivard, Don.
1.45—C.-A Gauthier, Don.; G.-E. St-Pierre, Don.

DIMANCHE
Classe "C" (21-32)
Heures
10.30—H. Nadeau, R.Q.; E. Gammon, Lévis; G. Langlois, Lévis.
10.40—L. Fleury, R.Q.; G.-A. Dubeau, Lévis; R. Lawrence, Lévis.
10.50—J.-P. Lajeunesse, Lor.; G. Dempsey, Lévis; A. Paquet, Lévis.
11.00—P. Bourbonnière, Lor.; V. Grantham, Lévis; D.-M. Giddes, Lévis.
11.10—R. Mainguy, Lor.; R. Little, Lévis; D. Burgess, Lévis.
11.20—C. Parent, R.Q.; B. Burgess, Lévis; R. Hall, Lévis.
11.30—[illegible] Vézina, Lor.; J. Pruneau, Lévis.
11.40—P. Bernard, Lor.; A. Niman, Lévis; P. Simard, Lévis.
11.50—Y. Turcotte, Lévis; L. Dion, Lévis; Dr A.-D. Beaudin, R.Q.
12.00—J. MacDermott, Don.; J.-A. Poirier, Lévis; R. Burgess, Lévis.
12.10—G. Polliquin, Lévis; M. Lemieux, Lévis; R. Coulombe, Lévis.
12.20—R.-J Brannion, Lévis; W.-J. Purdon, Lévis.
12.30—R. Cole, Lévis; J. Boulanger, Lévis.

Le receveur Roselli termine son service

Milwaukee, Wisconsin, 10. (UP) Les Braves de Milwaukee ont annoncé hier que le receveur Bob Roselli, qui revient de son service militaire, sera envoyé sur option au club Wichita de l'Association Américaine dimanche.

L'état de service de Roselli, pour la Défense Nationale des E.-U., se termine à minuit samedi soir.

Buvez MISSION ORANGE
AFIN DE GOÛTER LA PLEINE SAVEUR DES ORANGES de la CALIFORNIE ensoleillée
"CLARO LTEE", MONTMORENCY

100% TABAC de VIRGINIE
Extra fin... extra frais... Mallard est idéal pour rouler à la machine
LE TABAC À CIGARETTES Mallard
UN PRODUIT DE B. HOUDE & GROTHÉ LIMITÉE

VAT 69
MÉRITE QU'ON L'EXIGE
By Appointment to Her Majesty Queen Elizabeth II Scotch Whisky Distillers
Wm. Sanderson & Son, Ltd., Leith.
Bouteilles de divers formats
SA QUALITÉ PARLE

Le dégustateur expert explique aux golfeurs pourquoi ils aimeront la nouvelle bière lager CROWN & ANCHOR

"Avant de jouer le 10ème trou, laissez-moi vous dire quelques mots au sujet de cette nouvelle Crown & Anchor.

"Vous aimerez la nouvelle 'Crown' parce qu'elle est plus *moelleuse*, plus *légère* et d'un *goût plus fin* . . . pétillante et limpide . . . du vrai soleil en bouteille! Et ne croyez surtout pas que j'exagère. Des *épreuves sérieuses* ont démontré sa *supériorité!*

"Je suis un dégustateur de bière. Moi-même et les autres membres du jury d'experts avons goûté à la nouvelle 'Crown' et à d'autres bières lager bien connues sans qu'on nous ait donné *aucune identification* de marques (voyez, j'ai les yeux bandés). Nos fins palais accordèrent à la nouvelle Crown & Anchor un *avantage marqué sur toute autre lager* pour le moelleux, la légèreté et la délicatesse de goût. Une fois le bandeau enlevé, nos yeux exercés accordèrent à la nouvelle 'Crown' le plus haut degré d'excellence pour sa limpidité et sa couleur.

"Par la suite, nos conclusions furent corroborées par des milliers de consommateurs du Québec à qui la brasserie Molson's avait fait distribuer des bouteilles de nouvelle 'Crown' et d'une autre lager très connue — bouteilles identifiées par des numéros seulement. Les enquêteurs qui visitèrent ces maisons, quelques jours plus tard, obtinrent la réponse suivante:

"Partout la *majorité* des amateurs de lager accorda sa préférence à la nouvelle 'Crown' pour le moelleux, la légèreté, la délicatesse de goût, la limpidité et la couleur. Vous êtes maintenant convaincus? Alors, trinquons tous ensemble en dégustant un grand verre de nouvelle Crown & Anchor Molson's!"

exigez une CROWN "la bière blonde"

C'EST UN PRODUIT DE MOLSON'S, BRASSEURS DEPUIS 1786

Les Athlétiques gagnent 5-3 avec des circuits de Zernial et Boyer

Détroit, 10. (PA) — Des coups de circuit de Gus Zernial et de Cletus Boyer ont donné hier aux Athlétiques de Kansas City une victoire de 5-3 sur les Tigers de Détroit. Les A's détenteurs de la dernière place dans le classement de la ligue Américaine, ont ainsi mis fin à une série de six défaites consécutives.

Le circuit de Zernial, alors que deux hommes se trouvaient sur les buts à la première manche, était son 13e de la saison. Celui de Boyer était le premier de sa carrière dans les majeures.

Les A's [illegible]

KANSAS CITY (A)	AB	P	CS	R	A
Power, 2b.	5	1	1	5	5
Pilarcik, cc,	2	1	0	4	1
Skizas, cd,	4	0	0	1	0
Simpson, 1b,	4	0	0	17	1
Zernial, cg,	3	2	1	0	0
Groth, cg,	0	0	0	0	0
Thompson, rec.,	4	0	2	2	0
Demaestri, ac,	1	0	0	1	0
Baxes, ac,	1	0	0	1	2
Boyer, 3b,	3	1	1	0	5
McMahan, lanc.,	1	0	0	0	0
Ditmar, lanc.,	3	0	0	0	0
TOTAUX	31	5	5	27	14

DETROIT	AB	P	CS	R	A
Kuenn, ac,	4	0	1	5	2
Phillips, 1b,	2	1	2	5	0
C—Torgeson, 1b,	2	0	0	3	0
Maxwell, cg,	3	1	1	3	0
Kaline, cd,	3	0	1	2	0
Boone, 3b,	2	0	1	0	0
Gromek, lanc.,	1	0	0	0	1
D—Belardi,	1	0	0	0	0
Masterson, lanc.,	0	0	0	0	0
Tuttle, cc,	4	0	2	2	0
Boiling, 2b,	3	0	1	1	1
Wilson, rec.,	1	0	0	4	0
B—House, rec.,	3	0	0	1	0
Trucks, lanc.,	0	0	0	0	1
A—Kennedy, 3b,	3	1	2	1	1
TOTAUX	32	3	11	27	6

A—Frappe un simple pour Trucks à la 3ième.
B—Retiré sur un ballon pour Wilson à la 4ième.
C—Retiré au bâton pour Phillips à la 5ième.
D—Retiré sur un roulant pour Gromek à la 8ième.

KANSAS CITY	311 000 000—5
DETROIT	003 000 000—3

Points produits: Zernial 3, Boyer, Thompson, Kaline 2, Boone 2b; Thompson, Tuttle. Circuits: Zernial, Boyer. Sacrifice: Boyer. Doubles-jeux: Boyer, Power et Simpson 2; Baxes, Power et Simpson 2; Simpson (seul). Laissés sur les buts: Kansas City 5, Détroit 5. Buts sur balles: MacMahan 1, Ditmar 2, Trucks 3, Gromek 1, Masterson 1. Retraits au bâton: Ditmar 2, Trucks 3, Gromek 1. Coups sûrs contre: McMahan 7 en 2 2-3, Trucks 5 en 3, Ditmar 4 en 6 1-3, Gromek 0 en 3, Masterson 0 en 1. Points et points mérités: McMahan 3-3, Trucks 5-3. Gagnant: Ditmar (9-13). Perdant: Trucks (5-5). Arbitres: Hurley, Chylak, Soar et Paparella. Durée: 2:09. Assistance: 4,485.

Les Bulldogs de Québec

Le nouveau club de football de Québec, qui en 1954 faisait partie du circuit intermédiaire de la Quebec Rugby Football Union, section de l'Est, aura comme appellation cette année les Bulldogs de Québec, par suite d'une annonce faite hier par l'exécutif du club. Bill Noonan, fils, qui il y a un mois faisait l'acquisition du club, sera le pilote de ce dernier ayant à ses côtés Hugh Bignell au poste d'aviseur.

Cette nouvelle a été annoncée après que la pratique d'entrainement de mercredi soir eut été cancellée à cause de la pluie. Lundi soir dernier, quelques-uns des meilleurs leveurs de poids de Québec, des Canadiens français, ont tenu une pratique avec l'équipe. Le pilote Noonan a laissé à savoir "que tous les Canadiens français désireux de pratiquer avec l'équipe seront les bienvenus."

La prochaine pratique se tiendra ce soir à sept heures, à l'auditorium de l'Ecole St-Patrice située sur l'avenue Salaberry. Jusqu'à présent, l'entrainement se faisait sur les Plaines d'Abraham. Cependant, les joutes de la série régulière, qui débutera vers la fin d'août, seront disputées au Stade Municipal.

Bon nombre de joueurs Canadiens français se sont alignés pour le club de football de Québec au cours de l'année 1954. Un de ces derniers, Gerry Trudel, ancien élève du Séminaire de Québec et solide gaillard pesant 240 livres environ fut un des meilleurs sur l'avant-garde de ce club. De sérieux espoirs ont été fondés sur Trudel qui jouera pour les Bulldogs encore cette année.

L'attaque aérienne utilisée souventes fois par les Alouettes de Montréal est un des principaux points auxquels le club québécois accorde la plus grande partie de son temps.

En 1954, le club de Québec avait remporté le championnat de la section de l'Est, par une victoire de 1-0 sur l'équipe de Sherbrooke.

Cette année, lorsque se disputeront les parties des Bulldogs, Sherbrooke et Trois-Rivières seront les adversaires qui affronteront l'équipe québécoise.

Les Indiens battus 9-2

Chicago, 10. (PA) — Les White Sox de Chicago ont chassé Early Wynn du monticule avec un ralliement de six points à la septième manche pour écraser hier les Indiens de Cleveland au compte de 9-2 et les faire dégringoler en troisième place dans le classement de la ligue Américaine.

Les Sox ont égalé une sorte de record dans les majeures lorsque Art Houtteman a vu un de ses lancers frapper Orestes Minoso. C'était la 59e fois cette saison qu'un joueur des Sox était frappé par un lancer. Le record qu'ils ont égalé avait été établi par les Sénateurs de Washington en 1921. Minoso a été frappé un total de 18 fois.

La victoire des Sox était leur quatrième d'affilée.

CLEVELAND (A)	AB	P	CS	R	A
Avila, 2b,	4	0	0	1	1
Busby, cc,	3	0	0	1	0
Smith, 3b,	3	0	1	0	0
Mele, cg,	3	0	0	1	0
Colavito, c,	2	0	0	3	0
Ward, 1b,	2	0	0	8	0
B—Averill,	1	0	0	0	0
Hegan, rec.,	4	1	2	8	0
Strickland, ac,	4	1	1	1	2
Wynn, lanc.,	3	0	1	1	0
Houtteman, lanc.,	0	0	0	0	0
TOTAUX	30	2	5	24	3

CHICAGO	AB	P	CS	R	A
Aparico, ac,	3	1	1	0	3
Fox, 2b,	5	0	2	4	1
Doby, cc,	3	2	1	3	1
Minoso, cg,	3	1	2	4	0
Rivera, cd,	3	1	1	1	0
Moss, rec.,	2	0	0	4	0
A—Lollar, rec.,	3	2	2	1	0
Dropo, 1b,	4	0	1	9	0
Hatfield, 3b,	4	1	1	1	3
Harshman, lanc.,	2	1	0	0	1
TOTAUX	32	9	11	27	11

A—Frappe un simple pour Moss à la 6ième.
B—Retiré sur un roulant pour Ward à la 9ième.

CLEVELAND	000 020 000—0
CHICAGO	101 001 60x—9

LUTTE A LA TOUR
Ce soir 8 hrs 30
Finale 2 de 3
(Match de championnat)
EAGLE VS KOWALSKI
Semi-finale
BAILLARGEON VS HITO
2 autres combats 2
Admission: $1.00 $1.50 $2.00
(toute taxe incluse)
Réservations: Tél.: 2-4818

MARI
demandé
Pour inviter sa femme à suivre des leçons de Valse, Tango, avec lui à l'Ecole de Danse Valentino, 233 rue St-Jean — si peu que $2.00 la leçon — Cours complet $12.00 — tél.: 3-2400.

AUTRES DEMONSTRATIONS EN L'HONNEUR D'AMYOT: Photo supérieure gauche: une partie de la foule massée aux abords de l'Hôtel de ville pour la réception à cet endroit par les autorités civiques. Au bas, une phase de cette parade monstre ayant pris place dans les rues de la ville et à droite c'est le jeune Marc regardant attentivement le dollar que lui a donné le premier ministre Duplessis lors de sa visite au Parlement avec ses parents.

L'Auberge du Cheval Blanc l'emporte 10 à 1

Dans la quatrième partie de la série "B", l'Auberge du Cheval Blanc a défait le C.-E. Bisson au compte de 10 à 1 hier. Les étoiles de la rencontre furent Michel Gravel, qui lança une partie sans coup sûr, Frank Dodridge, qui frappa deux triples et Jules Petit.

La prochaine rencontre de la série "A" aura lieu dimanche après-midi à 2 heures. Le vainqueur de cette série rencontrera l'Auberge du Cheval Blanc en finale.

Freeman blessé

Cincinnati, 10. (PA) — Hershell Freeman, brillant lanceur de relève des Redlegs de Cincinnati, s'est tordu le cou, hier, au cours de la joute Cincinnati-Cubs de Chicago, et s'est senti étourdi au point qu'il a fallu le transporter à l'hôpital, où il fut soumis à des examens aux rayons-X.

Un 39e pour Mantle

Washington, 10. (PA) Les Yankees de New-York, les meneurs dans la course au championnat de la ligue Américaine, ont encore fait preuve de puissance dévastatrice au bâton pour écraser hier les Sénateurs de Washington au compte de 15-7. Un des points saillants de la joute a été le 39e coup de circuit de Mickey Mantle cette saison.

Les deux équipes ont frappé un total de 32 coups sûrs; les Yanks à eux seuls en ont frappé 20 aux dépens de six lanceurs des Sénateurs.

Les Yankees ont compté dans chacune des manches excepté dans les deux dernières. Johnny Kucks, que Tom Morgan est venu remplacer dans la sixième manche, a été crédité de sa 15e victoire de la saison.

Outre Mantle, Billy Martin et Andy Carey ont frappé des coups de circuit pour les Yankees.

Mantle, qui fit compter Yogi Berra en avant de lui avec son 39e circuit de la saison, est maintenant neuf parties en avant de Babe Ruth, par rapport à la performance du Bambino en 1927, alors qu'il réussit son exploit de 60 en une saison.

NEW-YORK (A)	AB	P	CS	R	A
Bauer, cd,	6	2	4	4	0
Martin, 2b,	6	1	3	6	1
Collins, cd,	0	0	0	0	0
Berra, rec.,	3	3	0	1	0
Silvera, rec.,	1	0	1	0	0
Mantle, cc,	3	2	2	3	0
Skowron, 1b,	5	1	3	8	0
Howard, cg,	6	2	1	1	0
Carey, 3b,	4	3	3	1	2
Carroll, 3b,	1	0	0	0	1
Coleman, 2b,	5	0	1	2	6
Kucks, lanc.,	4	1	2	1	0
Morgan, lanc.,	1	0	0	0	1
TOTAUX	45	15	20	27	11

WASHINGTON	AB	P	CS	R	A
Yost, 3b,	2	1	0	1	1
Herzog, cc,	5	1	3	3	0
Runnels, 1b,	5	1	3	6	4
Courtney, rec.,	3	0	0	8	1
Sievers, cg,	4	0	0	1	0
Lemon, cd,	5	1	2	2	0
Plews, 2b,	4	1	1	3	4
Roig, ac,	3	0	0	2	4
Stewart, lanc.,	0	0	0	0	0
Wiesler, lanc.,	0	0	0	1	0
A—Grob, lanc.,	1	0	0	0	0
B—Berberet,	1	0	1	0	0
Chakales, lanc.,	0	0	0	0	0
C—Oravetz,	1	1	1	0	0
Griggs, lanc.,	0	0	0	0	0
D—Olson,	1	1	1	0	0
Stone, lanc.,	0	0	0	0	0
E—Fitzgerald,	1	0	0	0	0
TOTAUX	35	7	12	27	14

A—Retiré sur un "liner" pour Weisler à la 2ième.
B—Frappe un simple pour Grob à la 5ième.
C—Frappe un simple pour Chakales à la 6ième.
D—Frappe un simple pour Griggs à la 8ième.
E—Retiré sur un ballon pour Stone à la 9ième.

NEW-YORK	521 311 200—13
WASHINGTON	000 212 020— 7

Erreur: Roig. Points produits: Martin 4, Carey 3, Skowron 2, Howard, Coleman 2, Berberet 2, Plews, Bauer, Runnels 2, Courtney 2, Mantle 2, 2b: Coleman, Carey. Circuits: Martin, Carey, Mantle. Buts volés: Skowron, Carey. Ballons-sacrifices: Plews, Courtney 2. Doubles-jeux: Roig, Plews et Runnels; Coleman, Martin et Skowron. Laissés sur les buts: New-York 10, Washington 11. Buts sur balles: Stewart 3, Kucks 4, Chakales 2, Griggs 1, Stone 1, Morgan 1. Retraits au bâton: Stewart 1, Grob 1, Kucks 1, Chakales 2, Griggs 1, Stone 2. Coups sûrs contre: Kucks 9 en 5, Morgan 3 en 4, Stewart 5 en 1 2-3, Wiesler 1 en 1-3, Grob 8 en 2, Chakales 3 en 2, Griggs 2 en 2, Stone 1 en 1. Points et points mérités: Kucks 5-5, Morgan 2-2, Stewart 7-7, Grob 4-4, Chakales 2-2, Griggs 2-2. Frappé par le lanceur Kucks (Yost, Sievers). Balle passée: Courtney. Gagnant: Kucks (15-6). Perdant: Stewart (4-5). Arbitres: Stevens, Tabacchi, Runge, Rommel. Durée: 2:24. Assistance: 6,948.

La balle-molle à Plessisville

Plessisville, (DNC) Le club "Radiateur Plessis", de la Ligue de balle-molle de Plessisville a remporté sa 2e victoire, en autant de soir, en battant les "Cyclones" de Dion & Frère, par le compte de 11 à 6.

Jacques Tardif ne semblait pas dans son assiette et a dû être remplacé par Maurice Houle.

Jean-Guy Daigle et Pierre Desrochers ont cogné chacun un 3 buts.

Par cette victoire, le "Radiateur Plessis" s'est classé en 2ème position.

Les positions finales sont les suivantes: "Commandos", "Radiateur Plessis", "Cyclones" et "Forano Ltée".

La semi-finale de 3 dans 5, opposera le 1er et le 3ème clubs et le 2ème et le 4ème. La finale sera de 4 dans 7.

	123	456	7	R.	H.	E.
Radiateur:	171	020	0	11	9	3
Cyclones:	230	010	0	6	7	5

RADIATEUR: Boutin, c.g.; Montambault L., 1b.; Simoneau, rec.; Nadeau M., a.c.; Barthell, lanc.; Daigle J.-G., c.c.; Dussault, 3b.; Côté Noël, 2b.; Beaudoin, c.d.

CYCLONES: Desrochers, rec.; Bergeron Gérard, c.c.; Houle, c.g. et lanc.; Boulanger, 3b.; Gingras, a.c.; Sévigny, c.d.; Charron, 2b.; Bergeron Gaston, 1b.; Tardif, lanc. et c.g.; Samson, c.d. (6)

Les arbitres étaient Lucien Vaillancourt et Melvin Grondin.

Les Pirates coulés 7-3

Trois erreurs des Pirates au début de la joute ont aidé la cause des Dodgers. Ed Roebuck a lancé de magistrale façon en relève, depuis la cinquième manche jusqu'à la fin de la partie.

Personne n'était retiré et le compte de 6-3 en faveur des Dodgers lorsque Roebuck est venu prendre la place de Carl Erskine.

Dick Hall, le premier des lanceurs des Pirates, a été débité de la défaite.

BROOKLYN (N)	AB	P	CS	R	A
Gilliam, 2b,	4	3	4	3	5
Reese, ac,	4	3	3	1	1
C—Fernandez, ac,	0	0	0	0	0
Snider, cc,	3	0	1	6	0
Furillo, cd,	5	0	2	0	0
Jackson, 3b,	3	0	1	0	5
Hodges, 1b,	4	0	1	17	0
Amoros, cg,	3	1	0	1	0
Cimoli, cg,	1	0	0	0	0
Walker, rec.,	4	0	0	5	0
Erskine, lanc.,	1	0	0	0	0
Roebuck, lanc.,	2	0	1	0	2
TOTAUX	34	7	13	27	13

PITTSBURGH	AB	P	CS	R	A
Walls, cg,	4	0	1	0	0
Clemente, cd,	4	0	1	1	0
Long, 1b,	3	0	0	10	0
Virdon, cc,	4	0	1	4	1
Groat, ac,	4	1	2	3	3
Thomas, 3b,	4	1	2	0	2
D—E. O'Brien,	0	0	0	0	0
Shepard, rec.,	2	0	0	7	2
Mazeroski, 2b,	3	1	0	2	3
Hall, lanc.,	0	0	0	0	1
Waiters, lanc.,	1	0	0	0	1
Naranjo, lanc.,	0	0	0	0	0
A—Cole,	1	0	1	0	0
King, lanc.,	0	0	0	0	0
Face, lanc.,	0	0	0	0	0
B—J. O'Brien,	1	0	0	0	0
Pollet, lanc.,	0	0	0	0	0
E—Skinner,	1	0	0	0	0
TOTAUX	32	3	8	27	13

BROOKLYN	202 110 010—7
PITTSBURGH	000 210 000—3

Chevaux de courses tués à l'entrainement

Saratoga Springs, 10. (PA) — Deux chevaux de courses ont été tués et un jockey a été blessé hier lorsque les coursiers se sont frappés de front sur une piste d'exercice. Miss Nell, une pouliche de quatre ans, s'est échappée alors qu'on la promenait en laisse et est entrée en collision avec Marian, une pouliche de deux ans. Le jockey, Joseph Karney, 22 ans, pilotait Marian et a été précipité au sol. Ses blessures ne sont pas graves.

Le marathon du Lac Ontario dès dimanche

Toronto, 10. (PC) — Le grand marathon de nage du lac Ontario, pour des bourses de $27,000, débutera dimanche, le 23 août, à 3 h. p.m., heure avancée de l'est, a-t-il été révélé hier. Le comité d'organisation du marathon s'est rendu hier à Niagara-on-the-Lake afin d'y choisir le point de départ des concurrents. Le trajet entre ce point de départ et le point d'arrivée sur le littoral du lac Ontario, à Toronto, sera d'environ 32 milles.

• CHOIX TRES VASTE
• MARQUES POPULAIRES
• PRIX IMBATTABLES

WILLYS 1953
STATION-WAGON
$1695.
Pouvoir sur 4 roues. Chaufferette et lic. 56.
GARANTIE ECRITE

PLYMOUTH 1954
$1375.
Sedan, avec radio, chaufferette et transmission automatique.
GARANTIE ECRITE

AUTOS USAGES GARANTIS CAMIONS USAGES

OUVERT TOUS LES SOIRS JUSQU'A 9H. 30
ET LE SAMEDI JUSQU'A 6 HRES

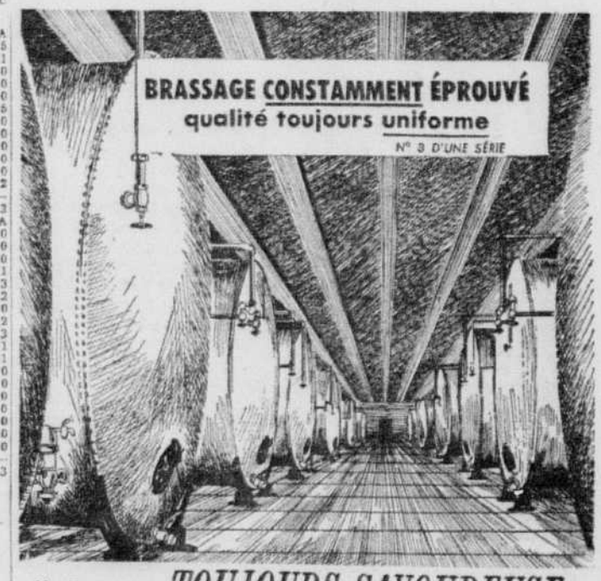
MORISSET AUTOMOBILES INC.
175 EST, PRINCE-EDOUARD, ANGLE CARON
ET 60 DORCHESTER, QUEBEC, TEL. 5-7158

CHRYSLER 1952
$1245.
Sedan 4 portes, avec chaufferette.
GARANTIE ECRITE

DODGE 1950
7 PASSAGERS
$695.
Modèle en excellente condition, avec chaufferette.
GARANTIE ECRITE

STUDEBAKER
PICK UP 1953
$395.
Modèle pratique, avec chaufferette. Peinture neuve.

BASILIO RECHERCHE LE TITRE: JOHNNY SAXTON (à gauche) défendra son championnat mondial mi-moyen contre CARMEN BASILIO (à droite), à Rochester, N.-Y., le 12 septembre, ou le 19. La date dépend de la décision que l'on prendra, à savoir s'il y aura un combat pour le championnat mondial poids-lourd au Yankee Stadium le 18 septembre entre Archie Moore et Floyd Patterson, dont la fracture à la main n'est pas encore guérie. Saxton avait gagné la couronne des mi-moyens aux dépens de Basilio sur une décision très impopulaire au terme d'un combat à Chicago, en mars dernier. (Central Press)



Vieillie à point. TOUJOURS SAVOUREUSE

Pour produire une bonne bière, il faut y mettre le temps! C'est pourquoi la Red Cap est vieillie à point; chez Carling, pas de raccourcis! En tout temps, plus de 600,000 gallons de bière vieillissent lentement dans nos caves de mûrissage, à Montréal. Et ce n'est là qu'une des nombreuses raisons qui font que chaque bouteille de Red Cap est aussi bonne, aussi délicieuse que la précédente!

Oui, le brassage de la Red Cap est *constamment* éprouvé. Grâce à la compétence insurpassable de ses brasseurs et à ses procédés des plus modernes, Carling vous apporte une bière toujours *uniforme* qui flatte les palais les plus difficiles. Voilà pourquoi *les meilleures bière au monde sont brassées chez Carling!*

Bière CARLING RED CAP
brassées à Montréal par la Brasserie Carling Red Cap Limitée

P.S. Vous pouvez économiser. Demandez Carling dans l'Econo-Pak de 6 ou le carton de 12 petites bouteilles retournables, dès aujourd'hui

Sammy Giammalva a été battu par l'Australien Neale Fraser

South Orange, N.-J., 10. (AJP) Quatre Américains, trois Australiens et un Français ont atteint hier la ronde quart de finale au tournoi de tennis du club Orange pour les championnats de l'est sur gazon.

On est certain de connaître un nouveau champion dans le simple masculin à la suite de la défaite que Sammy Giammalva de Houston, Texas, a subie en sets consécutifs contre Neale Fraser, d'Australie. Fraser a triomphé 6-2, 6-4. Giammalva, le vainqueur de l'an dernier, en éliminant Vic Seixas, Kurt Nielsen et Gil Shea dans les trois dernières rondes, n'avait pas sa forme de 1955 contre Fraser.

Le vétéran Seixas, le meilleur joueur américain depuis que Tony Trabert a rejoint les rangs professionnels, a eu de la difficulté à battre le lieutenant Cliff Mayne de Fort Monmouth, N.-J. Seixas perdit le premier set mais se rallia pour gagner 4-6, 6-2, 6-4.

Le plus beau tennis de la journée fut présenté dans le match qui opposait Ham Richardson de Westfield, N.-J., et Roy Emerson, jeune Australien de 19 ans.

Bien qu'en arrière 3-5 dans le troisième set, Richarson se rallia pour gagner son match par 3-6, 6-1, 8-6.

Les Australiens qui se sont qualifiés pour la ronde de huit avec Fraser sont Rosewall, le choix de tout le monde pour gagner le tournoi, et Ashley Cooper. Rosewall a joué du très bon tennis pour vaincre Herb Flam de Beverly Hills, Cal., par 6-0, 6-2. Cooper l'a emporté 6-2, 6-2 contre Grant Golden de Wilmette, Illinois.

Sid Schwartz de Brooklyn a causé une légère surprise en éliminant Roger Becker d'Angleterre par 6-2, 6-4. Jack Frost de Monterry, Cal., a disposé de Barry Mackay de Dayton, Ohio, par 6-2, 6-4.

Paul Remy de France a remporté une victoire de 6-2, 6-3 contre Gil Shea de Los Angeles. Shea, finaliste du tournoi de l'an dernier, a été déclassé contre Remy. Aujourd'hui, Seixas jouera contre Schwartz, Remy contre Fraser, Frost contre Cooper et Richardson contre Rosewall.

Ralliement des Redlegs

Cincinnati, 10. (PA) — Les Redlegs de Cincinnati ont eu de nouveau recours à leur arme favorite hier après-midi — le coup de circuit — pour venir de l'arrière et battre les Cubs de Chicago 5-3 en 10 manches.

Jusqu'à la huitième manche, les Redlegs n'avaient compté qu'une seule fois aux dépens de Don Kaiser, le lanceur à boni des Cubs. Ce point avait été sur un coup de circuit de Ed Bailey à la deuxième manche, son 19e de la saison.

Deux hommes avaient été retirés lorsque Ted Kluszewski hissa son 27e circuit de la saison dans les estrades du champ droit pour égaliser les chances. Frank Robinson était sur les buts pour l'autre point.

A la 10e, après un but sur balles à Frank Robinson, Gus Bell frappa lui aussi un circuit au champ droit — son 22e — et ce fut la fin des Cubs.

Brooks Lawrence, qui vint lancer les deux dernières manches, a été crédité de la victoire. Turk Lown a été le perdant.

CHICAGO (N)	AB	P	CS	R	A
Miksis, 2b,	5	1	2	1	1
Hoak, 3b,	5	0	3	2	1
Fondy, 1b,	4	1	1	8	1
Banks, ss,	5	1	3	5	1
Irvin, cg,	2	0	0	2	0
Moryn, cd,	5	0	0	3	0
Whisenant, cc,	3	0	0	3	0
A—King,	0	0	0	0	0
B—Kellert,	1	0	1	0	0
C—Drake, cc,	1	0	0	2	0
Chiti, rec.,	3	0	0	4	3
Kaiser, lanc.,	4	0	0	0	1
Lown, lanc.,	0	0	0	0	0
TOTAUX	38	3	9	x27	7

CINCINNATI	AB	P	CS	R	A
Temple, 2b,	5	0	1	4	0
Robinson, cg,	4	2	2	2	0
Bell, cc,	5	1	2	1	0
Kluszewski, 1b,	3	1	2	3	0
Post, cd,	4	0	0	6	0
Bailey, rec.,	4	1	1	9	1
Jablonski, 3b,	3	0	1	2	0
Freeman, lanc.,	0	0	0	0	0
Acker, lanc.,	0	0	0	0	1
Gross, lanc.,	0	0	0	0	1
Lawrence, lanc.,	0	0	0	0	0
McMillan, ac,	4	0	2	3	4
Nuxhall, lanc.,	2	0	0	0	2
D—Burgess,	1	0	0	0	0
E—Jeffcoat,	0	0	0	0	0
Bridges, 3b,	0	0	0	0	0
F—Thurman,	1	0	0	0	0
Grammas, 3b,	0	0	0	0	0
TOTAUX	36	5	11	30	9

X—Personne retiré quand le point gagnant a été scoré.
A—Annoncé au bâton pour Whisenant à la 8ième.
B—Frappe un double pour King à la 8ième.
C—Court pour Kellert à la 8ième.
D—Frappe dans un jeu forcé pour Nuxhall à la 7ième.
E—Court pour Burgess à la 7ième.
F—Retiré sur un ballon pour Bridges à la 9ième.

CHICAGO 101 000 010—0
CINCINNATI 010 000 020 2—5

Erreurs: Bell, Kluszewski, Jablonski. Points produits: Banks 2, Kellert, Bell 2, Kluszewski 2, Bailey. 2b: Kellert, Bell. Circuits: Kluszewski, Bell, Bailey. Sacrifices: Fondy, Irvin. Laissés sur les buts: Chicago 11, Cincinnati 7. Buts sur balles: Kaiser 2, Lown 1, Nuxhall 2, Gross 1. Retraits au bâton: Kaiser 2, Nuxhall 4, Gross 1, Lawrence 1. Coups sûrs contre: Kaiser 10 en 8 1-3, Lown 1 en 2-3, Nuxhall 6 en 7, Freeman 1 en 0, Acker 0 en 1-3, Gross 2 en 1, Lawrence 0 en 1 2-3. Points et points mérités: Kaiser 3-3, Lown 2-2, Nuxhall 2-1, Freeman 1-1. Frappé par le lanceur Nuxhall (Chiti). Gagnant: Lawrence (16-4). Perdant: Lown (7-5). Arbitres: Ballanfant, Landes, Boggess, Crawford. Durée: 2:37. Assistance: 8,763.

Les Red Sox au 2e rang

Boston, 10. (PA) Frank Sullivan a lancé une partie de six coups sûrs et Jim Piersall a frappé un simple opportun de deux points, hier après-midi, alors que les Red Sox de Boston ont battu les Orioles de Baltimore par 3-1 pour se hisser en deuxième place dans le classement de la ligue Américaine, une demi-partie en avant des Indiens de Cleveland et huit parties et demie derrière les Yankees de New-York.

Ted Williams, qui se conduit comme un ange depuis deux jours, n'a pas craché de la joute. Il a frappé deux simples, a obtenu un but sur balles et a atteint le premier sur une erreur. Il avait été condamné, il y a deux jours, à une amende de $5,000 pour avoir craché de dépit en direction des spectateurs et de la loge des journalistes.

Paul Richards, le gérant des Orioles, a été banni de la joute à la septième manche pour avoir eu des remarques désobligeantes à l'endroit de l'arbitre du marbre, dont il ne prisait pas les décisions.

BALTIMORE (A)	AB	P	CS	R	A
D. Williams, cc,	4	0	1	0	0
Hale, 1b,	2	0	1	4	0
Frazier, cd,	2	0	0	1	0
Kell, 3b,	4	0	0	0	0
Nieman, cg,	4	0	0	1	0
Triandos, rec.,	3	0	1	6	0
Francona, cd, 1b,	3	1	0	7	0
Gardner, 2b,	3	0	2	0	2
Miranda, ac,	3	0	0	3	7
Fornieles, lanc.,	2	0	0	0	2
A—Hatton,	1	0	1	0	0
Pallca, lanc.,	0	0	0	0	0
Schmitz, lanc.,	0	0	0	0	0
TOTAUX	31	1	6	24	11

BOSTON	AB	P	CS	R	A
Goodman, 2b,	4	0	2	1	3
B—Consolo, 2b,	0	0	0	0	0
Klaus, 3b,	3	0	1	0	4
T. Williams, cs,	3	1	2	3	0
C—Stephens, cs,	0	0	0	0	0
Vernon, 1b,	4	1	0	10	2
Jensen, cd,	3	1	0	0	0
Piersall, cc,	3	0	1	2	0
White, rec.,	3	0	0	5	0
Buddin, ac,	3	0	0	4	4
Sullivan, lanc.,	3	0	0	2	2
TOTAUX	28	3	6	27	15

A—Frappe un simple pour Fornieles à la 8ième.
B—Court pour Goodman à la 8ième.
C—Court pour T. Williams à la 8ième.

Erreurs: Hale 2. Points produits: Gardner, Piersall 2, 2b: Goodman. Buts volés: Francona, Gordner, D. Williams. Doubles-jeux: Gardner, Miranda et Hale; Buddin et Vernon; Miranda et Hale; Sullivan, Buddin et Vernon; Fornieles, Miranda et Francona. Laissés sur les buts: Baltimore 4, Boston 4. Buts sur balles: Fornieles 2, Schmitz 1, Sullivan 1. Retraits au bâton: Fornieles 5, Schmitz 1, Sullivan 5. Coups sûrs contre: Fornieles 5 en 7, Pallca 1 en 1-3, Schmitz 0 en 2-3. Points et points mérités: Fornieles 3-1, Sullivan 1-1. Gagnant: Sullivan (10-8). Perdant: Fornieles (3-6). Arbitres: Berry, Honochick, Napp, Umont. Durée: 2:07. Assistance 9,218.

Contre les Bouffons au stade le 19

Alex. Légaré, qui a charge de former l'équipe d'étoiles de Québec qui sera opposée aux Bouffons de Montréal, dimanche après-midi, le 19 août, au Stade Municipal, faisait savoir hier soir qu'il a maintenant choisi dix joueurs qui feront partie de son alignement.

L'équipe sera sensiblement la même qui rencontra les Canadiens dimanche dernier, et qui offrit du jeu de toute beauté, en plus de Maurice Blondeau, qui vient d'aider le General Electric à remporter cinq victoires consécutives dans la ligue Commerciale, et Raymond Allaire, un des meilleurs frappeurs des ligues Commerciale et Loretteville.

Johnny Saxton contre Don Williams le 23 août

Worcester, Mass., 10. (PA) — Le champion mi-moyen Johnny Saxton fera une nouvelle apparition en Nouvelle-Angleterre avant de défendre son titre contre Carmen Basilio.

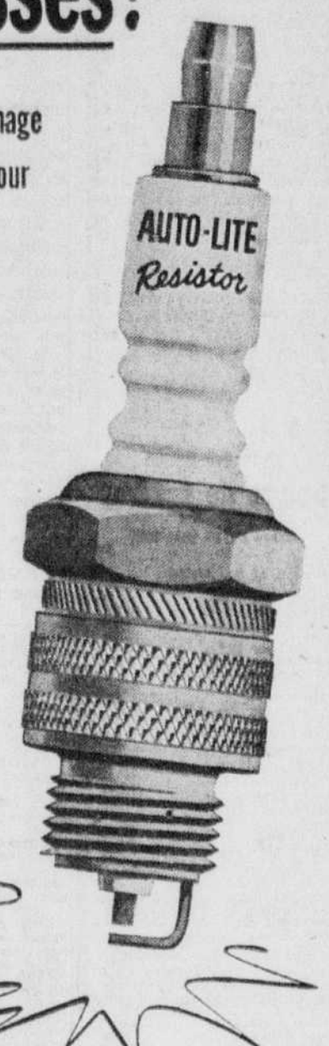
Saxton a signé un contrat mercredi pour une bataille de dix rondes non pour le titre contre King Don Williams, un poids-moyen de Nouvelle-Angleterre. La bataille sera disputée à Worcester le 23 août. C'est moins que trois semaines avant son combat du 12 septembre contre Basilio à Syracuse, N.-Y. Saxton remporta une victoire par décision unanime contre Barry Allison de Springfield, Mass., à Boston, mardi soir.

"Activez" votre moteur à toutes vitesses!

OUI! Obtenez la seule bougie d'allumage concue par des experts en allumage pour les moteurs modernes V-8 à haute compression!

Obtenez la bougie d'allumage conçue par des experts en allumage pour fonctionner à des basses et hautes vitesses — la nouvelle bougie d'allumage Resistor Auto-Lite avec "Power-Tip"!

"Activez" votre Buick, Cadillac, Chevrolet, Chrysler, De Soto, Dodge, Ford, Hudson, Imperial, Lincoln, Mercury, Nash, Oldsmobile, Packard, Plymouth, Pontiac et Studebaker, en employant les bougies de 14 mm avec la bougie d'allumage Resistor Auto-Lite avec "Power-Tip".



BOUGIE D'ALLUMAGE
AUTO-LITE
RESISTOR AVEC
POWER TIP

VOYEZ VOTRE DÉPOSITAIRE DE BOUGIES D'ALLUMAGE AUTO-LITE LE PLUS PROCHE

Universal Auto Ltd.
777, 1ère Avenue, Québec, P.Q.

Tanguay Automobile Inc.
D. D. Dealer,
Rond-Point Lévis, P.Q.

Michaud & Fils Auto Inc.
Rimouski, P.Q.

Best Auto Service Inc.
D. D. Dealer, Donnacona, Québec.

Gar. Emile Labbé
575, rue St-Ignace, Québec, P.Q.

Côté Automobile
188, 3e Avenue, Québec, P.Q.

Rino Thibault Auto Ltd.
Dodge & DeSoto Dealer,
Rivière-du-Loup, P.Q.

Laurendeau Motor Sales Ltd.
Dodge & DeSoto Dealer,
St-Roch des Aulnaies,
comté L'Islet, P.Q.

Garage Eug. Belisle
Mont-Joli, comté Matane, P.Q.

Paul A. Duplain
St-Raymond, comté Portneuf, P.Q.

Doucet Automobiles
21 rue Dollard, Baie Comeau, P.Q.

Garage Antoine Lavoie
Matane, P.Q.

Champigny Drive Yourself E.
Station Jules Gauvin,
Mécanique et Débossage

Armand Fournier Auto., Inc.
C. P. F. Dealer, Rond-Point,
Lévis, P.Q.

Nadeau & Roy Enrg.
C.P.F. D.
Ste-Marie de Beauce, P.Q.

Garage Rodolphe Poulin Inc.
D. D. Dealer, Bureau Lacroix,
St-Georges de Beauce, P.Q.

Garage Georges Moreau
D. D. Dealer, St-Apollinaire, Qué.

Trudel Automobile
201, 3e Avenue, Québec, P.Q.

Garage Duchesne Enrg.
Rimouski, P.Q.

Garage E.-P. Poirier
Dodge & DeSoto Dealer,
Paspebiac, co. Bonaventure, P.Q.

Service Texaco Biron
Rod. M. Biron,
Ste-Croix, Qué.

Léopold Noël
Armagh Village, P.Q.

Gaspé Automobiles Inc.
Anse Ste-Anne Des Monts,
comté Gaspé, P.Q.

Garage Armand Forbes
9 Ave St-Jérôme, Matane, P.Q.

Jos. Matte Sta. Serv. B.A.
coin St-Jean O., et Chemin Ste-Foy

Station Maurice Chabot
890 St-Vallier Ouest, Québec, P.Q.

Garage Marcel Pageau
101 Côte d'Abraham, Québec, P.Q.

Station Frank Chamard
1395 Chemin, Ste-Foy, Qué., P.Q.

Garage Paradis Enr.
78 D'Aiguillon, Québec, P.Q.

Gar. René Lelièvre
Débossage et Mécanique
66 D'Aiguillon, Québec, P.Q.

Garage Adrien Roy
141 rue St-Georges, Lévis, P.Q.

Station Jos. Barrette
1284 Chemin St-Louis, Sillery, Qué.

Rompré & Frères Drive Yourself Ltd
1303 Ave Maguire, Sillery, Québec.

Dionne Auto Electric
L'Islet, comté L'Islet, P.Q.

Station Alex. Chabot
2800 Blvd Laurier, Ste-Foy, Qué.

Desrosiers Frere
Mont-Joli, P.Q.

Garage Gérard Lagacé
Biencourt, comté Rimouski, P.Q.

Garage Hubert Caron
St-René Goupil, co. Matane, P.Q.

Ernest Blouin
Ste-Croix, comté Lotbinière, P.Q.

Garage J.-Albert Gignac
Portneuf, Village, co. Portneuf,

R.-L. Bélanger
Amqui, comté Matapédia, P.Q.

Corneau & Fils
Causapscal, Co. Matapédia, P.Q.

Gar. Lucien Frenette
Pont-Rouge, comté Portneuf, P.Q.

Fernand Bouchard
Station Service Shell,
Petite-Rivière Sud, P.Q.

Service Rioux Enrg.
Trois-Pistoles, P.Q.

Sherbrooke Auto Electric Inc.
Sherbrooke

Bigin Motors Ltée
334 Notre-Dame, N.,
Thetford-Mines, P.Q.

Garage Anthime Bisson
Chemin de Robertson,
Thetford-Mines, P.Q.

A.C. Doddridge Ser. Stn
1129 St-Vallier, Ouest Qué., P.Q.

Station Aimé Carrette
730 Blvd Charest, Ouest, Qué., P.Q.

Garage Yvon Paquet
320 St-Olivier, Québec, P.Q.

Station Belvédère
610 Côte Belvédère, Québec, P.Q.

Garage Desharnais & Fils E.
Station Service
710 Blvd Charest, Ouest, Qué. P.Q.

Station J.L. Trottier
1280 Chemin St-Louis, Sillery, Qué.

Station Gerry Lemelin
1286 Chemin St-Louis, Sillery, Qué.

Lord & Frères
Tourville, comté L'Islet, P.Q.

Garage Marcel Labbé
3108 Chemin Ste-Foy, Ste-Foy, P.Q.

Garage Emilien Landry
St-Remi de Price, co. Matane, P.Q.

Garage Philippe Michaud
Price, comté Matane, P.Q.

Garage Rolland Samson
St-Pierre, co. Montmagny, P.Q.

Garage Faucher Enrg.
Les Saules, Qué.

Gar. Adélard Martel Enrg.
Portneuf Village, co. Portneuf.

Garage Central Enrg.
Causapscal, co. Matapédia, P.Q.

Cyrille Lamontagne
Causapscal, co. Matapédia, P.Q.

Vaugeois & Dubé Enrg.
Garage, Pont-rouge, P.Q.

Garage Gilles Gingras
St-Flavien, co. Lotbinière, P.Q.

Noël Arbour
St-Raphaël, co. Bellechasse, P.Q.

Garage T.D. Small
Ste-Agathe, co. Lotbinière, P.Q.

Garage Belle-Vue Enrg.
Neuville, co. Portneuf, P.Q.

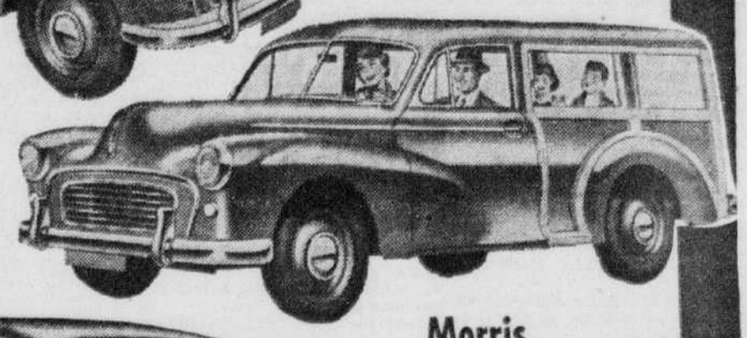
Veilleux & Frères
Chemin de Robertson,
Thetford-Mines, P.Q.

Gar. Edouard Bélanger
30 rue Cyr, Ouest,
Thetford-Mines, P.Q.

SEULE
l'Automobile
MORRIS

joint l'utile à l'agréable, le confort à l'économie, l'endurance à l'élégance.
Voici quelques-unes des spacieuses Morris, toutes nouvelles et Ultra-Modernes :

Morris Convertible


Morris Minor Wagonnette

Morris Oxford Sedan

Morris Oxford Wagonnette

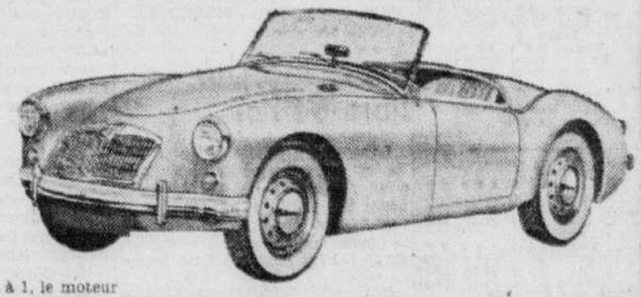
Prix à partir de
$1399.

PLUS EQUIPEMENTS :
- Moteur avec soupapes en tête;
- Freins hydrauliques;
- Air climatisé;
- Siège caoutchouc moelleux recouvert en cuir solide; etc., etc., etc.
- Plusieurs autres modèles; avec couleurs assorties.

— 6 mois de garantie rendue possible par la qualité et la précision;
— 50 milles au gallon;
— Suspension indépendante par barre à torsion assurant roulement moelleux.

AUSSI LIVRAISON IMMEDIATE
De la plus nouvelle et plus populaire auto sport au monde

le fameux
"M.G.-A"



Elle est actionnée par un moteur des plus puissant, la vitesse de l'éclair.

Grâce à un taux de compression de 8.15 à 1, le moteur développe une puissance aux freins extra-ordinaires;

Son accélération est vive et sa vitesse de croisière est très élevée, ce qui la fait triompher lors des épreuves de vitesse et d'endurance. —

Elle est économique; Elle est longue et effilée; Sa suspension est indépendante. Assure sa fameuse tenue sur la route; Sièges en cuir et ajustables; Coffre arrière très spacieux; Etc., etc., etc.

VENEZ VOIR ET ESSAYER LES SENSATIONNELLES ET TOUTES NOUVELLES MORRIS ET M.G.-A.

AUTO MODERNE
LIMITÉE
DISTRIBUTEUR: WILLYS JEEP, MORRIS, M.G. et WOLSELY
498 DE LA COURONNE, QUEBEC 2, TEL.: 5-8188

Revue des marchés mobiliers

Prix fermes ou quelque peu à la baisse à Montréal — Toutes les sections faiblissent à la Bourse de Toronto — Légères pertes sur le marché de New-York

A MONTREAL

Montréal, (PC) Les prix étaient fermes ou légèrement en baisse, ce matin, à la Bourse de Montréal et à la Bourse canadienne.

Chez les métaux usuels, Aluminium a fléchi de 3-4 tandis que International Nickel est demeuré inchangé. Atlas, un sidérurgique, a baissé de 3-8 et Imperial, une raffinerie, de 3-4. Interprovincial Pipe Line a reculé de 2-4.

Shawinigan a avancé de 1-4 cependant que Bell Telephone a rétrogradé de 1-8 chez les services publics.

Les papeteries Great Lakes et Price ont baissé respectivement de 1-4 et de 1-2. Les alcools et les banques ont peu évolué.

A TORONTO

Toronto. (PC) La Bourse de Toronto a ouvert légèrement en baisse, aujourd'hui. Le marché a été modéré. Les prix avaient commencé à fléchir à la fin de la séance, jeudi, à la suite d'une liquidation.

Toutes les sections ont généralement faibli, sauf les pétroles de l'Ouest qui ont été étroitement mixtes. Les cuprifères, très vigoureux durant les deux derniers jours, ont perdu du terrain.

Bank of Montreal a monté de 1 1-4 point et Abitibi d'un point cependant que Pembina Pipe Line, BA Oil et Algom Steel ont reculé d'une fraction.

Labrador a encaissé un gain de 3-4 mais les autres métaux usuels majeurs ont subi des pertes. International Nickel et Noranda ont rétrogradé d'un point; Hudson Bay, de 1-2. Chez les cuprifères, Chibougamau Jaculet, Chibougamau Mining et New Royran ont reculé de 20 cents.

Les pétroles de l'Ouest Great Plains et Bailey Selburn ont baissé de 1-2 et de 3-8; Canadian Devonian de 15 cents. Un gain de dix cents a été enregistré par Canadian Atlantic, Canadian Pipelines et Dome Explorations.

A NEW-YORK

New-York. (PA) Les prix étaient généralement en baisse, ce matin, à la Bourse de New-York.

Les chefs de file ont fléchi d'une fraction à deux points ou plus. On a constaté quelques gains fractionnaires.

La crainte des événements qui peuvent se produire en marge de la crise de Suez a incité plusieurs actionnaires à se défaire de leurs titres de pétrole.

Gulf Oil a baissé de 2 1-4 à 136 sur une inscription initiale de 3,000 action tandis que Royal Dutch a fléchi de trois points à 101 1-2 sur un échange de 3,000 actions. Gulf Oil a réduit sa perte à moins de deux points et Royal Dutch à une fraction au-dessus de deux points.

Texas Co. a ouvert avec 1,500 actions en baisse de 1-4 à 63 1-4; U. S. Steel, 2,000 en baisse de 1-4 à 64 34; International Nickel, 1,200 en baisse de 1 1-4 à 108 3-4 et New-York Central, 2,400 en baisse de 1-8 à 39.

La plupart des leaders des chemins de fer ont subi des pertes fractionnaires à l'occasion d'une prise de profit qui a fait suite à leur hausse prononcée de jeudi. De leur côté, les aluminiums ont encaissé des gains minimes lorsque Alcoa a annoncé une augmentation du prix de l'aluminium à la conclusion d'un nouveau contrat de travail.

L'indice des sidérurgiques a baissé. Behtlehem et Youngstown Sheet and Tube ont reculé d'un point. Les fabriques d'automobiles ont été mixtes cependant que les avionneries ont perdu du terrain.

Les prix ont été mixtes à la Bourse américaine.

En hausse : New Jersey Zinc, Flying Tiger et Northcanadian Oils.

En baisse : St. Lawrence, Catalin et British Petroleum.

LES OBLIGATIONS

Montréal, (PC) Le ton était hésitant sur le marché des obligations aujourd'hui, où l'activité était modérée. Les obligations provinciales et celles des corporations étaient tranquilles et inchangées.

New-York, (PA) Le marché des obligations a évolué étroitement à la baisse, aujourd'hui. Les chemins de fer, les valeurs industrielles et les services publics ont cédé un peu de terrain. Le marché était tranquille.

Presque tous les changements ne comportaient que des fractions mineures dans les deux sens mais il y avait plus de pertes que de gains dans la liste des corporations.

Les obligations de l'Europe centrale du dollar ont cédé du terrain sur un marché étranger généralement a la baisse.

A WINNIPEG

Winnipeg, (PC) Il n'y avait aucune indication que des ventes d'orge et de lin seraient effectuées aujourd'hui sur le marché des grains à Winnipeg. Les prix des deux grains étaient stables et les offres conformes à la demande.

A dix heures, les prix étaient les suivants : Avoine, 82 3-4; décembre, 79 1-4; mai, 78 3-4. Orge : octobre inchangée; décembre, 1.03 3-8; mai, 1.03 1-4. Lin ; octobre, 3.26; décembre, 3.02; mai, 3.03 1-2. Seigle : décembre, 1.25 5-8 et mai, 1.29.

A CHICAGO

Chicago, (PA) Les prix étaient mixtes sur le marché des grains, aujourd'hui, où le seigle a fait de modestes gains.

Voici les prix : blé, septembre, 2.17 1-2; mais, septembre, 1.47 3-8; avoine, septembre, 73 7-8; fèves soya, septembre, $2.43-2.43 1-2.

Les marchés des produits agricoles

PRIX DU BEURRE

Québec, 92 points 68
No 1, moule d'une livre 68

PRIX DES OEUFS

Catégorie	A	B	C	D	E
grosseur					
A-Ex.g.	55-56	61	65-66	75	61
A-gros	54-55	59-60	64-65	70-72	60½
A-moyen	50-51	56-57	60-61	65-66	56
A-petits	32-33	37-38	41-42	48-50	37
B	34-35	40-41	45-46	50-52	41½
C	27-29	33-34	37-38	43-45	35

A—Prix aux producteurs.
B—Prix aux postes enregistrés.
C—Prix aux détaillants.
D—Prix aux consommateurs.
E—Prix de la Bourse Canadienne des denrées à Montréal.
N.B. Les prix dans les colonnes A, B et D sont ceux en vigueur le 24 juillet.

TABLEAU DES VOLAILLES
Prix aux producteurs
Poids vivants

Poulets de gril

3 livres 22-25

Poulets à rôtir

3 à 4 livres 23-25
4 à 5 livres 24-26
5 à 6 livres 26-28
6 livres et plus 28-33

Poules

3 livres 17-19
4 à 5 livres 19-20
5 à 6 livres 24-26
6 livres et plus 25-28

(Sujets abattus)
Poulets de gril

Catégorie	3 lbs
A	28-29
B	20-21

A rôtir

Catégorie	3 à 4 livres	4 à 5 livres	5 à 6 livres	6 lbs et plus
A	28-30	30-31	35-38	41-45
B	20-22	22-24	29-30	36-38

Poules

Catégorie	Trois livres	4 à 5 livres	5 à 6 livres	6 lbs et plus
A	22-24	29-30	32-34	34-35
B	17-18	24-26	29-30	31-32

Prix de gros
(Sujets abattus)
Poulets de gril

Catégorie	3 livres
A	34-35
B	31-32

A rôtir

Catégorie	3 à 4 livres	4 à 5 livres	5 à 6 livres	6 lbs et plus
A	35-36	36-38	44-46	52-54
B	31-32	34-35	37-39	44-46

POULES

Catégorie	Trois livres	4 à 5 livres	5 à 6 livres	6 lbs et plus
A	31-33	34-36	36-38	38-40
B	29-30	29-31	33-35	35-37

PRIX DES PATATES
Prix du producteur au grossiste
Sacs neufs cousus
Nouvelles du Québec, 75 lbs $1.85-1.95

MARCHE DE QUEBEC

Le marché des oeufs semble normal et les prix se maintiennent.

Les grossistes cotent ce matin : A-Extra-Gros 65-66 ; A-Gros 64-65 ; A-M 60-61 ; A-P 41-42.

A-Extra-Gros B 45-46 ; C 37-38.

MORCHE DE MONTREAL

Montréal — (PC) — Prix d'ouverture à la Bourse des denrées de Montréal :

Beurre : Québec 92 points 56 1-2 demandé.

Oeufs : extra-gros 61 1-2 offert; gros 61 offert ; moyens 56 1-2 offert ; poulettes 39 1-4 offert ; B 43 offert ; C 33 offert.

Lait écrémé en poudre : procédé de pression en sacs 12 offert ; procédé centrifuge en sacs 13 1-2 offert.

Prix domestiques pour les métaux

Montréal, (PC)— Voici les prix de gros pour les métaux exprimés en fonds canadiens pour des quantités de 100 livres, F.A.B. Montréal.

Lots formant une tonne : — Etain, $102.75; plomb, $17.00; zinc prime western, $15.00; zinc de haute qualité, $16.25; zinc de qualité spéciale, $17.10; antimoine de haute qualité, 99.6 pour cent, $26.50; antimoine standard 99 pour cent $25.50; cuivre, $41.25 (prix nominal).

Lots formant cinq tonnes : — Etain, $99.75; antimoine de haute qualité 99.6 pour cent, $25.75; antimoine standard 99 pour cent $24.75.

Lots en charges de wagons: — Plomb, $15.50; zinc prime western, $13.50; zinc de haute qualité $14.85; zinc de qualité spéciale, $15.00; aluminium en lingots, 99.5 pour cent, $23.50; cuivre, $39.25 (prix nominal).

Les marchés aux bestiaux

Toronto, (PC) — Un grand nombre de bêtes à cornes de qualité moyenne et commune ont rencontré une légère demande hier à des prix stables sur les marchés à bestiaux.

Les arrivages comprenaient 200 bovins, 45 veaux, 1,000 porcs et 55 moutons et agneaux.

Les bouvillons de choix cotaient $22.00-23.00; ceux de bonne qualité, $21.00-22.00 et les moyens $19.00-21.00. Les communs se vendaient $19.00-21.00. Les génisses de bonne qualité cotaient $19.00, celles de qualité moyenne, $16.00-18.50. Les veaux se vendaient $40.0023.00; ceux de choix, $24.50, ceux de qualité moyenne $18.00-17.50. Les porcs de la catégorie "A" étaient à $27.75; les truies à $18.00. Les agneaux, $16.00-20.00.

Sur le marché libre de l'or

Londres (PC) Cote de l'once d'or fin en argent américain, aujourd'hui, sur le marché de l'or européen: $35 à l'achat et $35.02 à la vente. Prix de l'once de Troyes à la bourse londonienne des lingots: $35.05 1-2 251 chillings, 6 1-2 pence.

Paris (PC) Le napoléon, ancienne pièce d'or française de 20 francs, cotait 3,480 francs, aujourd'hui, sur le marché libre de l'or français. L'aigle, pièce d'or américaine de dix dollars, valait 8,680 francs.

Taux du change

Montréal, (PC) Voici les cours du change étranger tels que fournis par la Banque de Montréal. Notons que tous les cours ci-après représentent les taux de vente nominaux pour les monnaies à la fermeture du marché :

Etats-Unis	(dollar)	$0.98 7/32
Royaume-Uni	(sterling)	2.73 7/16
Belgique	(franc)	0.0198¼
France	(franc)	0.0028¼
Tchécoslovaquie	(koruna)	0.1375
Danemark	(couronne)	0.1430
Hollande	(florin)	0.2579
Norvège	(couronne)	0.1384
Suède	(couronne)	0.1909

Obligations canadiennes

(Cours fournis par Royal Securities Corporation Limited)

Séance du 9 août 1956

OBLIGATIONS DU DOMINION		
Titres	Offre	Dem
3¾% janvier 1975-78	100	102
3% perpétuelles	87½	89½
2¾% 1er juin 1968	90	92
2% 1er mai 1958	96½	98½
3¼% juin 1974-76	93	95
3¼% 1er octobre 1979	93	95
EMPRUNTS DE GUERRE		
3% 1959 (5e emp. victoire)	98	99
3% 1960 (6e emp. victoire)	97	98
3% 1962 (7e emp. victoire)	95¼	96¼
3% 1963 (8e emp. victoire)	94½	95½
3% 1968 (9e emp. victoire)	94	95
GARANTIES PAR LE PAYS		
C.N.R. 3% 1954-59	97½	99
C.N.R. 3% 1966	93	95
C.N.R. 2¾% 1967	89½	..
C.N.R. 2¾% 1969-71	88½	..
C.N.R. 3¼% 1972-74	99½	..
FONDS INTERNATIONAUX		
Comm. Australie 4% 1970	95½	97½
Banque Mondiale 3¼% 1963	94½	96½
Banque Mondiale 3½% 1969	95½	97½
PROVINCIALES		
Colombie Brit. 3% 1989	89	91
Colombie Brit. 3% 1960	95	97
Monitoba 4¼% 1970	89	..
Manitoba Hydro 3½% 1974	93	..
Manitoba 3% 1968	89	91
Manitoba 4% 1969	100	..
Nouv.-Brunswick 3% 1959	96	..
Nouv.-Brunswick 2¾% 1967	87½	..
Nouv.-Brunswick 4½% 1969	100	..
Nouv.-Brunswick 3¼% 1970	90	92
Nouv. Brunswick 3¼% 1970	94	..
Terre-Neuve 3¼% 1957	98¼	..
Terre-Neuve 3% 1958	96½	..
Terre-Neuve 4¼% 1964	100	..
Terre-Neuve 4% 1974	92	..
Nouvelle-Ecosse 2¾% 1966	88	..
Nouvelle-Ecosse 4¼% 1969	100	..
Nouvelle-Ecosse 3¼% 1970	95	..
Ontario-Hydro 3% 1964	92	94
Ontario-Hydro 2½% 1979	91	..
Ontario-Hydro 4¼% 1964	100	..
Ontario-Hydro 4¼% 1967	100	..
Ontario-Hydro 4¼% 1969	100	..
Ontario 4% 1959-61	99	..
Ontario 3% 1963-65	92	..
Ontario 4% 1938	98	..
Ontrio 3½% 1962	97	..
Ontario 4% 1972	98	..
Ontario 3% 1977	88	..
Ile du P.-E. 2¾% 1962	92	..
Ile du P.-E. 3% 1963	92	..
Ile du P.-E. 4¼% 1967	99	..
Québec 3% 1959	97	..
Québec 3½% 1960	98	..
Québec 3¾% 1967	98	100
Québec 4% 1962	100	..
Québec 3% 1965	93	..
Québec 3% 196.	90	92
Québec Hydro 3% 1960	96	..
Québec 4% 1962	100	..
Québec Hydro 3¼% 1974	90	..
Que. Mun. Com. 2¾% 1957	96	..
Que. Mun. Com. 3% 1962	92½	..
Que. Mun. Com. 3% 1968	87½	..
Que. Mun. Com. 3¼% 1966	92	..
Que. Mun. Com. 3¼% 1972	88	..
Saskatchewan 3¼% 1962	92	..
Saskatchewan 3¼% 1965	95	..
Saskatchewan 3¼% 1975	88	..
MUNICIPALES		
Montréal 3% 1960	93¾	..
Montréal 2% 1964	89	..
Montréal 3% 1968	84¾	..
Montréal 3% 1970	83	..
Montréal 3% 1974	80	..
Que-bec 3¼% 1964	92	..
Régina 3¾% 1973	90	..
St. John 3½% 1970	88	..
Trois-Rivières 3¼% 1964	90¾	..
Toronto 3% 1967	86	..
Winnipeg 2¾% 1966	84	..
Vancouver 3¼% 1975	83	..
TRANSPORTS		
Algoma Central 5% 1959	144½	147
Can Steamship 4½% 1957	98½	..
Can Steamship 4% 1966	96	..
SERVICES PUBLICS		
Bell Telephone 4½% 1967	100	..
Bell Telephone 4% 1970	98½	..
Bell Telephone 3¾% 1979	95	97
Bell Telephone 4% 1981	98½	..
Brazilian Tract. 4¾% 1970	83	86
B C Electric 3¼% 1967	91¼	..
B C Electric 3¾% 1969	95	97
B C Electric 3½% 1978	89	93
B C Electric 4¼% 1979	101½	104
B C Electric 3¾% 1980	92	94
B C Electric 4¼% 1981	97	99
Bowater 3¾% 1980	91½	93½
B C Telephone 4% 1962	97½	100
Calgary Power 3½% 1972	93½	..
Can Electric 4% 1968	95½	..
Can. Pac. Ry 3¾% 1972	94½	97
Gatineau Power 3¼% 1970	92	95
Great Lakes 4¼% 1975	95½	98
Lower St. Law 3½% 1965	89½	..
Maritimes Elec. 4% 1975	94	..
McLaren Power 3% 1969	90	93
Mex. Light 3% 1975	90	93
Newfland Light 5% 1972	98	..
Newfland Light 4½% 1974	97	..
Newfland Light 4% 1978	93	..
North Tel. 4% 1975	95½	..
Nor. Que. Pow. 4½% 1967	94½	..
Power Corp. 3½% 1967	90½	..
Quebec Power 3% 1962	94	96
Shawinigan Pow 3% 1961	95	97
Shawinigan Pow. 3½% 1970	94½	96½
Shawinigan Pow 3½% 1973	94	97
St. Maurice Pow 3¼% 1970	92½	94
Winnipeg Electric 3¼% 1971	96½	..
Winnipeg Electric 4% 1971	97	..
IMMEUBLES		
Alex Building 6% 1962	108	114
Balfour 4% 1963	95½	..
Dominion Square 4% 1959	98	100
Eaton Realty 3½% 1968	93½	..
Eaton Realty 5% 1973	100½	..
Glen Investment 5% 1959	133	..
Hotel LaSalle 5% 1965	96	..
Lord Nelson 4% 1967	90	..
Mtl Aparts 1er 4½% 1964	98	..
Morgan 3¼% 1967	91	..
INDUSTRIELLES		
Abitibi 4% 1974	97½	..
Abitibi 5½% 1967	96½	..
Aluminium 3½% 1971	93½	96
Aluminium 4½% 1973	100	102
Brand Henderson 4% 1961	90	..
Brand Henderson 5% 1963	90	..
British Amer Oil 3½% 1974	92½	95
Brit Col. Forest 4½% 1981	96½	99
Burns 4% 1963	97½	99
Can. Breweries 4½% 1979	101	104
Can. Breweries 4¼% 1981	98½	100
Can. Canners 3¾% 1970	90	94
Can Cement 3¾% 1975	92½	..
Can Chemical 5¼% 1971	98	..
Can. Celanese 3% 1962	91	..
Can. Industries 3¾% 1974	94½	..
Canadian Oil 4% 1976	94	97
Can. W. Lumber 4% 1962	98	101
Cockshutt Plow 4¼% 1965	90	94
Columbia Cell 4½% 1965	95½	97½
Columbia Cell 5% 1968	98	100
Cons. Denison 5% 1962	94	96
Credit Foncier 5% 1965	100½	..
Dom. Store 4¼% 1975	96½	98½
Dominion Tar 5% 1967	99	..
Dryden Paper 4¾% 1974	97½	100
Eaton A 4¾% 1974	98	100
E.-B. Eddy 4% 1974	93½	95½
Federal Grain 4% 1964	90	..
Gen. Motors Acc 4¾% 1969	99	103
Gen. Motors Acc. 4% 1964	96½	..
Great Plains 4% 1965	295	..
Gunnar Gold 5% 1960	101	103
Hudson Bay 4% 1975	92½	95
Imperial Oil 3% 1969	93	..
Imperial Oil 3¾% 1975	93½	95
Ind. Acceptance 5½% 1973	101½	104
Ind. Acceptance 5¼% 1974	100	..
Ind. Acceptance 4½% 1974	93½	96
Irving Oil 5¼% 1967	100	..
Maple Leaf M 3¾% 1963	92	..
Massey Harris 5% 1967	99½	102
Midwest 5% 1970	113	..
Ogilvie 4% 1967	94½	96
Phillips 5% 1968	100	..
Pronto Uranium 5% 1960	97	..
Pembina 4¾% 1971	99	..
Pembina 5% 1972	98½	101
Price Brothers 3¼% 1966	93	..
Sask. Pipe 5% 1972	99	..
St. Law. Corp. 5% 1972	101	103
Simpsons 4¾% 1970	99	101
Simpsons Sears 4½% 1979	97½	..
Steinberg 5¼% 1973	99½	102
Traders Finance 5% 1969	97½	..
West C. Brew. 4¼% 1965	93½	..
Wingate Equip. 4½% 1970	97½	..
CONVERTIBLES		
Brazilian Tract. 4½% 1971	82	85
Can. South. Oil 5% 1961	78	..
Can. Petrofina 4% 1972	128	131
Can. Pac. Ry 2½% 1956	102	105
Can. Pac. Ry 4% 1969	105	107½
Cockshutt Farm 5% 1968	90	94
Dom. Text. 4% 1966	94	95
Dominion Steel 4% 1961	107	..
Dominion Steel 4¼% 1970	128	130
General Pete 4½% 1965	98	..
Home Oil 5% 1971	116	118
Kroy Oil 5% 1957	96½	..
New Superior 5% 1964	92	97
Traders Fin 4¾% 1969	114	..
Trans Em. Oil 5½% 1967	97½	..
Wain F. & R 6% 1969	97½	100½

Prix de gros aux Etats-Unis

New-York, (PA)- Voici les prix de gros des principaux produits de base sur le marché new-yorkais à moins d'indications contraires :

SUCRE domestique, contrat No 6 de septembre	0.0558
SUCRE, brut, marché courant prix nominal	0.0610
SUCRE mondial, contrat No 4 de septembre, prix offert	0.0336
SUCRE mondial brut, marché courant	0.0339
CAOUTCHOUC, brut, ancien contrat de septembre, prix offert	0.3575
CAOUTCHOUC, brut feuilles fumées à nervures, marché courant No 1, prix nominal	0.35¼
CAFE, marché courant, Santos. No 4, prix demandé	0.6000
CAFE Santos "B" contrat de septembre	0.5990
CACAO, contrat de septembre,	0.2597
CACAO "Accra" marché courant, prix nominal	0.28¼
FARINE en sac de coton de 100 lbs. "Family Patents" à Minneapolis	6.90
COTON, contrat d'octobre, la balle	32.98
COTON, "middling", marché courant, prix nominal	34.25
HUILE tirée de la graine de coton blanchie, contrat de septembre	0.1465
PEAUX brutes, la livre, contrat d'octobre	0.1345
PEAUX légères de vaches, marché courant	0.15-0.16
LAINE, contrat d'octobre, prix offert	1.372
LAINE certifiée, marché courant, prix nominal	1.37
LAINE Tops contrat d'octobre, prix offert	1.668
LAINE Tops certifiée marché courant, prix offert	1.643
SOIE brute, contrat d'octobre, prix offert	0.0442
SOIE marché courant, prix demandé	0.0442
ETAIN, contrat d'août, prix offert	0.9715
ZINC, contrat de septembre.	0.1275
PLOMB, contrat d'août, prix offert	0.1520
CUIVRE, contrat de septembre, prix offert	0.3820
BLE Northern No 1, Dark du printemps C. I. F. à New-York	2.79½
MAIS No 2 jaune, C.I.F., à New-York	1.87⅛
SEIGLE No 2 americain, F.A.B New-York, en charges de wagons	1.76½
AVOINE No 2 blanche, C.I.F à New-York	0.95⅝
ORGE No 2 fourragère domestique, C. I. F. à N.-Y. prix nominal	1.32
FEVES SOYA, No 1 jaune à Toledo, Ohio	2.42-43
HUILE tirée de la fève soya brute au wagon citerne, la livre, prix demandé	0.1237½
SAINDOUX, midwest, prix nominal	0.1665

Le niveau des prix

New-York. — L'indice des prix de gros de 35 produits calculé par la Presse Associée a baissé à 178.96 comparativement à 179.40 la veille.

Augmentation de la production de fer en gueuse

Ottawa, (PC) — La production canadienne de fer en gueuse a atteint un nouveau sommet en juillet et a grimpé de 13.6 pour cent pendant les sept premiers mois de l'année 1956, annonce le Bureau fédéral de la statistique.

La production en juillet a augmenté à 308,154 tonnes à comparer à 303,520 tonnes en juin, record précédent, et a monté de 15.5 pour cent comparativement aux 266,795 tonnes en juillet 1955.

La production pendant les sept premiers mois de 1956 s'est élevée à 2,036,240 tonnes comparativement à 1,786,375 tonnes pendant la même période en 1955.

La production d'acier en lingots a grimpé en juillet a 427,974 tonnes à comparer à 355,190 tonnes en juillet 1955 et pendant les sept premiers mois de l'année 1956 à 2,979,910 à comparer à 2,465,118 tonnes en 1955 pendant la même période.

Cours instables à la Bourse de Londres

Londres (Reuter) — Les cours étaient de nouveau instables, aujourd'hui, à la Bourse de Londres. Les prix se sont montrés très influençables.

La déclaration de Washington concernant le canal de Suez n'a eu que peu de répercussion sur le marché. Les valeurs de tout repos, fermes à l'ouverture, ont fléchi plus tard à la suite d'une liquidation de peu d'envergure.

Les titres industriels ont peu évolué. Hudon's Bay a affiché de la faiblesse. Cette valeur a baissé de plusieurs shillings. Les autres actions canadiennes ont également perdu du terrain. La plupart des chefs de file ont reculé.

Les pétroles ont été erratiques. Shell et British Petroleum ont fléchi d'environ quatre shillings. Triad a également rétrogradé. Les aurifères et les cuprifères ont baissé.

Fonds mutuels

Séance du 9 août 1956

Titres	Off.	Dem.
1956 Super Exec Fund	31.37	32.69
X Affiliated Fund	6.34	6.85
X Amer Bus Shs	4.02	4.30
Balanced F Xd	5.33	5.91
X Boston F	17.58	19.01
X Bullock F	13.79	15.12
Can Invest F	9.83	10.78
Canafund Co	36.87	40.01
Champ Mut F	5.88	6.46
Common Inv. Corp	8.66	9.51
Corp Invest	9.52	10.35
Dividend Shs	2.95	3.24
Dom Equity	15.40	15.73
X Group Sec-Auto Shs	10.78	11.81
Do Rail Shs	11.43	12.52
Do Steel Shs	17.74	19.41
Grouped Income	4.26	4.66
Growth Oil and Gas	8.53	8.93
X Incorp Invest	10.69	11.56
Inter Amer Inv	11.35	12.47
Invest Mut of Can	11.00	11.89
X Keystone Cuts B-2	25.30	27.60
Do B-3	17.91	19.55
Do B-4	10.89	11.88
Do K-1	9.03	9.86
Do K-2	13.14	14.34
Do S-1	18.19	19.85
Do S-2	13.21	14.52
Do S-3	15.67	16.68
Do S-4	10.24	11.18
Leverage F	6.31	6.93
X Mass Inv Trust	12.46	13.47
Do Growth Stock	11.86	12.82
Mut Accum F	7.17	7.79
Mut Income F	4.26	4.66
Resources of Can	8.23	..
Supervised Amer F	6.58	6.65
Do Exec 1955	38.23	..
Do Growth F	2.62	2.65
Do Income F	A5.40	B5.40
X Wellington F	14.24	15.52
Compagnies de placement		
Divers. Inc Shs Séries B	4.40	4.75
X Nor Amer Trust Shs 1956	3.15	..
Growth Mines	4.78	5.02

A—Moins et B—Plus commission de la Bourse.
X—En fonds américain.

Cours de 12h. 30

Bourse de Montréal

Cours fournis par la Presse Canadienne et L.-G. Beaubien & Cie, Limitée
70 rue St-Pierre, Québec. Tél: 2-1321
Correspondants de L.-G. Beaubien & Cie membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne
Séance du 10 août 1956

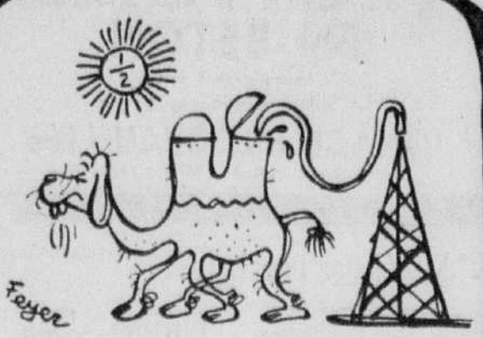
Titres	Dern. vente
Abitibi	41
Abitibi, pr	25
Acadia-Atl. "A" pr	21½
Algoma Steel	123½
Aluminum Ltd	141½
Asbestos	41⅜
Atlas Steels	33
Bank of Montréal	59
Bank of N.S.	62
Bathurst "B"	50
Bell	48½
B.A. Oil	49
B. C. Forest	17½
B. C. Power	49
B. C. Telephone	50
Calgray Pow. pr	68¾
Canada Cement	34½
Can. Iron	38
Can. Safeway, 1 pr	99
Canadian B. of Com.	57
Canadian Breweries	28¾
Canadian Breweries, pr	29
Canadian Bronze	30
Canadian Oil	29⅜
C. P. R.	34½
C. Petrofina, pr	30¼
Combined Enterp.	12
Cons. Smelters	31½
Dist.-Seagrams	36½
Dom. Coal, pr	8½
Dom. Foundries	36¼
Dom. Glass	51
Dom. Steel	24
Dom. Tar	15¼
Dom. Tar. pr	22⅜
DuPont Sec. Foundation	24½
Fraser	40¼
Gatineau	29¼
Gen. Dynamics	11⅝
Goodyear, pr	48
Great Lakes	48½
Howard Smith	47
Hudson Bay	89¾
Husky Oil	13½
Imp. Bank	60
Imp. Oil	59¾
Imp. Tobacco	12⅝
Ind. Acc. 4.50. pr	99
Inland Cement, pr	19
International Nickel	107
Int. Pete	38⅜
Int. Power	2.80
Interprov.	49
Labatt	21½
Massey-Harris	8⅜
McColl Frontenac	64½
Mitchell, Rob. "A"	12
Mitchell, Rob, "B"	2.50
Molson "A"	25½
Molson "B"	24½
Montreal Loco	16½
Noranda	64
Ont. Steel	28½
Penmans	22¾
Powell River	51
Power Corp	68⅜
Price Bros	75
Quebec Power	27
Robertson	19
Royal Bank	65
Royalite	18
St. Law. Corp.	79¾
Shawinigan	62½
Sherwin-Will., pr	140
Steel Co.	72½
Toronto-Dom. Bank	48½
Triad Oil	11
United Steel	17¼
Wabasso	17½
Walker-Gooderh.	72
Winnipeg & Cent.	12¾

Bourse de Toronto

Cours fournis par Barry & McManamy membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne
132 rue St-Pierre, Québec. — 2-7006
Séance du 10 août 1956

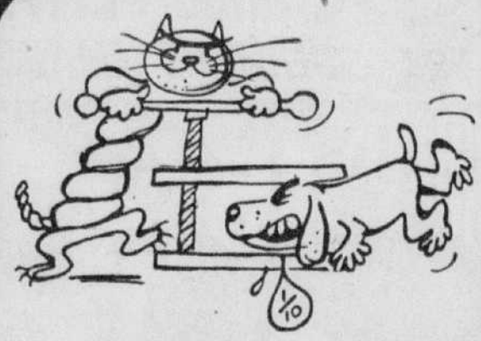
	Dern. vente
Acadia	15
Ajax	79
Algom	17½
Anocon	250
Aubelle	12
Aumacho	40
Aumaque	17
Aunor	220
Bagamac	10
Bailley Selburn	19⅛
Barnat	63
Base Metals	30
Baska	27
Belcher	355
Bicroft	250
Bonville	13
Bralorne	475
Brilund	130
Buffalo Canadian	16
Calgary & Edmonton	32½
Callinan	19½
Canada Southern	430
Can. Devonian	825
Can. Oil	29⅜
Caslar	198
Central Leduc	900
Central Pat	590
Chemical	134
Chesterville Larder	470
Cochenour Willans	37
Commonwealth Pete	100
Cons. Discovery	490
Cons. Ho Hey	360
Cons. Mosher	415
Cons. Tungsten	75
Daragon	85
Deldona	80
Del Rio	21
Devon Leduc	185
Dome	14
Donalda	90
Duvex	34
Eastern Metal	69
East Malartic	168
East Sullivan	595
Elder	44
El Pen Rey	78
El Sol	14½
Eureka	180
Falconbridge	43¼
Fed. Kirkland	40
Francoeur	20
Frobisher	440
Geco	20
Giant Yellowknife	615
Gold-Crest	21
Golden Manitou	272
Graham	24
Grandine	35
Great Sweet Grass	345
Gunnar	18½
Hard Rock	17
Heva (Cadillac) Gold Mines	8½
Hollinger	89
Home	18¾
Ho

Voici ce que l'Imperial Oil fait de son argent

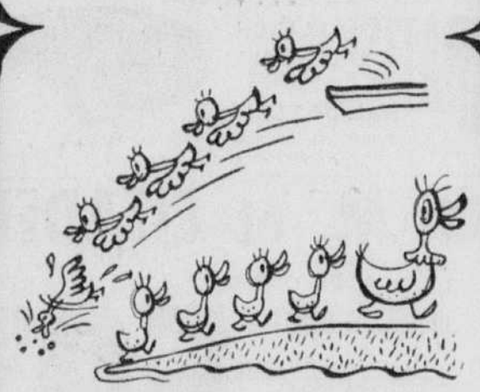


De chaque dollar que l'Imperial Oil a encaissé l'an dernier, plus de la moitié a servi à l'achat de matières premières, tel le pétrole brut.

Environ un quart fut absorbé par les frais d'exploitation et d'administration, la dépréciation et les salaires des 13,500 employés.



Un peu plus d'un dixième fut versé en impôts (ce qui n'inclut pas les taxes routières des diverses provinces).



Moins de neuf cents restèrent (le "profit" de l'Imperial Oil), dont cinq furent réinvestis dans l'entreprise.

Ainsi, sur chaque dollar de revenu de l'Imperial Oil, seulement un peu plus de quatre cents représentèrent les dividendes des 45,000 actionnaires de la compagnie.

Esso

IMPERIAL OIL LIMITED

Décès et funérailles

M. Gédéon Tardif

St-Zacharie (DNC) — M. Gédéon Tardif, époux de Dame Marie Drouin, est décédé récemment à l'âge de 80 ans. Il était le fils de M. l'abbé Emile Tardif, curé de St-Zacharie.

La levée du corps fut faite au salon mortuaire, par Mgr Raoul Tardif, du collège de Lévis. Le service fut chanté par M. l'abbé Alzire Tardif, du collège de Lévis, diacre, M. l'abbé Hervé Giguère, vicaire à Lauzon, sous-diacre, M. l'abbé Rosaire Drouin, vicaire à St-Charles-Garnier, tous trois neveux du défunt. La croix était portée par M. Ed. Groleau accompagné de M. le maire.

Les porteurs du corps étaient MM. Apollinaire Bisson, Herménégilde Landry, Philippe Létourneau, Albert Lebel, Napoléon Lariviere, Eusèbe Lebel. Dans le choeur on remarquait les prêtres suivant Mgr Tardif et Mgr Beaudoin, du collège de Lévis; MM. les abbés Girard Fortier, Alphonse Guay, Eugène Marcoux, Réal Fortin, préfet. Etudiants, Gilles Fortin, Emile Morency, Henri Morency, Arthur Turgeon, le R. P. Veuilleux, O. M. I., du Manitoba, MM. les abbés Rosaire Drouin, vicaire à St-Charles Garnier, Québec J. Giguère, de Lauzon P.-G. Gaudreau, de M. D'Assomption, Odina Poirier, vicaire à St-Georges, Odilon Larochelle, de St-Prosper, Eugène Tanguay, vicaire à St-Joseph, J.-M. Vachon, du Séminaire de Québec, le R. P. Groleau, de St-Zacharie, Patrice Morin, vicaire à St-Zacharie.

M. l'abbé Emile Tardif, accompagnait sa mère, suivi de ses frères et soeurs et de plusieurs neveux et nièces, religieuses à St-François-d'Assise et celles du couvent de la paroisse.

Dernier hommage aux victimes d'une tragédie

Malartic (DNC) Les dépouilles mortelles des victimes du malheureux accident de la route entre Dubuisson et Val d'Or, Mme Laurent Lacoste, née Marguerite Veilleux, son frère M. Georges Veilleux, Mme Armand Morin, née May Brassard et son bébé, Daniel Morin furent exposés en chapelle ardente au sous-sol de l'église de Malartic.

Le service funèbre fût célébré en l'église St-Martin de Tours par Mgr le curé Alexandre Robitaille, assisté de M. le curé Ranger, de Dubuisson et de M. l'abbé Ed. Jubainville.

Les inhumations eurent lieu au cimetière paroissial, précédé de deux landaus de fleurs. Le cortège funèbre fit un arrêt au Cinotaphe du soldat inconnu, où des membres de la légion rendirent un dernier hommage à M. Georges Veilleux.

On remarquait dans le cortège de Mme Armand Morin, son époux, M. Armand Morin; son père et sa mère, M. et Mme Henri Brassard, de Val d'Or; son frère Yvon Brassard, de Val d'Or; ses soeurs et beaux-frères, Mlle Lise Brassard, de Val d'Or, M. et Mme Léopold Lacroix, de Rouyn, M. et Mme L. Thibodeau, de Val d'Or, M. et Mme Lionel Tousignant (Mildred Brassard), de Destor; sa grand'mère, Mme Wilbrod Brassard, de Barraute; son beau-père et belle-mère, M. et Mme Napoléon Morin, de Malartic;; ses beaux-frères et belles-soeur: Mlles Jeanne d'Arc et Fernande Morin, M. et Mme André Morin, de Halet; MM. Gérard et Damase Morin, de Malartic, M. et Mme L.-P. Girard, d'Halet, Mme Georges Lessard, de Val Gagné, Ont.; ses oncles et tantes, M. et Mme Philippe Fay, de Timmins; M. et Mme Raymond Morin, de Val Gagné; M. et Mme Edgar Castonguay, de Timmins; M. et Mme Ephrem Charlebois, de Val Gagné; M. et Mme Victor Castonguay, de Timmins, M. et Mme Fernand Charlebois, de Val Gagné.

Les porteurs étaient: MM. Jean Laliberté, Claude Laliberté, Robert Pinard, Andrem Perry, Dollard Beaudoin et Jean-Marc Lamarche.

Dans le cortège de Mme Laurent Lacoste, on remarquait son époux, M. Laurent Lacoste, de Malartic; son père, M. Wilfrid Veilleux, de St-Joseph de Beauce; ses frères et belles-soeurs, M. et Mme Alfred Veilleux, de Val d'Or; M. et Mme Fernand Veilleux, de Malartic; M. Wilfrid Veilleux Jr, de Val d'Or; M. Marcel Veilleux, de Montréal; ses soeurs et beaux-frères, M. et Mme Andrew Cooper (Noëlla Veilleux), de Philadelphie, E.U.; Mme René Brousseau (Rita Veilleux), d'Ansonville, Ont.; Mlle Patricia Veilleux, de St-Georges de Beauce; ses beaux-frères et belles-soeurs, M. et Mme Lionel Lacaste, de Val d'Or, M. et Mme René Lacaste, de Matheson, Ont.; M. et Mme Donat Mitchell (Valéda Lacaste), d'Ottawa; Mme Eugène Truchon, de Windsor, Ont.

M. Honoré Gagné

Thetford-Mines — (DNC) — M. Honoré Gagné, époux en premières noces de feu dame Sara Nadeau et en secondes noces de dame Mariette Gagnon, est décédé récemment à l'âge de 64 ans.

Outre son épouse, il laisse trois fils MM. Robert Gagné, de Montréal, André et Georges Gagné, de Thetford - Mines; sa belle - fille, Mme André Gagné; ses petits-enfants; Max et Marie-France Gagné. Ses frères: M. l'abbé René Gagné, curé de Coleraine, Alfred-J. Napoléon, Lauréat, Rosaire, Valère et Jean-Paul Gagné, de Thetford-Mines, et M. Chs-Edouard Gagné, de Québec. Ses soeurs: la Rév. Sr Ste-Fernande (Gratia), des Srs de la Charité de St-Ferdinand, Mlles Cécile et Fernande Gagné, de Coleraine: Ses beaux-frères et belles-soeurs: MM. et Mmes Henri Gagnon, de Montréal, et Henri-Louis Gravel, de Thetford-Mines, Mmes Alfred, J.-Napoléon, Lauréat, Rosaire, Valère, Jean-Paul et Chs-Edouard Gagné et un grand nombre de neveux et nièces et autres parents.

Les funérailles ont eu lieu en l'église de St-Alphonse au milieu d'une assistance nombreuse. La levée du corps fut faite par M. l'abbé Pierre Gravel, curé de Boischately. M. l'abbé Henri-Paul Vachon, du Séminaire de Sherbrooke, cousin du défunt, a chanté le service assisté de MM. les abbés Nelson Roberge et G. Caouette. Au choeur avaient pris place: Mgr Jean Belleau, P.D., curé de St-Alphonse, G. Breton, curé de St-Antoine Daniel, Pierre Gravel, curé hon.bnaireauéphonEt-de rr es-ifi de Boischatel, L.-P. Duclos, principal de l'Ecole Normale de Thetford-Mines, Hervé Gagné, du Séminaire de Québec et le R. F. Jacques,F.E.C., représentait le Collège de La Salle.

Portaient le cercueil, les neveux du défunt, MM. Jean-Claude, Fernand, Jacques et Gérard Gagné, R. Côté et R. Samson.

Mme S. Brisson

Madame Séraphin Brisson, née Yvonne Hallé, épouse de sieur Séraphin Brisson, de St-Romuald est décédée hier le 9 août à l'Hôtel Dieu de Lévis, à l'âge de 61 ans.

Outre son époux, elle laisse pour pleurer sa perte, ses fils, MM. Paul et Benoit Brisson, de St-Romuald; ses filles, Mesdames François Moineau (Gemma), Jean-Marie Carlos (Cécile, Lucien Huard (Louise-Marie), et Mlle Simonne Brisson, toutes de St-Romuald; ses frères, MM. Joseph, Edouard, Jules et Albert Hallé, tous de St-Romuald; sa soeur, Mlle Bernadette Hallé, également de St-Romuald; ses gendres, MM. François Moineau, Jean-Marie Carlos et Lucien Huard; ses beaux-frères et belles-soeurs, Mme Joseph Hallé, de St-Romuald, M. Arthur Brisson, de St-Jean-Chrysostome, M. et Mme Alphonse Brisson, de Charny, M. et Mme Jean-Marie Brisson, de St-Romuald; M. et Mme Xavier Brisson, de St-David; M. et Mme Joseph Garant, de St-Magloire, M. et Mme Alfred Garant, de St-Romuald, M. et Mme Paul Roberge, de St-Romuald, M. et Mme Alfred Drolet, de Québec, M. et Mme Alphonse Blais, de St-Romuald; ainsi que de nombreux petits enfants, neveux et nièces.

Les funérailles auront lieu lundi à St-Romuald et l'inhumation se fera dans le cimetière paroissial. La dépouille mortelle est exposée aux salons funéraires Gilbert & Turgeon, à 15 de l'Eglise, St-Romuald.

M. Johnny Element

M. Johnny Element, époux en 1ères noces de dame Amanda Côté et en 2es noces de Amanda St-Germain, est décédé récemment à l'âge de 82 ans et 5 mois.

Le regretté disparu était employé du C.N.R. à sa retraite depuis 17 ans.

En l'église de St-Casimir, M. le curé Vincent Savard, curé de Ste-Rose de Poularies, beau-fils du réfunt a fait la levée du corps. Le service fut chanté par M. l'abbé Savard, assisté du Rév. P. Paul-Emile Naud, o.m.i., neveu du défunt, Paul-Emile Proulx, curé de St-Thuribe. Au choeur, on remarquait M. le chanoine Ulric Couture, curé de St-Casimir. Ses fils: Georges de St-Casimir, Joseph d'Asbstos, Charles de Joliette et Aldeo de Chambord; ses filles: Mme Jules de St-Thuribe, Mme Joseph Trottier de Québec et Edna Element de St-Casimir; ses belles-filles: Mmes Joseph, Charles et Aldeo Element; ses gendres: MM. Jules Tessier et Joseph Trottier; ses beaux-frères et belles-soeurs: M. Ernest Genest, de Loretteville, Mme F.-X. Côté, de Rivière-à-Pierre, Mme Arthur Dubord, M. et Mme Eugène St-Germain; son beau-fils, M. Charlemagne Savard de St-Vital de Clermont et plusieurs petits-enfants, neveux et nièces, dont M. l'abbé Rosaire Lahaye, aumônier au couvent de Bellechasse et sa belle-soeur, la R. Sr St-Germain, des Soeurs Grises de Montréal.

M. J.-A. Bisson

Lors de la publication du décès de M. J.-Albert Bisson, âgé de 73 ans, époux en premières noces de feu Dame Eugénie Guay et en secondes noces de Dame Amanda Nolin, il fallait mentionner outre les enfants du défunt ses gendres: MM. Adrien Tanguay, de Vautrin, Jean-Louis Trudel, de Montréal, Jean-Paul Desgagné, de Québec; sa soeur, Mme Yve-Jean Ouellet, du Lac-Noir; ses belles-filles: Mmes P.-Emile Bisson, née Elsie Forsyth d'Ottawa, Jean-Louis Bisson, née Ruth Fortin, de Québec, Gérard Bisson, née Fabienne Larose, de Granby; ses beaux-frères M. Jacques Thomany, de Vallée Jonction, M. Lucien Bédard, de Québec; ses belles-soeurs: Mme Yve Jos. Bisson, de Limoilou, Lucien Bédard, née Clara Guay et Mlle Marie-Blanche Guay, de St-Roch de Québec.

Il laisse aussi plusieurs petits-enfants, neveux et nièces dont la R. Sr Marie Eymard, des Soeurs St-François d'Assise, plusieurs cousins dont M. l'abbé Emile Turmel, curé de l'Ancienne-Lorette.

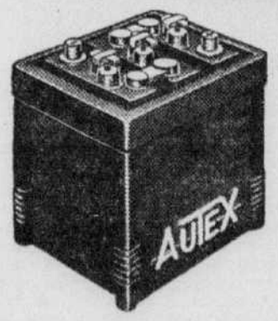
En l'église de Preissac, M. l'abbé Bisson, professeur au collège de St-Victor, neveu du défunt a chanté le service assisté de MM. les abbés Paul Bernard, curé de la paroisse et J. Lemoine.

BILLETS en SÉRIES pour l'EXPOSITION
31 août au 9 sept.
PRIX REDUITS
3 POUR $1.00

20 — GRANDS PRIX 20 au TOTAL de $3,500.00
1er PRIX CHEVROLET '56
2e PRIX $200.00
3 PRIX de $100.00
10 PRIX de $50.00
5 PRIX de CONSOLATION
MAINTENANT EN VENTE dans plus de 200 DEPOTS de la VILLE et DISTRICT jusqu'au 25 AOUT seulement.
PREVOYEZ . . . EPARGNEZ
GAGNEZ UN PRIX !
On peut s'adresser à :
EXPOSITION PROVINCIALE
Québec 3
Le NOMBRE de BILLETS est LIMITE — Vous épargnez 50c sur l'achat de chaque série.

MAINTENANT
À BAS PRIX

ENTIÈREMENT GARANTIE



La célèbre AUTEX 1-13 par Willard
seulement
$11.95
PRIX D'ÉCHANGE

La garantie écrite et la police d'ajustement vous protègent partout, au Canada et aux Etats-Unis.

Les autres Batteries Willard—fabriquées au Canada pour les conditions routières canadiennes—sont entièrement garanties pour une période allant jusqu'à 4 ans!

Les Batteries Willard se font chargées mouillées à l'usine ou chargées sèches à l'usine.

Willard ...les batteries qui marchent quand les autres ne le font pas

LIMOILOU BATTERY SERVICE ENR.
F. BOUGIE, prop.
249, 2e RUE — TEL. : 5-8228

Stevenson semble devoir être le choix démocrate; appui probable de Truman

(Suite de la page 11)

l'épidémie de polio qui sévit actuellement dans cette ville.

C'est M. Harriman, lui-même, qui a demandé à ce que cinquante de ses travailleurs reçoivent le vaccin Salk et il a donné l'exemple en prenant les arrangements voulus pour se faire inoculer avant de quitter New-York pour Chicago.

La convention du parti démocrate à Chicago attirera des milliers de partisans de ce parti dans quelques jours et l'exemple des employés du comité d'organisation de M. Harriman sera certainement suivi.

L'épidémie de polio s'est déclarée dans une région de taudis de la ville il y a une couple de mois et à date, on compte 653 victimes dont 23 dans les dernières vingt-quatre heures. On rapporte aussi 18 morts de la paralysie infantile depuis le début de cette vague.

Les autorités municipales ont ouvert des cliniques d'urgence dans tous les coins de la ville et on a exhorté les citoyens à amener leurs enfants pour se faire inoculer contre cette maladie.

Le président du conseil de la santé, le docteur Herman N. Bundesen, a rassuré les délégués et leurs familles, cependant, en disant qu'ils avaient peu de chances de devenir victimes de la polio mais il les a quand même mis en garde en leur demandant de se faire inoculer par simple mesure de précaution.

RECEPTION GRANDIOSE

Chicago, 8 (UP) — Perle Mesta a rendu les débuts du congrès du parti démocratique officiels, en annonçant qu'elle offrirait bientôt une réception. Oh! bien modeste cette fois, pas plus de 400 invités de l'étranger.

C'est-à-dire que cette réception aura moins d'ampleur que celle qu'elle préparait en 1952, qui réunissait plus de 700 personnes et lui coûta entre $20,000 et $35,000.

Mme Mesta, ministre au Luxembourg pendant l'administration Truman et hôtesse semi-officielle de Washington, a déclaré que tous les démocrates de quelque notoriété seront présents à sa réception.

Le Wanderer, véritable laboratoire flottant

(Suite de la page 11)

ment créé pour la Marine de l'Oncle Sam, le minuscule appareil de précision — il ne pèse que neuf livres — doit servir aux petits navires dont le léger tonnage ne permet pas de supporter le poids des appareils ordinaires.

Un autre instrument intéressant est sans doute le pilote automatique aujourd'hui connu dans le monde entier. Il a été lancé en 1923 et il est aujourd'hui en usage sur la plupart des navires. Une fois la course établie, le pilote automatique la suit fidèlement, contre vents et courants, et dans les mers les plus houleuses. Le mécanisme comprend en outre la manoeuvre hydraulique du gouvernail dont la position est constamment indiquée par une aiguille dans la timonerie.

Les bateaux de pêche et les yachts de 30 pieds et plus peuvent maintenant utiliser le compas magnétique (la boussole) relié à un servo-moteur de gouvernail, ce qui permet la conduite automatique comme sur les océaniques.

Le "Wanderer" utilise deux types de radars: l'un a son scrutateur de 12 pieds de long installé au bout du mât avant et il donne l'image sur un Mark 3, le plus puissant radar pour la navigation commerciale; l'autre scrutateur, sur le grand mât, donne l'image sur un radar ordinaire, le Mark 2.

Les grands paquebots sont maintenant munis de stabilisateurs qui éliminent les méfaits du roulis. Ceux du "Wanderer" qu'il démontre d'ailleurs en maquette, sont faits de deux ailerons placés de chaque côté de la coque et qu'un gyroscope fait osciller lorsque le navire atteint une certaine bande, réduisant le roulis de 90 p. cent. Ces stabilisateurs fonctionnent au moyen d'appareils hydrauliques.

On n'en finirait plus d'énumérer toutes les particularités techniques de ce petit bateau. Disons que c'est le navire de rêve de bien des capitaines qui ont appris leur rude métier dans des embarcations où la sécurité était un vain mot.

M. Jos. Rancourt

M. Joseph Rancourt, employé civil à sa retraite, est décédé hier à sa résidence, au 1309 de la rue Sarah, à Sillery, à l'âge de 72 ans et onze mois. M. Rancourt était un ancien employé du ministère des Travaux publics et il a succombé à une longue maladie.

Le regretté défunt laisse dans le deuil, outre son épouse, ses filles, Mme D.-F. Beaulieu (Rose), Mme Henri Chollet (Marie) et Mme L.-P. Devarennes (Joséphine); son fils, M. Henri Rancourt; ses gendres, MM. D.-F. Beaulieu, H. Chollet et L.-P. Devarennes; sa belle-fille, Mme Henri Rancourt; ses soeurs, Mme Jos. Ménard et Mme Antonio Lelièvre; son frère, M. David Rancourt.

M. Rancourt était aussi le beau-frère de MM. Adjutor Ménard, Antonio Lelièvre et Olivier Vallée, M. et Mme Philias Vallée, M. et Mme Joseph Vallée, Mme Georges Rancourt, Mme Jean Rancourt ainsi que le Grand'père de Louise Chollet, Marguerite-Rose, Rolande, Marlene et Rita Beaulieu, Doreen et Jean Rancourt, Diane Devarennes.

Les funérailles de M. Rancourt auront lieu lundi à St-Charles Garnier. D'ici là, les restes mortels sont exposés aux salons de la maison Chs Cloutier, au 1584, chemin St-Louis.

M. Jules Cousineau

Lac Mégantic (DNC) — M. Jules Cousineau, est décédé récemment, à sa résidence à l'âge de 71 ans et six mois après plus de six mois de maladie.

Il était l'époux de Dame Fédora Beaulé, natif de Piopolis, le regretté disparu demeurait à Lac-Mégantic, depuis près de 18 ans.

Lui survivent outre son épouse un fils M. Julien Cousineau, marchand de Lac-Mégantic, sa belle-fille, Mme Julien Cousineau (Leose St-Jean) ses petits-enfants, Mlles Claudette, Lise et Denise Cousineau, André Cousineau, ses frères: MM. Damase, Alexandre, Arthur Cousineau tous de Montréal et François Cousineau de St-Scholastique, ses soeurs: Mme Archille Robert (Yvonne) de St-Augustin, les DeuxMontagnes, et Mme Arthur Duquette (Rose) de Montréal, ses beaux-frères: MM. A. Robert et Arthur Duquette, ainsi que de nombreux autres parents.

En l'église paroissiale M. l'abbé Philippe Desgranges, curé de la paroisse fit la levée du corps, M. l'abbé Léopold Lemay, curé de Notre-Dame de Fatima, neveu du défunt chanta le service assisté de MM. les vicaires de la paroisse comme diacre et sous-diacre.

Mme J.-O. Bourgault

Mme J.-O. Bourgault, née Marie-Anne Lafond, décédée à l'âge de 83 ans, était la mère du Dr Norbert Bourgault, de Montréal. Ses funérailles auront lieu demain en l'église St-Charles-Garnier et M. l'abbé Chs-Edouard Brassard, de St-Zéphirin de Yamaska, neveu de la défunte, chantera le service.

Fin de la grève de l'aluminium aux Etats-Unis

(Suite de la page 11)

gueuses d'alliage et en lingots, ainsi que pour les produits finis seront augmentés de différents montants, a dit la compagnie.

La base de la nouvelle entente entre Alcoa et USW repose sur les mêmes bénéfices que ceux accordés aux ouvriers de l'acier dernièrement.

Le contrat de travail Alcoa-USW, comme celui des aciéries, préconise des augmentations de salaires et des bénéfices additionnels se chiffrant à quelque 45.6 cents l'heure durant la période de trois ans.

Quelque 18,000 membres de la USW devraient reprendre le travail promptement.

La grève s'était déclenchée à la suite de l'insistance des ouvriers de l'industrie de l'aluminium dans leurs réclamations pour obtenir les mêmes avantages que les ouvriers de l'acier.

La Reynolds Metals Company, qui emploie quelque 10,000 ouvriers faisant partie de la United Steel Workers Union, et le syndicat doivent se rencontrer à 10 h. a.m. ce matin, à Washington. On s'attend à ce qu'un contrat soit signé, suivant l'entente Alcoa-USW. Alcoa et Reynolds produisent environ 50 pour cent de l'aluminium du pays.

Plaintes d'un député

Ottawa, 10. (PC) Un député des Maritimes, M. Thomas Bell, (conservateur St-Jean-Albert) a protesté hier soir aux Communes contre le traitement que le gouvernement fédéral accorde aux ports d'Halifax et de Saint-Jean, N.-B. Il a accusé le gouvernement de se servir de l'argent du peuple pour faire ouvrir la navigation sur le St-Laurent le plus de bonne heure possible, chaque printemps, au détriment des ports de Halifax et de St-Jean.

Le ministre des Transports, M. Marler, a répondu à M. Bell que les brise-glaces serviront à la lutte aux inondations en aval de Montréal, le printemps, mais qu'ils ne serviront pas à l'ouverture du port de Montréal à une date trop hâtive.

Ouvrier victime de la dynamite

Chapleau (PC) M. Georges Desjardins, de Beardmore, en Ontario, a succombé hier aux blessures qu'il avait subies la veille dans une explosion de dynamite. Blessé au visage, à la poitrine et au bras, il n'avait pas repris conscience. Hugh Johnson, 47 ans, de Port-Arthur, a aussi été blessé dans l'accident.

Décès à 79 ans du col. Tobin

Vancouver — (PC) —Le colonel Henry Seymour Tobin, un industriel de Vancouver, est décédé à l'hôpital, mercredi, à l'âge de 79 ans. Il était mieux connu comme ex-commandant des "Tigres de Tobin", le 29ème bataillon de Vancouver qu'il avait organisé et dirigé durant la première guerre mondiale.

DÉCÈS

ARSENAULT — A Lévis, le 9 août 1956, à l'âge de 67 ans 1 mois, est décédé M. Maurice Arsenault, anciennement marchand de Lévis et estimateur du département des Douanes, époux de feu dame Alice Fortin, 40 Côte du Passage.

Les funérailles auront lieu mardi, à 9 heures.

Départ des salons funéraires Gilbert & Turgeon Ltée, No 58 rue Bégin, à 8 heures 45, pour l'église Notre-Dame et de là au cimetière Mont-Marie.

10août-2fs—764276

BEDARD — A Clark City, Côte-Nord, le 8 août 1956, à l'âge de 51 ans 4 mois, est décédé M. Paul-Emile Bédard, fils de feu Arthur Bédard, ancien épicier de St-Sauveur, époux de dame Marie-Anne Dion, demeurant Hôtel Imperial, Clark City.

Les funérailles auront lieu lundi, à 8 heures 30.

Départ des salons mortuaires de la maison Sylvio Marceau Inc., No 224 rue St-Vallier Ouest, à 8 heures 15, pour l'église St-Sauveur, et de là au cimetière St-Charles.

10août-2fs—764272

BRISSON — A l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 9 août 1956, à l'âge de 61 ans, est décédée dame Yvonne Hallé, épouse de Séraphin Brisson, demeurant à 73 rue Dollard, St-Romuald.

Les funérailles auront lieu lundi, à 10 heures.

Départ des salons funéraires Gilbert & Turgeon Ltée, No 15 rue de l'Eglise, St-Romuald, à 9 heures 50, pour l'église de St-Romuald, et de là au cimetière paroissial. 10août-2fs—764202

BOURGAULT — A Québec, le 8 août 1956, à l'âge de 83 ans 3 mois, est décédée dame Marie-Anne Lafond, épouse de feu sieur J.-Onésime Bourgault.

Les funérailles auront lieu samedi, à 8 heures 30.

Départ de la maison mortuaire, No 2064 rue Brulart, à Sillery, à 8 heures 15, pour l'église St-Charles Garnier, et de là au cimetière St-Colomban, Sillery.

8août-2fs—763768

BUSSIERES — A Québec, le 8 août 1956, à l'âge de 78 ans 2 mois, est décédé M. Joseph Bussières, ex-facteur à sa retraite, époux de feu dame Marie-Louise Côté, demeurant 1571½ St-Olivier.

Les funérailles auront lieu samedi, à 9 heures 15.

Départ des salons funéraire Charles Cloutier Enr., No 1745½ d'Aiguillon, à 9 heures, pour l'église St-Jean Baptiste, et de là au cimetière Belmont.

8août-2fs—763760

CHABOT — A Beauport, le 9 août 1956, à l'âge de 71 ans, est décédée Mlle Maria Chabot, fille de feu Camille Chabot et de Delvina Dion, demeurant maison du Fargy.

Les funérailles auront lieu lundi, à 9 heures.

Départ de la maison du Fargy, à 8 heures 55, pour la chapelle de la maison du Fargy et de là au cimetière St-Gervais, Bellechasse où un libera sera chanté avant l'inhumation.

10août-2fs—764311

CLOUTIER — A L'Islet, le 8 août 1956, à l'âge de 78 ans 11 mois, est décédée dame Eugénie Couillard, épouse de feu Arsène Cloutier.

Les funérailles auront lieu lundi, à 9 heures 30.

Départ de la maison mortuaire, à 9 heures 15, pour l'église de L'Islet, et de là au cimetière paroissial.

9août-3fs—763943

DELAGRAVE — A St-Paul Montmagny, le 9 août 1956, à l'âge de 63 ans 9 mois, est décédée dame Alice Boulé, épouse de sieur Eugène Delagrave.

Les funérailles auront lieu lundi, à 10 heures.

Départ de la maison mortuaire, à 9 heures 45, pour l'église de St-Paul, et de là au cimetière paroissial.

10août-2fs—764079

HARDY — A Giffard, le 10 août 1956, à l'âge de 54 ans, est décédée dame Claire Trottier, épouse de M. Siméon Hardy, 39 du Vieux Moulin.

Les funérailles auront lieu lundi, à 10 heures.

Départ des salons funéraires Wilbrod Robert, No 115 avenue Royale, à 9 heures 45, pour l'église de Giffard, et de là au cimetière paroissial.

10août-2fs—764313

LEVESQUE — A Québec, le 8 août 1956, à l'âge de 47 ans, est décédé M. Albert Levesque, fils de feu Georges Levesque, et de dame Marie Michaud, St-Gabriel, Kamouraska.

Les funérailles auront lieu samedi à 9 heures 15.

Départ des foyers funéraires J. Bouchard & Fils, No 1290, 1ère Avenue, à 9 heures pour l'église Ste-Claire d'Assise et de là au cimetière St-Charles.

9août-2fs—763837

PERREAULT — A Québec, le 10 août 1956, à l'âge de 52 ans 5 mois, est décédé M. Edouard Perreault, époux de dame Alice Poulette, demeurant à 15 rue du Porche.

Les funérailles auront lieu lundi, à 9 heures.

Départ de la résidence funéraire de la maison Germain Lépine Ltée, No 705 rue St-Vallier Est, à 8 heures 30, pour l'église Notre-Dame des Victoires, et de là au cimetière Belmont.

10août-2fs—764215

RANCOURT — A Sillery, le 9 août 1956, à l'âge de 72 ans 11 mois, est décédé Monsieur Joseph-Alfred Rancourt, ex-employé civil, époux de dame Délima Vallée, demeurant 1309, Faroch.

Les funérailles auront lieu lundi, à 9 heures.

Départ des salons funéraires Chs Cloutier Enr., No 1584 Chemin St-Louis, à 8 heures 45, pour l'église St-Charles Garnier, et de là au cimetière St-Colomban.

10août-2fs—764339

ROY — A Québec, le 8 août 1956, à l'âge de 25 ans 2 mois, est décédé accidentellement M. Rene Roy, fils de feu M. Roméo Roy et de dame Alice Blouin, demeurant à 500, 5ème rue.

Les funérailles auront lieu samedi, à 11 heures.

Départ des salons mortuaires Sylvio Marceau Inc., No 594, 3ème Avenue, à 10 heures 45, pour l'église St-Charles de Limoilou, et de là au cimetière St-Charles.

9août-2fs—763905

VALLEE — A Québec, le 8 août 1956, à l'âge de 49 ans 3 mois, est décédé subitement M. Paul-René Vallée, pompier au poste No 10 de Limoilou, époux de feu dame Simonne Pixet, demeurant au No 627, 4e Avenue.

Les funérailles auront lieu samedi à 10 heures 15.

Départ des foyers funéraires J. Bouchard & Fils, No 324, 3e Rue, Limoilou, à 10 heures 05 pour l'église de St-Charles de Limoilou et de là au cimetière de Beauport.

9août-2fs—763898

Service anniversaire

BEDARD — Samedi, le 11 du mois d'août, sera chanté à 9 heures dans l'église de Saint-Rodrigue, le service anniversaire de feu Jacques Bédard, époux de Marie-Anna Plamondon. —763580

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

Délégués belges attendus à Montréal

Bruxelles, 10 (PA) — Une délégation belge partira pour le Canada dimanche matin. Elle passera un mois au Canada, où elle étudiera les divers aspects de la production du blé. Le voyage est financé par la Commission canadienne du blé.

Les délégués partiront en avion et se rendront à Montréal, via Londres. Ils sont attendus dans la métropole canadienne lundi matin.

Cadavre la tête trouée d'une balle

Sturgeon-Falls, 10 (PC) — M. Gordon Hodgins, âgé de 50 ans, a été trouvé mort, mercredi, une balle dans la tête. Il tenait dans ses mains un fusil de calibre 22. Une enquête a été instituée. La municipalité de Sturgeon-Falls est située en Ontario.

M. F. Joliot-Curie succède à sa femme

Paris, 10 (Reuter)—M. Frédéric Joliot-Curie, gagnant du prix Nobel, a été désigné, mercredi, à la chaire de physique nucléaire de l'Université de Paris. Il succédera à sa femme, Irène, décédée en mars dernier.

A LOUER
Station de Service moderne, bien située route no 2, entrée de Québec, bon chiffre d'affaire établi, commissions avantageuses. S'adresser à
Canadian Oil Company Ltd

Dr J.-E. LAFOREST
DENTISTE
nouvelle adresse
750 Est, St-Joseph. Tél.: 2-1060
(En face magasins Pollack)

LOCAL À LOUER
Poste de commerce, rue de la Couronne, près St-Joseph. Ecrire :
DEPT: 6265 LE SOLEIL

MAISON
A VENDRE
Maison seule ou avec revenus.
ROLAND GENDRON
3395, 2ième Ave
St-Albert le Grand
Tél. : MA 3-2954

EPICERIE BOUCHERIE
LICENCIEE
A VENDRE
Bon Poste, rue St-Jean, commerce établi depuis 55 ans. Cause de vente : Commerce extérieur, directement du propriétaire. Prix avantageux.
Téléphone à 2-4736 ou Ecrire à C.P. 243 Haute-Ville Québec

INSTITUTRICE DEMANDEE
La Commission Scolaire de St-Patrice de Beaurivage dans le comté de Lotbinière demande une institutrice Salaire $1,200.00.
S'adresser :
André Nadeau, sec.
St-Patrice de Beaurivage,
Cté Lotbinière

A VENDRE MAISON NEUVE
3 logements finis modernes, 461 St-Alexis, Paroisse du Sacré-Coeur. A sacrifier pour prompt acheteur.
Information:
564 Dollard — 3-0837

COMMIS VENDEUSES demandées
Dans confections pour dames et garnitures de maisons. Expérience et références exigées. Position permanente. Bon salaire S'adresser à :
CHENOR LTD.
3 Est St-Joseph

SUR DISQUE
THE
EDDY DUTCHIN STORY
PRIX $4.50
INSTITUT LITTERAIRE

AGENT-VENDEUR
faisant affaires présentement avec les institutions enseignantes et Commissions Scolaires, demandé pour maison établie depuis plusieurs années et possédant dans la ville de Québec une clientèle établie. Degré d'instruction : 12ième année, ou formation classique; expérience dans la vente nécessaire; célibataire ou marié de préférence, ayant auto. Donnez vos emplois précédents.
N.B.—Inutile de répondre si vous n'avez pas ces qualifications.
Ecrire au C. P. 1632
Place d'Armes, Montréal

VOYAGEUR demandé
Pour la vente de produits sanitaires et d'entretien auprès des communautés religieuses, commissions scolaires, hôpitaux, édifices commerciaux, etc. Salaire, commission et dépenses de voyages payées. Ecrire en indiquant, âge, marié ou célibataire, adresse, téléphone, instruction et expérience préalable dans la vente.
DEPT 6279 LE SOLEIL

MACHINERIES USAGÉES À VENDRE
Comprenant Presse Bliss, Brown-Boggs, Hercules, William, Trimming, Pointing, Cutting, Rectifying, Cordite, Waxing, Filling, Assembling, Varnishing, etc., de 15 tonnes à 100 tonnes. Prix variés.
Aussi 1 Presse Hydraulique de 800 tonnes avec table de 36".
Conditions : 50% comptant, balance termes.
Pour information et inspection de ces différentes machines, s'adresser à: Monsieur ULRIC VALLIERES.
St-Lawrence Manufacturing Co. Inc.
376 DES COMMISSAIRES, QUEBEC 2

Une Compagnie Internationale
DEMANDE DEUX VENDEURS
Position permanente. Aucune sollicitation de porte en porte. Commission élevée et soutenue, boni, plus allocation. Le requérant doit être bilingue, doit avoir de l'expérience dans la vente et posséder une automobile de modèle récent. Nos vendeurs gagnent plus de $6,000.00 par année — Assurance groupe. Appelez pour rendez-vous 5-6480 ou écrire à Dépt. 6281 Le Soleil.

PUBLICISTE DEMANDE
Fonctions :
- Préparer un budget
- Rédiger des textes d'annonces pour la radio - télévision - journaux et revues
- Voir à l'achat et à l'installation de différentes enseignes et autre matériel publicitaire.

PUBLICITE NATIONALE ET COOPERATIVE
(Travail d'artiste fait à l'extérieur si nécessaire). Préférence accordée aux candidats bilingues avec expérience. Semaine de 5 jours - Fonds de pension - Ass. maladie.
Faire application par écrit à :
PEINTURE SICO LIMITEE
Case postale 1964 Québec 2

LES PIONNIERS DES
cours par Correspondance
EN VUE DES
EXAMENS DU DEPT INSTRUCTION PUBLIQUE
8e 9e 10e 11e et 12e ANNÉE
PRÉPARATION aux COURS de GARDES - MALADES

DIPLOMEE
Mlle
Raymonde Tousignant
de St-Pierre - les - Becquets, a obtenu le diplôme de 11e année du Département de l'Instruction Publique. Elle avait suivi **nos cours par correspondance.**
Demandez notre prospectus gratuit
Institut Raymona
ETABLI EN 1939
1475 CH. STE FOY — QUÉBEC 6

DE CHOSES ET D'AUTRES : Le financier américain CYRUS S. EATON, deuxième à droite, de Cleveland, s'entretient ici avec un professeur de l'Institut de droit et de sciences politiques de Pékin, en Chine, le Dr CHIEN TUAN-SHENG, à gauche; un savant soviétique de l'Académie des Sciences de Moscou, ALEXANDRE M. SAMARIN, et un étudiant irakien, MAJID KHADDURI, ancien membre de la délégation de l'Irak à la conférence de San-Francisco de 1945. Les trois visiteurs font partie d'un groupe d'étudiants de neuf pays et se sont rendus ces jours-ci à la maison ancestrale des Eaton à Pugwash, en Nouvelle-Ecosse.
(Presse Canadienne)

Le dernier des empereurs mandchous confesse ses "péchés" à un reporter

Pu Yi, qui étudie le marxisme dans sa prison, avoue qu'il fut un traître pour la Chine — Onze ans en prison sans procès — Il fera tout ce qu'il pourra pour aider au relèvement socialiste de la Chine.

Par David Chipp

Fushun (Reuter) — Pu Yi, dernier des empereurs mandchous qui, lorsqu'il était enfant fut reconnu comme chef de toute la Chine, étudie le marxisme durant sa captivité ici.

Lorsque je lui ai rendu visite hier, c'était la première fois que Pu Yi s'adressait à un Anglais depuis plus de 20 ans. Il n'avait pas été interviewé depuis 1934 alors qu'il avait été proclamé empereur fantoche de la Mandchourie sous la protection japonaise.

Pu Yi a déclaré que sa conduite passée fut celle d'un "démon" et que ce n'est que maintenant qu'il vit comme un être humain.

Pu Yi est âgé d'environ 50 ans mais on lui donne quelquefois 40 ans, sa jeune figure exprimant encore sa sensibilité.

Il a commencé à parler lentement puis a pris de l'assurance surtout lorsqu'il a confessé ses "péchés", alors qu'il racontait pour la première fois l'histoire de sa disparition il y a 11 ans.

Le mystère qui pesait sur ses allées et venues a pris fin le mois dernier lorsqu'il a témoigné à un procès de criminels de guerre japonais.

SON HISTOIRE

Voici l'histoire que Pu Yi m'a raconté en réponse à des questions.

Le 18 août 1945, il était à un aéroport de Shenyang, en Mandchourie, accompagné de deux offi-

(Suite à la page 7, 3e col.)

Adolescent en cour

"Il n'y a que le pénitencier pour vous guérir", dit le juge à un prévenu de 18 ans

Par JACQUES-A. LEFEBVRE

Un adolescent de Campbelton, au Nouveau-Brunswick, a été condamné hier matin en Cour des Sessions de la Paix, à deux ans de pénitencier pour possession illégale d'arme à feu, à six mois de prison pour avoir braqué une arme sur une personne et à deux ans de pénitencier pour rapt. Les trois sentences seront purgées concurremment.

Lors de sa comparution, l'accusé qui n'est âgé que de dix-huit ans, avait déclaré à la Cour qu'il jouissait d'un casier judiciaire vierge. Le juge qui examinait le plaidoyer de culpabilité, crut bon d'ajourner la sentence à quelques jours.

Lorsque la cause reparut sur le rôle à l'audience d'hier, le juge Achille Pettigrew avait devant lui la feuille de l'accusé; elle révélait deux condamnations antérieures. Celui-ci avait déjà purgé dans sa ville, une peine de quatre mois de prison pour vol avec effraction et une autre de trois mois pour effraction avec intention de voler.

"Vous avez besoin d'un traitement particulier, a déclaré le juge à l'accusé; je ne vois que le pénitencier pour vous guérir". L'individu avait été arrêté à Lauzon pour avoir menacé d'une arme à feu, un automobiliste bénévole qui le transportait. Le revolver de calibre vingt-deux fut saisi, en même temps que les balles qu'il renfermait et une boîte qui en contenait une centaine d'autres.

Des accusations de port d'arme illégal, de recel, et de menace à main armée furent rédigées et portées contre l'auteur de l'attentat.

M. Wilfrid Dufresne sera délégué des conservateurs

Ottawa, 10 — (Par Gérard Morin) — M. Wilfrid Dufresne ne sera pas le délégué du gouvernement à l'Organisation du Traité de l'Atlantique Nord (OTAN), a déclaré hier catégoriquement M. Charles Cannon, président du comité exécutif de l'Assemblée canadienne des parlementaires de l'OTAN, et député libéral des Iles-de-la-Madeleine.

M. Cannon a remis une déclaration écrite à la tribune de la presse, hier, à ce sujet, à la suite d'une assemblée politique tenue dans Québec-Ouest, il y a quelques jours, par le député conservateur aux Communes, M. Dufresne.

Dans les journaux de Québec, au lendemain de cette assemblée où M. Dufresne rencontrait ses organisateurs, le 6 août, la nouvelle a paru disant expressément que M. Dufresne avait déclaré être un délégué officiel du gouvernement canadien à la réunion de l'OTAN le 18 novembre prochain, à Paris.

Quelques jours auparavant, notre journal avait, d'Ottawa, annoncé en primeur que MM. Charles Cannon et Wilfrid Dufresne avaient été désignés par les parlementaires canadiens pour l'assemblée générale à Paris.

La nouvelle d'Ottawa a probablement omis de préciser que les délégués étaient choisis par les partis politiques à la Chambre, et non par le gouvernement lui-même, parce qu'il ne s'agissait que d'une réunion de parlementaires de l'OTAN, soit une quinzaine de pays, mais non pas de la réunion de l'Organisation (L'OTAN) elle-même.

Cette année, M. Dufresne a été choisi par les députés conservateurs de l'assemblée canadienne, comme l'an dernier M. Léon Balcer avait été désigné par son parti, pour faire partie du groupe parlementaire.

M. CANNON

Voici d'ailleurs le texte de la déclaration que M. Cannon a remis au correspondant du "Soleil", hier, à Ottawa. Nous en retranchons le premier paragraphe, que nous avons utilisé en préambule de cette nouvelle.

Parlant des rapports des journaux de Québec, à la suite de l'assemblée de M. Dufresne, M. Cannon déclare :

"Ces mêmes comptes rendus disent qu'à cette assemblée on a proposé et adopté à l'unanimité un vote de félicitations à l'endroit de M. Dufresne "pour sa nomination comme délégué officiel du gouvernement à l'assemblée annuelle de l'OTAN."

"Il ne faut pas confondre l'assemblée de l'OTAN (Organisation du Traité de l'Atlantique Nord) qui doit avoir lieu à Paris l'automne prochain, avec la réunion des Associations parlementaires de l'OTAN, qui doit avoir lieu à Paris

(Suite à la page 7, 1ère col.)

Les dépêches amusantes de la journée

Wingate, Angleterre, (UP) Deux amoureux, Jack Hylton et Elizabeth Bellis, avaient mis fin à leur idylle à cause d'une discussion sur les pistaches, il y a 53 ans mais il viennent de faire la paix.

Hylton avait surpris Mme Bellis en train de manger des "peanuts", ce que le médecin lui avait défendu, et il les lui avait enlevés. Elle lui avait dit qu'elle ne voulait plus le revoir, et elle ne l'a pas revu pendant 53 ans.

Tous deux veufs, parents de sept enfants chacun et tous deux âgés de 73 ans, Hylton et Mme Bellis ont repris leurs fréquentations.

Albuquerque, Nouveau-Mexique, (AP) Rien de mieux que de suivre la loi à la lettre, comme en fait preuve la missive suivante, reçue au Bureau du Revenu :

"Cher monsieur, vers le 26 mars 1956, je vous adressais mon rapport d'impôt sur le revenu, de la prison du comté d'Albuquerque, Nouveau-Mexique. Cette lettre-ci a pour but de vous avertir de mon changement d'adresse postale.

"Depuis mon dernier rapport, j'ai été condamné au pénitencier, et je demeure maintenant à Leavenworth, Kansas.

Bien à vous, 73281".

Los-Angeles (UP) Roberta Jean Huggins, âgée de 25 ans, fut indignée de recevoir un billet pour excès de vitesse. Elle a refusé de le signer en disant : "Je ne filais pas à 75 milles à l'heure, quoique je pouvais peut-être faire du 74 !"

À VENDRE
Tourbe de gazon de première qualité au prix de 3 cents le pied, livrée à domicile.
S'ADRESSER à: MA 3-3884

STENO-DACTYLO BILINGUE
Avec expérience dans assurances générales. Renseignements strictement confidentiels.
Ecrire Dépt 6275 Le Soleil.

VENDEURS DEMANDES
pour la vente à domicile de portes, fenêtres et auvents en aluminium. Bon salaire pour personne ambitieuse. Expérience non requise. S'adresser à :
M. Larouche
La Compagnie Paquet Ltée
(sous-sol)

Photographiez vos enfants pour notre grand concours

Vous pouvez gagner des prix en argent pour des photos d'enfants dans le concours d'instantanés du Soleil et de L'Evénement-Journal.

Une photo présentant un intérêt général et de l'attrait peut gagner jusqu'à $1,000, dans le concours local et international.

Partout où il y a des enfants, il y a de bonnes chances de prendre des photos intéressantes. L'an dernier, un amateur a remporté un grand prix de $1,000, dans le concours international pour la photographie illustrée ci-contre; cette photo ne démontre-t-elle pas toute l'affection et la confiance de la petite fille qui tient bien serré la main de son père ?

C'est le genre de photos qui offrent un intérêt tout spécial pour les parents qui, en fait, ont les meilleures occasions de "croquer" leurs bébés et tout petits au moment propice.

Leur vie quotidienne avec le repas, la sieste et les jeux, est riche d'incidents qui méritent d'être croqués par la camera; non seulement pour leur intérêt futur mais aussi en ayant l'oeil sur les prix en argent offerts dans le concours de photographie.

Tous ceux qui aiment observer les jeunes ont déjà vu des scènes du genre, exprimant l'émerveillement des enfants pour le monde qui les entoure. Qui d'entre nous n'a pas déjà dit: "Si j'avais eu ma camera . . ."

La réponse est facile - - gardez toujours votre appareil à portée de la main; la photo que vous recherchez se présentera peut-être à vous demain matin, au déjeûner de bébé, ce soir en couchant les jeunes ou au parc, dans les balançoires.

Soyez prêt à prendre cette photographie. De plus, vérifiez vos photos prises depuis le 1er juillet 1955 car vous pouvez en avoir une gagnante, prise l'an dernier pendant les vacances; vos anciennes photos vous donneront peut-être l'idée d'en prendre une nouvelle qui serait encore plus intéressante.

Vous pouvez envoyer autant de photos que vous le désirez; plus vous inscrivez de photos à notre concours d'instantanés, plus vous avez de chances de remporter des prix.

Envoyez des photos précises et claires, racontant une histoire à première vue; si vous avez l'occasion de prendre une photo intéressante, assurez-vous qu'elle soit vraiment bonne afin que tous ceux qui la voient, y compris les juges, comprennent tout de suite la scène qui se passait quand vous l'avez photographiée.

Les règlements du concours sont simples; il faut que vous ayez pris vous-même la photo que vous présentez, en employant n'importe quel appareil, film ou équipement. N'importe qui peut développer et imprimer votre photo. Il suffit de l'envoyer au concours d'instantanés du Soleil et de L'Evénement-Journal, en y inscrivant au dos vos noms et adresse et la catégorie dans laquelle elle doit être inscrite.

Suivez exactement les règlements du concours afin que les photos que vous envoyez puissent être acceptées, et soumettez de nombreuses photos car le concours se terminera le 18 août à minuit. A la suite du dernier jugement, les photos ayant remporté les grands prix du concours local organisé par nos journaux seront ensuite inscrites au grand concours international ou plus de $15,000 en argent seront distribués en prix.

COMPAGNIE MAJEURE DEMANDE
Voyageur ayant connaissances de la mécanique et des huiles industrielles, pour couvrir le territoire du Lac St-Jean, avec résidence à Chicoutimi. Bon salaire et avantage à personne compétente.
ECRIRE DEPT 6272 LE SOLEIL

COMMIS-VENDEURS
Pour magasin de pièces et accessoires d'automobiles. 20 à 25 ans. Bon salaire. Applications entre 9 a.m. et 11 a.m.
CANADIAN TIRE CORPORATION
200 RUE DORCHESTER, QUEBEC, QUE.

Demandée
COUTURIERE d'expérience demandée, pour la réparation dans les vêtements pour hommes.
S'adresser à QUEBEC MODERN CLOTHING
100 ST-VALLIER EST (Coin St-Anselme)

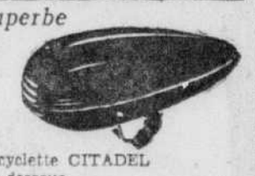
TROTTOIRS EN BETON
garantie de 5 ans
La ville en paie une partie
IGNACE BILODEAU Ltée
82 rue Richelieu — Tél.: 2-1143

Satisfaction Depuis 1891

PIANOS BELL ET BALDWIN
Les pianos Bell et Baldwin sont à des prix à la portée de tous les mélomanes.
LAVIGUEUR & HUTCHISON LTÉE
81 rue St-Jean — Québec — Tél.: 4-4603 - 4-4604

METHODE ASSIMIL
(la meilleure au monde)
L'ANGLAIS SANS PEINE sur disques microsillons, avec volume explicatif. Prix $45.00
LA PRATIQUE DE L'ANGLAIS pour ceux qui ont déjà quelques notions. Prix $45.00
Aussi
L'ESPAGNOL — L'ITALIEN
L'ALLEMAND
sur disques microsillons. Chaque cours complet $45.
SANS PROFESSEUR — SANS CORRESPONDANCE — SANS DEVOIRS NI LEÇONS A FAIRE CORRIGER — CHAQUE METHODE COMPLETE PAR ELLE-MEME — DES MILLIERS SATISFAITS
INSTITUT LITTERAIRE 470, DE LA COURONNE QUEBEC, P.Q.

Grande VENTE
DERNIÈRE SEMAINE

ET, EN PLUS . . . superbe
GRATIS! KLAXON électrique chromé
VAL. DE $2.50

sur l'achat de la bicyclette CITADEL décrite ci-dessous
C.C.M. et CITADEL
DE LUXE
Avec CADRE GARANTI POUR 50 ANS
HOMMES ET DAMES
- Couleurs transparentes métalliques rouge, vert, bleu.
- 3 vitesses Sturmey Archer.

59.95

Garantie de 90 JOURS
PIECES GARANTIES
PAYEZ AUSSI PEU QUE $2.00 PAR SEMAINE
CE QUI VEUT DIRE . . .
qu'avec l'offre gratuite d'une valeur de $17.50 elles ne vous reviennent chacune qu'à
42.45
NAP. CÔTÉ SPORTING GOODS GROS - DETAIL
878 EST ST-JOSEPH, Québec 2, Tél.: 4-3242
REPARATION DE BICYCLETTES
3 mécaniciens experts